



nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

# امركلثوم

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version

### جيسع جشقوق الطسيع محسفوظة

## © دارالشروقــــ

القاهرة: ١٦ شارع جواد حسنى ـ هاتف ١٦٠ ١٣٦٤٥٧٨ المارة: ١٦ شارع جواد حسنى ـ هاتف ١٩٦٤٥٧٨ الله ١٩٦٤٥١٨ الكسس . ١٩٤٨١٨ المارك (١٠٠ ماتف ١٩٨٥٧١٣ ـ ١٩٨٧٧١٥ المارك (١٩٨٥٠٨ ١٦٤ الكسسس : ١٩٨٥٥٨ ١٩٥٥٠ الكسسس : ١٩٨٥٥٨ الكسسس : ١٩٥٥٨ الكسسس : ١٩٨٥٥٨ الكسسس

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

## رتيبة الحفني

معجــزة الغنكاء العكربي

### دارالشروقـــ

الإهـــداء إلى والـدى

#### القدمة

قالوا عن أم كلشوم إنها «أسطورة» . . ووصفوها فى الغرب بأنها أشهر من «جان دارك» ، وأنها تفوقت على «إديت بياف» و «ماريا كالاس» .

هذه العملاقة التى بدأت منذ فترة مبكرة ، وعاشت وسط الفلاحين . . لأنها فلاحة ، من ريف مصر السخى ، ذاقت الفقر والحرمان والجوع والشقاء ، واستطاعت في النهاية أن تصل إلى أعلى مراكز التقدير من شعبها ومن شعوب العالم .

وليسمح لى القارئ بإلقاء الضوء على تجربة صغيرة لى مع هذه الشخصية الجبارة ؟ فقد أحاطتنى بكل الحب والرعاية ، فكانت رحمها الله تتابع كل نشاط موسيقى وغنائى جديد يقدم فى مصر ، إلى جانب اهتمامها الخاص بكل ما أقدم من موسيقى وغناء ، كانت الأم الحنون التى تساندنى وتقدم لى النصح فى كل مناسبة .

وفى أكتوبر عام ١٩٦١ ، حينها قدمنا على خشبة دار الأوبرا المصرية محاولتنا الفنيسة الأولى « الأرملة الطروب » المعربة ، والتي كان لى شرف القيام ببطولتها ، حرصت أم كلثوم على حضور عرض هذه المحاولة الجريئة التي كان الوزير الفنان د. ثروت عكاشة قد أشرف على إخراجها. وأعجبت أم كلثوم بهذا العمل الفنى . وفى لقاء لها مع الكاتب الكبير أحمد بهاء الدين جاء ما يلى (\*):

« . . فى بوفيه دار الأوبرا ، قالت لى السيدة أم كلثوم إنها تجربة عظيمة ، وإنها سعيدة جداً بها . وإن رتيبة الحفنى ممتازة . وإن الناس عندنا لم يتعودوا أن يستمعوا إلى الأصوات دون أن يميزوا فى البداية كل كلمة من الكلام الذى يقال . . ولكن المفروض أن القيمة

<sup>(\*)</sup> المساء في ٢٣ أكتوبر عام ١٩٦١ .

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

العليا في هذا المجال للصوت واللحن . . والمسألة مسألة تعوّد على أي حال . . وحاسة تنمو مع الزمن » .

وخرج العديد من تصريحات أم كلثوم عن هذا العمل الفنى الجديد في المجلات والصحف اليومية . ولا أخفى على القارئ هذا الدور الذي لعبه تعليق أم كلثوم واهتهامها في نشر هذا العمل الجديد . فالناس كانت تقبل على الأوبريت لتشاهد هذا العمل الناجح ، وتستمع إلى الفنانة التي شهدت بإمكاناتها الفنية ، كوكب الشرق أم كلثوم . وتصور هذه الكتابات الصحفية سعة صدر أم كلثوم لكل التجارب الثقافية الغنائية والموسيقية في مصر . . وتشجيعها للعناصر الصاعدة في مجالات الغناء بشتى نواحيه . إن حضورها حفلات الأوبرا وارتباطها بالحركة الموسيقية العالمية لهو جانب يجب التنويه عنه أيضا .

أما الأطفال فكانت\_رحمها الله\_شغوفة بهم ، تعطف عليهم وتصبر . وإنى لأذكر حادثة تأثرت بها كثيرا ، إذ كشفت لى جانبا إنسانيا عميقا في شخصية أم كلثوم .

اتصلت بى أم كلثوم هاتفيا تطلب « كورال أطفال محافظة القاهرة (\*\*) » للاشتراك معها فى تسجيل « الشلاثية المقدسة » . وعلى الرغم من ثقتى فى إمكانات كورال الأطفال الفنية ، هذا الكورال الذى كنت أشرف عليه وأدربه ، فإننى قرأت على وجوه الصغار الرهبة والخوف ، لا يصدقون أنهم سيشتركون مع هذه الشخصية العملاقة فى عمل فنى ، بتصوراتهم عنها من جدية وصرامة .

وفى اللقاء الأول لـالأطفال مع أم كلثوم في إستوديو الاذاعة ، تغيرت الصورة التي إفترضوها في أذهانهم لهذه السيدة العظيمة . . فكم كانت دهشتهم كبيرة حينها وجدوا

<sup>( \* )</sup> يعتبر أول كورال لـلأطفال في الشرق الأوسط . قمت بانشائه بعد عودتي من بعثتي الـدراسية بألمانيا . واحتضن محافظ القاهرة وقتها « صلاح الدسوقي » هذه الفرقة . كما شجعها الفنان محمد عبد الوهاب الذي جاء لحضور حفل الافتتاح . وقدمت الفرقة العديد من الأعمال الغنائية العربية والعالمية . ولها شريط تسجيل وأسطوانة « بصوت القاهرة » .

ed by the Combine - (no stamps are applied by registered version)

أم كلثوم تقف بينهم . . تغنى معهم . . وكان الإستوديو مزدهما بالعازفين والمنشدين والأطفال . . والموسيقار الراحل رياض السنباطى الذى يضيق ذرعا بأقل بادرة خطأ منهم . أما أم كلثوم . . فكانت أما لهم جميعا . . تبسطت معهم ، وضاحكتهم وربتت على أكتافهم ، وعاونتهم على التدريب والحفظ والاندماج مع كبار العازفين ، بكل حب ورعاية وثقة . وانتهى التسجيل ، وظلت أم كلثوم تذكر للأطفال صوتهم الملائكي وإمكاناتهم في أداء جزء :

#### طلع البدر علينا من ثنيات الوداع

لم أسمع إطراء ومدحا في الكورال، كما سمعته من سيدة الغناء العربي ، التي زادت البساطة المتناهية من عظمتها وعمق إنسانيتها .

وكانت أم كلشوم صديقة لوالدى المرحوم ، الدكتور محمود أحمد الحفنى ، رائد الموسيقى فى مصر. . وكانا معا ـ أم كلثوم وأبى ـ على اتصال تليفونى كل يوم . وكثيرا ما كنت محظوظة بالرد على التليفون . فتسألنى عن دراستى بالمعهد ومدى استيعابى لما يدرس لى . . وتمدنى بالنصائح .

وحينها توفى والدى فى مارس من عام ١٩٧٣ ، تلقيت منها برقية طويلة تقترب من الصفحة الكاملة . أثرت كلهاتها فى نفسى . وكان فيها بعض العزاء الصادق فى وفاة أعز إنسان عندى .

اتصلت بأم كلثوم تليفونيا أشكرها على البرقية . . فها كان منها إلا أن عاتبتنى بصوت لائم قائلة :

\_ لقد فتحت بيتى للعزاء فى فقيد العالم العربى، الرائد، والإنسان العظيم. . وتأتين أنت الصغيرة تشكريننى على سطور قليلة لا تساوى أعماله وآثاره فى الموسيقى العربية؟!

كانت هذه الكلمات آخر ما سمعت بصوت أم كلثوم . . فقد فارقت عالم الفن بعد هذا التاريخ بسنتين .

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

رحلت عنا كوكب الشرق ومعجزة الغناء أم كلثوم . . ولست في معرض تعداد مآثرها ؛ فهي خارج الحصر والتقييم . . إن كل عمل عظيم ، يزداد الوعي بقيمته عبر الأزمنة . . ويظل رصيدا ضخا وتراثا نفيسا . . كذلك أم كلثوم .

إنها معنا باقية خالدة في أعمالها ، وفنها ، وإنسانيتها ، وتاريخها المجيد .

رتيبة الحفني

### الفصل الأول النشأة والتطور الفن*ي*

#### نشأتها:

ولدت أم كلثوم فى بيت متواضع ، مكون من طابق واحد، فى قرية «طاى الزهايرة» . والدها الشيخ إبراهيم السيد البلتاجي، مؤذن مستجد القرية . سميت بأم كلثوم تيمنا بأسم بنت النبى عليه الصلاة والسلام .

روى الشيخ إبراهيم: أنه في ليلة ٢٧ من رمضان (ليلة القدر) غلبه النوم وهو في المسجد. فرأى في منامه سيدة في ملابس بيضاء، يشع وجهها نورا، تعطيه لفافة خضراء. وعندما فتحها وجد في داخلها شيئا له بريق. . سأل:

\_ما هذا؟

قالت:

\_ هذه جوهرة وبشري السعد . . حافظ عليها .

وعندما سألها: من أنت ؟ أجابت:

ـ أنا أم كلثوم ابنة النبي محمد . .

وعندما وضعت فاطمة زوجة الشيخ إبراهيم طفلتها . . احتارت في تسميتها . . وسألت زوجها الشيخ إبراهيم :

\_نسميها إيه ؟

فأجاب على الفور:

The Company of the Co

نسميها «أم كلثوم » على اسم بنت النبى عليه الصلاة والسلام ؛ فالرؤيا كانت لا تزال تملأ عينيه .

شغف الأديب الكبير الراحل عباس محمود العقاد بشرح معنى كلمة «كلثوم»، واستقر في آخر الأمر على أن أصل هذه الكلمة في اللغة هو « الراية الحريرية » التي كان يرفعها المقاتلون في حروب الجاهلية.

\* \* \*

كبرت الطفلة « واشتهرت في الحي بجمال صوتها . فكانت تغنى أغاني الأطفال . . وصديقاتها من حولها يرددن وراءها :

أبويا زرع لى جنينة كلها برتقال خالص أسرح وأروح ألاقى البربرى حارس والنبى يا بربرى لأبيعك وأسد دين الوسية

وأطلع م البلد خالص

وكانت أم كلثوم الطفلة تنزل الغيط . . تغنى بصوتها الجميل . . . كما كان مرقص أفندى ناظر العزبة معجبا بصوتها الذي خفف على الفلاحات عناء اليوم الطويل .

وفى المساء كانت الأسرة تجتمع مع الجيران على سطح المنزل . . يفترشون الأرض هربا من الحر . . تغنيهم الطفلة أم كلثوم ويصاحبها والدها بالإيقاع على آنية من أوانى المطبخ .

\* \* \*

وكان شهر رمضان من أحب شهور السنة لدى أم كلثوم . . وصفته بقولها :

« فى الشهر ده كنا نلم بعضنا \_ واحنا عيال \_ نغنى لرمضان . . كنا نمسك بصفائح ندق عليها . ما كانش فى القرية عندنا مدفع \_ لكن كان فيه مسحراتى . وعلى أيامنا ما كانش فيه فوانيس ملوّنه نلعب بها » .

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

وتضيف: « وأنا عمرى أربع سنوات . . . كنت أعمل نفسى صايمه . . علشان يصحونى في السحور . الأكل في رمضان حلو . . وكانوا بياكلوا حاجات حلوة في السحور . . وفي نفس الوقت أنا كنت عاوزة أبان كبيرة . . . مش عيّلة ، وطبعا أهلى عارفين أنى فاطرة . . بس واخدينى على قدّ عقلى . . ومش عاوزين يعرفونى أنهم فاهمين أنى فاطرة . والدتى حاولت تنصحنى كثيراً بأن أنام وتقول لى : حنخلّى لك من أكل السحور !! لكن مفيش فايدة !! صمت حقيقى وأنا سبع سنوات . »

وعن العيد تروى أم كلثوم:

« العيد كان بالنسبة لى جلابية وجزمة جديدة . ودايها كانوا بيجيبوها مقاس يايطلع ضيق قوى يا واسع قوى 11 أنا وحظى . وكنت من فرحتى بها أضعُها تحت المخدة . . وألبس الشراب الجديد وأنام ليلة العيد ، وجنبى الجزمة الجديدة . ومع الفجر نصحى نتظر العيدية . . كانوا يدونا أكل . . واحنا كنا عاوزين فلوس علشان المراجيح 11 »

وسُئلت أم كلثوم . . هل تذكرين أول فستان كان لونه إيه ؟؟

تقول وهي تضحك:

« ده ما كانش فستان . . ده كان جلابية بكورنيش كده و « سفرة » حلوة . . قياشة « شيت » ملون أخضر وأحمر . . ألوان الموضة بتاعة أيام زمان . »

وفي حديث آخر تقول أم كلثوم:

« كانت طفولتى سعيدة . . مليئة بالضحكات ، إلى أن صحوت ذات ليلة على صوت هسات بين أمى وأبى ا ! . . سمعت أمى تسأل أبى عن سبب قلقه طوال الليل؟ وكان رده عليها : العيد جاى . . ومش قادر أجيب للأولاد جلاليب جديدة . . وأحسست بآلام أمى وأبى . . وعندما طلع النهار، ذهبت إلى أمى ، وقلت لها :

\_ أنا مش عاوزة جلابية على العيد ، جلابيتي القديمة حلوة قوى ، ونفسى ألبسها في العيد .

وبكت أمى ، وراحت تمطرنى بقبلاتها . وشعرت وأنا محاطة بذراعيها أننى أرتدى أجل فستان في الدنيا . »

طفولة أم كلثوم تعكس حياة الريف فى بداية القرن العشرين ، والحب الذى كان يربط العائلات بعضها ببعض ، بها فيها من تماسك أسرى ، وموقف الفتاة فى المجتمع الريفى، بداية من الطفولة . . والحياة الريفية الساذجة البسيطة . فقصة حياة أم كلثوم تصور لنا بصدق حياة الأسرة الريفية ، متوسطة الحال حتى وصولها لعالم الفن والغناء فى مصر .

ومن ذكريات أم كلثوم في طفولتها أيضا ، عروسة جدتها نصرة التي صنعتها لها من البفتة وملأتها قطناً ورسمت لها وجها . . « عينين وأنفا وفها » . لم تكن العروسة جميلة ولكنها كانت أحب شيء لدى الطفلة أم كلثوم .

كان الوالد حريصا على تعليم أخيها خالد ، فألحقه بالكتّاب . . كما كان يلقنه قصة مولد النبي، والقصائد والموشحات، ليساعده في الليالي التي كان يحيها بالغناء .

واستطاعت الطفلة (أم كلثوم) أن تحفظ كل ما كان الوالد يلقنه لأخيها . فقد كانت تتميز بذكاء شديد . فكانت تراقب أخاها كل يوم وهو ذاهب إلى الكتّاب وبيده لوح «الإردواز» وعلى كتفه حقيبة القهاش التى بها كتبه وكراساته . . . وسألت نفسها لماذا لا تذهب هى أيضا إلى الكتّاب ؟؟ لماذا لا تمسك هى أيضا القلم البسط ، وتكتب على الورق بالحبر مثل أخيها خالد؟؟

أخذت أم كلثوم تلح على والدها أن يلحقها بالكتّاب. . ومع إلحاح الطفلة ، اضطر الوالد أن يرضخ لرغبتها ويلحقها بالكتّاب . . رغم ضيق اليد . ومنذ الأيام الأولى لالتحاقها بالكتاب حفظت أجزاء كثيرة من القرآن الكريم ، وظهر تفوقها في الدراسة .

تقول أم كلثوم في مذكراتها:

« لم أسمع من أبى وأمى في يوم من الأيام شكوى بصوت مسموع من الفقر والحرمان الذي كنا نعيش فيه ، إذ كانا يحاولان دائها إخفاء الضيق عنا . . ولا يكشفان

عن هذا الضيق إلا بهمسات بعد صلاة الفجر، عندما يتصوران أننى وأخى نائيان لا نسمع شيئا . ولكن هذه الهمسات عاشت معى . . كانت تدوى فى أذنى . . كنت أتصور أن كل ما أستطيع أن أقدمه لأمى هو أن أتطلع إلى السماء وأقول : يارب ساعد أمى . »

وجاء في مذكرات أم كلثوم:

« . . بعد بضعة أشهر من التحاقى بالكتّاب ، سمعت أبى يهمس لأمى عقب صلاة الفجر مرة : أنا مش قادر أدفع مصاريف أم كلثوم . . ما عنديش غير قرش واحد أدفعه للولد . ورحت ألح على والدى أرجوه أن يبحث عن أى طريقة يدبر بها قرشا آخر . فقد كانت مصاريف الكتّاب قرشا واحدا كل أسبوع لفقيه الكتّاب . واستطاع أبى أن يدبر هذا القرش . . ولم أخرج من الكتّاب » .

ولأم كلثوم قصص طريفة عن مرحلة دراستها بالكتَّاب. تقول:

« كأن الذهاب إلى الكتّاب في الصباح ، مثلا ، حادثا مفجعا ، يتكرر في حياتي كل يوم . فكثيرا ما كان يحدث أن أذهب إلى الكتّاب في الصباح ، فإذا «سيدنا» يأمرني وبعض زميلاتي أن نذهب لنساعد زوجته في تنظيف الحبوب من الطين والطفيليات . وأذكر أنني كنت أطلب إلى زميلاتي أن يحتفظن بها يجمعن من طين وطفيليات ، حتى إذا جاء الظهر ورأت زوجة سيدنا أننا عملنا ما فيه الكفاية ، فإننا نغافلها ونعيد إلى الحب المنقى ما جمعناه من الطين والطفيليات . . . وكانت زوجة سيدنا تكتشف جريمتنا بعد أن نذهب . وفي الصباح التالي يترك سيدنا «المقرعة» تعبر عن رأى زوجته فيناا » .

ومن ذكرياتها أيضا<sup>(٦) (\*)</sup>:

« ذهبت إلى الكتَّاب، ذات صباح ، مبكرة على غير العادة . . ولم يكن السبب راجعا إلى نوبة نشاط بقدر ما كان راجعا إلى نوبة من نوبات الشقاوة . . والرغبة فى الأذى . فقد ذهبت قبل كل تلاميذ الكتاب لأكسر ما تقع عليه يداى من ألواح

<sup>(\*)</sup> الترقيم يرمز إلى المرجع في نهاية الكتاب .

ea by till Combine - (no stamps are applied by registered version)

الإردواز والطباشير ، وأنقل كراسة كل تلميذ من درجه إلى درج آخر . ثم أستمتع بعدها بجو الذعر حين يحضر سيدنا ، ويحضر التلاميذ ، ويبدأ الدرس . فإذا هم يفاجئون ، بها حدث، وإذا الذعر يسيطر عليهم، فلا يجرؤ أحدهم على أن يفتح فمه بكلمة، وأنا أغالب الضحك وأكتمه في صدرى .

وذات يوم ، ذهبت مبكرة إلى الكتَّاب . وفجأة سمعت وقع حوافر حمار يركض ، ثم يقف أمام الكتَّاب . . وسمعت صوتا يقول :

- افتح الباب لحارة المفتش . . وفهمت أن مفتش وزارة المعارف - وكان الشيخ قنصوة - قد وصل . وقبل أن أفكر في موقفي ، فتح الباب ودخل المفتش . . فجلست في مكانى ونظرت إليه في صمت ! وكان المفتش عصبيا . . فقد فوجئ بكتّاب ليس فيه الا فتاة واحدة . . فصاح بأعلى صوته : من هنا ؟؟ وقلت وأنا أرفع أصبعى : أنا!! وأمسك عامته ، واقترب منى وهو يقول :

ما شاء الله . . كتَّاب بأكمله ليس فيه إلابنت واحدة ؟؟

ثم أخذ يتوعد مهددا سيدنا ، وأنا لا أستطيع أن أغالب الفرحة . وبعد قليل دخل « سيدنا » . وكان خبر وصول المفتش قد وصله . . وإنهال عليه المفتش لوما وتأنيبا . . ولم ينس أن يستغل وجودى ليشيد بنشاطى و إقبالى على الكتاب، منددا بكسل سيدنا وإنصرافه عن الكتاب وشئونه !

وانتهت زيارة المفتش ، ولكن « سيدنا » جعلنى أدفع الثمن . فكان يلقى علينا أعقد الأسئلة ، فيرفع التلاميذ أيديهم ليجيبوا فيهز رأسه في ضيق، ويقول مشيرا إلى :

- لأ . . لابد أن تجيب عنه (الشاطرة الفالحة ) التي تجيء مبكرة كل يوم . . وكانت (الشاطرة الفالحة) التي تجيء مبكرة تتعثر دائها في إجاباتها ، ويجد «سيدنا» الفرصة لينتقم منها!»

وتروى أم كلشوم أن (خالدًا) بحكم أنه « مطرب العائلة » ، كان غير منتظم في الكتَّاب، ويتغيب وقتها يشاء . . فكانت أعذاره وحججه مقبولة دائها ، فالمعروف أنه

يسهر مع والده فى الموالد والحفلات . أما أم كلثوم فكانت تجد الحل الوحيد للتزويغ من الكتَّاب ، هو وضع الملح فى عينيها لتحمر . . . ويكون هذا سببا مقبولا للتخلف عن الكتَّاب .

وتقول أم كلشوم . . إنها كانت فى بعض الأحيان تعطى «سيدنا » نصف فطيرة مشلتتة أو عود قصب أو برتقالة تأخذها معها من البيت ، والمفروض أنه نصيبها من الطعام . . ولكنها كانت تفضل إعطاءه «لسيدنا » لتهرب من الدرس .

غير أن أوضاع أم كلثوم فى الكتّاب تبدلت ، بعد أن غنت فى بيت شيخ البلد . . فى حضرة عدد من الرجال . . فبدأ صيتها يلمع فى القرية . وكانت تتقاضى قرشا أو قرشين تغطى بها مصاريف الكتّاب لمدة أسبوعين . . وبذلك هدأ « سيدنا» ، وغير معاملته لها . فقد كانت لا تخشى أحدا قدر خشيتها من «سيدنا» . وعندما توفى سيدنا لم تصدق الخبر . إن سيدنا ليس كبقية الناس ، فهل يمكن أن يموت؟ وتحكى أم كلثوم :

« أول ما خطر فى بالى هو أن أطمئن على أنه مات بالفعل . . فجريت إلى بيته ، فوجدت زوجته تبكى وتصرخ بشدة ، فلم أصدق . وعدت أجرى وأدور على باقى منازل أقاربه ومعارفه فوجدتهم يبكون ، فرجعت مرة ثانية إلى بيت الرجل ، وقد قررت أن أدخل حجرته لأراه على فراش الموت . وبالفعل تسللت من بين أرجل المعزين ، ودخلت الحجرة ، ورأيت «سيدنا » ممددا على السرير ، ولكننى لم أطمئن إلا بعد أن سرت وراء الجنازة ، ورأيت المشيعين ينزلون سيدنا إلى القبر . . ويقفلون عليه ويعودون من غيره . . . وفي هذه اللحظة وحدها شعرت بالاطمئنان . . ومضيت أجرى وأقفز في سعادة ، فقد تصورت أنه بموت «سيدنا » انتهى عهد التلمذة واللهاب إلى الكتّاب بالنسبة لى . . كنت أتخيل أن «سيدنا » هو الذى بدع مسألة التعليم كلها . . وأننى بانتهائه قد تحررت نهائيا من المذاكرة وتحصيل العلم . ولكن اتضح بعد ذلك أن موت باسيدنا » جاء على « دماغى » . . فقد أرسلونى إلى مدرسة السنبلاوين ، وأصبح على أن أسير على قدمى ، كل يوم ذهابا وإيابا ، خسة كيلو مترات ونصف كيلو متر . . و

ساعتها فقط ترحمت على سيدنا الشيخ . . » .

وعن مدرسة السنبلاوين قالت أم كلثوم: (٧)

« مدرسة السنبلاوين هذه . أو كتّاب عزبة الحوال كان « سيّدُهُ » أو « سيدنا » اسمه الشيخ إبراهيم جمعة ، ولم يضطهدني هذا الرجل كما فعل المرحوم سيدنا ، فأحببت التعليم ، ربم الأول مرة في حياتي » .

وكانت، وهي في هذا الكتّاب، تـذهب في فترات الراحة إلى بيوت بعض الجيران ، جيران المدرسة ، فتغنى لهم ليعطوا لها خسة مليهات أو عشرة مليهات ، فتعود فرحة سعيدة (تعاير) زملاءها وشقيقها وقريبها صابر بالنقود . . ثم تنظر إليهم، وهم يتميزون من الغيظ .

لقد بدأت تحس بنفسها ، وأنها خدت شيئا مختلفا عن قريناتها من بنات القرية وأبنائها ، فلم تعد تلعب على الترعة مثلهن . . إنها تتلقى العلم في المدرسة ، وتتلقى الفن في البيت . . ولوبمفهوم القرية للعلم والفن .

وذات يوم ، كانت أم كلثوم تجلس على مقربة من الكتاب، في انتظار وصول الفقيه . . وأخذت تغنى بعضا نما كانت تنشده مع والدها الشيخ إبراهيم في المولد . وإذا برجل وقور يرتدى ملابس أهل المدينة يقترب منها . . ويتابع غناءها ، وبعد أن انتهت من أغنيتها سألها عن اسمها ، وعن قريتها واسم والدها . .

وكان هـذا الغريب هو القـاضى « على بـك حسين » . وكان مـن محبى الغناء ، المعروف عنهم التمييز بين أنواع الغناء ومراتبه .

وذات يوم ذهب القاضى «على بك حسين» لزيارة الشيخ ابراهيم (والد أم كلثوم) في قريته « طهاى الزهايرة » . وراح القاضى يؤكد للوالد ـ الذى أذهلته الزيارة ـ أن فى منزله كنزا لا يعرف قدره . فسأله الشيخ في سذاجة عن مكان هذا الكنز . فأجابه القاضى أنه في حنجرة ابنته الطفلة أم كلثوم .

وضحك الوالد ضحكته الريفية متعجبا لرأى هذا القاضى، لكن «على بك حسين» استطاع إقناع الوالد بالاهتهام بهذا الصوت، ورعايته، وصقله، مبديا استعداده لبذل أى مساعدة في هذا السبيل . . .

\* \* \*

#### أم كلثوم والحفلات:

ومن ذكريات أم كلثوم ( مختارات الهلال ١٩٤٦ )

« كان والدى يهارس فن الغناء ، وكنت أنا وشقيقى نتردد على كتّاب البلدة . حتى إذا شب أخى ، أراد والدى أن يعلمه هذا الفن ليستعين به . فأخذ يلقنه الأدوار والموشحات . وذات يوم كلّفه أن يحفظ موشحا ، فلم يستطع حفظه . وظل يعيده عليه عدة مرات ، ولكن أخى لم يحفظ الموشح . مما جعل والدى يعنف ويضربه . وكنت أنا في خلال ذلك قد حفظته ، ووجدت في نفسى ميلا شديدا لإلقائه ، فأسرعت إلى والدى وقلت له :

ـ « هل تسمح لي أن أسمعك هذا الموشح ؟ »

وكان أبي محافظا ، ولم يفكر يوما في أن أمارس الغناء، فأجابني :

\_ « یابت اتلهی!! »

فألححت في الطلب ، وأصر هو على الرفض . . . مكررا :

ـ « يا بت اتلهي . . اللي أخوكي ما هو عارف . . حتعرف إنتي ؟ »

ولما يئست من قبوله ، دخلت غرفة أخرى ، وبدأت أغنى الموشح ، فأنصت والدى حتى انتهيت منه ، وكأنه في هذه الدقائق فقط عرف ما في نفسى من ميل فطرى للغناء. فاستدعاني وطلب منى أن أعيد الموشح فأعدته. »

وعن حفل شيخ البلد روت أم كلثوم:

« كان الوالد مدعوا للغناء في منزل شيخ البلد ، فألححت عليه أن أشارك في هذا ١٧

الحفل ، مؤكدة أننى أحفظ كل ما يعرف أخى خالد من قصائد وموشحات دينية » . وأمام هذا الإلحاح ، وافق الوالد على أن يشرك أم كلثوم معها في هذا الحفل .

كان الحاضرون في الحفل حوالي خمسة عشر شخصا ، اعتبرتهم الطفلة أم كلشوم عددا ضخها . أوقفوها على « دكة » حتى يراها الحاضرون . وبدأت تغنى . وأعجب الحاضرون بأدائها . ولكن الطفلة لم تهتم بهذا الإعجاب ولا التصفيق . . وإنها كانت تنتظر أجرها عن الغناء ، وهو طبق المهلبية الذي وعدها به والدها . فالمهلبية كانت طبقها المفضل . ومن أجله فقط ، وقفت تغنى . علقت أم كلثوم على هذا الحفل بقولها : « لأشهر من أو روية ، ولا أضطب أماه الجمهر ، لقيد وقفت وغنست بلا

« لم أشعر بخوف أو رهبة ، ولم أضطرب أمام الجمهور ، لقد وقفت وغنيت بلا اهتمام ، وكأنى أغنى لعروستى الصغيرة . . رغم أننى أخاف اليوم من الجمهور الذى يعرفنى وأعرفه . . وأعمل له ألف حساب . »

كانت أم كلثوم ، وهي في طريقها إلى الكتّاب ، تمر على دار العمدة . وكان بالدار « فونوغراف » تدار عليه الأسطوانات . ولما كانت أم كلثوم من مجبى صوت الشيخ أبو العلا محمد ، فكانت تقف إلى جانب سور المنزل لتستمع إلى صوت أستاذ الغناء . . وعلى الرغم من عدم فهمها لمعانى كلمات القصائد، التي كان الشيخ أبوالعلا يتغنى بها . فإنها استطاعت أن تحفظ الكثير منها . وكانت ، عندما تعود إلى دارها ، تبدأ في إعادة ما حفظته من أغان . وكان والدها من أشد المعجبين بأداء ابنته لتلك الأغانى .

بدأ الوالد يصطحب ابنته أم كلثوم معه فى الحفلات . . لتشارك بصوتها الجميل . . فقد كان فى حاجة إلى المال ليتعيش وأسرته بها . وكانت أولى حفلاتها فى بلدة السنبلاوين . . كان على الفرقة أن تسير على الأقدام . وكان أفراد الفرقة يضطرون إلى حمل الطفلة ، حيث يجملها كل منهم مسافة ما ، ثم يجملها الآخر . . وهكذا . .

وبعد الغناء، كانت تأكل طبق المهلبية . ولم تكن أم كلثوم تفكر في المال، بل كان يكفيها قرش أو قرشان تدفعها قسطا للكتَّاب .

erted by TIIT Combine - (no stamps are applied by registered version)

بدأ اسم أم كلشوم يلمع . . وبدأت العائلات الكبيرة ترسل في طلبها ، للاشتراك بالغناء في حفلاتها وأفراحها .

ومن القرية انتقلت إلى قرى مجاورة ومدن . . واختلفت أساليب الانتقال . . وتحولت من الانتقال بواسطة الحمير إلى التنقل بالقطار . .

كانت أم كلثوم الطفلة تحب ركوب القطار . . وكانت ، إذا ما وصل القطار إلى محطة الوصول ، فإنها تأبى مغادرته . . وتبدأ فى البكاء . . فيضطر والدها إلى الوعد بركوب القطار فى طريق العودة .

تنقلت الطفلة أم كلشوم من مديرية إلى مديرية . . وارتفع أجرها ، حتى وصل إلى مائة وخسين قرشا . وكان ذلك عام ١٩١٥ . . واعتبر الوالد هذا المبلغ علامة ثراء . . فاشترى حمارا ، تركب عليه أم كلثوم . . وعلق فى رقبته خرزة زرقاء ، منعا للحسد . ركبت أم كلثوم الحيار ، وسار والدها وخالد على أقدامها . وفى عام ١٩١٦ ، زاد إيرادهم من الحفلات . . واشتروا حمارين آخرين . . وأصبحوا ثلاثتهم يركبون الحمير فى تنقلاتهم .

#### \* \* \*

ولهذه الحفلات قصص طريفة كثيرة ، كما روت أم كلثوم :

« دعينا إلى فرح ببلدة بالدقهلية ، وصعدنا إلى التخت في الساعة العاشرة مساء . وأخذنا ننشد الموشحات والأدوار والقصائد ، حتى انتهينا منها كلها في ساعة واحدة . . دون أن يقول أحد « الله » أو « كيان » أو « أنتم فين » . . وأعدنا الأدوار والموشحات والقصائد من جديد . . ولكن الحاضرين ظلوا ساكتين ساكنين . .

وقال والدى:

.. يظهر أنهم ناثمون ، دعونا نكرر ونعيد حتى يصحوا ، أو تنتهى السهرة . وبقينا على هذه الحال حتى انتهينا . فكانت ليلة لم أشهد مثلها في حياتى . . ولا أزال إلى الآن أضحك كلما ذكرتها . ولا أدرى السميعة ليلتها كانوا واكلين إيه ؟! »

ورواية أخرى طريفة تقول فيها:

« كثيرا ما نتعرض نحن الفنانين والفنانات للمخاطر . ومما أذكره في هذا الصدد ، أننى دعيت ذات مرة إلى حفل في بلدة « القرشية » . فلما ذهبنا إليها ، لم نجد لا فرحا ولا شيئا يمكن أن يشير إلى أن هناك حفلا كبيرا . ولما صعدنا على التخت ، تقدم منا أحد الداعين وقال لنا :

ـ لما تشوفوا فانوس اتكسر ، قوموا وإدخلوا في الغرفة التي بجانب السرادق.

وإزدحم السرادق بالحاضرين ازدحاما شديدا ، وماكدنا ننهى الدور الأول حتى رأينا أحد الفوانيس ينكسر . فأسرعنا في الدخول إلى الغرفة . وقامت على أشر ذلك معركة شديدة بين أهالى البلد وأهالى بلد مجاور ، لخصومة شديدة قديمة بين البلدين . وقد علمنا ، فيها بعد ، أن أهالى القرشية أقاموا هذه الحفلة خصوصا ليضربوا خصومهم حين يأتون لسماع الغناء . ولكن النتيجة كانت عكسية ، فقد أخذوا هم علقة طريفة » .

ومن روايات أم كلثوم أيضا:

« ركبنا مرة قطار الدلتا لمدة ساعتين ونصف الساعة . ثم ركبنا الحمير لمدة ساعتين ونصف الساعة . . لكى نصل إلى « الكفر » الذى سنحيى فيه ليلة الفرح . . ولما وصلنا بسلامة الله بعد هذا المشوار الشاق الطويل ، تبين لنا أن الفرح قد تأجل . فقال أبى لصاحب الفرح :

ـ طيب لما الفرح اتأجل . . مش كنت تدينا خبر ؟

فأجابه الرجل ببساطة شديدة :

\_إهيه!! ما كل الناس عارفة إن الفرح اتأجل!! »

عن سنوات السير على الأقدام . . . تحكى أم كلثوم في مذكراتها التي كتبها «على أمين » ورسمها «بيكار » . . ففي الصفحات الأولى ذكرت :

« مسحت بقدمى الصغيرتين القطر المصرى ، قرية قرية . . . قبل أن أضع قدمى في القاهرة . »

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

واستطاعت الطفلة الصغيرة أن تترك في كل قرية عددًا من المعجبين بصوتها . . حيث كانت تنتقل من قرية إلى أخرى مشيا على الأقدام . . فقد كان أصحاب الحفلات يرسلون إليهم « الحمير » ، لتحملهم إلى مكان الحفل . . فإذا انتهى الحفل ، اختفت الحمير . . وهكذا كانوا يركبون ذهابا . . ويمشون إيابا !!

كانت المسافات التى تقطعها الطفلة أم كلثوم ووالدها وبطانتها ـ مشيا على الأقدام تتراوح بين خمسة وعشرة كيلو مترات. ولم يكن السير على الأقدام ، وهي لا تنزال صغيرة ، أصعب متاعبها . . بل كان الانتظار على أرصفة المحطات هو تعبها الأكبر . . فكانت تقف في عز البرد والمطر اثنتي عشرة ساعة كاملة أحيانا في انتظار بجيء القطارات . وكانت هذه القطارات تمر أمام المحطة مرتين : مرة في السادسة صباحا . . ومرة أخرى في السادسة مساء . . ولذلك كانت هي وبطانتها يسرعون ، بعد انتهاء كل حفل ، إلى محطة السكة الحديد . وكثيرا ما كانوا يصلون إلى الرصيف بعد قيام القطار بدقائق . تقول :

لا كنا نضطر إلى الانتظار ١٢ ساعة على الرصيف . وكان الانتظار في معظم الأيام وسط البرد الشديد . . أو تحت الأمطار الغزيرة ، التي كانت تحرص على استقبالنا في كل محطة نلجاً إليها .

وفى يوم من الأيام ، عرف أبى سر مفتاح باب « استراحة الركاب . . » وكان سر المفتاح هو حنجرة الطفلة . . أم كلثوم . . لقد أقنع والدى ناظر المحطة بأن يفتح لى استراحة الركاب . . وكان الثمن هو أن أغنى للناظر . وغنيت على أرصفة العديد من عطات السكك الحديدية في الوجه البحرى» .

وبدأت الطفلة « أم كلثوم » تكتشف أن الدنيا أكبر من الوجه البحرى . . وأن هناك مدنا أخرى لا تقل أهمية عن المنصورة والزقازيق .

« اكتشفت أن هناك مدينة اسمها القاهرة . . اكتشفتها بمحض الصدفة » . .

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

فقد حدث أثناء حديث عابر بين الثرى «عز الدين يكن » وناظر عزبته ، أن قال صاحب العزبة إنه سيقيم في قصره بحلوان احتفالا بليلة الإسراء والمعراج ، كعادته كل عام ، فقال ناظر العزبة :

\_ «والله يا سعادة البيه عندنا بنت صوتها حلو قوى».

فقال صاحب العزبة: « هاتها تغنى لنا »

وسافرت هي ووالدها والبطانة مع ناظر العزبة لأول مرة إلى القاهرة . . ولا تكاد أم كلثوم تذكر شيئا عن المدينة الكبيرة .

« إن صورتها لم تعش فى ذاكرتى . . كل ما أذكره هو محطة « باب اللوق » . فهناك اشترى لى والدى « كراملة » أعجبتنى ، وجعلتنى أتصور أن القاهرة بلد « الكراملة » الحلوة . وذهبنا إلى قصر « عز الدين بـك يكن » فى حلوان . . وخرج صاحب القصر لاستقبالنا . . »

لم تنس « أم كلثوم » هذا الاستقبال . . فعندما استقبلهم صاحب القصر ، نظر إليها « من تحت لفوق » عدة مرات ، ثم سأل ناظر العزبة في دهشة :

« هي دي البنت اللي ح تغني في الحفلة ؟»

ولما هز ناظر العزبة رأسه موافقاً . . صاح عز الدين بك :

«إيه لعب العيال ده . . بلاش كلام فارغ . . انزل مصر حالا ، وهات الشيخ اسهاعيل سكر يحيى لنا الحفلة . . »

« ووضعونا فى البدروم » مع الخدم . وجاء الشيخ إسهاعيل سكر ، وراح يغنى للمدعوين . . وبعد أن اطمأن صاحب القصر على نجاح حفله، قال لناظر العزبة : \_ «هات لنا البنت الصغيرة تغنى . . ونشوف حتقول إيه . »

وجاءت البنت الصغيرة من البدروم . . وصعدت على كنبة في الصالون ، وبدأت تغنى ، واستعادها الحاضرون مرات عديدة . . واستعادها معهم الشيخ إسماعيل سكر

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

نفسه . ثم جاء أحد الخدم، وقال لعز الدين بك :

« الست عاوزه تشوف البنت الصغيرة في الحرملك . »

وصعدت إلى الحرملك أنا وأخى خالد . . وأدخلونا صالوناً كبيرا مليئا بالأثاث الفاخر . . وسمعنا صوتا يقول لنا :

\_اتفضلوا!!

وتلفتنا نبحث عن مصدر الصوت . . فلم نر أحدا في الصالون . . وعاد الصوت يقول لنا :

\_اتفضلوا\_اتفضلوا\_اتفضلوا . . !!

وهنا رأينا صاحب الصوت : إنه طائر في قفص . . وأصبت بالفزع وصرخت

«الغراب بيتكلم . . الغراب بيتكلم !!»

وخرجت أنا وأخى من الصالون فى فزع . . واصطدمت عند الباب بحرم عز الدين بك . وكنت أرتجف من شدة الخوف . وراحت تهدئ من روعى ، وتسألنى عن سبب فزعى ، فرحت أصرخ :

« الغراب بيتكلم !! الغراب بيتكلم !!»

وضحكت حرم عز الدين بك ، وقالت لى :

« إنه ليس غرابا . . إنه ببغاء . . والببغاوات بتتكلم . »

وعادت الطفلة « أم كلثوم » إلى قريتها وراحت تتحدث عن القاهرة بلد العجائب. . البلد الذي تتكلم فيه الغربان .

وعن ذكريات طفولتها . . تحكى أم كلثوم :

« فى بداية حياتى الفنية ، كنت أتنقل بين القرى والعزب والكفور، أحيى الحفلات والأفراح . وكثيرا ما اضطرتنا الظروف إلى السير على الأقدام مسافات طويلة ، لكى نلحق بآخر قطار . فإذا فاتنا القطار فإننا ننام على رصيف المحطة .

وذات ليلة قارسة البرد ، قضينا الليل في « زريبة بهايم » . وفي تلك الليلة اتخذت

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

من كومة قش فراشا لنومى ، وغطاء من البرد . وكان يجاورنى فى « المنامة » جمل ضخم . . ورغم الإرهاق الشديد الذى كنت فيه نتيجة السير على الأقدام والغناء طول الليل . . إلا أننى لم أستطع النوم مخافة أن يرفسنى الجمل » .

وتقول أم كلثوم أيضا: إنها كانت تركب مع أبيها وأخيها القطار في الدرجة الثالثة . وعندما يتحرك القطار تسرع مع أبيها وأخيها إلى الثانية . وعندما يمر الكمسارى، تتحايل عليه أن يتركهم في الدرجة الثانية ، بسبب زحام الدرجة الثالثة . وعندما يتعرف الكمسارى على شخصيتها، وأنها الطفلة التي تتمتع بالصوت الجميل ، والتي تحيى الحفلات في القرى المجاورة ، يتركها لفترة ، ثم يعود مع زملائه ليمكثوا معها في الديوان مستمعين إلى أغانيها وصوتها الجميل . وتضيف أم كلثوم : « إن الحقيقة لم تكن بسبب زحام الدرجة الثالثة ، وإنها علشان الناس اللي مستنين على محطة البلد اللي رايحاها يشوفونا نازلين من « البريمو» ، فاحترامهم لينا يزداد ونكبر في أعينهم » .

كانت أم كلثوم ترتدى ملابس الصبيان . . . وتغطى شعرها بكوفية وعقال . فالرجل الريفى يخشى التقاليد . وأراد الشيخ إبراهيم أن تتنكر ابنته فى زى غلام . كما خافت الأسرة على ابنتها من الحسد ، فكلف الوالد أحد مشايخ القرية بعمل حجاب لها ، يقيها شر الحاسدين . ومن الطريف أن أم كلثوم ظلت محتفظة بهذا الحجاب إلى آخر يوم من حياتها . . إذ كانت تتفاءل به .

وفى عام ١٩١٨، دعيت الصبية أم كلثوم للغناء فى كلوب قناوى حسانين، بمدينة الزقازيق . وعند وصولها بصحبة والدها ، رفضت أن تغنى القصائد الدينية وسط جمهور يحتسى الخمر. وبعد شد وجذب ، وافق الوالد على غناء ابنته ، بشرط أن يمتنع المكان عن بيم الخمر .

وحينها بدأت أم كلثوم تشتهر بصوتها الجميل . . وأصبح صيتها مدويا فى النجوع والقرى المجاورة . . أراد والدها أن يعاملها الجميع معاملة المطربين الكبار . وكان هناك مطرب مشهور اسمه « الشيخ حسن جابر » ، كان ينص فى بنود عقده على

o y m combine a no sumps are applied by registered reision)

(إضافة زجاجة كازوزة) أثناء الحفل . ففعل والد أم كلثوم كلذلك . . وأضاف الكازوزة في العقد مثل المطربين الكبار .

كما اشترط الوالد ، بعد أن اشتهرت ابنته ، فى العقد على صاحب الحفلة ( أن يقدم الحمير للمطربة والموسيقيين ) ، وكانت هذه هى وسيلة المواصلات فى ذلك الوقت .

وعن طفولتها وبدايتها الفنية مع والـدها . . وعن الحفلات التي أقامتها في القرى والمدن المجاورة قالت :

« لقد دعكتنى هذه السنوات، وصقلت موهبتى، وجعلتنى أكثر جلدا واحتمالا ، وعلمتنى أن الطريق أمام من يريد الوصول . . طويل . . . . » وقالت أنضا :

« نفعتنى تلك الفترة . . فعندما بدأت أشتهر وأسجل أسطوانات . . اشترى كل أعيان الريف الذين غنيت في بيوتهم وأفراحهم ، أسطواناتي ليقول كل واحد منهم لأصدقائه:

\_ تعالوا نسمع البنت اللي غنت عندنا في الفرح.

لقد كوَّنت لنفسى زباين وسميعة ، ظهروا مرة أخرى بعد ما نجحت».

وجاء فى مذكرات الحاج « إسهاعيل أبو العينين» (\*) التى كتبها، والخاصة بعمله مع أم كلثوم فى فرقة واحدة تعريف بحياة أم كلثوم الفنية فى قرى السنبلاوين ومحافظتى الدقهلية والشرقية ، صمت هذه المذكرات نهاذج من الأشعار التى تغنت بها أم كلثوم وفيها يقول:

« التقيت في إحدى السهرات الدينية ، التي كان يقيمها المرحوم « على بك أبو العينين » من أعيان مدينة السنبلاوين في ليالي رمضان المعظم ، بالخالدة « أم كلثوم » . . وكان عمرها حوالي ١٢ عاما يرافقها والدها المرحوم الشيخ « إبراهيم السيد البلتاجي » وشقيقها الشيخ « خالد » .

<sup>( \* )</sup> الحاج اسماعيل أبو العينين من قرية تمى الامديد .. مركز السنبلاوين .. بدأ الغناء في حفلات القرية .. كهاو .

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

وفي هذا الحفل الديني أنشدت أم كلثوم لحنا دينيا ( رغم صغر سنها ) ويقول الموشح الديني :

أحمد محمد نبسى الهدى ونسعد بها ونكيد العدا ومدوج البحار وقطر الندى كذا الراكعين مع السجدا على أحمد محمد نبسى الهدى

الله م صلى وسلم على صلحة نفسوز بها في غسد بعد الحصدي والسرمال بعد الملائكة القائمين والف ملائكة وألف سلام

وقد غنتها مرات ومرات، بناء على طلب الحاضرين . ثم أعلن شقيقى الوجيه «على بك أبو العينين » اسمى ، وقدمنى للغناء . وشعرت برهبة وخوف ، خاصة وأن الفتاة الصغيرة أم كلشوم ... غنت ونالت إعجاب الحاضرين . غنيت موشحا دينيا من تأليف شقيقى «على بك أبو العينين » . وأثناء غنائى كانت عيناى على الفتاة الصغيرة « أم كلثوم » ، لأرى مدى تأثير غنائى عليها . كانت تتايل طربا . وبدأت تردد معى بصوت منخفض كلمات الموشح . وما إن انتهيت من الأداء حتى صفقت لى ، وقامت وصافحتنى وقالت لى مبتسمة : برافو يا أبو السباع ، صوتك جميل ـ عربين أصيل .

ثم ذهبت إلى أبيها، وهمست في أذنه بكلمات لم أسمعها \_ وبعد قليل ، وجدت الشيخ « إبراهيم البلتاجي» يتحدث إلى شقيقي الوجيه « على بك أبو العينين » .

ثم نادي على وقال:

ـ أنا خلاص اتفقت مع سعادة على بـك . . أنك تكون معانا في الحفلات والليالى الدينية ، تغنى موشحات مع أم كلثوم . . رأيك إيه يا أبو السباع ؟ ولم أتمالك نفسى من الفرحة وأسرعت أقول :

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

\_ أنا تحت أمرك يا سيدنا الشيخ إبراهيم ، ده شرف كبير . . صحيح أننى هاو، لكن حاستفيد وأتعلم على إيدك الكريمة .

ومنذ هذا اليوم بدأنا جولات فنية في قرى السنبلاوين . ثم انتقلت شهرتنا إلى قرى محافظتي الدقهلية والشرقية .

#### أم كلثوم تؤلف:

كانت أم كلشوم تختار كلمات القصائد والموشحات السدينية من المؤلفين في السنبلاوين والدقهلية . وأحيانا من تأليف والدها الشيخ إبراهيم . كانت تمتاز - رغم صغر سنها - بالبلاغة ، وبخاصة اللغة العربية ، لحفظها القرآن الكريم . ولذلك كانت ذات حاسة أدبية لماحة . فكانت تضيف وتحذف من القصائد والموشحات الدينية ، وأحيانا تغير معنى الكلمة إلى معنى آخر أعذب وأرق . وبعد ثلاث سنوات من العمل معا - وأصبح عمرها ١٥ عاما - أقدمت على تأليف القصائد والموشحات . وأول قصيدة ألفتها أم كلشوم وغنتها كانت بعنوان « تبارك من تعالى في علاه» ، وتقول فيها :

تبسارك مسن تعسالى فى عسلاه أنسا المطلبوب فساطلبنى تجدنسى أنسا المقصود لا تقصد سسواى أنسا الملك المهيمن جسل قسدرى تجدنسى فى سجودك حين تسدعسو تجدنسسى راحما بسسارا رءوفسا و إذا اللهفسان نادانسى حسزينا

یق ول للعب د اطلبنی تجدندی و ان تطلب سوای لم تجدندی کثیر الخیر فساطلبندی تجدندی عظیم الخیر فساطلبندی تجدندی وحین تقسوم فساطلبندی تجدندی بکل الخلق فساطلبندی تجدندی اقدول لبیك فساطلبندی تجدندی

وهناك الكثير من الموشحات والقصائد غنتها أم كلثوم من تأليف والدها الشيخ إبراهيم البلتاجي . . والحق أن موشحات والدها كانت أم كلثوم تغنيها بدون تعديل

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

أو إضافة أو حذف . وكانت تعلق على ذلك بقولها :

\_ إنه والدى \_ وأستاذى \_ ومعلمى يا أبو السباع ، إزاى التلميذة تعدل وتضيف وتحذف لأستاذها ومعلمها ؟

ومن القصائد التي تعتز بها أم كلثوم من تأليف والدها ، وكانت تغنيها في أغلب الحفلات والليالي الدينية، موشح ديني بعنوان «من الله نرجو الغفران ». ويقول الموشح:

لا إله إلا الله

لا إِلَّه إِلَّا الله

محمد رسول الله

من الله نرجو الغفران

إن كنت يا ولمان

خاثفا من الديان

قم في الدجي سهران

بالذكر والقرآن

واترك جميع دنياك

وإقصدحمي مولاك

فهو الذي أنشاك

بالفضل والإحسان

تب توبة الأبرار

وإبك على الأوزار

يرضيك بالغفران

وكانت أم كلثوم تردد قصيدة من تأليف الشيخ « إبراهيم جمعه » ــ شيخ الكتاب بحى الحوال بالسنبلاوين الذي التحقت به بعد وفاة الشيخ « عبد العزيز » شيخ كتّاب

قرية طهاى الزهايرة . والقصيدة بعنوان « الدهر لوعنى في الحب من صغرى ال وتقول القصيدة . .

فلا مفر من المحتوم في القدر ألا تىرى الدمع من عينى كالمطر عدتك حالى لأسرى بمستتر

الدهو لوعني في الحب من صغري إلى متى اللوم يا خالي من الفكر والجسم ذاب من التبريح والغير

وأم كلثوم كانت تؤلف أيضا تواشيح دينية أذكر منها موشح: « يا حبيبي يا محمد » وهو من تلحينها . وتقول فيه :

أنبت مصبياح الظلام والمظلمسل بمسالغيام أنبت كهيف ليبلأنسام أنست مسولانها الإمسام أبتغسسي نيسسل المرام في السوري يوم السزحسام نظـرة لـوفي المنام

صل يسارب وسلم ع النبسى بدر التمسام يساحبيسي يسامحمسك أنبيت سر الله حقيسا أنبت نبور أنبث ببدر أنست أصسل للبرايسا يــا رسـول الله إنــي کسن مغیشی کسن مجیری أنت مطلوبسي فهب لي

وظللنا نجوب القرى والنجوع ننشد في الحفلات والليالي الدينية . وكان لأم كلثوم العديد من القصائد والموشحات الدينية . والمديح في الرسول عليه الصلاة والسلام . . أذكر منها: « صلى وسلم يا كريم » و « يارب صلى على المختار » و « ألا إن رب العرش بالعفو ناظر » و « إلهي توسلنا تجاه محمد » و « لولاك يارب الوجود » و « يا أمة الهادي لنا وذويه » و « نبي على الرسل الكرام مكرم » . وفي الحب كانت تغنى قصائلا منها: «سلوا الحب عنى» و «ساقى المحبة قد سقى » و « تعجب الناس من الصبر في لوعة الحب » و « إن قليي ذو هيام » .

erted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

#### لقاء أم كلثوم والشيخ أبو العلا محمد :

روت أم كلثوم لقاءها الأول مع الشيخ « أبو العلا محمد » فقالت : « كنت أغنى بلا إحساس ولا شعور . . لقد كنت أردد الأغانى التى أسمعها من أبى بنفس الطريقة التى يردد بها التلميذ الصغير جدول الضرب ، وقواعد النحو والصرف . . ثم غيرنى فونوغراف العمدة . لقد سمعت من هذا الفونوغراف صوت الشيخ أبو العلا محمد . . وهزنى صوته . كنت أشعر أنه يغنى لى وحدى . . وسمعت صوته مثات المرات من الفونوغراف وهو يغنى « أفديه إن حفظ الهوى أو ضيعا » ، وسمعت صوته مثات المرات وهو يغنى « وحقك أنت المنى والطلب » و « غيرى على السلوان قادر » .

. كان الفونوغراف يسكت . . ولكن صوت الشيخ أبو العلا كان يستمر في أذنها وكانت تتصور أنه قد مات ، إلى أن جاء اليوم الذي التقت فيه بالشيخ أبو العلا في محطة السنبلاوين . وبالطبع لم تتعرف عليه إلا بعد أن سمعت والدها يقول :

\_الشيخ أبو العلا هنا . .

وتقول أم كلثوم:

« لم أصدق أذنى ، ورأيت أبى يسرع نحو الرجل الكبير، ويصافحه في احترام . وأسرعت وراءه وأمسكت بيده ، ورحت أحدثه على الفور عن إعجابي به . »

وجاء فى روايتها عن هذا اللقاء . . أن الشيخ أبو العلا لم يهتم بحديثها واستمر فى حديثه مع الآخرين . حاولت أن تمنعه من الحديث مع آخر غيرها . . أمسكت بيده وألحت عليه أن يأتى معهم لزيارتهم فى القرية . . وأمام هلذا الإلحاح رضخ الشيخ أبو العلا وذهب معهم إلى قرية « طهاى الزهايرة » .

تقول أم كلثوم:

« دخلت إلى أمى ، وأنا أكاد أطير من شدة الفرح ، وقلت لها إن أهم إنسان فى الدنيا سيتناول معنا طعام الغداء . كل حاجة عندك قدميها له . . ادبحى الفراخ اللى عندك ، واللى عند الجيران . » كانت لا تصدق عينيها . . عاشت فى حلم . . .

ولما جلست أم كلثوم أمام الشيخ أبو العلا طلبت منه أن يغنى . . فطلب منها أن تغنى هـى أولا . . ورفضت في خجل . . . فكيف تجرؤ على الفناء أمام هذا العملاق . . ؟ فغنى لها . . وغنت له . تقول :

« شعرت أن فى بيتنا أجمل أحلامى . . وأحسست بضربات قلبى وأنا أسمع صوته . . »

أعجب الشيخ أبو العلا بصوت أم كلشوم . واقترح أبو العلا على والدها الشيخ إبراهيم أن يترك قرية « طياى » وينتقل إلى القاهرة . ولكن الوالد كان يشعر بالطمأنينة في قريته . . ويخشى الغربة . . فقال الشيخ أبو العلا :

ـ إن مستقبل ابنتك أكبر من طهاى . . وحرام عليك تحبس هذه الموهبة في قرية - صغيرة .

وأجاب الوالد:

ـ لما نشوف ! ! ربنا يعمل اللي فيه الخير . . .

وتروى أم كلثوم:

« دخلت في المناقشة . . وكانت أول مرة في حياتي أناقش والدى ، وألح عليه في ضرورة السفر إلى القاهرة . . ولم أتعب من « الزن » و « الإلحاح » . إلى أن حدث أن اتفق أحد أهاني القاهرة مع الشيخ إبراهيم على أن تحيى أم كلشوم فرح ابنته في كوم الشيخ سلامة المجاور لحى العتبة الخضراء . سافرت الأسرة . . وأخذت معى « تحويشة العمر » . .

#### نداء القاهرة:

تقول أم كلثوم: «فقدت الخمسة عشر جنيها التى ادخرتها من مصروف «وعيديتى». فى القاهرة نزلنا فى بيت صغير بيت صاحب الفرح وقبل خروجنا من البيت الإحياء الحفلة ، وضعت ثروتى « الضخمة » فى جيبى . ولما انتهى ، الحفل وعدنا إلى

البيت، أسرعت إلى «تحويشة العمر » لأخرجها من جيبى فلم أجدها . لم أصدق عينى . . رحت أبحث في جيب أخى . . وتحت الكراسى فلم أجد لها أثرا . . ولم أذرف دمعة واحدة . لقد كانت نكبتى أقوى من الدموع » .

أخفت أم كلثوم الحادث عن والدها فى أول الأمر . . ولكنها اضطرت أن تعترف بها حدث . . وعاهدت نفسها على ألا تجيء إلى القاهرة مرة أخرى . ولكن نداء القاهرة كان أقوى من ضياع أموال قارون ، فعادت إليها أكثر من مرة . وكانت إقامتهم ف توكاندة «جوردن هاوس » التى تطل على شارع فؤاد الأول ( ٢٦ يوليو حاليا ) .

وذات مرة ، جاء « الشيخ أبو العلا » لزيارتهم باللوكاندة . . وطلب منها أن تغنى له . . . فغنت . . وسكت « الشيخ أبو العلا » . . . تقول أم كلثوم :

رأيت دمعة تسقط من عينيه ثم قال:

ـ لن أفترق عن هذا الصوت طول عمري . .

وفعلا ، لم نفترق منذ تلك اللحظة . . كان يصحبنى مع أبى وأخى فى كل حفلاتى . . وفى كل مكان نذهب إليه » .

تعلمت أم كلشوم من « الشيخ أبو العلا » الكثير . . إذ قدم لها خلاصة تجاربه وفنه . . علمها كيف تتذوق الشعر وتفهم مضمونه قبل أن تحفظه وتغنيه . قالت :

« استمرت صداقتى بأستاذى الشيخ أبو العلا سنين طويلة . . كنت أبحث عنه فى كل مكان لأستظل برعايته وأستاذيته ، وكنت أطلب فى كل مرة نلتقى فيها أن يغنى لى . . كان غناؤه غذاء روحى . »

#### أنا وأحمد رامى:

« وعن طريق الشيخ أبو العلا عرفت الشاعر أحمد رامى . فقد التقى رامى بالشيخ أبو العلا ذات يوم وسأله :

- فيه بنت بتغنى اسمها أم كلثوم . . إيه رأيك فيها ؟

فأجاب الشيخ أبو العلا:

\_دى بتقول لروحها « آه » .

وفى إحدى حفلاتى بحديقة الأزبكية ، عرفت أن أحمد رامى جاء يسمعنى ، فأردت أن أحيى الشاعر الدى غنيت أشعساره قبل أن أراه . أردت أن أقول له أهلا . فغنيت له قصيدة « الصب تفضحه عيونه » . وكانت مفاجأة له . . كان رامى يجب الغناء . . وكنت أنا أحب الشعر . ويرجع له الفضل كل الفضل في تذوقي للشعر وفهم معانيه . . كان يقدم لى في كل مرة يزورني فيها ديوان شعر . وتعلمت على يديه أوزان الشعر . وبدأت أفرق بين البيت المكسور والبيت الذي يقف على قدميه »

ومنذ أن التقت أم كلثوم بأحمد رامى، لم تنظم بيت اواحدا من الشعر. وحول هذا الموضوع تقول أم كلثوم:

« لعل السبب هو كثرة قراءاتى . . ولأننى قرأت الشعر الجيد وتذوقته . ولولا قراءاتى لحاولت أن أنظم عددا من القصائد ، أعبر فيها عن مشاعرى . . ولكننا عندما نتعلم ، نعرف مكاننا بين العلماء ! 1 » .

وعندما توفى الشيخ أبو العلا محمد ، غنت أم كلثوم فى حفل أقيم إحياء لذكراه . غنت بصوت يتمزق ألما وهي تذرف الدموع . . لقد مات أستاذها ، ومثلها الأعلى فى الغناء .

وعن أيامه الأخيرة روب أم كلثوم:

«أصيب الشيخ أبو العلا في أيامه الأخيرة بالشلل ، فتعذر عليه أن يغنى وأن يلحن . وعندما كنت أذهب لزيارته ، كنت أشاهده وأنا مكتوفة الأيدى ، لا أستطيع شيئا أمام عذاب ذلك الرجل الذي أحب الغناء والموسيقي والطرب ، والذي أوجد أنغاما ساحرة . لقد تألم كثيرا ، لكنه حاول بالرغم من ألمه أن يغني لي . وعندما يخونه صوته أثناء الغناء ، كان يقول لي « أنت عارفة أنا عاوز أقول إيه ؟ » كان يحيا من أجل

by Till Combine - (no stamps are applied by registered version)

جمال ألحانه ، لن أنسى هذا كله ، وسأحفظ له جميل الذكرى . »

وعند تشييع جنازة الشيخ أبو العلا محمد ، لم يشيعه من أهل الفن سوى أم كلثوم وأخيها خالد ، وأستاذ الكمان سامى الشوا . تقول أم كلثوم :

« لم أستطع أن أبقى فى بيتى . . ولم أحتمل أن أذهب إلى بيته . . كنت أحس أن البيوت لا تتسع لحزنى . » .

### فضل الشيخ أبو العلا:

ومن روايات أم كلثوم عن الشيخ أبو العلا:

« علمنى الشيخ أبو العلا أن أفهم الكلام قبل أن أحفظه وأغنيه . فقد كنت أردد الكلام بلا فهم ولا اهتهام . بدأت الكلهات غير المفهومة تتعثر في فمى ، وترفض الخروج من بين شفتى . وفي إحدى الليالي كنت أغنى مع أفراد الفرقة :

جل من طرز الياسمين فوق خدك بالجلنار واصطفى ذا الجهان الثمين معدنا من لماك العقار

ووقفت كلمة « ذا الجمان » في فمى ، ورفضت الخروج من بين شفتى . وتركت باقى أفراد الفرقة ينطقون الكلمة وحدهم .

تصور أبى أننى نسيتها ، فلم يعر الأمر اهتهاما . ولما تكرر وقوفى عند نفس الكلمة مرة أخرى ، أحس والدى بأن المسألة ليست مسألة نسيان . فسالنى لم لا أغنى هذه الكلمة ؟

#### فأجبت:

مش عارفة أقولها ازاى ؟ موش عارفة أقولها وأنا بضحك ، ولا أقولها وأنا مكشرة؟ أنا مش فاهمة معناها إيه !!

وكانت هذه هي المرة الأولى التي أواجه فيها والدي بها تعلمته من الشيخ أبوالعلا، وهو أنه يجب أن أفهم المعاني قبل أن أغنى الكلهات . . » .

غنت أم كلثوم العديد من القصائد والموشحات الدينية، وبقى لنا من ألحان أبو العلا محمد تسع قصائد، سجلتها على أسطوانات، هي :

١ ـ الصب تفضحه عيونه (أحمد رامى) على أسطوانة جراموفون عام ١٩٢٤ (أول قصيدة تغنيها أم كلثوم لأحمد رامى، وأول ما لحن الشيخ أبو العلا من كليات رامى.

٢ \_ وحقك أنت المني ( الإمام عبد الله الشبراوي ) جراموفون عام ١٩٢٦ .

٣\_أقصر فؤادى (أحمد رامى ) جراموفون عام ١٩٢٦ .

٤ \_ مثل الغزال نظره ( صفى الدين الحلّى ) جراموفون عام ١٩٢٦.

٥ \_ يا آسى الحى (إسماعيل باشا صبرى ) جراموفون عام ١٩٢٦ .

٦ \_ أفديه إن حفظ الهوى ( ابن النبيه المصري ) جراموفون عام ١٩٢٨ .

٧\_ أمانا أيها القمر المطل ( ابن النبيه المصرى ) جراموفون عام ١٩٢٨ .

٨ ـ قل للنجيلة بالسلام تورعا (؟ ) جراموفون عام ١٩٢٨ .

٩ \_ أكذب نفسى ( بكر بن النطاح الحنفي ) أوديون ١٩٣١ .

١٠ ـ كم بعثنا مع النسيم سلاما ( إبراهيم حسني ميرزا ) لم تسجل . "

# أم كلثوم تغنى في القاهرة:

يروى مدحت عاصم:

« . . دعیت مع والدتی إلى حفل بقصر آل عبد الرازق . وكانت هذه هی أول مرة يتردد فيها صوت أم كلثوم بالقاهرة . كان حفلا خاصا جدا ، أقامه آل عبد الرازق خصيصا لأم كلثوم ، كي يفتحوا أمامها أبواب بيوتات القاهرة . وقد حضر هذا الحفل نخبة من رجالات مصر، أذكر منهم : عدلى باشا يكن ، وعبد الخالق ثروت ، وعلى ماهر ، وأستاذ الجيل لطفى السيد . ومازلت أذكر استخفاف الحاضرين بهذه الفتاة الصغيرة القد ، التي ترتدي ثوبا ريفيا بسيطا جدا ، يتوارى خجلا أمام الأزياء التي

ارتدتها سيدات الحفل . وسارت الفتاة بين صفوف المدعوين ، وشالها الأسود يخفى كل رأسها ، ما عدا عينيها وفمها ، حتى وقفت في المكان المخصص لها ، وبدأت في الشدو.

وفى البداية انصرف المدعوون عنها إلى أحاديث جانبية لاهية . وما كاد صوتها الرخيم يخرج من فمها، حتى صمتت الأحاديث القريبة منها . وبعد لحظات كان المكان يسيطر عليه الصمت العميق . وشدت أم كلثوم بكلهات دينية تقول : «مولاى كتبت رحمة الناس عليك فضلا وكرما» .

وما كادت تستطرد في الغناء حتى أقبلوا عليها بكل جوارحهم ، وقد أصبحو ا كالسكارى . . وما هم بسكارى . وتعالت أصواتهم من كل جانب تطلب منها أن تعيد وتكرر . وكانت دهشتى بالغة لا تتناسب وسنى الصغير ، لأنى كنت أرى أغلب المطربين والمطربات ، الذين يدعون إلى مثل هذه الحفلات، يغنون لأنفسهم فقط . منذ ذلك اليوم ، بدأت أهتم بهذه الفتاة الصغيرة . . الكبيرة والعظيمة المستقبل . » .

### تروى أم كلثوم :

«حدث عام ١٩٢٣ ، أنها كانت تغنى فى كازينو « البوسفور » ، وقد ارتدت العقال و البالطو الأزرق . فبدأت كعادتها تنشد واحدة من المداتح النبوية مطلعها : «سبحان من أرسله رحمة» . وإذا ببعض أفراد الجمهور يطلبون منها أن تتوقف عن غناء هذه القصيدة ، وأن تغنى واحدة من الأغانى الهابطة السائدة آنذاك . ولما لم تلتفت واستمرت فى الإنشاد ، إذا عدد من الحاضرين يصعدون إلى المسرح ويسدلون الستار» .

كانت القاهرة حينذاك تعيش فترة ما بعد الحرب العالمية الأولى، وكانت الأغانى المترددة في المقاهى والمسارح يسودها جو من الانحلال والهبوط والإسفاف في كلماتها وألحانها وأسلوب أدائها . . فكان من الطبيعى أن تتعرض هذه البدوية الصغيرة لبعض من المخاطر .

ويروسى أن أم كلثوم تعرضت، ذات ليلة ، لمستمع مخمور يشهر في وجهها مسدسا، ويطالبها بالتوقف عن الغناء « الغم » . . وأن تغنى أغنية من أغانى « الفرفشة » .

ظلت أم كلشوم فى القاهرة ثلاث سنوات تغنى دون فرقة موسيقية ، على مسرح كازينو « البوسفور » بميدان المحطة شتاء ، وعلى مسرح صالة « سانتى » بحديقة الأزبكية صيفا . في هذه الفترة كانت تغنى قصيدة

«وحقك أنت المنى والطلب وأنست المراد وأنست الأرب » وموشحة : « جل من طرز الياسمين » . وقصيدة :

«لى للذة فى ذلتمى وخضوعسى وأحب بين يديك سفك دموعى» وقصيدة: «أمانا أيها القمر المطل». وقصيدة: «أمانا أيها القمر المطل». وكان أغلبها من ألحان الشيخ أبو العلا محمد، بها فى ذلك قصيدة: «أراك عصمى الدمع». ومن بين ما كانت تغنيه كذلك قصيدة لأحمد رامى مطلعها:

« الصب تفضحه عيدونه وتنم عن وجد شجونه » وهي من تلحين الشيخ أبو العلإ أيضا.

### من البيت إلى القصر:

فى عام ١٩٢٦، اتجهت أم كلثوم اتجاها جديدا فى أسلوب غنائها . وكونت أول تخت لها من الفنانين ، محمد العقاد (قانون) سامى الشوا (كيان) محمد القصبجى (عود) محمود رحمى (إيقاع)، وبعض المذهبجية (\*\*) . وفى العام نفسه تغير زى أم كلثوم من بالطو وكوفية وعقال، إلى ملابس حديثة . . . وكانت حريصة على أن ترتدى رداء الرأس المعروف باسم «التول» . كها انتقلت من «بيت الدرى» بشارع قوله بحى عابدين، إلى عهارة «بهلر» المطلة على قصر عائشة فهمى بالزمالك .

<sup>( \* )</sup> وكان من بينهم شقيقها خالد .

واستمرت أم كلثوم في إقامة حفلاتها الشهرية يوم الخميس الأول من كل شهر على مسارح « سينها فؤاد » و « البسفور » و « حديقة الأزبكية » و « رمسيس » .

وفى هذا العام أيضا، تعاقدت معها شركة أسطوانات «أوديون»، فسجلت أسطواناتها الأولى بأجر قدره مائة وخمسون جنيها عن الأسطوانة الواحدة. واعتبرت أم كلشوم هذا المبلغ صفقة رابحة، وبدأت تفكر في بناء فيلتها بشارع أبو الفدا بالزمالك، والتي انتقلت إليها عام ١٩٣٦.

كان والدأم كلثوم قد تقاعد عن العمل، منذ أن استقلت أم كلثوم بحفلاتها بمصاحبة تختها الجديد. وأخذ يدير أعمالها ويتعاقد باسمها. ويقبض الذى تتقاضاه . . ويعطيها مصروفها الخاص . . ويوفر المبالغ الباقية . . وبذلك تمكنت أم كلثوم من شراء مائة وخمسين فدانا في قريتها . . زادتها فيها بعد إلى مائتى فدان . وبنت هناك بيتا من طابقين بالطوب « اللبن » ، أقام والدها فيه إلى أن توفى عام . 19٣٢ .

بعد أن افتتحت أم كلثوم بصوتها محطة الإذاعة المصرية عام ١٩٣٤، تعاقدت معها الإذاعة على إحياء حفلين فى الشهر، يذاعان من إستوديوهاتها، فى مقابل أجر قدره خمسة وعشرين جنيها عن كل حفل . . وتغنى فى كل حفل وصلتين . . كل وصلة تستغرق نصف ساعة . ثم ارتفع هذا الأجر عام ١٩٣٦ ، فبلغ أربعين جنيها، ثم زاد للى خمسين جنيها، على أن تستغرق كل وصلة أربعين دقيقة .

اقترحت أم كلثوم على الإذاعة أن تقيم لها حفلات خارجية ، ينقلها الميكرفون من أحد مسارح القاهرة . والمعروف أن أم كلثوم كانت لا تشعر بالاندماج أثناء غناتها داخل الإستوديو . . كانت تفتقد جهورها . واقترح أحمد رامى أن يحضر تسجيلاتها من داخل الإستوديو ليستمع إليها ، ويعبر عن طربه وإعجابه بالإيهاءات والإشارات . . وانطلقت أم كلثوم في الغناء داخل الإستوديو، لمستمع واحد ، هو شاعر الشباب الذي أطلق على نفسه لقب «سميع الغبرا» . وقدمت أم كلثوم أول

حفل مذاع لها بمسرح دار الأوبرا ، في يوم ٧ يناير عام ١٩٣٧ . . وزادت في هذا الحفل من عدد أفراد العازفين بفرقتها . وعندما تبوفي عازف القانون الكبير «محمد الحفاد» ، حل محله في فرقة أم كلثوم الموسيقية «عبد الحميد القضابي» ، ثم «إبراهيم العريان» ، وبعد ذلك «محمد عبده صالح» . كها حل محل ضابط الإيقاع «محمود رحي» ، العازف «إبراهيم عفيفي» . وأخذ «كريم حلمي » مكان عازف الكهان «سامي الشوا» . كها أدخلت آلتين لم تتواجدا من قبل في فرقتها ، هما آلة الناي التي قام بالعزف قام بالعزف عليها «محمود رمزي» . كها زادت أم كلثوم على عازفي الكهان «أنور منسي» و«أحمد عليها «محمود رمزي» . كها زادت أم كلثوم على عازفي الكهان «أنور منسي» و«أحمد الحفناوي» . وكان من بين عازفيها «عبد المنعم الحريري» و«أحمد العريان ونجيب رزق الحفناوي» . وكان من بين عازفيها «عبد المنعم الحريري» و«أحمد العريان ونجيب رزق من سعيد الموجي» و«صالح الكراني» .

#### أول أسطوانة:

وتعتبر أسطوانة قصيدة «أراك عصى الدمع » من أولى أسطوانات أم كلثوم ، وهى من شعر «أبى فراس الحمدانى » ولحن عبده الحامولى . وقد سجلتها أم كلثوم على أسطوانات أوديون عام ١٩٢٦ ، وهى من مقام البياتى .

وأعاد زكريا أحمد تلحين هذه القصيدة في مقام السيكاه ، وغنتها أم كلثوم عام ١٩٤٤ ، ولم تسجل .

ثم أعادرياض السنباطى تلحينها للمرة الثالثة من مقام الكرد ، وغنتها أم كابثوم يوم الخميس ٣ ديسمبر عام ١٩٦٤ . وأضيف إلى القصيدة الأبيات التالية بعد البيت الخامس :

وفیست وفی بعض الوفاء مذلة تسائلنی من أنت وهی علیمة فقلت كها شاءت وشاء لها الهوی

لفاتنة في الحي شيمتها الغدر وهل لشج مثلي على حاله نكر قتيلك قالت أيهم فهم كشر

وقد سبجلت على أسطوانة صوت القاهرة.

ومن الملاحظ أن تسجيلات أم كلشوم من الأسطوانات فى العشرينات . كانت أغلبها من الطقاطيق الخفيفة مثل: «يا كروان والنبى سلم » \_ «حبيت ولا بانش على » و «أنا على كيفك » . إلى جانب بعض القصائد الشعرية القديمة مثل: «أفديه إن حفظ الهوى أو ضيعا » و «أمانا أيها القمر المطل » \_ و «أكذب نفسى عنك فى كل ما أرى » .

وبذلك استطاعت بأغانيها أن تواكب موجة الغناء الخفيف، إلى جانب حرصها على الارتقاء بذوق الجهاهير بأدائها لبعض القصائد . . وكان في هذا أيضا إرضاء لنفسها ولفنها .

ولكن أم كلثوم أخطأت مرة، بنزولها على رغبة الجمهور، وسجلت لإحدى شركات الأسطوانات أغنية من ألحان الدكتور صبرى النجريدى، الذى كان يتميز بألحانه الخفيفة المرحة ومطلعها:

« الخلاعة والدلاعة مذهبي من زمان »

ولما طرحت الأسطوانة في الأسواق ، إذا محبو فن أم كلثوم يلومونها على انسياقها وراء موضة العصر من الأغاني الهابطة الخليعة .

وسارعت أم كلثوم إلى جمع أسطوانات الأغنية من الأسواق، بعد أن دفعت تعويضا لشركة إنتاج الأسطوانة . ولكنها عادت وغنت الأغنية من جديد، بعد أن أجرى أحمد رامى تعديلا على الكلمات . . فأصبح مطلعها :

« الخفافة واللطافة مذهبي من زمان ». .

ومن الظواهر اللطيفة، أن المطربين والمطربات ، والفنانين عموما ، كان لهم العديد

#### من الألقاب . . فمثلا :

دولت أبيض ، كانوا يسمونها: صديقة العمال

وزينب صدقى، كانوا يسمونها: صديقة العظهاء

ومنيرة المهدية ، كانوا يسمونها: سلطانة الطرب

وفتحية أحمد، كانوا يسمونها: مطربة القطرين

ومحمد عبد الوهاب ، كانوا يسمونه : مطرب الملوك والأمراء

أما أم كلثوم، فعرفت باسم: كروانة مصر ... أميرة الإنشاد والغناء .. وفيها بعد كوكب الشرق .. ثم سيدة الغناء العربي .

كانت شركات الأسطوانات والحفلات تهتم بالإعلانات . كما جاء في عام ١٩٢٨ إعلان عن حفل تقيمه أم كلثوم . . جاء بالطريقة الطريفة الآتية :

تحييكم وتستقبلكم بعد احتجابها الطويل فحيوها - وتطربكم بصوتها الحنون بكل جديد مدهش لأول مرة بمسرح رمسيس شارع عهاد الدين الآنسة أم كلثوم

على تخت مؤلف من محمد العقاد ومحمد القصبجى وكريم حلمى أغانى شعرية من نظم شاعر الشباب الأستاذ أحمد رامى

توجد ألواج حريمى غاية فى الحفظ والصون فتذكروا ولا تنسوا يومى ٦، ٨ سبتمبر سنة ١٩٢٨ توجد مراوح كهربائية كبيرة لجلب الهواء فى داخل التياترو

لقاء أم كلثوم والشيخ سيد درويش: جاء على لسان محمد على حماد (٢)

«.. في صيف عام ١٩٢٣، كنت أجتاز محنة نفسية شديدة أثر وفاة أمى المفاجئة.. وكان سيد درويش يمر هو الآخر بأزمة نفسية عنيفة أثر حل فرقته الخاصة التي قدم معها رائعتيه شهرزاد والباروكة.. وأعاد درته الخالدة: العشرة الطيبة.

واجتمعنا حزينين . . وقررنا أن نمضى بضعة أيام فى مصيف رأس البر . وكان فى ذلك الوقت، أشبه ما يكون بقرى الريف المصرى الجميل بهدوته وقلة رواده . . وما يمتاز به من جو ساحر لطيف يناسب الأعصاب المرهقة المشدودة . وتخيرنا فندقا متواضعا ، كان يمتاز بالنظافة والأكل الجيد . . مع الأجر القليل المناسب للنزيلين الكريمين . . المفلسين .

وذات مساء ونحن نتناول طعام العشاء ، لاحظنا جمعا من أصحاب العبائم ، لعل عددهم لم يكن يزيد على ثلاثة أو أربعة ، يتناولون عشاءهم على مائدة قريبة . ولفت الأنظار صغير كان يجلس معهم . يلبس العقال فوق بالطو لا يكاد يبين له لون من القدم .

وكان التنافر يبدو شديدا واضحا ، بين وقار هذه العمائم وحركة الصغير النشطة الدائبة . . وسأل سيد درويش صاحب الفندق . وكان قد اعتاد أن يتناول عشاءه معنا تحية منه لنزيله الكريم سيد دروش .

- \_من هؤلاء . . . ؟ وماقصة هذا الصغير الذي معهم !
  - وقال الرجل:
- ــإن هذه أم كلثوم . . وهؤلاء أبوها وأخوها وخطيبها .
  - وسأله سيد:
  - ـ ومن تكون أم كلثوم هذه ؟
- ولم يخف دهشته من أن يكون هذا الطفل هو هذه الفتاة . .

وقال الرجل:

إنها مغنية ريفية من قرية قريبة من بلدة السنبلاويس . . وإن أحد نزلاء الفندق من أعيان الدقهلية يعطف عليها . . وقد استقدمها هي وبطانتها حيث نزلوا جميعا في ضيافته بالفندق . ومن يشاء من نزلاء رأس البر . والدخول بخمسة قروش . وحصيلة الدخل لها ولمن معها . أما نفقات الإقامة فقد تكفل ما وجيه الدقهلية .

وضحك سيد وهو يقول .

ـ الموسيقي ورانا ورانا حتى في هذا المهجر . نسهر ونسمع وأمرنا لله .

وسهرنا وسمعنا . . سمعنا عجبا . بدأت السهرة ، وكانت قد أعدت (للمنشدين) دكة عالية بعض الشيء ، كالتي يجلس عليها الفقهاء في المآتم لتلاوة أي الذكر الحكيم .

بدأت الوصلة الأولى . . وفيها أنشدت أم كلثوم أنشودتها المأثورة :

مولاى كتبت رحمة الناس عليك فضلا وكرم

فالمرجع والمآل والكل إليك عرب وعجم

ثم فجأة ، إذا بها تغنى : « والله تستاهل يا قلبي » .

وهي \_ كها هـ و معروف \_ من أشهر أضانى سيد درويش، ومن أحلاها وأعذبها . وكانت أكثر من مفاجأة لسيد ولى . وتجمع سيد درويش كله فى أذنيه . وبدا عليه ما كنا نلمسه فيه ، عندما تنتابه نوبات الوجد والتصوف . . ولزمت الصمت . والسمع . وفي منتصف الأغنية تقريبا ، صمتت الصغيرة . . وتعالى التصفيق من كل مكان

وفي منتصف الاعنية تفريبا ، صمتت الصغيرة . . وتعالى التصفيق من خل مخال يستعيدها ، فأعادت . . وعند نفس المقطع توقفت . وصمتنا مرغمين ، لنعطيها فرصة لتتم باقى الأغنية . . ولكن طال صمتها . ثم بدأت أغنية أخرى . وكان واضحا تماما أنها لا تحفظ من أغنية سيد درويش إلا ما غنت ، وهو لا يتجاوز النصف الأول من هذا اللحن .

ونظرت إلى سيد . . ولم يفتنى أن ألاحظ أنه فى قمة الوجد والصوفية . ساهما . . صامتا . . عيناه مشدودتان ناحية الصغيرة . يحملق فيها بنظرة عجيبة ، كأنه يرى شيئا عجبا ، لا عهد له به من قبل .

وانتهت السهرة . . وبدأت الصغيرة تنزل من فوق الدكة قفزا إلى الأرض ، بينها تتحرك البطانة في وقار واحتشام . وفجأة رأيت سيد يتجه إليها . . إلى أم كلثوم . . يربت على رأسها في حنان واضح .

وجذبنى سيد برفق، وأخذ يتمشى فى هدوء على شاطئ البحر، ولا يزال صامتا. ومضيت معه أنا أيضا صامتا. فقد اعتدنا. نحن خاصة أصدقائه، على مثل هذه الحالات. وتعلمنا أن نلزم الصمت حتى يبدأ هو الكلام.

وأخيرا . . تكلم سيد . . قال وكأنه يتحدث إلى نفسه :\_

هذه الفتاة سيكون لها شأن كبير في يوم من الأيام . . إن صوتها جميل طروب . . وأداء ها طيب، بل ممتاز . ولكن ، ليس هذا هو الذي أثار إعجابي وتقديري لها ، إنها تعييش النغم بكل وجدانها ، وبكل كيانها . إنها لا تغنى اللحن . . هي تعيشه وتحياه . . في أداثها شيء لست أدرى ما هو ، ولا كيف أعبر عنه . لقد عشت في صوتها اللحظات النفسية التي عشتها ـ وأنا أضع موسيقاه ، (كان هذا اللحن آخر لحن في رواية راحت عليك ) . وجاءني ، لحظة بدأت أمسك بكلهات اللحن وأهم بوضع موسيقاه ، نبأ وفاة أختى في الإسكندرية . وكانت أعز إخواتي وأحبهن إلى بوضع موسيقاه ، نبأ وفاة أختى في الإسكندرية . وكانت أعز إخواتي وأحبهن إلى قلبي . فعشت في الألم الموجع المرير . وظهر في موسيقي اللحن صدى هذا الحزن العميق اللهي كنت أعيشه . فخرجت الموسيقي كأنها دموع وآهات . ومن يسمع العميق اللهن كنت أعيشه . فخرجت الموسيقي كأنها دموع وآهات . ومن يسمع تسجيلي لهذا اللحن في الأسطوانة التي سجلته فيها ، لن يخفي عليه أنني كنت أبكي وأنا أسجله . فقد عشت أثناء التسجيل نفس اللحظة التي عشتها عند التلحين .

والليلة عشت هذه اللحظة مرة أخرى، وأنا أسمع أم كلثوم . هذه الفتاة سيكون لها في يوم من الأيام شأن كبير ».

### أم كلثوم والملحن الهاوى :

وفى عام ١٩٢٤، تعرفت أم كلثوم على ملحن هاو، هو طبيب الأسنان الطنطاوى الدكتور أحمد صبرى النجريدى ، الذى يمكن اعتباره امتدادا للشيخ أبو العلا محمد . كان الطبيب الهاوى ملحنا جيدا مجتهدا ، وقد لحن لأم كلثوم ما يقرب من أربع عشرة أغنية ، سجلت جميعها على أسطوانات . . كما لقنها النجريدى العزف على العود . والذى يستمع إلى ألحان الدكتور النجريدى ، يظن أنها من تلحين الشيخ أبو العلا محمد ، لشدة تأثره بصديقه الشيخ أبو العلا . وقد بلغ الدكتور النجريدى في «كم بعثنا» و «مالى فتنت » قمة عالية في فن التلحين .

والأغاني التي لحنها الدكتور النجريدي لأم كلثوم والمسجلة بصوتها هي:

١ \_ مونولوج : خايف يكون حبك ( أحمد رامى )

٢ \_ طقطوقة : الخلاعة والدلاعة

٣\_ طقطوقة: الفل والياسمين والورد (أحمد رامي)

٤ ـ طقطوقة : أنا على كيفك (أحمد رامى)

٥ \_ طقطوقة : شفت بعيني (أحمد رامي)

٦ ـ طقطوقة : يا ستى ليه المكايدة (أحمد رامى)

٧ ـ طقطوقة : يا كروان والنبي سلم

٨ ـ طقطوقة : التقل ليه يا مالك قلبي

٩ \_ مونولوج : طلع الفجر ولاح

١٠ \_ مونولوج : الحب كان من سنين (أحمد رامي)

۱۱ ـ مونولوج : والله ما حدش جنى غير قلبى ده على

١٢ \_قصيدة : كم بعثنا مع النسيم ( إبراهيم حسني ميرزا )

١٣ \_ قصيدة : لي لذة في ذلتي ( نصر الله الدجاجي )

١٤ \_ قصيدة : مالى فتنت بلحظك ( على الجارم )

والدكتور أحمد صبرى النجريدى من الأفراد القلائل الذين عملوا بالفن من أجل الفن فقط . واعترفت أم كلثوم في لقاءات عديدة بالدور الهام الذي لعبه د . النجريدي في حياتها الفنية .

#### داود حسني:

ومن ملحنى أم كلثوم داود حسنى ، الذى تخرج على يديه كبار الفنانين أمثال: أسمهان وعبد المطلب . وليلى مراد وغيرهم . حيث غنت أم كلثوم العديد من الأدوار في الفترة ما بين عام ١٩٣٠ – ١٩٣٢ ، وتم تسجيل بعض هذه الألحان بصوت أم كلثوم منها:

- ١ ـ دور شرف حبيب القلب (أحمد رامى) مسجلة على أسطوانة جرامفون ١٩٣٠ . ( وهو أول ألحان داود حسنى لأم كلثوم ) .
  - ٢ ـ دور يوم الهنا حبى صفا لى ( أحمد رامي ) مسجلة على أسطوانة جرامفون ١٩٣١ .
    - ٣ ـ دور البعد علمني السهر (أحمد رامي ) مسجل على أسطوانة جرامفون ١٩٣١ .
      - ٤ ـ طقطوقة جنة نعيمي (؟) مسجلة على أسطوانة أوديون ١٩٣١.
- ٥ \_ دور حسن طبع اللي فتني (كامل الخلعي) مسجل على أسطوانة جرامفون ١٩٣١ .
- ٦ ـ دور روحى وروحك فى امتزاج ( حسن والى) مسجل على أسطوانة أوديون ١٩٣١ .
   ( وهو من مقام طراز جديد ) .
  - ٧\_دور كل ما يزداد رضا قلبك (؟) مسجل على أسطوانة جرامفون ١٩٣١.
- ٨ ـ دور كنت خالى لا حبيب يهجر (كامل الخلعى) مسجل على أسطوانة جرامفون ١٩٣١ .
  - ٩ ـ دور يا فؤادي إيه ينوبك ( أحمد رامي ) مسجل على أسطوانة أوديون ١٩٣١ .
- ١٠ دور يا عين دموعك في الغرام يشفيني ( أحمد رامي ) مسجل على أسطوانة أوديون
   ١٩٣٢ . ( ولم تطبع الأسطوانة ) .

۱۱ ـ دور قلبي عرف معنى الأشواق (كامل الخلعي) مسجل على أسطوانة جرامفون ١٩٣١.

\* \* \*

الصراعات الفنية:

تقول الدكتورة نعمات فؤاد (٦)

كان الصراع الفنى من ١٩٢٠ ـ ١٩٣٠ صاحباً . . ولم تكن أم كلثوم طرفا بارزا فى هذا الصراع ـ على الأقل فى أوله ـ فقد كانت صغيرة لا تلحظها العين . فقد حدث فى عام ١٩٨٨ أن أخذ جلساء فاطمة قدرى التى كانت يومئذ مطربة ذائعة الصيت ، يتحدثون عن فتاة مسكينة اسمها أم كلثوم ! فتاة يقولون عنها إنها تغنى ، وإن لها صوتا لا بأس به ، ولكنها لا تغنى كما يغنى الناس . بسل هى (توليد ) للنبى عليه الصلاة والسلام ، وتنشد الأناشيد فى موالد الريف ، وتلبس العقال . .

وأخد الحاضرون من الفلاحة الصغيرة مادة للتندر والضحك والتسلية: مرة يطلقون النكات على اسمها ، ومرة يتساءلون عن سر العقال، ومرة يتساءلون عن الجبة التى تلبسها وتزعم أنها (بالطو) ، وهل هي بنت أم ولد ؟ وترتفع القهقهات مها كانت النكتة سخيفة . وبينها هم يضجون بالضحك ، طلعت عليهم مطربتهم فاطمة قدرى، فهبوا وقوفا : وأدوا التحية . وبعد أن اطمأن بهم المجلس ، استأنفوا الحديث . فتساءلت الست فاطمة من طرف أنفها من هي أم كلثوم هذه ؟ فقصوا عليها قصتها من جديد . فارتسم على وجهها تعبير من تتذكر شيئا سمعت به قبلا .

\_آه . . لقد سمعت بالبنت أم كلثوم ، و ( لا مانع عندى ) من أن أراها . وسرعا ما تطوع ( المطيباتية ) بإحضارها ، لكى تحظى بمقابلة المطربة المشهورة فاطمة قدرى . وحين جاءت ( البنت أم كلثوم ) ، دخلت تتعثر في خطواتها . . ففيها انكسار المساكين من أهل الريف ، وفيها حياؤهم ، على الرغم من أنها كانت قد قطعت شوطا في القرى والمحافظات . ولكن القاهرة وأهلها في أعين الريفيين شيء آخر .

ـ قربى . قالت فاطمة قدرى .

(قرّبت) أم كلثوم . . تقدمت من ست الحسن والجهال، حاثرة مرتبكة ليس لديها ما تقوله للست فاطمة قدري التي تعرف مصر كلها قدرها .

ثم انصرفت أم كلشوم ، بعد أن أعطت المجلس مادة أغزر للسخرية والتفكه والضحك . أما هي فلعلها كانت تحلم باليوم الذي تصبح فيه مثل فاطمة قدري .

وحتى بعد قصة فاطمة قدرى ، كانت (نعيمة المصرية) من رأيها أن « منيرة المهدية لا يُعلى عليها . . وأن فتحية أحمد لا بأس بها ، على ألا تغنى من أنفها . أما أم كلثوم فكانت تقول إنها لا تتوقع لها مستقبلا . . !! »

#### البنت المفعوصة : إ

وروت مجلة مصر الحرة عام ١٩٢٩ عن أم كلثوم ، « أنه حدث ذات مساء أن صعدت سيدة إلى المسرح ، قبل أن تغنى أم كلثوم ، تطلب مقابلتها . . وتصادف أن كانت أم كلثوم نفسها أول من قابلت السيدة المذكورة . ودار الحديث الآتى :

قالت السيدة:

\_عاوزه أقابل أم كلثوم

\_علشان إيه ؟

\_نفسي أشوفها وأبوسها .

\_عمرك ما شفتيها ؟

ـ لأ . . بس معجبة بها من صوتها في الفونوغراف . . ونفسى أشوفها .

\_طيب ياستي، أنا أم كلثوم! بوسيني بأه وإخلصي ا

ولكن السيدة نظرت إلى أم كلثوم من ( تحت لفوق ) باحتقار وقالت :

\_حضرتك بتضحكى على ؟ ليه؟ هو أنا مجنونة علشان أصدق أن أم كلشوم مفعوصة كده؟ !

ورأت أم كلثوم من عيني السيدة أنها حقيقة غير مصدقة أن الواقفة قبالتها هي أم كلثوم ، فقالت لها :

\_صحيح أنا كنت بس باضحك! أنا يا ستى خدامة أم كلثوم.

\_طيب وهي فين ؟

ـ فى أودتها ، دلوقت بتلبس علشان حتطلع تغنى بعد خمس دقائق . وأظن أحسن حضرتك ترجعى تقابليها بعد ما تغنى الوصلة الأولى ، علشان يكون عندها وقت تقعد معاك شوية .

وانصرفت السيدة على ذلك.

ثم رفع الستار، وظهرت أم كلثوم مع تختها وغنت الوصلة! وطبعا، رأتها السيدة، وعرفت أنها أم كلثوم، وليست خادمتها. ولكن السيدة لم ترجع ؛ فقد خجلت أن تقابل أم كلثوم واكتفت برؤيتها على البعد. »

وشربت أم كلثوم ووالدها الكثير من المقالب . من بينها ، أن متعهدى الحفلات كانوا يتفقون مع والدها على الحفلة بسبعة جنيهات ، ويتفقوا مع المنظم عند بوابة المسرح بعدم إدخال أى واحد قبل رفع الستار بدقائق . وعندما يرى والد أم كلثوم المسرح خاويا يضطر إلى تخفيض الأجر . . بعد ذلك يبدأ الناس فى الدخول ، ويهرب المتعهد .

ومن الروايات أيضا، أنه حدث أن تعاقد والد أم كلثوم على أن تحيى ابنته حفلة فى كازينو البوسفور . ووضع متعهد الحفلة « مسيو فيتاسيون » صورتها فى الإعلانات . ولم تكن صورها قد نشرت من قبل فى الصحف أو المجلات . غضب الوالد، وبكت أم كلثوم . . وهددوا بعدم إحياء الحفل . . واضطر المتعهد ، إرضاء للفنانة ووالدها الرجعى ، إلى إعادة طبع الإعلانات ، مع تقديم الاعتذارات والترضية الكافيين . وقد روت أم كلثوم أنها فى ليلة ٢٣ أغسطس عام ١٩٢٧ ، عندما كانت تؤدى وصلتها الغنائية فى كازينو البوسفور . . فوجئت بالجمهور يخرج من المسرح . . حتى

بقيت وحدها تغنى . وعندما سألت عن سبب خروج المستمعين ، عرفت أن سعد زغلول قد مات . فامتنعت عن الغناء فترة طويلة حدادا على وفاة الزعيم الكبير . . ثم غنت بعدها قصيدة من نظم الشاعر أحمد رامى تقول :

إن يغب عن مصر سعد ، فهو بالذكري مقيم .

وقد بيعت هذه الأسطوانة . . وضربت رقيا قياسيا في المبيعات . . وقامت صداقة وطيدة بين صفية زغلول ( أم المصريين ) وأم كلثوم ، استمرت حتى وفاة صفية .

# بين منيرة المهدية وأم كلشوم:

عندما جاءت أم كلثوم إلى مصر. لم يكن طريقها مفروشا بالورود . . هذه القروية الساذجة التي جاءت لتدخل ميدان الفن . . وتقف جنبا إلى جنب مع المطربات العتيدات ، وعلى رأسهن منيرة المهدية وفتحية أحمد . ولكن أم كلثرم استطاعت بصوتها الجميل وموهبتها الموسيقية الكبيرة ، في فترة قصيرة ، أن تصعد إلى قمة الهرم . . فذاع اسمها ، وأصبحت حديث الناس . أحست منيرة المهدية بأن العرش الغنائي بدأ يهتز من تحتها . الناس تتحدث عن أم كلثوم . . وجمال أدائها ، فأرادت أن تستمع إليها بنفسها . يقول مصطفى أمين : « . . في إحدى الليالي ، ارتدت منيرة المهدية ملاءة لف سوداء . ووضعت على وجهها برقعا ، وارتدت شبشبا في قدميها ، حتى تبدو كبنات لف سوداء . ووضعت على وجهها برقعا ، وارتدت شبشبا في قدميها ، حتى تبدو كبنات البلد . وصحبت معها الممثل محمد بهجت ، وذهبت إلى مسرح رمسيس حيث كانت تغنى أم كلثوم . واشترت منيرة تذكرتين في أعلى التياترو ( وهي أرخص مقاعد المسرح ) . وجلست منيرة المهدية تسمع ، والجمهور يهلنل . . وشهدت سيطرة أم كلثوم وجلست منيرة المهدية تسمع ، والجمهور يهلنل . . وشهدت سيطرة أم كلثوم مقاعدهم ، ويتايلون على نغاتها ، ويهبون واقفين مصفقين لها ، هاتفين بحياتها . مقاعدهم ، ويتايلون على نغاتها ، ويهبون واقفين مصفقين لها ، هاتفين بحياتها . ولم تحتمل منيرة المهدية أن تحضر أكثر من الوصلة الأولى من غناء أم كلثوم ، فتركت

المسرح غاضبة ساخطة ، على غباء الجمهور وجحوده ، وقلة ذوقه . وعادت إلى

عوامتها فى النيل ، وهى تكاد تجن سخطا وغضبا . وأخذت تفكر كيف تقضى على هذه الفتاة الصغيرة التى جرؤت على عرشها ، وأصبحت تهدد سلطانها ؟ وهداها شيطانها إلى حيلة غريبة للقضاء على المنافسة الخطيرة .

فى ذلك الوقت، كانت تصدر مجلة فنية اسمها مجلة « المسرح » . وكانت من أوسع الصحف انتشارا فى تلك الأيام . وكان صاحبها شابا اسمه الأستاذ « محمد عبد المجيد حلمى » الناقد الفنى لجريدة كوكب الشرق . وكان ناقدا عنيفا لاذعا ، له قلم يشبه الحراب . وأسلوب أقوى من المدفع الرشاش . وكان شابا صعيديا بريئا ، لم تسبق له غزوات أو مغامرات فى عالم العشق والهوى والغرام .

وقررت منيرة أن توقع هذا الصحفى الشاب فى غرامها . ودعته إلى الغذاء فى عوامتها . وبعد ساعة واحدة ، كان يجلس تحت قدميها يبادلها عبارات العشق ، وهى تلقى البترول على قلبه المشتعل فتندلع النيران . .

وخرج الصحفى الطيب من عندها ، وهو مقتنع بأنه حبها الأول والأخير. وأصبحت مجلة المسرح هي مجلة منيرة المهدية سلطانة الطرب في مصر والشرق . وبدأت عجلة المسرح تهاجم أم كلثوم (\*) حيث قالت (في ١٧ يناير عام ١٩٢٧): « . . أم كلثوم لها مثات العشاق ، ولا أدرى ماذا يجبون فيها . . فهي ليست على شيء من الجمال ولا خفة الروح ولا سلامة الطبع .

وفي ٣١ يناير كتبت نفس المجلة تقول:

« . . إن أم كلثوم نجمها قد غرب » .

وفي ٣١ يناير أيضا كتبت مجلة المسرح تقول:

<sup>( \* )</sup> كانت المجلات الفنية تترصد كل حركة للنجوم . وما لا يعجبها من هذه الحركات تشهر به فى تندر وسيخرية أو نقد مر . وكانت الجرائد أيضا تتخصص فى فن مطربة معينة تمتدحها وتتابع أخبارها . إن تهليل الصحف لفنانة لم يمنع الكاميرا أن تلهث وراء أخرى .

"إن أم كلثوم قدمت \_ وهى بنت صغيرة \_ شكوى لمحكمة السنبلاوين مؤداها أن شابا من القرية اغتصبها . » ووعدت بنشر نص الحكم . ولم تنشره أبدا ، لأنه كان خبرا مختلقا بالطبع . وكاد هذا الخبر ينجح في إعادة أم كلثوم إلى قريتها ، فقد قرأه والدها الشيخ إبراهيم ، وأقسم ألا تبقى أم كلثوم في القاهرة يوما واحدا . وأمر بحزم الحقائب . وركعت أم كلثوم على قدمى والدها ، تتوسل إليه أن تبقى في القاهرة بعد أن بزغ نجمها . ولكن الأب أصر على موقفه . . لولا أن صديقا للأسرة حضر في تلك اللحظة ، واستطاع أن يقنع الشيخ إبراهيم بالبقاء في القاهرة ( الملعونة ) .

واستمر الهجوم على أم كلثوم . وتقول د. نعمات فؤاد (٦) :

« كانت الفترة بين ١٩٢٦ ــ ١٩٣٠ تتميز بعملية تصفية للمطربات الكثيرات السلاتى ظهرن في العقد الثالث من القرن العشرين . تصفية كانت نتيجتها أن الحصرت المقارنة وإعجاب المعجبين بين ثلاث :

منيرة المهدية .. فتحية أحمد .. وأم كلثوم . »

\* \* \*

المنافسة بين المطربات الثلاث:

فى مقال بمجلة الناقد ( العدد الثالث الصادر في ١٧ / ١ ١ / ١٩٢٧ ) لـالأستاذ عماد ، يقارن فيه بين أم كلثوم ومنيرة المهدية ، وفيه يقول :\_

" . . منيرة المهدية لها صوت رنان جميل النغم . وقد وهبتها الطبيعة حنجرة سليمة الأوتار صافية نقية . لولا أنها لا تحسن استخدامها . وما قيمة التبر لدى من يجهله والماس عند من لا يفرقه من الزجاج البراق ؟ فهى لا تتحكم في نبرات صوتها ، ولا تستطيع أن تضبطها وفق ما تشاء . وكثيرا ما تستمع منها فتلمس الاختلاف بين ما تنشد وما تعزفه الموسيقى ، وكان هذا أوضح عيوبها . وإذا كانت لا تستطيع إصلاحه ، فمرجع ذلك إلى الطبيعة وإلى ما أخذت به هى نفسها بين الإهمال وعدم التدرب الصحيح على أيدى أساتذة الفن . تستمع لها وهى تغنى ، فيطير بك صوتها التدرب الصحيح على أيدى أساتذة الفن . تستمع لها وهى تغنى ، فيطير بك صوتها

الجميل ولكن أي حسن ينقله إليك وأي شعور يبثه فيك ؟ لا شيء . . فلا تلمس في

الجميل ولكن أى حسن ينقله إليك واى شعور يبثه فيك ٢ لا شيء . . فلا تلمس في إنشادها عاطفة من عواطف القلب . ولا يمكن أن يكون له وقع لديك أكثر من وقع منظر عادى تأخذه عيناك فيمر . . . دون أن يبقى منه في دخيلة وجدانك بقية لها قيمة . إنها تغنى لتطرب أذنك وحاستك المادية فقط ، أما دون ذلك ، فتطلبه عند أم كلثوم ، أو فتحية أحمد . »

وفي جريدة السائح سنة ١٩٢٦ ( التي تصدر في مدينة نيويورك ) :

• « أم كلثوم المغنية الذائعة الصيت مازالت تتقدم في عالم الغناء منذ وصلت القاهرة فتاة ساذجة حتى أصبحت اليوم سيدة المغنيات وأميرة المطربات بلا منازع » .

يقول عبد الفتاح غبن ( مجلة الإذاعة ١٩٧٥ ) :

«كانت في صوت سلطانة الطرب منيرة المهدية «بحة جنسية » يطير لها صواب الناس . . . وكان الطرب في أغلبه تقريبا يعبر عن الجنس بوضوح شديد . ولكن هذه الفتاة الجديدة « أم كلثوم » جاءت ولا رصيد لها إلا صوتها ، منذ جاءت تغنى قصائد دينية ، على طريقة المشايخ ، ووراءها أهلها يرتدون العمم ، وهي نفسها تلبس البالطو الأزرق فوق جلابية بسيطة . . وعلى رأسها عقال . كانت جميلة نعم . . ولكن هذا الإطار من حولها بها فيه ثيابها ، لم يكن يسمح لها بأن تخاطب الناس إلا بشيء واحد : هو صوتها ، ولأن صوتها كان خارقا ، فقد أصبح لها بسرعة أنصار كثيرون . . ولكن غالبية جمهور الطرب رفض أن يستسلم للمطربة الجديدة « أم كلثوم » . وخلال عامين فقط ، كانت « أم كلثوم » . وخلال عامين فقط ، كانت « أم كلثوم » . وخلال عامين فقط ، كانت « أم كلثوم » . ولكن هذا لم يكن غاية طموحها . . لقد فرضت فرقة موسيقية من أشهر العازفين . . ولكن هذا لم يكن فيه ( هنك ولارنك ) ـ وفرضت أيضا ذوقها في اختيار الكلهات التي تشدو بها . . »

وعن مجلة الصباح ( العدد ٨٧ السنة السادسة ١٩٢٧ ):

« جمعت حفلة المواساة على مسرح الأوبرا بين منيرة المهدية والمطربة أم كلثوم . وقد

وصف محمود زكى باشا هذه الحفلة، وقارن بين منيرة وأم كلثوم وما سمعه من الجمهور عنها في هذه الحفلة، فقال:

« . . أجادت منيرة في جميع أدوارها ، فخلبت عقول السامعين . . وساعدها صفاء صبوتها ، وتأثير نبراتها ، وشدة شغف الناس بها ، وسرورهم من تمثيلها ، وإعجابهم برخامة صوتها فقد فاقت حد الإبداع ، وظهرت مواهبها السامية وقدرتها العجيبة ، وارتفعت إلى منزلة (أعظم مغنيات الشرق) . أما عظيم تأثير صوتها في النفوس فلا يستطيع القلم وصفه . وكفى شاهدا على ذلك أن أم كلثوم ، مع شهرتها ، لم تستطع أن تأتى بعدها في تلك الليلة على أقل شيء من الإجادة . . بل فشلت وأسدل عليها الستار وهي في حالة يرثى لها . »

وعن مجلة الصباح أيضا (العدد ١٠٣ السنة السادسة سنة ١٩٢٧)

« . . كانت منيرة المهدية تغنى فى حفلة أقيمت فى ( بوفيه لونابارك بمصر الجديدة) ، فطلب إليها الجمهور أن تغنى أنشودة « إن كنت أسامح وأنسى الأسيه » التي تغنيها أم كلثوم . فأنشدت منيرة الأنشودة بين تصفيق الجمهور ، وتدوق الجمهور طعها شهيا للفن فى إنشاد منيرة لهذه الأنشودة .

وتحدث الجمهور بحسن صناعة منيرة ذات الحنجرة القوية والصوت العذب الحنون في إلقائها و إجادة إنشادها وضبط ألحانها ، مع أن منيرة لم تكن قد عملت ( بروفات ) لالقائها قبل هذه الليلة .

وأيضا غنت ( إن حالى في هواها عجب ) ونجحت منيرة في إنشادها نجاحا لم تنجحه المطربة التي نظمت ولحنت هذه الأنشودة خصيصا لها . »

وعن المجلة الموسيقية جاء:

« . . ظلت منيرة تتربع على عرش الطرب ، إلى أن ظهرت أم كلثوم التى كانت المؤهلة الوحيدة لمنافستها من حيث الصوت القادر ـ القوى ، ومن حيث لون الغناء ،

وهو اللون الكلشومي الذي يتسم بالكلمة النظيفة، والغزل العفيف، والبعد لا عن الإباحية ، بل عن كل ما ينافي الذوق السليم . »

وبدأ القراء يشمون ريح فشل منيرة الفنى، حتى لتقول مجلة المسرح في وقت مبكر (١٩٢٦) :

« . . لم يتوقع أحد لمنيرة المهدية ، يوم كوّنت فرقتها في العام الماضي ، أن تفشل هذا الفشل الذي لا تعرف كيف الخلاص منه . . »

#### ويقول أحمد رامى :

« . . مطرب القصائد الأصيل لابد أن يكون فقيها ابن فقيه . ومن هنا تفوقت أم كلثوم . فقد حفظت القرآن . . وهي طفلة ، ثم أنشدت المدائح والموشحات وقصائد « أبو العلا » . وقد قوّم هذا لسانها تقويها لم يتيسر لغيرها . لأن أهم ركن في القصائد سلامة النطق ونهاذج الحروف وإخراج المعاني . وقد برعت أم كلثوم في هذا كله براعة فائقة . . \_ حين يقول الذين سمعوا منيرة المهدية إنها صوت فائق ، ولكنها كانت عامية النطق والإشارة ، أمية المفاهيم . فضلا عن أن منيرة ليس عندها «القفلة» التي هي ألزم الأشياء للمطرب» .

ويقول سامي الشوا:

« . . إن منيرة المهدية صوت جميل بلا فن ، ولكن أم كلثوم صوت تسانده أذن موسيقية مرهفة ذواقه ناقدة وعالمة بأصول فن الموسيقية » .

ويقول رياض السنباطي :

« إن منيرة المهدية صوت قوى بلا فرامل » .

وكان متعهد حفلات أم كلثوم هو يوسف حسين ( الفتوة البورسعيدى ) الذى كان لا يقيم حفلة إلا بعد أن يحضر عددا من الفتوات لحراسة الساهرين فيها من أى مشاغب .

وذات حفلة ، كانت أم كلتوم في « كازينو الكوبرى الأعمى » ( مكان فندق شيراتون القاهرة اليوم ) . انتشرت الملصقات على كل جدران الأحياء الراقية ، تدعو الجمهور لسياع الصوت الساحر . وهو الأمر الذي أزعج سلطانة الطرب . فأرسلت مجموعة من عالها لتخريب السهرة . وحمل العيال معهم مسحوقا كيائيا يسبب الحكاك ( بودرة العفريت ) . وكانت مهمة عيال منيرة أن يرشوا هذه البودرة على جهور أم كلثوم . وهكذا كان . . وتحولت سهرة الطرب إلى سهرة هرش .

ولكن أم كلشوم استمرت في التألق . وكذلك استمرت سلطانة الطرب في محاربتها بمختلف الوسائل المشروعة واللامشروعة . ولكن ذلك العداء لم يدم . فقد شعرت منيرة بأن فن أم كلثوم لا يقاوم . فكانت الهدنة ، ثم الصلح الذي توج بلقاء في عوامة منيرة . . ثم تكررت اللقاءات .

. مضت الأيام وانقطعت منيرة المهدية عشرين سنة عن الغناء . وفي عام ١٩٤٨ قررت العودة ثانيا إلى المسرح لتهارس نشاطها الفنى من جديد . فاستأجرت مسرح كازينو أوبرا وقدمت أعمالها الفنية من مسرحيات قديمة لمدة ثلاثة شهور .»

وقد قوبلت عودة منيرة بالدهشة والإشفاق . فعامل السن والتطور الذي حدث في فترة انقطاعها أثرا على الأعمال التي قدمت . وبذلك لم تحقق النجاح الذي كانت تهفو إليه . وكتب محرر مجلة دنيا الفن ( العدد ٨١ في ١٣ / ٤ / ١٩٤٨ : لا أدرى الباعث الذي حدا بها من التبتل والعبادة إلى العودة إلى المسرح . فإن كانت تنشد المجد فقد توجها على مدى نصف قرن أو يزيد . وإن كانت تبغى الثروة فقد فاتها القطار » .

ويقول مصطفى أمين:

« . . ذات مساء اتصلت بى أم كلثوم تليفونيا ، وقالت لى : إننى أدعوك معى فى حفل ساهر . اشتريت بنوار فى حفل منيرة المهدية . وأنا أريد أن أشجعها وأصفق لها .

وألحت أم كلثوم إلحاحا عجيبا أن أصحبها. وذهبنا. . وغنت منيرة المهدية وياليتها

ما غنت . كان صوتها أشبه بالاسطوانة المشروخة . فقد صوتها حلاوته وبحته ورخامته وجاذبيته . كانت أقرب إلى ملكة محنطة فى تابوت ترى فيها الماضى الخالد . . ولا تجد من أثر الحاضر سوى التراب .

وكانت أم كلثوم تلهب يديها بالتصفيق ، وتزغدنى فى كتفى لأشاركها فى التصفيق . وأن الجالسين فى الصالة انهمكوا فى التصفيق . وأن الجالسين فى الصالة انهمكوا فى الحديث عن ذكريات سلطانة الطرب التى مكثت مصر تردد أناشيدها وأغانيها أكثر من خمسة عشر عاما . فقدت عيناها بريقها الفتان . . وظهرت التجاعيد تملأ وجهها بقسوة ووحشية . وانطفأت روحها التى كانت تملأ المسرح حيوية .

لم تكن منيرة المهدية . . بل كانت شبح منيرة المهدية . »

وجاءت نفس القصة بأسلوب روائي مختلف في حديث أدلت به الفنانية زينب صدقي لمجلة الكواكب:

" . . منيرة بعد ما اعتزلت ييجى (بخمستاشر سنة) . . طلع فى دماغها ما أعرفش إيه اللى طلّعه . . إنها ترجع للمجد ثانى ، ترجع لعرش السلطانة . . سلطانة الطرب وكان حقها راجعت نفسها فى العملة دى . . لكن ما حدش نصحها .

الحقيقة أم كلشوم كانت حزينة . . لأن السلطانة فى القرار ده مسكينة ، ويومها كتب محمد التابعى مقالا بعنوان « الذين أوتوا المجد وبددوه » . الحقيقة أن محمدًا كان قاسيا على منيرة اللى كانت مهدية . وكان نفسنا تفضل مهدية . . وتتقبل نفسيا أن كل وقت وله أذان لكنها كانت عاوزة ترجع أمجاد الماضى ( بالعافية ) .

كانت منيرة في سن السبعين ، طلعت على المسرح شهرين واتقفل سنين . أعادت (الغندورة) وإياتها ولكن بعد أن أصبحت لا (غندورة) ولا (سنيورة) .

دعتنا أم كلشوم في البنوار أنا وأنور أحمد والتابعي . . ( اللي في النقد ما يعرفش أبوه . . حتى لو وصوه ) . وكان هذا في الأربعينات .

كان هناك من يصطادون في المياه العكرة ، أوعزوا إلى منيرة ( الغلبانة ) أن أم كلثوم تخاف على عرشها من أن تخطفه السلطانة منها ، وأنها تغار منها وتخشى رجوع فنها مرة أخرى .

واتصلت بها أم كلثوم تليفونيا وقالت لها : أنا أتمنى لك الرجوع لمجدك . . متصدقيش اللي يتقال ، وكلنا ولادك . ردت منيرة وهي مرتبكة : خلاص ياثومه . . العداوة بيننا بقت معدومة . البنوار باسمك وأنا مصممة على العزومة .

ليلتها ذهبنا. ثومه والقصبجى وأنور أحمد وأنا ، وإذا بمنيرة تغنى بصوت فيه حشرجة. راح الجهال وراح الطرب. وانفجرت أم كلثوم فى بكاء ونواح. حاولت إسكاتها. طلب منى القصبجى تركها حتى ترتاح، وعندما مسحت دموعها، قلت لها هامسة:

« كلنا حنعجز . . دوام الحال من المحال . . لكن لما نعجز بإذن الله بعد عمر طويسل . . ربنا يديم علينا نعمة التمييز والتقدير . . ما نعملش في روحنا كده . . نقعد في بيوتنا وكرامتنا مصانة » .

وشعرت سلطانة الطرب بأنه بات عليها أن تترك الساحة لأم كلثوم . وتفرغت منيرة لهواياتها ، وفي مقدمتها تربية الحيوانات الأليفة ، كالقطط والكلاب . كان يشاركها هذه الهواية الرجل الذي عاش معها قرابة ربع قرن من الزمن . . وهو إبراهيم كهال . . آخر أزواجها ، والذي كان يعمل سكرتيرا للنحاس باشا .

وفى حديث بمجلة الكواكب أجراه الفنان عبد الحليم حافظ مع منيرة المهدية ، قالت عن أم كلثوم :

« أم كلثوم كانت بتعجبنى خالص أيام كانت بتغنى حاجات الشيخ أبو العلا محمد . لكن لما بقت تغنى الحاجات بتاعة اليومين دول ما عجبتنيش » .

والمعروف أنه عندما اشتد التنافس بين منيرة وأم كلثوم ، حاولت منيرة إغراء القصبجي للتلحين لها . . فلم يمتنع ؛ فقد كانت المهدية آنذاك سلطانة الطرب . غير

أن فشلها في أداء ألحانه المتقدمة على صوتها جعله ينصرف إلى التلحين لأم كلثوم.

وعودة لحديث عبد الحليم حافظ مع منيرة المهدية :

«حكت منيرة . . أن الست أم كلثوم جاءت لزيارتها مع القصبجى . ولما قدمت لم الكازوزه قامت أم كلثوم سابت القزازه اللي قدامها . . وشربت من القزازة اللي قدام القصبجى . فأنا ساعتها اتضايقت وحبيت أوريها أن الدار أمان . . فأخذت القزازة اللي قدامها وشربت منها ، عملت نفسى أنى أخذتها غلط . »

وجاء حديث لـ لأستاذ حسين عثمان ، في مجلـة الكواكـب ٢٥ فبراير سنـة ١٩٧٥ تحت عنوان : \_

### « حديث عن أم كلثوم \_ ومنيرة المهدية » :

وقف والد أم كلثوم عقبة فى طريق تحول ابنته ، من منشدة تنشد المدائح النبوية إلى مطربة تغنى الأغانى العاطفية . وذات يوم ، اتفق الأديب يونس القاضى على أن يتولى مهمة إقناع والدها بأن تتحول إلى مطربة ، ويرجع سر تحمسه لهذه الفكرة إلى أنه اختلف مع السيدة منيرة المهدية . وقرر على أن يعمل على إظهار مطربة جديدة تنافسها على عرش الطرب . كان يعرف مدى خوف منيرة من هذه الصبية الصغيرة التى تملك من المواهب الفنية ما يجعلها أى منيرة . تعمل لها ألف حساب .

وفعلا، سافر يونس القاضى إلى بلدتها «طهاى الزهايرة» بصحبة بعض الأصدقاء الصحفيين الذين ناصبوا منيرة المهدية العداء بسبب غرورها الشديد، وقابلوا والدها، وتولى الشيخ يونس القاضى الحديث حول تحول ابنته أم كلثوم إلى الغناء. ولكن الشيخ إبراهيم ثار وغضب، ورفض بشدة ، مؤكدا أنه وهب أم كلثوم لتلاوة القرآن و إنشاد السيرة النبوية فقط.

لكن الشيخ يونس القاضى لم ييأس. ولما عاد إلى القاهرة راح يتحيَّن الفرصة لمعاودة إلى القاهرة في مولد سيدنا إقناع الأب. وتصادف أن جاءت أم كلثوم مع والدها إلى القاهرة في مولد سيدنا وه

الحسين ، فذهب الشيخ يونس القاضى مع سيد درويش، الذي كان قد سبق أن

سمعها عدة مرات. وحاول الاثنان إقناع الأب، وعرض سيد درويش أن يقدم لها الألحان مجانا، ولكن الأب رفض مجرد مناقشة الفكرة. وطلب من سيد درويش ألايعاود زيارتهم مرة أخرى.

وتألم سيد درويش غاية الألم من سوء معاملة والد أم كلثوم له، وهو الملحن الذي يخطب وده كبار الفنانين والمطربات والمطربين .

وظل يونس القاضى يلح على والد أم كلثوم ، حتى وافق على أن تغنى قصائد عبده الحامولى. فغنت أغنيتها المشهورة « وحقك أنت المنى والطلب ». وكانت بداية موفقة. فسرعان ما تقدمت أم كلثوم واشتهرت ، وطغت شهرتها على منيرة المهدية سلطانة الطرب. فقد كانت أم كلثوم تتمتع بذكاء نادر، واستعداد طيب للعلم ، فزودت نفسها بثقافة أدبية وفنية واسعة . في حين بقيت منيرة تعتمد على حلاوة صوتها وروعة جمالها . وعشاق فن أم كلثوم ، الذين كانوا يحرصون على حضور حفلاتها الشهرية في المسرح الذي تغنى فيه ، كانوا يتمنون معرفة ماذا يحدث وراء الستار وبين الكواليس . ذلك أن أم كلثوم كانت تضرب حصارا من حديد حول الكواليس ، ولا تسمح إلا لقلة قليلة من الأصدقاء المقربين بالدخول إلى هذه الكواليس .

. . . كان يجلو لأم كلثوم أن تجعل الأغنية سرا لا تذيعه إلا قبل رفع الستار ببضع دقائق \_ وكان المذيع المنوط به وصف الحفلة يقف قريبا منها ، وعلى وجهه علامات اللهفة على معرفة هذا السر ، وعندما يقرب الوقت، يتقدم المذيع نحو أم كلثوم . فتلقاه باسمة ، وتهمس فى أذنة باسم الأغنية التى تنوى إنشادها \_ فيجرى بسرعة نحو الميكروفون ليذيع هذا الخبر على جمهور المستمعين فى البيوت والأندية ، ويبقى جمهور الصالة فى لهفة لمعرفة اسم الأغنية ، حتى تبدأ الفرقة الموسيقية فى عزف المقدمة الموسيقية للأغنية ، فيتعالى هتاف الجمهور وتصفيقه ، وكانت أم كلثوم تسعد جدا عندما ترى وقع المفاجأة على جمهور الصالة ، وتشرق على وجهها ابتسامة رائعة .

.... وعندما لمع اسم أم كلثوم في منتصف العشرينات ، كان متعهد حفلاتها يبحث لها عن لقب تتميز به عن باقى المطربات ، وخاصة ، بعد أن قدمت منيرة المهدية مطربة ناشئة سمتها أم كلثوم . وكان المتعهدون يكتبون اسم أم كلثوم مصحوبا بكلمة « الأصلية » . . لكن متعهد حفلاتها في ذلك الوقت واسمه يوسف حسنين ، رأى بأن يكتب اسمها في الإعلانات . . « الأسطى أم كلثوم » . وكان لقب «أسطى » في ذلك الوقت ، هو أقصى ما يطمع في الوصول إليه فنانة أو فنان . وهو لقب مشتق في ذلك الوقت ، هو أقصى ما يطمع في الوصول إليه فنانة أو فنان . وهو لقب مشتق من لقب أستاذ . وكان سلاطين آل عثمان ينعمون به على الفنانين والأدباء . فلها ظهرت الإعلانات باسم الأسطى أم كلثوم ، غضبت منيرة المهدية ، وأوعزت إلى أحد المؤلفين بأن يضع لها أغنية تقول فيها « أنا الأسطى والأسطى أنا » . وكانت تغنيها كلها اجتمعت في حفلة تعلم أن أم كلثوم موجودة فيها .

ومن الطريف، أنه حدث بعد ذلك أن سجلت إحدى شركات الأسطوانات بعض أغنيات أم كلثوم، وقدمتها على أنها « الست أم كلثوم » ، فغضبت أم كلثوم، وإتهمت الشركة بأنها حرمتها من لقب « الأسطى » إرضاء لمنيرة المهدية.

وظلت أم كلثوم متمسكة بلقب « الأسطى » عدة سنوات ، إلى أن جاء وقت اقتنعت فيه بأن اسمها ومكانتها لاتحتاجان لأى لقب من الألقاب .

### فتحية أحمد وأم كلثوم:

كانت فتحية أحمد من أكبر الأصوات الغنائية التي عاصرت أم كلثوم . وكانت تعرف « بمطربة القطرين » ، لقضائها بعض الوقت في مصر ، والجزء الآخر كانت تقضيه في الشام . وصفت بأنها مطربة إدارية . . بمعنى أنها تطوّع صوتها كيفها تشاء . وكان صوتها يجمع الكثير من الدرجات التي يمكن أن تشكلها كها تريد . كانت فتحية أحمد تمتاز بفنها الذي أدخلت عليه الكثير من الفن التركي . . هذا الفن الواسع الأطراف ، البعيد المدى . .

جاء فى تعبير عنه (أنه بحر . . لا تستطيع أن تسير سفينة فيه إلا إذا كان ربانها ماهرا . . ) . والعجيب أن فتحية أحمد لم تكن تفهم قليلا أو كثيرا من هذا الفن التركى ، وإنها كانت تدخل فى بعض ألحانها نغمة بسيطة مأخوذة عن لحن تركى . وفتحية أح ـ كانت تمتاز بجهال وقوة صوتها وشهرتها الكبيرة فى عالم الغناء . . .

وعندما جاءت أم كلثوم إلى مصر . . ذاع صيتها وأصبحت منافسة لمنيرة المهدية ، التي كانت تعتلى عرش الغناء ، وكانت أم كلثوم لا تحيى ليلة تنشد فيها إلا ويمتلئ المكان بالناس . .

وجاء في مقال بمجلة المسرح (١٤ يونيه ١٩٢٦ ) بقلم جمال الدين حافظ عوض . . بعنوان « أم كلثوم وفتحية أحمد » :

« لعل أهم مشاغل الناس، طوال هذه المدة، الضجة القائمة بين المغنيات والمفاضلة بينهن . ولعل أبرز المغنيات وأولهن في هذا الميدان ثلاث : منيرة المهدية ، أم كلثوم ، فتحية أحمد . ونحن في كلماتنا هذه سنترك منيرة جانبا ، داعين الله أن يلبسها ثوب العافية ، وأن يحفظ لمصر البلبل الغريد . أما أم كلثوم وفتحية أحمد ، فهما موضوع حديثنا ، والحديث عنهما يطول . والمسألة في عرفي تنحصر في أمر واحد بسيط »

كانت أم كلثوم ومازالت إلى اليوم ، موضوع إعجاب الناس من الفنانين والموسيقيين وأصحاب الآذان السليمة . . أما فتحية أحمد ، فجاءت من الشام ، واشتغلت فى أول أمرها بالتمثيل والإنشاد المسرحى ، فنجحت نجاحا باهرا . ثم انتهى عملها المسرحى ، ودخلت ميدان التخوت والآلات الموسيقية . ففتحية لها أصدقاؤها وأصدقاء زوجها أيضا . . أصدقاء يملئون الدنيا صراخا وضجيجا ، مسبحين باسم فتحية أحمد ، ورقة صوتها . وهم لا يكتفون بأن تكون هذه فكرتهم وحدهم ، وإنها الغريب أنك إذا ناقشت واحدا من هؤلاء الأنصار ، وأوشكت أن تقنعهم بالبراهين والأدلة الملموسة المحسومة ، صاح بك قائلا : المسألة مسألة مزاج .

أين هذا الصوت من صوت أم كلثوم ، الذى إذا ما سمعه شخص له قلب ، فإنه يخفق خفقانا . . ؟ أين هذا من صوت أم كلثوم ، الذى ما استمع إليه بائس ، إلا وانفتحت أمامه أبواب الرجاء ؟

إن كان لمصر أن تفخر يوما بأن فيها موسيقى ، وأن فيها غناء، فلن تفخر إلا بفتى وفتاة . . صالح عبد الحى وأم كلثوم . إن الحرام ظاهر، والحلال ظاهر . . ومن كانت له أذنان للسمع فليسمع . وروى المخرج الكبير «حسن الإمام» :

« استمرت الأحزاب تاريخا طويلا، شاهدته بنفسي. . قصة معهد الموسيقي مثلا تبدأ عندما ذهبت أم كلثوم إلى الولايات المتحدة لتعالج عينيها ، ثم عادت إلى الوطن عام ١٩٤٩، وأراد المعهد أن يكرمها . . فأقاموا لها حفلًا كبيرا . . وكانت عروس الحفل فتحية أحمد. وأرادت فتحيمة أن تتحدى أم كلشوم . . ليس بالكلام ولكن بالفعل . فاختارت لحنا للشبخ زكريا أحمد ، كان حديث القاهرة في هذا الوقت . . وهو من أوبريت « يوم القيامة » . . وهذا اللحن من مقام « الزنجران » . ومقام الزنجران هذا قليل التعامل معه . . لماذا ؟؟ أنا لا أفهم كثيرا في الموسيقي . إن زكريا لحن لأم كلثوم أغنية في هذا المقام ، وهي « هو ده يخلص من الله » ( بديع خيري ) . وفي أوبريت يوم القيامة، أعاد زكريا عشقه لمقام الزنجران. . ولحن أغنية كان لها دوى . . هي اليا حلاوة الدنيا ياحلاوة . وقفت فتحية على المسرح، وكأنها في حلبة مصارعة أو بوكس . وغنت هذا اللحن . واستمرت في كلمة يا حلاوة . . وللمرة الأولى، خرجت مطربات الدرجة الأولى عن الشعور، فقد كان الجمهور دائها يستمع في صمت واحترام . لكن فتحيية أحمد أرادت أن تظهر لأم كلشوم أنها « أسطة » . ففي اللحن كالام يقول : «خلوها حلوة» . . فشاورت فتحية للمستمعين لكي يرددوا « يا جدعان » . يعني حولت المتفرجين إلى كمورس . كل ذلك وهي تنظر لأم كلثوم ، وكمأنها تقول : هل رأيت؟ إنني مازلت متربعة على عرش الغناء » .

وللحق فإن فتحية أحمد كمانت طيبة القلب ، لا تتقن إعملان الحرب واستخدام ٦٣

الأسلحة كزميلتها منيرة المهدية .

وفى هذا الحفل نفسه، غنت فتحية أحمد أحد المواويل تحيى به أم كلثوم نيابة عن . . جاء في كلماته :

الناس تقدم تهانيها وأنا جاية

جساية أبيسع الأزاهس للجناينيسة أهدى الطرب للطرب والرائع النية

طبع الكريم الساح أما القليل يرضيه ر لو كنت أفدى يا ثومه الروح داشويه

اشتهرت فتحية أحمد بالعقد اللولى الذى كانت تحركه بين أصابعها أثناء الغناء (وكأنها تسبح) بينا أم كلثوم اشتهرت بمنديلها الطويل . فتحية أحمد كانت قمة فى فن الموال . . كما غنت من ألوان الغناء المونولوج والقصيدة والطقطوقة . وفتحية قامت بدور كليوباترا أمام منيرة المهدية ، بعد استغناء منيرة عن محمد عبد الوهاب . كما اشتركت فتحية بصوتها مع أم كلثوم فى أوبرا عايدة ، حيث قامت بدور الأميرة «أمنيريس» ، وذلك فى فيلم عايدة (عام ١٩٤٣).

والمعروف أن فتحية أحمد كانت من أقرب المطربات إلى قلب أم كلثوم ، وأنها فى مرضها الأخير لم تجد أكثر حنانا من قلب أم كلثوم عليها . . فهى التى أمدتها بالمال، وتابعت علاجها حتى وفاتها .

تقول د . نعمات فؤاد<sup>(٦)</sup>:

«كانت مقالات الصحف واستفتاءات الجمهور ، ترجح كفة فتحية التي كثر القول سنه ١٩٢٦ عن جمعها بين (حلاوة الصوت) و (إحكام القفلة) ، مضافا إليها (قدرة التلحين) . . هكذا! ولو أن الصحف كانت لا تثبت على حال . فإن تهليل الصحف لفتحية لم يمنع الكاميرا ، وفي سنة ١٩٢٦ أيضا ، أن تلهث وراء أم كلثوم .

فهى صورة الغلاف فى روزا اليوسف التى نقلت ( ١ / ١٩٢٦ / ١٩٢٦ ) عن جريدة السائح التى تصدر فى مدينة « نيويورك »، تحت عنوان ( أم كلثوم فى صحف أمريكا): ( أم كلثوم المغنية الذائعة الصيت، ما زالت تتقدم فى عالم الغناء منذ هبطت مصر وهى فتاة ساذجة حتى أصبحت اليوم سيدة المغنيات وأميرة المطربات بلا منازع ) .

واستمرت المنافسة بين الثلاث مطربات . . منيرة ـ فتحية ـ أم كلثوم . . وإنتهت باعتلاء أم كلثوم عرش الغناء .

### التنافس بين أم كلثوم وعبد الوهاب

روى حسن لاشين <sup>(١)</sup>:

«كان التتافس قائما دائما بين أم كلثوم وعبد الوهاب . وعندما لحن زكريا أحمد أغنية «اللي حبك يا هناه » ، وشاع في الوسط الفني أن هذه الأغنية ستكون قنبلة الموسم ، وأن زكريا أحمد قد بذل المستحيل لتكون هذه الاغنية حدثا فنيا جديدا ، حاول محمد عبد الوهاب أن يتعرف على اللحن الجديد قبل أن يظهر في الجو الفني . ودعا عبد الوهاب ثلاثة من أصدقاء الشيخ زكريا إلى تناول الشاى في محل «سولت» ، ودفع هو الحساب . . وعندما خرجت الشلة من المحل طالبها عبد الوهاب بأن تغنى اللحن الجديد ، وغنت الشلة اللحسن مأخوذة بدعوة الشاى من عبد الوهاب . وقال حسن لاشين ضاحكا : «ما احنا كلنا دراويش ياسى محمد » .

أعطى الشاعر أحمد رامى كلمات مونولوج «سهران لوحدى» إلى محمد عبد الوهاب الذى أبدى رغبته فى تلحينه . . وكان ذلك عام ١٩٤٤ . وقيل إن عبد الوهاب لحنه فعلا . . ولكنه لم يغنه لجمهوره . كانت المنافسة خلال هذه الفترة كبيرة بين أم كلثوم وعبد الوهاب ، كل منهم يرغب فى الزعامة الفنية .

استطاعت أم كلثوم، بها لها من دلال على أحمد رامى ، أن تستحوذ على كلهات هذا

المونولوج . . وقدمتها إلى رياض السنباطي كي يلحنها . وكان رياض على علم بأن عبد الوهاب يلحن هذا المونولوج ، وخاف المنافسة والمقارنة .

#### يقول رياض:

« لحنت هذا المونولوج عشر مرات . . كل مرة في مقام شكل . . أبحث عن المقام الملائم للمعنى . . إلى أن استقررت على المقام المناسب . وخرج اللحن بديعا . غنت أم كلثوم مونولوج « سهران لوحدى » الذي يعتبرمن روائع ما غنت أم كلثوم من ألحانى عام ١٩٥٠ »

وعلى الرغم من هذا النجاح . . ظل رياض متخوفا من عبد الوهاب، ومن مفاجآته . . كان يخشى أن يخرج عبد الوهاب بلحنه يغنيه لجمهوره . . وربيا يتفوق فى تلحينه عليه . لكن عبد الوهاب حتى وفاته لم يغن هذا المونولوج . . وأسدل عليه النسيان .

ومن الروايات التى رويت عن التنافس الفنى الذى كان موجودا بين أم كلثوم وعبد الوهاب، أنه فى أوائل الثلاثينيات، كان المسرح هو أعلى الفنون، وأكثرها بريقا. وكان يوسف وهبى يؤجر مسرحه مرتين شهريا، مرة لأم كلثوم وأخرى لعبد الوهاب.

عاولة للجمع بين أم كلثوم وعبد الوهاب في عمل فني واحد .

روى الصحفى والكاتب الكبير مصطفى أمين:

" تم لقاء فى بيتى بين أم كلثوم وعبد الوهاب ، للاتفاق على تمثيل فيلم عن ألمظ وعبده الحامولى ، على أن يمثل عبد الوهاب دور " عبده " ، وأم كلثوم دور " ألمظ " . وكان رأيها الذى أصرت عليه أن يلحن أغانى الفيلم الملحنون السنباطى ـ وزكريا والقصبجى . ولكن عبد الوهاب طلب أن يلحن كل أغانى الفيلم ، ولم توافق أم كلثوم إلا على أغنية واحدة يلحنها لها عبد الوهاب . ولم يقدر لمشروع الفيلم بعد هذا أن يخرج إلى حيز الوجود بسبب إصرار عبد الوهاب على موقفه " .

محاولة أخرى قام بها طلعت حرب، للجمع بين القطبين أم كلثوم وعبد الوهاب في عمل فني واحد:

دعا طلعت حرب ( باشا ) أم كلثوم وعبد الوهاب أيضا ومعها الشاعر أحمد رامى إلى لقائه . . وناشدهما بحب الوطن والفن أن يقبلا الاشتراك معا فى فيلم سينهائى غنائى ينتجه ستوديو مصر . وطلب منها تحديد الأجر الذى يرونه مناسبا لها .

وأجاب الطرفان أن الأجر لا يلعب دورا هاما في هذا المشروع. فقط طلبا أن يتساويا في الأجر بالنسبة للتمثيل. أما ألحان الأغاني فلعبد الوهاب أجر خاص له.

أصر عبد الوهاب على تلحينه جميع الأغانى . . وعارضت أم كلشوم هذا الرأى ، وطلبت أن يلحن أغانيها ملحنوها \_ القصبجى \_ زكريا \_ والسنباطى . . مع احترامها لألحان عبد الوهاب . . وأخيرا وافق عبد الوهاب .

وتنبه أحمد رامى لوجود أغان مشتركة بين البطلة والبطل « الديالوج » ، وسأل من الذي سيقوم بتلحينه ؟

وبروح ودودة، قالت أم كلثوم: بالطبع عبد الوهاب إذا كان ديالوج واحد. أما إن زاد. . فيكون الديالوج الثانى لأحد ملحنيها . وعاد عبد الوهاب يعترض ، فقد رأى في ذلك مساسا بفنه . وتأزمت الأمور ، وألغى طلعت حرب فكرة اشتراك القطبين في عمل فني واحد .

والمعروف عن طلعت حرب أنه كان يساند الفنانين، كما كان صديقا لهم .

روى لى أحد المسئولين الكبار لشركة الغزل والنسيج بالمحلة الكبرى، أن لأم كلثوم الفضل في استمرار وجود هذه الشركة . قال المسئول :

"إنه في عام ١٩٢٧ دخلت أم كلشوم على طلعت حرب ( باشا ) في مكتب ببنك مصر، فوجدته حزينا بائسا . سألته :

ـخيريا باشا . .

فأجابها:

ـ أنا حزين للغاية . . . فاليوم سأدفن بنفسى أحد أبنائي .

ارتبكت أم كلثوم عند سماعها لهذا الخبر . . وأرادت أن تستفسر عن تفاصيل هذا الحادث . .

واستطرد طلعت حرب حديثه قائلا:

حدث إفلاس لشركة الغزل والنسيج بالمحلة . . ومطلوب منى دفع الدين أو حتى جزء منه . . وللأسف ليس لدى من المال ما يمكن به إنقاذ هذا المشروع القيم من الإفلاس .

طلبت أم كلثوم معرفة رصيدها بالبنك . . وعلى الفور أخرجت دفتر الشيكات ، وكتبت شيكا بالمبلغ كله الموجود برصيدها . وبهذا المبلغ ، استطاع طلعت حرب (باشا) إنقاذ الشركة التي تعتبر اليوم علامة حضارية لمصر العظيمة » .

وعلى الرغم من عدم اتفاق الطرفين، أم كلشوم وعبد الوهاب، على الاشتراك في عمل واحد، إلا أن لقاءاتها في المجتمع كانت تجمع بينها في آداء بعض الأغاني.

فكثيرا ما كان يطلب منها الغناء في المناسبات الخاصة . ومن بين ما روى عن هذه اللقاءات ، أنه في عام ١٩٤٥ احتفل بعيد ميلاد الأستاذ حسن الأعور . وكان من بين المدعويين: أم كلثوم ، وعبد الوهاب ، وتوفيق الحكييم ، وفكرى أباظة ، والدكتور عبدالوهاب مورو ، وكامل الشناوى ، وصديقته كاميليا ، التي اشتركت بالتمثيل في س الأفلام السينهائية ، والتي توفيت في حادث سقوط طائرة . كانت كاميليا رائعة بال ، وكان الملك فاروق ينافس كامل الشناوى على حبها آنذاك . وبدأت أم كلثوم بال ، وكان الملك فاروق ينافس كامل الشناوى الذي اتهمته بتحييزه للفنانه يلها للدعابة في هجوم تداعب به كامل الشناوى الذي اتهمته بتحييزه للفنانه ميليا . واعترف كامل الشناوى بهذا التحيز . فطالبته أم كلثوم بإلقاء شعر يصف فيه مال كاميليا .

وفعلا نظم كامل الشناوي أبياتا من وحى اللحظة ، قال فيها:

لست أقوى على هواك ومالى

آمل فيك . . فارفقى بخيالى

إن بعض الجمال يذهل عقلي

عن ضلوعي . . فكيف كل الجمال .

وأمسك عبد الوهاب بعوده وبدأ فى تلحين هذه الأبيات الشعرية . . وأم كلثوم بدورها ، أخذت عن عبد الوهاب اللحن وغنته ، واستعاد الحاضرون هذا اللحن مرات حتى مطلع الفجر .

كها جاء فى الروايات أخبار عن لقاء أم كلشوم وعبد الوهاب فى منزل والد الفنان الدكتور أبو بكر خيرت ، الذى اشتهر بإقامة أمسيات يجمع فيها الفنانين والأدباء . وفى إحدى هذه الجلسات غنت أم كلثوم وعبد الوهاب معاً ثنائية سيد درويش « على قد الليل ما يطوّل . »

### أم كلثوم نقيبة للموسيقيين:

كانت أم كلثوم تتوق إلى إقامة نقابة . . وكذلك رغبة محمد عبد الوهاب . وقد كان من أصدقائها الدكتور محمود أحمد الحفنى ( رائد التعليم الموسيقى في مصر ) وعبد الله بك أباظة ( وكيل وزارة الاقتصاد ) . وكانت وزارة الشئون الاجتماعية لا تجيز إقامة نقابتين . وقد ساعدوها في إقامة النقابة . وكان بالطبع بعض من العازفين ينضمون إلى عبد الوهاب ، وبذلك لم ينضموا إلى النقابة . .

يروى الفنان أحمد الحفناوي:

« . . قررنا إقامة حفل لزيادة موارد النقابة المالية . . فكنا نمر أنا والقصبجى ومحمد بخيت (سكرتير النقابة ) لتوزيع تذاكر الحفل . فمررنا مثلا على نادى محمد على وجروبى . وعرضنا على محمد عبد الوهاب أن يغنى ، كما ستغنى أم كلثوم، فوافق. . ولكن عندما أردنا تحديد ميعاد الحفل تراجع عبد الوهاب عن موافقته

للغناء. وعليه فقد اجتمعت أم كلثوم بمجلس إدارة النقابة ، وقرر المجلس عدم التعامل مع عبد الوهاب، إلا إذا حدد ميعادا للحفلة وأعلن موافقته على الاشتراك فيها.

وعندما أصر عبد الوهاب على عدم الغناء ، قالت له أم كلثوم :

\_طالما أنك مش عايز صوتك يغني . . ادفع فلوس . .

فوافق ودفع ألفي جنيه . . قالت أم كلثوم لمحمد بخيت سكرتير النقابة :

روح اصرف الشيك في الصباح الباكر بسرعة . . قبل ما يرجع في كلامه . واجتمع مجلس الإدارة مرة أخرى ، وألغى القرار السابق بعدم التعامل مع محمد عبد الوهاب .

أقيمت الحفلة في مسرح ليتروريا ، وكان دخلها كبيرا . . فقد كانت النقابة في هذه الفترة عام ١٩٤٨ أغنى نقابة موجودة . . .

ولكن بعد قيام الثورة، فوجئنا بأحد رجال الثورة يسألها عن الأجر الذي تتقاضاه فرقتها منها. ولما عرف هذا الرجل المبلغ. . قال للفرقة: لابد أن تثوروا على أم كلثوم. .

وأثناء اجتماع الجمعية العمومية للنقابة . . احتد أحد العازفين مع أم كلثوم فى الحديث . فأمرت بخروجه من الاجتماع . ومن هنا بدأ الأعضاء يتضايقون من قوة شخصيتها .

اجتمعت الجمعية العمومية ليقيلوا أم كلثوم من منصب النقيب. وقد بلغ ذلك أنور السادات المشرف على الإذاعة وقتذاك ، فجاء السادات والتقى بعدد من أعضاء مجلس الادارة . . فشكوا إليه من معاملتها مع الأعضاء بقسوة . فطيب خاطرهم وقال لهم .

من حقكم أن تعملوا أى حاجة تجاهها . . ولكن لاتنسوا أنها كان لها الفضل في تأسيس وإقامة النقابة ،

وأثناء اجتماع المجلس للنظر في موضوع خروجها أو التمرد عليها . قدمت أم كلثوم استقالتها من منصب النقيب .

### erted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered versi

# **الفصيل الثاني** ملحنو أغاني أم كلثوم

فى بداية حياة أم كلشوم الفنية لم يكن لها ألحان خاصة بها . . كانت وهى طفلة صغيرة ، تغنى من ألحان والدها الشيخ إبراهيم ، كما كانت تؤدى القصائد الدينية والتواشيح التى كانت تحفظها كما هى بكلماتها ولحنها وطريقة تقديمها . . والتى أخذتها عن المقرئين والمرتلين في الموالد .

تتلمدت على يد المطرب الكبير الشيخ أبو العلا محمد . . وحفظت أغانيه ، وأدتها في حفلات عديدة ، كما سجلتها على أسطوانات . وبرعت أم كلثوم في أداء ألحان الشيخ أبو العلا محمد ، كعادتها منذ أن بدأت تغنى . وقد سبق الكلام في هذا الصدد .

وتعرفت أم كلثوم على ملحن آخر، هو الدكتور أحمد صبرى النجريدى ، وكاذ طبيباً للأسنان في طنطا . وكان أول من لحن لها أغاني خاصة بها . وقد سبق عرض للألحان التي تغنت بها أم كلثوم .

ثم جاء محمد القصبجي الذي أخذ بيد تلميذته . . فمهد لها طريق النجاح . . أخذت أم كلثوم عنه الكثير . . ولازمها القصبجي في فرقتها حتى وفاته .

ومن ملحنى أم كلثوم داود حسنى الذي غنت له، في الفترة ما بين عامى ١٩٢٧ - ١٩٣٧ العديد من الألحان ، منها عشر أدوار .

أما الشيخ زكريا أحمد ، فكان قد تعرف إلى أم كلثوم فى قريتها ، فى بداية حياتها الفنية . . ولازمها فى حفلاتها . . وقدم لها العديد من ألحانه ، اختتمها بأغنية « هوه صحيح الهوى غلاب » .

ومن ملحنى أم كلثوم فريد غصن الذي غنت له لحنا واحدا هو « وقفت أودع حبيبي» من كلمات أحمد رامي ، وذلك عام ١٩٤٤ .

ومنذ عام ١٩٤٥ ، انضم رياض السنباطى إلى ملحنى أم كلثوم . ثم بدأت فنانتنا تتعامل مع الملحنين الشبان ، أمثال : محمد الموجى ، وكمال الطويل ، وبليغ حمدى ، والشيخ سيدمكاوى .

وفى نهاية حياة أم كلشوم الفنية، تم اللقاء بين القمتين ، أم كلشوم، ومحمد عبدالوهاب. . .

### لقاء أم كلثوم ومحمد القصبجى:

يقول القصبجى:

« أول مرة سمعت فيها أم كلثوم \_ ولم أكن أعرفها من قبل \_ كانت فى أواخر عام ١٩٢٣ . وكانت تغنى قصائد وطقطوقة لإبراهيم فوزى مطلعها : « فى غرامك ياما شفت عجايب » .

وتعرفت على أم كلثوم بعد ذلك بسنة ، (أى عام ١٩٢٤) . ومنذ ذلك التاريخ لم أفترق عنها . وقد عرفنى بها أبى . فقد كان من أصدقائه ، متعهد حفلات الغناء «الشيخ محمد أبو زيد» . فصحبنى لأسمعها ، وأعجبت بصوتها . وصعدت إلى خشبة المسرح لأرى عن قرب صاحبة هذا الصوت الجميل . وحييتها فردت التحية ، دون أن تعرف من أنا .

وفى منتصف عام ١٩٢٤، وكنت فى هذا الوقت ألحن لجميع شركات الأسطوانات، ومن بينها شركة أوديون، كانت أم كلثوم تسجل فيها بعض أدوارها، ومعظمها من تلحين الدكتور «أحمد صبرى النجريدى»، وكان موسيقيا هاويا. وكان من بين الأدوار التى سجلتها له: «أنا على كيفك»، و «الفل والياسمين والورد»، و «مالى فتنت»، وغيرها. وفي هذا الوقت، سجلت أم كلثوم أغنية من تلحيني، دون أن تعرف أنها من ألحان موسيقى يدعى القصبجى. وهي «آل إيه

a de la comunica dioseani pe ane appneu dynes interieu desiono)

حلف ما يكلمنيش ». وكنت قد لحنتها للسيدة «نعيمة المصرية ». شعر السيد « ألبير ليفى »، مدير شركة أوديون ، بأن الأمور سوف تتعقد ، فصحبنى إلى منزل الآنسة أم كلثوم فى شارع قوله بعابدين ، وقام بتعريفى إليها قائلا:

« الشيخ محمد صاحب لحن « آل إيه حلف » .

وأسمعتها اللحن على أصوله ، وأعيد تسجيله . وبدأت علاقتى بها ، وتعرفت إلى أحمد رامى . . وألف لها : « إن حالى فى هواها عجب أى عجب » و « إن كنت أسامح» ، وقمت أنا بالتلحين» .

وأخذت أم كلثوم عن القصبجى لحنين ، غنتهما فى حفلاتها ، بالاشتراك مع بطانتها من المسايخ . واللحنان هما : « أنا عندى أمل تنسى اللى حصل » ( مقام بياتى ) و « م السنة للسنة يا حلو لما أنظرك » ( مقام عجم) . ثم خصها محمد القصبجى ببعض ألحانه . . وعهد إلى الشاعر أحمد رامى بنظم أغانيها ، وهى :

- \_إن حالي في هواها عجب
  - \_ياريتني كنت النسيم
- \_ ولحد إمتى حتداري حبك
  - \_ صدق وحبك مين يقول
- \_ أيقظت في عواطفي وخيالي
- \_أخذت صوتك من روحي
- \_صحيح خصامك ولا هزار
- \_متنا في حبك يا نور العين وجينا
  - \_بحبك وأنت مش دارى
    - \_قلبك غدريي ورماني

وسجلت أم كلثوم هذه الأغاني العشر على أسطوانات ، وارتفع أجر القصبجي في

erted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

هذه الألحان عند شركة الأسطوانات ، فزادت من ثمانية جنيهات إلى خمسة عشر جنيها عن اللحن الواحد.

وكان محمد القصبجى قد كون لها أول تخت ( فرقة موسيقية صغيرة ) لتصاحبها في الغناء ، بدلا من فرقة المنشدين التي كانت ترافقها . وكان هذا التخت يضم أعلام العازفين آنذاك :

محمد العقاد (قانون) \_ سامى الشوا (كان) \_ محمد القصبجى (عود) محمود رحمى (إيقاع). واختار القصبجى لها مسرح « دار التمثيل العربى » لتقدم فيه حفلاتها الغنائية ، بدلا من الصالات العادية . . مثال « البوسفور » \_ « وسانتى » . وكان المعروف أن منيرة المهدية تقدم حفلاتها على هذا المسرح . وخشى مدير المسرح من غضب منيرة ، إذا ما سمح لأم كلثوم بالغناء في مسرحه . ولكن القصبجى استطاع إقناعه . ووقع عقدا طويل المدى بينه وبين أم كلثوم . ومنذ عام ١٩٢٦ و حفلات أم كلثوم تستقطب الجمهور ، رغم ظهور حملات صحفية مغرضة ، قامت بها منيرة المهدية ، عندما أحست الخطر الذي يهدد فنها ، بعد ظهور المطربة الشابة التي بدأت تصعد نحو قمة الغناء . أحست أم كلثوم مدى إخلاص محمد القصبجى لها ولفنها . . فاستسلمت لرأيه . . ونفدت له ما طلب . . واستمر محمد القصبجى يشترك بعوده في تخت أم كلثوم . . ولم يفرق الأول . . يرافقها في أسف رها ، ويصاحبها في جميع حفلاتها التي أحيتها في سوريا والعراق وفلسطين والكويت وبيروت ، إلى غير ذلك . حفلاتها التي أحيتها في سوريا والعراق وفلسطين والكويت وبيروت ، إلى غير ذلك .

### القصبجي ودوره في المونولوج:

وكانت الأغانى التى تؤدى من كبار المطربين والمطربات ، حتى عام ١٩٢٨، لاتخرج عن القوالب الغنائية : الموشح ـ الدور ـ القصيدة ـ الموال ـ والطقطوقة .

عاد أحمد رامي من بعثته في فرنسا . . وجاء بلون جديد من القوالب الغنائية . .

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

وهو المونولوج . . وهو لون من الغناء الفردى الرومانسى ، أعجب القصبجى بهذا القالب الغناثى الجديد ، ولحن تحفته الفنية التى أصبحت نقطة تحول فى تاريخ الغناء العربى . . وهو مونولوج « إن كنت أسامح وأنسى الأسية » (أحمد رامى) ، وسجلتها أم كلشوم على أسطوانات (صوت سيده) " His Master's Voice " ، بيع منها مليون نسخة . . ومنحت الشركة أم كلشوم ثمانين جنيها ، نظير الغناء . . بينها تقاضى القصبجى خسة عشر جنيها ، مقابل التلحين .

ومما يذكر، أن شركة الأسطوانات كانت قد عرضت على أم كلشوم أن تحصل على خسة قروش على كل أسطوانة مباعة . . لكنها رفضت هذا العرض، وفضلت الحصول على الثانين جنيها . ولو أنها قبلت عرض الشركة لكان مكسبها خسين ألف جنيها . يقول المؤرخ الموسيقي محمود كامل (٣) :

لم تكن « إن كنت أسامح » أول محاولة فى تلحين المونولوج . . فإن لبعض الملحنين محاولات سبقت فى هذا المجال . فقد كان المرحوم الشيخ سلامة حجازى يقدم ألحانا من هذا اللون خلال فصول رواياته المسرحية ، مثل « أتيت فألفيتها ساهرة » و « أتيت الحبيبة فى ليلة وبعد اللتيا وبعد التى » ، وأيضا فى ثنايا مسرحياته مثل : « أحبابنا زار طيف منكمو ومضى » فى رواية ( تسبا ) ، و « شهيدة الوفاء » و « يا غزالاصاد قلبى جفنه » من رواية ( روميو وجولييت ) . ولكن هذه الألحان كانت أميل فى صياغتها إلى القصيدة .

كها قدم الشيخ سيد درويش نموذجا للمونولوج فى أوبريت ( راحت عليك ) أو (بنت الحاوى ) ، وهو لحن « والله تستاهل يا قلبى » ، ولحن الدكتور أحمد صبرى النجريدى ثلاثة مونولوجات غنائية لأم كلثوم :

\_ والله ما حدش جنى غير قلبى ده على

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

كما غنى المطرب عبد الوهاب ثلاثة مونولوجات أخرى:

- \_عايزك تصد وتهجرني
- \_شبكتى قلبى يا عينى (أحمد شوقى)
  - \_الصد طال وانت مش راضيه تحنى

ولم يكن «إن كنت أسامح » أول ألحان القصبجي لأم كلثوم من قالب المونولوج . . ولكنه سبق أن لحن لها مونولوجين هما :

وكانت هذه المونولوجات التي سبقت « إن كنت أسامح » صورة بدائية لقالب المونولوج » .

ابتكر القصبجى أسلوبا فنيا جديدا فى تلحيف لمونولوج « إن كنت أسامح » جعله نموذجا للتأليف الموسيقى . . ففيه أعطى القصبجى انطلاقة جديدة للآلات الموسيقية التي أصبح لها دور ظاهر بجانب الغناء .

ومن أشهر ما لحن القصبجي لأم كلثوم من لون المونولوج :

- \_خليّ الدموع دي لغتي
  - \_الشك يحيى الغرام
- ـ سكت والدمع اتكلم
- \_خيالك في المنام حلمي
- ـ خاصمتني وأنا حيران من أمر الخصام
  - \_انظرى هذى دموع الفرح حالت
    - \_يا غاثبا عن عيوني
    - \_ياعشرة الماضي الجميل

وكانت كلها من كلمات الشاعر أحمد رامى . وقد أعجب عبد الوهاب بهذا اللون الجديد ، فنحا منحاه في التلحين . . . كما أخذه السنباطي أيضا عن القصبجي ، فبدأ في تلحين المونولوج .

ولما نجح القصبجى فى تلحينه للمونولوج ، أقبلت عليه المطربات يطلبن ألحانا من طرازه . . فلحن لمنيرة المهدية ، وفتحية أحمد وغيرهما . وروى المرحوم « عبده قطر » أستاذ الغناء العربى . . أنه قد بلغ من إعجاب المطربة المهدية بمونولوج « إن كنت أسامح » \_ وهى فى قمة تألقها وازدهارها \_ أنها كانت تغنيه فى حفلاتها العامة . وأن منصور عوض \_ المدير الفنى لشركة أسطوانات ( صوت سيده ) أقام دعوى ضد منيرة بسبب غنائها هذا المونولوج . . فاضطرت إلى التوقف عن غنائه .

اهتز الوسط الفنى عندما غنت أم كلثوم مونولوج « إن كنت أسامح وأنسى الأسية » من كلمات أحمد رامى ولحن محمد القصبجى فى موسمها الغنائى لعام ١٩٢٨ . وبالرغم من أن أم كلثوم غنت فى نفس هذا الحفل أغنية « سكت والدمع اتكلم » و«تبيعينى ليه كان ذنبى إيه » وهما أيضا من ألحان محمد القصبحى ، إلا أن مونولوج « إن كنت أسامح » اعتبر فتحا جديدا فى مجال الأغنية العربية ، بفضل الأسلوب الجديد الذى اتبعه القصبجى فى تلحينه . . بإظهار معانى الأغنية ، وترجمة الأحاسيس المؤدية الكلام الأغنية .

دفع هذا الأسلوب الجديد في التلحين الملحنين المعاصرين ، ومن بينهم كل من عمد عبد الوهاب ورياض السنباطى ، للوقوف ، وتأمل هذا الأسلوب الحديث . . وظهرت ألحان عديدة في قالب المونولوج من صنع عبد الوهاب والسنباطى ، الذي كان أكثر تأثرا من غيره . فغنى له عبد الغنى السيد مونولوج « شكيت يا قلبى » وأحمد عبد القادر « آه يا قمر وإنت شايف ذلى » ( مناجاة عاشق ) .

وغنت أم كلثوم روائع من ألحان محمد القصبجي في أفلامها الخمسة . أما فيلمها السادس ( سلّامة ) ، فقد خلا من ألحان القصبجي .

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

واقترن اسم القصبجى باسم أم كلثوم نحو أربعين عاما . . كان مخلصا لها . . غيورا على فنها . . كان يتلو بعض الآيات القرآنية ، وهي تغنى أمام الجمهور على خشبة المسرح . . ويدعو لها بالتوفيق . وكان القصبجى يقوم بإدارة فرقتها الموسيقية . وهو يعتبر أكثر الفنانين الذين شاركوا أم كلثوم في كثير من الميادين الفنية : في نقابة الموسيقيين وفي أول لجنة استماع بالإذاعة واللجنة الموسيقية العليا ( ١٩٥٢ ) ولجنة الموسيقي بالمجلس الأعلى لرعاية الفنون والآداب وكان ، وهو في فرقة أم كلثوم الموسيقية ، يؤدى ألحان غيره من الملحنين الذين لحنوا لها بنفس إلاتقان الذي كان يؤدى به ألحانه .

وآخر ما غنته أم كلثوم للقصبجى « رق الحبيب» ( ١٩٤٦ ) . . وحتى الآن لم يعرف سبب إقلاع أم كلثوم عن غناء ألحان القصبجى ، رغم اعترافها طوال حياتها بفنه وإمكاناته . . كما كانت تشجعه على التلحين للأصوات الأحرى . . وتطلب منه عرض هذه الأغانى عليها، قبل عرضها على هؤلاء المطربات والمطربين . وكانت دائها تبدى رأيها في اللحن . . ومع ذلك ، لم تغن للقصبجى لحنا بعد « رق الحبيب » رغم محاولات عديدة من جهته . . ومن المقربين إليه وعبى فنه محمود كامل الذى روى مايلى :

« عهدت أم كلثوم إلى القصبجى تلحين بعض أغانيها بعد « رق الحبيب » ، ولكن هذه الألحان لم تغنها أم كلثوم . فقد حدث في عام ١٩٥٤ . أن اختارت أم كلثوم أغنية وطنية من شعر أحمد رامى مطلعها :

« يا دعاة الحق هذا يومنا » لكى تسجلها بالإذاعة بمناسبة أعياد الثورة . وطلبت من القصبجى تلحينها ، وعاد الأمل من جديد إلى قلب القصبجى . . وأحس بأن أبواب السهاء بدأت تتفتح له مرة أخرى . وتوجه بقلبه إلى الله أن يلهمه التوفيق والسداد ، وأن ترضى أم كلشوم عن هذا اللحن وتقبل غناءه ، وبدأ يلحن كلمات الأغنية . . وكنان من فرط فرحته ونشوته ، كلما انتهى من تلحين مقطع منها ، حمل عوده وأسرع إلى فيلا أم كلثوم بالزمالك ، يسمعها ما لحنه . وكانت تبدى له علامات

الرضا ، فيعود إلى منزله منشرح الصدر قرير العين. وظل هكذا إلى أن انتهى من تلحين نصف الأغنية . وجاءت أم كلثوم إلى منزل القصبجى لسماع اللحن ، ومعها الشاعر أحمد رامى . . وكنت رابعهم . وأمسك القصبجى بعوده وراح يغنى اللحن . . وهو يدعو الله فى قرارة نفسه أن يلقى إعجاب أم كلثوم ورضاءها . ولكن أمله خاب ، ولم تقتنع أم كلثوم بلحن الأغنية ، وأشارت عليه بأن يعيد تلحينها من جديد . وحاول القصبجى أن يؤكد لها أنه ليس فى الإمكان أبدع مما كان ، ولكن دون جدوى . . وعلى ذلك لم تغن أم كلثوم الأغنية .

لم تعهد أم كلثوم بالأغنية إلى ملحن آخر. . وإنها اعتذرت عن الغناء كلية . واكتفت بأغنيتها المعروفة « مصر التي في خاطرى وفي فمى » التي سجلتها في العام السابق . . وسافرت إلى الإسكندرية لتقضى فترة الصيف ، وشاء القدر أن تكون الأغنية من نصيب المطربة فايدة كامل . »

ولم تكن تلك هى المرة الأولى التى يحاول فيها محمد القصبجى أن يلحن لأم كلثوم بعد أغنية « رق الحبيب »، ولا يكتب له التوفيق. فقد كان من المقرر أن نسمع تحفة السنباطى « سهران لوحدى أناجى طيفك السارى » بأنغام القصبجى. وبدأ القصبجى فى تلحين الأغنية من نغمة جديدة ، أطلق عليها (ما وراء النهرين) (\*\*) ، وهى تشبه إلى حد كبير نغمة « النكريز » ، مع تغيير طفيف فى تسلسل الدرجات الصوتية . ولكن أم كلثوم لم ترض عن لحن الأغنية . . فسحبت كلماتها من القصبجى وعهدت بها إلى رياض السنباطى . كما كان منتظرا أن ننعم بسماع أغنيتين أخريين من الأغانى التى شدت بها ألى رياض السنباطى . كما كان منتظرا أن ننعم بسماع أغنيتين أخريين من الأغانى التى شدت بها أم كلثوم فى السنوات الأخيرة من تلحين القصبجى ، وهما :

نشيد الجلاء « يا مصر إن الحق جاء » شعر أحمد رامى، و « للصبر حدود » تأليف عبد الوهاب محمد، ولكنهم كانتا من نصيب الملحن محمد الموجى .

كان القصبجي متعلقا بأم كلثوم فنيا وروحيا . وقبل وفاته بعامين ، ساءت العلاقة

<sup>( \* )</sup> ودرجاتها صعودا وهبوطا : راست زركوله \_ كرد حجاز \_ نواه \_ ماهور وتتكون من جنس حجاز نواه وجنس هما يون .

بينهما . . وأضحت علاقة عمل فقط . . ولم يكن القصبجي يدري سر هذا الفتور . ويرجح صديقه محمود كامل أن هذا الفتور جاء لثلاثة أسباب :

أولا: سوء الحالة الصحية للقصبجي في السنوات الأخيرة . . وعدم استطاعته حفظ الألحان بدرجة الإتقان التي كان يحفظ بها من قبل .

ثانيا: كثرة شكواه لـزملائه من سوء معـاملة أم كلثوم له . . ويبـدو أن واحدا من هؤلاء الزملاء حمل إلى أم كلثوم صورة غير حقيقية ، فصعب عليها أن تسمع مثل هذه الألفاظ ، وهي التي تكن له كل تقدير .

ثالثا: كان القصبجى يصر دائها على الحصول على أجره كاملا عن الحفلات التى تتبرع بإحيائها أم كلثوم ولا تتقاضى عنها أجرًا، وتقوم بدفع أجور الفرقة من جيبها الخاص.

يقول المؤرخ كمال النجمى:

« ماذا حدث للقصبجى فى هذه المرحلة الطويلة التى بلغت عشرين عاما تقريبا؟ ا قيل إنه كان فى تلك المرحلة يهمس لأصدقائه بأن أم كلثوم قد أصابته « بعقدة نفسية» ، فلم يعد قادرا على التلحين ، فقد كانت ترفض ما يلحن لها . . لحنا بعد لحن ، وتعطى الكلهات التى فرغ من تلحينها لغيره من الملحنين ، ليصوغوا لها ألحانا أخرى .

وقالت أم كلثوم للقصبحي:

\_يبدويا « قصب » أنك تحتاج إلى راحة طويلة !!

وارتاح القصبجى عشر سنوات كاملة . . ثم أعطته أم كلشوم كليات أغنيتها «للصبر حدود »، ولكنها لم تقبل اللحن ، وأخذت الكليات فأعطتها لمحمد الموجى الذى صاغ منها لحنه المشهور .

ومع ذلك لم تتخل أم كلثوم عن القصبجي كملحن ، بل شجعته على استرداد

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

قدرته على التلحين لها ، ولكنه لم يستطع استردادها ، وكانت آخر محاولة في هذا السبيل حين سمعت أم كلثوم لحنا للقصبجي تغنيه سعاد محمد في حفلة أقيمت تكريها لأم كلثوم ، فأعجبها اللحن ، وظنت أن أخاها القديم محمد القصبجي قد استرد موهبته ، فكلفته بتقديم لحن لها يختار كلهاته بنفسه . ووجد القصبجي الكلهات الجميلة التي أعجبته ، وسهر الليالي في تلحنيها ، ولكن اللحن لم يعجب أم كلثوم . . وردته إليه » .

وكانت هذه آخر محاولات أم كلثوم مع القصبجى ، وآخر محاولات القصبجى مع أم كلثوم!!

وبدأ اليأس يدب إلى قلب الملحن الكبير الذى امتنعت مواهبه عن العطاء، بعدما تدفقت طويلا بالعطاء الغزير. فكف عن محاولات التلحين، ولم يعد يعنيه إلا ملازمة أم كلثوم كرئيس لفرقتها الموسيقية، يتقاضى عن كل حفلة عشرين جنيها!! ولكن حتى رئاسته للفرقة لم تدم له. وبدا بعد ذلك العمر الطويل في رئاستها كأنه لم يعد قادرا على ضبط أدائها، وقيادة آلاتها الموسيقية، وأصابته بلبلة جعلته ينسى بعض أجزاء من اللوازم والجمل اللحنية والكلمات في هذه الأغنية أو تلك، فترتبك الفرقة، وترتبك أم كلثوم على مرأى ومسمع من جهور حفلاتها.

ولم يكن بد ، في آخر الأمر ، من أن تعهد أم كلثوم بقيادة فرقتها إلى أعظم عازفي القانون، محمد عبده صالح ، الدى كان أشبه بالكومبيوتر في حفظ جميع الألحان الكلثومية . . .

وبعد تلك المحاولات الطويلة غير المجدية في العودة إلى التلحين، ثم بعد عزله عن رئاسة الفرقة الموسيقية ، وتحوله إلى مجرد عازف في الفرقة ، وهو الملحن ذو التاريخ العريق، واضطراره إلى قبول هذا الوضع غير اللائق لكيلا ينقطع عن مورد رزقه الوحيد. .

بعد هذه التحولات الأليمة في حياته ، استسلم محمد القصبجى لليأس ، ووجد فيه راحة من النضال العقيم من أجل العودة للتلحين ، وكان استسلامه لليأس هو الباب الذي دخل منه المرض إليه ، في السنوات الأخيرة من حياته . فأصابته الذبحة الصدرية ، وقرحة الأمعاء ، والصداع الدائم الذي لا علاج له . وكان في أخرياته لا يخرج من بيته خشية أن يصيبه الإغهاء في الطريق . ومع ذلك ، كان لا يتخلف عن حفلات أم كلثوم ، فيراه جمهورها جاثها بعوده إلى يسارها ، صامتا واجما ، لا يبدو على وجهه تعبير الألم ، ولا تعبير السرور ، كأنه لا يشعر بها يجرى حوله . .

ولم يعد له دور حقيقى فى الفرقة الموسيقية . فهو إذا شاء ، هـز أوتار عوده متابعا أم كلثوم ، وإذا شاء الحالتين لا تعاتبه ولا تكلفه مالا طاقة له به ، حتى قالت له وقد ملأها الإشفاق عليه :

باسمع يا « قصب » . . إنت تستريح في بيتك وتهتم بصحتك ، وأنا أرسل إليك أجرك عن كل حفلة عامة أو خاصة ! . .

استاء القصبجى من هـذه الدعوة الكلثومية إلى تقاعـده ، وقال لها : بـل أعمل معك إلى آخر يوم في حياتي !! . .

وتركته أم كلثوم يحضر حفلاتها ، ويتخذ مكانه فى الصف الأول من « التخت » ، لأن أم كلثوم كانت تعتبره أخا لها . ولم تكن تسمح لنفسها بالخروج إلى السينها ، مثلا ، مع أحد سواه . فالناس إذا رأوهما معا ، لا يتطرق الشك إلى أى أحد فى أخوتها . وكان ذلك شأنها حتى بعد زواج أم كلشوم فى أوائل الخمسينيات ، واستمرا كذلك إلى أخر حياة القصبجى .

ومات القصبجى فى سنة ١٩٦٦ فى أعقاب عملية جراحية ، ولكن أعماله الفنية الكبيرة بقيت حية لم تمت .

## من أشهرأ لحان محمد القصبجي لصوت أم كلثوم:

أحمدرامي إن يغب عن مصر سعد ( رثاء ) قصيدة أحمدرامي أيقظت في عواطفي وخيالي قصيدة أحمدرامي أخذت صوتك من روحي قصيدة أحمدرامي الشك يحيى الغرام قصيدة إن كنت أسامح وأنسى الأسيه أحمدرامي مونولوج أحمدرامي انظري هذه دموع الفرح جالت في عيوني مونولوج أحمدرامي أيها الفلك على وشك الرحيل مونولوج أحمدرامي جفاك الحسب مونولوج أحمدرامي حرانة ليه يا دموعي مونولوج أحمدرامي خاصمتني وأنا حيران في أنه الخصام مونولوج أحمدرامي خلى الدموع دى لعيني مونولوج أحمدرامي خيالك في المنام حلمي مونولوج أحمدرامي رق الحبيب وواعدني يوم مونولوج أحمدرامي زارني طيفك في منامي مونولوج أحمدرامي سكت والدمع اتكلم مونولوج أحمدرامي عيني فيها الدموع مونولوج أحمدرامي فين العيون اللي سابتني مونولوج أحمدرامي يا ريتني كنت النسيم يداعب شعورك مونولوج أحمدرامي يا ما ناديت من أسايا مونولوج أحمدرامي أحب أقول اللي في بالي مونولوج أحمدرامي البعد طال والله على طقطوقة أحمدرامي بعدت عنك بخاطري طقطوقة أحمد رامى هايم في بحر الخيال مونولوج أحمد رامي مونولوج

أحمد رامي طقطوقة إنت فاكراني والا نسياني طقطوقة حسين المانسترلي بحبك وإنت مش داري أحمد رامي طقطوقة تبعینی لیه کان ذنبی ایه آحمد رامي طقطوقة تراعى غيرى وتتبسم أحمدرامي طقطوقة تشوف أموري وتتحقق أحمدرإمي حبيت ولا بانش على طقطوقة أحمد رامى حرمت أقول بتحبيني طقطوقة صحيح خصامك والاهزار أحمد رامى طقطوقة . أحمد رامي طقطوقة صدق وحبك مين يقول قال إيه حلف ما يكلمنيش (\*) أحمدرامي طقطوقة طقطوقة ليه تلاوعيني وإنت نور عيني أحمدرامي ما تروق دمك مين حيهمك طقطوقة أحمدرامي أحمدرامي طقطوقة متنا في حبك يا نور العين طقطوقة أحمدرامي محتاريا ناس في دى الغرام طقطوقة أحمد رامي ما دام تحب بتنكر ليه أحمد رامي طقطوقة ولحدامتي حتداري حبك أحمدرامي يا فايتني وأنا روحي معاك مونولوج أحمدرامي ياللي انت حبتني وإنت بعيد مونولوج أحمدرامي ياللي جفاك المنام طقطوقة طقطوقة أحمد رامي يا للي جفيت ارحم حالي أحمد رامي طقطوقة ياللي شغلت البال

أحمد رامي

أحمد رامي

أحمد رامي

أحمد رامي

( \* ) مذهب الطقطوقة لمحمد يونس القاضي \_ والأغصان لأحمد رامي .

يا عشرة الماضي الجميل يا ريت تعودي

يا غائبا عن عيوني وحاضرا في خيالي

ينوبك إيه من تعذيبي

الليل أهوه طال

مونولوج

مونولوج

طقطوقة

موال

رم أم كلثوم:	ألحان أفا	جى فى	رك القصبح	وشا

أحمد رامى أحمد رامى أحمد رامى	یاللی ودادی صفا لك لیه یازمان كان هوایا یا طیر یا عایش أسیر	فيلم وداد : ( ۱۹۳۵ )
أحمد رامی أحمد رامی أحمد رامی أحمد رامی أحمد رامی	منیت شبابی النعیم یا بهجة العید السعید یا مجدیا ما اشتهیتك یاللی صنعت الجمیل نامی یا ملاكی	فيلم نشيد الأمل : ( ١٩٣٧ )
أحمد رامي أحمد رامي أحمد رامي	) طاب النسيم العليل الزهر في الروض ابتسم يا فؤادي غن ألحان الوفاء	فیلم دنانیر : ( ۱۹۳۹

فيلم عايدة : ( ١٩٤٢ )

أحمد رامي	الفصل الأول من أوبرا عايدة
أحمد رامي	يا <b>قلبى</b> بكره السفر
أحمد رامي	عطف حبيبي وهناني
أحمد رامي	ياقلبي بكره السفر
أحمد رامي	إحنا وحدنا ( محاورة مع إبراهيم حمودة )
	فيلم فاطمة : (١٩٤٨)

یا صباح الخیر یاللی معانا بیرم التونسی نورك یا ست الكل بیرم التونسی یاللی انحرمت الحنان أحمد رامی

والقصبجى هو المعلم ـ والأستاذ المعجب والمتيم بتلميذته . « أخذ بيد أم كلثوم إلى أن أوصلها إلى الشهرة والنجاح . وكان أيضا أستاذها في العزف على آلة العود .

### زكريا أحمد وأم كلثوم :

فى عام • ١٩٢٠ . . وفى السنبلاوين . . دعا التاجر " على أبو العينين " زكريا أحمد لإحياء ليلة رمضانية \_ وخلال إقامته بالسنبلاوين ، سمع عن جمال صوت الطفلة أم كلثوم . . فسعى للتعرف عليها . وبعد أن التقى بها واستمع إلى أحاديثها الذكية . . ثم إلى صوتها الذي كان له أثر كبير في نفسه قال :

« منـ ل ليلتهـ ا ، وأنا كالأصـم لا أسمـع إلا صوتها . . كالأبكـم ، لا أتحدث إلا باسمها . . فقد أصبحت مفتونا بها . . أحببتها حب الفنان للحن خالد ـ تمنى العثور عليه دهرا طويلا . »

دعته أم كلشوم لزيارتها وأسرتها بقرية «طهاى الزهايرة »، وقبل زكريا الدعوة . . وعن هذه الزيارة روى :

« لبيت الدعوة . . وتناولت الطعام على طبلية . . وجلسنا حولها على كليم . . لاأزال أذكر لونه الأحمر على أسود . وابتلعنا إوزة كاملة . . ثم لعبنا عشرة كوتشينة . ومنذ هذا اليوم ، وأم كلثوم ووالدها وشقيقها خالد ، يحضرون كل يوم لسماع غنائى فى سراى أبى العينين » .

وكثيرا ما كان زكريا بخفة دمه يردد :

« أم كلثوم لها عندى وزة ، ولى عندها • • • ، • ك جنيه » . وهذا المبلغ كان محور القضية التى رفعها زكريا أحمد على أم كلثوم ، يطالب فيها بمستحقاته المالية والتى تقدر بهذا المبلغ .

وعندما عاد إلى القاهرة . . استمرت الصداقة بين الأسرتين ، وكثيرا ما تلقى خطابات

<sup>( \* )</sup> مذهب الطقطوقة لمحمد يونس القاضي والأغصان لأجمد رأمي .

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

من أم كلشوم . . علق عليها . . بأنها كانت تحمل عبارات ساذجة مكتوبة بالحبر الأخضر . . وكانت هذه الخطابات تذكره بالربيع والصوت الحسن .

كان زكريا أحمد، قبل لقائه بصوت أم كلثوم ، غارقا في لونين من ألوان التلحين :

ـ الأغانى الهابطة التي كانت منتشرة تلك الفترة، والتي لحن منها « إرخى الستارة اللي في ريحنا » التي اشتهرت بها منيرة المهدية ، والمسرحيات الغنائية .

ومنذ أن اختطف صوت أم كلثوم هذا الملحن الكبير، وهما يعملان معا ويقدمان أجمل الألحان . . إلى آخر يوم في حياة الملحن زكريا أحمد . ومن أشهر أعماله لصوت أم كلثوم :

« أهل الهوى » \_ « الأمل » \_ « حبيبى يسعد أوقاته » \_ « أنا في انتظارك » . وآخر ألحانه « هو صحيح الهوى غلاب » .

عندما اشتركت أم كلشوم بالغناء ، فى فترة الاستراحة بين فصول روايات على الكسار. . كانت تؤدى ألحان الشيخ أبو العلا ومقطوعات غنائية لحنها لها د. أحمد صبرى النجريدى، ومحمد القصبجى .

يقول زكريا:

« كنت فى ذلك الوقت أقوم بتلحين روايات الكسار . . فدعتنى أم كلشوم إلى تلحين بعض أضانيها ، وذلك بمناسبة تسجيل عدة أسطوانات لها . وكان أول ما لحنت لها طقطوقة « اللى حبه يا هناه » ( أحمد رامى ) و « هو ده يخلص من الله » ( بديع خيرى ) ، وكان ذلك عام ١٩٢٥ .

وهنا يطرح السؤال نفسه:

ما هو السر وراء اهتمام زكريا أحمد بصوت أم كلثوم ، وإصراره على الذهاب إليها في طماى الزهايره ، وهي الفتاة الصغيرة غير المعروفة ، والتي لم يتعرف أحد بعد على موهبتها الفنية ؟

الإجابة هي أن زكريا حينها استمع إلى صوت أم كلثوم . . أعجب به وتنبأ لصاحبته بمستقبل عظيم .

واستطاع زكريا أن يقنع أم كلثوم ووالدها أيضا بالسفر إلى القاهرة ، لكى تتعرف الفنانة الصغيرة على الحياة الفنية في مصر ، ولتكون قريبة من منابع الفن والشهرة . ولمدة شهور طويلة كان زكريا ينظم لها حفلات ، حتى يتعرف جمهور القاهرة على صوتها ، بداية من السيدة زينب والحسين والموسكى ، وبركة الرطل . . إلى غير ذلك من المواقع . كما رافقها في سفريات عديدة في مدن مصر . سافر زكريا معها إلى المحلة الكبرى وقليوب وطنطا وغيرها . . وكانت أم كلثوم تنشد القصائد والموشحات والمواويل .

بقى زكريا إلى جوار أم كلثوم ما يربو على الشلاثين عاما ، يرعى موهبتها وفنها . . وكان لها نعم الأخ والصديق والزميل ، وكان أول ما غنت له هو بعض الموشحات والقصائد التى غناها له من قبل الشيخ على محمود . . مشل موشحة « كتبت رحمة الناس عليك » .

وغنت أم كلثوم من ألحان زكريا أحمد:

« جمالك ربنا يزيده » \_ « ليه عزيز دمعى تذله » ( لحسن صبحى ) \_ « قالوا لى إمتى قلبك يطيب » ( أحمد رامى ) . « الليل يطول و يكيدنى » ( حسين المانسترلى ) « لللي حبك يا هناه » (\*) \_ « مالك يا قلبى حزين » ( أحمد رامى ) \_ « العزول فايق ورايق » ( حسن صبحى ) \_ « أكون سعيدا » ( حسن صبحى ) . « هو ده يخلص من الله » ( بديع خيرى ) \_ « يا قلبى كان مالك » \_ ما كانش ظنى » \_ « إمتى الهوى ييجى

<sup>( \* )</sup> جمع زكريا في هذه الطقطوقة عدة مقامات . . فالأغنية تبدأ وتنتهى بمقام واحد . وفيها بين البداية والنهاية ، تتعاقب المقامات بتعدد الأغصان . ويعتبر هذا جديدا على الطقطوقة التي كانت تسير على وتيرة واحدة في لحنها من أوله إلى نهايته . غنتها أم كلثوم عام ١٩٣١ ، وهي أول لقاء بين أم كلثوم وزكريا أحمد .

سوا » ( يحيى محمد ) \_ « يا للى تشكى من الهوى » ( أحمد رامى ) و « ابتسام النهر » (عمر عارف القاضى ) \_ « آه يا سلام » ( عبد الرحمن فياض) . « آه يا سلام » (حسن صبحى) \_ « عادت ليالى الهنا » « يا ما أمر الفراق » ( لأحمد رامى) .

ومن كلمات بيرم التونسي ولحن زكريا ، غنت أم كلثوم :

« كل الأحبة اثنين اثنين » ... « آه من لقاك في أول يوم » .. « حبيبي يسعد أوقاته » .. « المحب اثنين اثنين » ... « إيه أسمى الحب ما أعرفش » .. « المبدر أهو نور » .. « أنا ليه أتجاسر وأعاتبك » ... « أنا في انتظارك » .. « الأوله في الغرام » ... « في أوان الورد ابتدا حبي » ... « أهل الهوى » .. « يا قلبي ياما تميل بنظرة » .. « الأمل » .. «حبيب القلب وإفاني » .

هذا بالاضافة إلى أغانى أفسلام أم كلثوم: وداد ( ١٩٣٥ ) ــ دنانير ( ١٩٣٩ ) ـ عايده ( ١٩٤٢ ) ـ سلامة ( ١٩٤٨ ) ، والتي بلغ مجموعها ٩١ لحنا.

وجميع ألحان زكريا لأم كلثوم تعتبر إضافات جديدة في الموسيقي العربية . أدخل زكريا الجديد على الطقطوقة ، وحطم القيود التي جعلت من هذه الأغنية الرتابة والملل . . فكانت تصاغ من نغمة واحدة . وجاء زكريا فصاغها صياغة جديدة . . جدد الأوزان وجعل لكل مقطع . نغمة خاصة تختلف عن نغيات المقاطع الأخرى . . وأضاف إلى هذه التجديدات في التلحين أداء أم كلشوم . . بصوتها المتمكن اللذي استطاع أن يعبر عن روح الملحن وأسلوبه الجديد وتطويره للأغنيات .

وكما أدخل زكريا الجديد على الطقطوقة . . فيإنه جدد أيضا فى تلحينه للقصيدة المنظومة بالشعر العربى الفصيح ـ وبلغ القمة فى التجديد . فعندما لحن لأم كلثوم قصيدة « قولى لطيفك ينثنى » فى فيلم ( دنانير ) ، فإنه لحنها من نغمات عديدة مختلفة . جعل كل مقطع منها كلحن قائم بذاته مساير لتسلسل قصة الفيلم .

أيضا جدد زكريا في الغناء العربي، حيث أدخل « القصة الملحنة » التي استمعنا إليها لأول مرة في ألحان « أهل الهوى » و « حبيب قلبي وافاني » و « الأمل » وغيرها . . كذلك في الألحان البدويه التي اتسمت بها كل ألحان زكريا لأم كلشوم في فيلم «سلامة» ، وكانت فتحا جديدا في عالم الغناء .

كذلك أدخل الجمل الكلامية التى تتخلل الأغنية . مثال ذلك أغنية « جو للى ولا تخبيش يازين » فى فيلم «سلامة » ، وفيه نسمع أم كلثوم وهى تغنى مقطعا من الأغنية في نغمة معينة وإيقاع معين . ثم نسمع زكريا نفسه يردد نفس المقطع بإلقاء خاص منسجم كل الانسجام مع النغمة والإيقاع .

وفي آخر حياة زكريا أحمد . . تم الصلح بين أم كلشوم وزكريا . وكان مقررا طبقا لاتفاق الصلح القضائي بين أم كلثوم والشيخ زكريا ، أن تغنى له ثلاثة ألحان في العام . . وقد أتم رحمه الله لحنين من هذه الألحان الثلاثة قبل وفاته . . وسعد جمهور أم كلثوم وزكريا بسباع أحد اللحنين وهو لحن « هـ و صحيح الهوى غلاب » . أما اللحن الآخر فقد صرحت أم كلثوم بأنها سمعته منه . . وأنها ستمتع به الناس عما قريب . ولم تخرج أم كلثوم بهذا اللحن حتى وفاتها .

يقول زكريا أحمد (١).

« إن المؤلفين الذين يكتبون لأم كلثوم يرون أن الفنانة العظيمة « لا يعجبها العجب ولا الصيام في رجب ». والملحنون الذين يلحنون للفنانة العبقرية يعترفون بأنها غالبا متعبة ، بضم الميم وكسر العين . . . وأم كلثوم في الواقع ينطبق عليها ما وصفها به المؤلفون والملحنون ؛ فهي ذواقة للأدب ، ذواقة للفن ، متمكنة كل التمكن من نفسها ، ومن فنها ، وهي عندما تختار أغانيها أو ألحان هذه الأغاني ، تكون كالصائغ الذي يستخدم دوما أصدق المعايير للكشف عن الجواهر الكريمة النادرة . ولهذا فإن مئات

من القصائد والأزجال ، والطقاطيق ترسل إلى أم كلثوم فتقرأها بأهمية ، وتختار ما يلائمها، وما يلائم الجمهور ، وما يلائم الزمن الحالى والأزمان اللاحقة . وهي عندما تجلس إلى ملحن أغانيها أو يجلس إليها ، لا تكتفى بأن يقدم لها لحنا واحدا أو اثنين أو ثلاثة . . . وإنها هي تريد أكثر من ذلك . . وقد تطلب من الملحن أن يلحن الكوبليه الواحد مرات متعددة ، وتتظاهر بعدم قبول هذه الألحان ، كها تتظاهر أيضا، بعد أن تختار واحدا من الألحان المقدمة ، بنسيان ما قدم للأغنية الواحدة من ألحان . . وتجدد في معظم الأغاني بألحان جديدة ، تبدو للمستمع الجديد أنها وليدة الساعة ، وإن كانت مخزونة في أعهاق ذاكرتها من زمن بعيد .

وذات مرة قدمت لها أغنية بثمانية ألحان مختلفة ، وذلك لفتح فرصة الاختيار في اللوقت المناسب أو في الأوقات المناسبة. إنني أعتبر أم كلشوم «أسطى » من خيرة «أسطوات » الفن ، وصائغة من أمهر صائغات الغناء ، فهي لا تختار إلا الجيد ، ولا تقدم إلا الجميل ، وهي أقدر الناس على تذوق الفن الجميل ، وعلى إمتاع الناس بالفن الجميل . ولهذا فقد خصصت لها أكثر من ستين لحنا ليس فيها لحنان يشبه أحدهما الآخر في أسلوب تلحينه . »

وقد كون زكريا أحمد وبيرم التونسى ثنائيا فنيا . . وجاءت أغلب ألحان زكريا لأم كلثوم من نظم بيرم التونسى . وعن هذا الترابط بين الملحن والزجال، قال كمال النجمى في مجلة فن (مايو ١٩٩١) :

« ارتبط اسها زكريا وبيرم منذ بدأت أم كلشوم تغنى لها فى الأربعينيات . وظل الاسهان جنبا إلى جنب فى عالم الغناء منذ ذلك الوقت حتى وقتنا هذا . وكان زكريا فى تلحينه لكلام بيرم يجمع شيئين يتناقضان عند بعض الملحنين من ذوى المواهب المحدودة والخبرة القليلة . ولكنها لا يتناقضان عند الشيخ زكريا أحمد وأمثاله من الموهوبين . . هذان الأمران هما :

١ ـ الابتكار في تصوير المعاني بصورة غير مسبوقة في رقته وحلاوته ، وليس له شبيه في

الغناء المصرى العربي المتقن المعاصر كله. فهو متفرد بطريقته ونسيج وحده. .

٢ ـ الوقوف عند الأصول الفنية الصحيحة . كأنه شاعر قديم يقف على أطلال أحبابه
 لا يسأم ولا يمل .

ومن تأليفه وتوفيقه بين هذين الأمرين ، جاء الشيخ زكريا بهذا الفن الممتع الذي صار جزءا مميزا من تراث الغناء العربي .

وأدت أم كلثوم ألحان زكريا أحمد منذ بداية حياتها الفنية . فمن أول كليات غنتها أم كلثوم فى القاهرة ، الأنشودة الدينية « مولاى كتبت رحمة الناس عليك » ، وهمى من ألحان زكريا أحمد . ولم يكن زكريا قد لحنها لصوت أم كلشوم . . وإنها حفظتها أم كلثوم من الشيخ على محمود . . وبعد ذلك لم تغن أم كلثوم من ألحان زكريا إلا فى عام ١٩٣١ » .

والسؤال يظل قائما:

لماذا تأخر غناء أم كلثوم لألحان زكريا أحمد ؟

والإجابة هي :

كان زكريا ، قبل هذا التاريخ ، يلحن لأصوات منيرة المهدية ، ونعيمة المصرية ، ونرجس شوقى ، وزكى مراد ، وحامد مرسى ، وعبد اللطيف البنا ، وعديله المنصورية ، وسمحة البغدادية ، ورتيبه أحمد ، وغيرهم . . وقد لحن خلال هذه الفترة أشهر الطقاطيق « إرخى الستارة اللي في ريحنا » وغيرها . . . وفي المرحلة التي كان زكريا يلحن هذه الطقطوقة ، وأمثالها . . كانت أم كلثوم تغنى ألحان الشيخ أبو العلا محمد ، رغم أنه لم يلحن لها أي أغنية خصيصا ، إلا أنها كانت تحفظ ما تسمعه من أغنياته . وإليها يرجع الفضل في حفظ تراثه طوال هذه المدة .

وردا على التساؤل لماذا تـأخر زكريـا أحمد فى تلحين أغانى لأم كلشوم ، يجيب كمال النجمى (مجلة فن\_إبريل ١٩٩١):

« إن المرحوم صبرى أبو المجد لم يجب عن هذا السؤال في كتابه عن زكريا أحمد.

ولكن المعلومات الغزيرة في كتاب صبرى أبو المجد، يمكن أن تهدينا إلى إجابة عن هذا السؤال . « لقد كان زكريا أحمد غارقا حتى أذنيه في التلحين للمسرح الغنائي من سنة ١٩٢٤ إلى سنة ١٩٣٠ . ففي سبتمبر عام ١٩٢٣ توفي سيد درويش الذي كان «يحتكر التلحين للمسرح الغنائي تقريبا ، وبحث أصحاب المسارح عن ملحن يخلفه، فلم يجدوا خيرا من صديقه زكريا أحمد . وانهمك زكريا من فوره في التلحين لسارح القاهرة . . فلم تمض أشهر قلائل ، حتى كان قد ملأ المكان الذي كان يشغله سيد درويش من قبل .

وكان إنتاج زكريا للمسرح الغنائى وللغناء الفردى ، إنتاجا وفيرا يستغرق الجهد والوقت . فقد لحن بين عام ١٩٢٤ ، ١٩٣٠ أكثر من ٤٦ مسرحية ، آخرها مسرحية «عين البشاير » لمسرح صالح عبد الحى . وتفوق زكريا في عدد ما لحنه من مسرحيات على صديقه الراحل سيد درويش . ففي ست سنوات (بين عام ١٩١٧ – ١٩٢٣) لحن سيد درويش ٢٨ مسرحية . . أي أكثر قليلا من نصف ما لحنه زكريا في ست سنوات من (١٩٢٤ ـ ١٩٣٠).

وفى تلك السنوات الست ، لحن زكريا لنفسه وللمنشدين الدينين والمطربين والمطربين والمطربات أكثر من سبعائة توشيح وقصيدة وطقطوقة ودور وديالوج ، ولا ندرى كيف استطاع جهده أن يتسع لكل هذا الفيض من الإنتاج . وكانت سنة ١٩٣٠ آخر سنوات هذا الجهد الكبير . ولم يعد زكريا بعد ذلك إلى التلحين للمسرح إلا قليلا في سنوات متفرقة . . لأن السينها كانت قد بدأت تجتذب الجمهور . . فأفقرت المسارح ، ثم أغلقت أبوابها . وكان نجها الغناء الجديدان \_ أم كلثوم وعبد الوهاب \_ قد اجتذبا جمهور الغناء بعيدا عن منيرة المهدية ، ونعيمة المصرية ، وعبد اللطيف البنا ، وحامد مرسى وأمثالهم . وبلورت ثورة الغناء العربى المتقن أذواق الجهاهير وصقلتها ، وفتحت لما أبواب عالم جديد من الغناء . ولهذا طرق زكريا أبواب أم كلثوم ، وانضم إلى زميليه عمد القصبجى وداود حسنى في التلحين لها . »

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

وكتاب صبرى أبو المجد ، لايبين لنا ملابسات هذا التطور الجديد في الحياة الفنية لزكريا أحمد ، ولا يجيب لنا عن السؤال الذي يخطر على البال : هل دعت أم كلثوم زكريا أحمد إلى التلحين لها ، أم أنه هو الذي عرض عليها أن يمدها بألحانه ؟

يبدو لنه أن أم كلشوم كانت هي الداعية لزكريا أن يمدها بالألحان ، لأنها وجدت نفسها تستند إلى ملحن وحيد هو محمد القصبجي . أما داود حسني الذي كان قد بدأ يلحن لها منذ سنة ١٩٣٠ ، فلم يكن نشاطه في هذا المجال يتعدى الأدوار التقليدية .

ولم يكد زكريا يدخل فى بلاط كوكب الشرق أم كلثوم حتى خرج منه داود حسنى ، لأن زكريا كان ملحن أدوار أيضا ، فضلا عن كونه ملحن طقاطيق . وقد أثبت فى المجالين أنه مجدد متقن لا يشق له غبار . إلا أن السبب الحقيقى لابتعاد داود حسنى عن بلاط أم كلثوم لم يكن زكريا ، بل كان إحجام داود حسنى عن مجاراة التطور العاصف الذى تريده أم كلثوم ، لكى تنافس التطور الذى لاينقطع فى أغانى عبدالوهاب حينذاك .

وحدث أن اختلف زكريا مع أم كلثوم حول الأجر الذي يتقاضاه على اللحن . . هو يريد زيادة الأجر . . وأم كلثوم ترفض الزيادة .

### يقول كمال النجمى:

« كان زكريا يرى أن أم كلثوم تأخل منه اللحن رخيصا، وتكسب من وراثه كثيرا . . وكانت أم كلثوم ترى أنها تدفع الأجر المناسب لقانون العرض والطلب في سوق الألحان. ولم تكن أم كلثوم معروفة على أية حال بالتساهل في الشئون المالية . لقد كابدت الشقاء منذ كانت في الثامنة من عمرها ، لتكسب القرش ونصف الريال والجنيه، فكان للمال عندها منزلة عظيمة، أما زكريا فكان ينفق ما يكسبه ولا يبالي ما تأتى به الأيام . فكان هو وأم كلثوم على طرفي النقيض!»

ومن هنا بدأت المشكلة والخلاف بينهما. فرفع زكريا ضد أم كلثوم قضيته المشهورة

عام ١٩٤٨ ، يطالب فيها بتعويضات وحقوق تبلغ عشرات الألوف من الجنيهات.

لم يكن زكريا أحمد يعترف بكلمة « مستحيل » . . كان دائم التفاؤل ، تجد الحلول دائم لديه . . يقف أمام الصعاب . . يبسطها ويجد لها الحل . »

وعن أغانيه لأم كلثوم يروى زكريا :

« عرض على أحمد رامى كليات أغنية « بكره السفر » كى ألحنها . . وقال إنه كان قد أعطى هذه الكليات لمحمد عبد الوهاب الذى رأى أن هذه الكليات لا تلحن . . أخذت الكليات ، وفي أيام قليلة عدت بلحن الأغنية إلى أم كلثوم وأحمد رامى . . وسجلتها أم كلثوم وظهرت في فيلم دنانير . . وجاءت من أنجح ألحاني في الفيلم . . وكان من أول المهنئين عبد الوهاب شخصيا » .

ومن ذكريات زكريا أحمد أيضا:

« عندما جاء عبد العزيز آل سعود إلى القاهرة ، طُلب من أم كلشوم أن تغنى فى عابدين . وكتب لها أحمد رامى قصيدة تخلى الملحنون عن تلحينها ، لضيق الوقت . وجاءت أم كلثوم تسألنى رأيى و إمكانية تلحين القصيدة .

لم أخذل أم كلثوم ، فلحنت لها القصيدة في خمس ساعات ، وحفظتها للتخت في ثلاث ساعات ، وغنتها أم كلثوم في الليل بقصر عابدين . وكان من أثر ما بذلت من جهد شديد أن أصبت بالفالج » .

« ومرة أخرى جاءنى الأستاذ رامى ليقول لى إن أم كلثوم تريد أن تغنى قصيدة فى دار الأوبرا مطلعها:

بين ذل الهوى وعزة نفسى ضاع قلبى فها عرفت التأسى

وكنت قد قلت لأم كلثوم إن تلحين هذه القصيدة مستعص. ولكنها صممت، ورفض الملحنون كلهم إن يلحنوها. ومع هذا فقد عز على أن أخذ لها. ولحنت القصيدة وأنا في فراش المرض، وغنتها أم كلثوم في الأوبرا. وعندما قرأت «بروجرام» الحفلة

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

وجدتهم قد نسبوا خطأ تلحين الأغنية إلى غيرى . »

وآخر أغانى زكريا أحمد لأم كلثوم كانت « هو صحيح الهوى غلاب » . لم يذهب زكريا إلى المسرح لمشاركة الجمهور مولد لحنه . . وإنها ذهب إلى درب المسمط . . وفيه استمع إلى أغنيته الجديدة . وجاء في رواية كهال الجويلي (١):

استمع زكريا أحمد إلى أغنيته الجديدة التى لحنها لأم كلثوم ، وهو فى فرح كان فى درب المسمط . . لنبوية قطة بنت صديق عمره عبد العزيز قطة ، أشهر كاتب دوبيا فى بلادنا .

قبل أن تغنى أم كلشوم في حفلتها ، غنى زكريا أحمد في الفرح « ليلتنا نادية » و صلاة الزين على العروسين » .

وبعد أن غنى زكريا أحمد ، انتهى الفرح ، وخرج المدعوون ، وبقى زكريا أحمد والعريس والعروس . . كانت الساعة ١٢ . . وكان معنى ذلك أن الوصلة الأولى لأم كلثوم قد انتهت . لم يهتم أحد فى الفرح بساعها . كانوا مشغولين عن سماعها بفرحهم . وكانوا قد عرفوا كلهم أن الأغنية قديمة . « هجرتك يمكن أنسى هواك » . وجاء موعد الأغنية الثانية . كانت « حب إيه اللى انت جاى تقول عليه » كانت أول أغنية يلحنها بليغ حمدى لأم كلثوم ، وبدأ الشيخ زكريا يهتم . كان يضع الكوفية التقليدية حول رقبته . . وفى عنقه ببيون بنى أنيق . وكان يجلس على « كنبة إستامبولى» . . . كان زكريا يسمع بكل حواسه .

وفي الواحدة ، انتهت الوصلة الثانية ، وسمع زكريا أحمد آخر نشرة للأخبار . وبدأ زكريا يقلق . . أصابع يديه تتحرك . . يمسك بعلبة الكبريت ليشعل أعوادها واحدا وراء الآخر دون مناسبة . ولا سيجارة واحدة عرفت طريقها إلى شفتيه في لحظة الانتظار

وجاء صوت المذيع يعلن الأغنية الثالثة . . من كلمات بيرم وتلحين زكريا أحمد . . بدأ لحن زكريا ينساب في سكون الليل . . ورأيت زكريا أحمد سعيدا . . كانت ترتسم

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

على وجهه ابتسامات متواضعه . . بلا غرور . . وتتحمس الجهاهير . . وتتحمس أم كلثوم . . وتعيد مرة ومرة . . « إزاى يا ترى . . أهو ده اللي جرى . . ما اعرفش أنا » . وفي هذه اللحظة تتغير الصورة . . قام العريس والعروس من الكوشه . . وقام زكريا أحمد في هدوء وفي خجل من فوق الكنبة . . وذهب إلى الكوشة . . جلس عليها . . كان كأنه يمشى وهو ناثم . . وأصبح العريس والعروس والأهل مدعوين . . والشيخ زكريا هو العريس .

وتنتهى حفلة أم كلثوم . . وتضج الجهاهير بالتصفيق . . ويقوم العريس والعروس ليهنثا زكريا أحمد . . وينزل الشيخ زكريا من الكوشة . . ويخرج ليشت طريقه خارج درب المسمط . . الذي شهد فرحين» .

وبهذه الأغنية ، اختتم زكريا ألحانه لصوت أم كلثوم .

من أشهر ألحان زكريا أحمد التي أنشدتها أم كلثوم:

طقطوقة اللى حبك يا هناه أحمد رامى ( وهو أول لقاء بين أم كلثوم وزكريا عام ١٩٣١ )

طقطوقة	غصب عنی	حسين حلمي المانسترلي
طقطوقة	جمالكُ ربنا يزيده	حسن صبحي
طقطوقة	قالولي إمتى قلبك يطيب	أحمد رامي
دور	هو ده يخلص من الله	بديعخيري
دور	يا قلبي كان مالك	یحیی محمل
مونولوج	يا ما أمر الفراق	أحمد رامي
طقطوقة	أكونسعيد	حسن صبحى
طقطوقة	العزول فايق ورايق	حسن صبحي

موال	فين ياليالي الهنا	
طقطوقة	مالك يا قلبي حزين اليوم	أحمد رامى
دور	يا للي تشكي م الهوي	أحمد رامي
موشح	با بعيد الدار	عباس بن الأحنف
أغنية	الشرفة	أحمد رامي ( من فيلم وداد )
أغنية	إيه أسمى الحب	محمود بيرم التونسي
قصيدة	أيها الراثح المجد	الشريف الرضى ( من فيلم وداد )
دور	ما کانش ظ <i>نی</i>	يحيى محمد
قصيدة	يا بشير الأنس غني	أحمد رامي ( من فيلم وداد )
دور	ابتسام الزهر	عمر عارف القاضى
دور	إمتىالهوى	یحیی محمد
مونولوج	شجاني نوحي	أحمد رامي
دور	مين اللي قال إن القمر	عبد الرحمن فياض
دور	آه یا سلام	حسن صبحى
طقطوقة	ناسیه ودادی	أحمد رامي
دور	عادت ليالي الهنا	أحمد رامي
أغنية	بكره السفر	أحمد رامي ( من فيلم دنانير )
قصيدة	القصر المهجور	أحمد رامي ( من فيلم دنانير )
أغنية	أنا كنت أحب الشكوي إليك	أحمد رامي
أغنية	ورد ياللي الندي	أحمد رامي
أغنية	أناوانت	محمود بيرم التونسي
أغنية	القطن	أحمد رامي ( من فيلم عايدة )
أغنية	فضل لی إیه یا زمان	أحمد رامي ( من فيلم عايدة )
أغنية	الورد فتح والياسمين	أحمد رامي
أغنية	كل الأحبة اثنين اثنين	محمود بيرم التونسي

يا فرحة الأحباب أحمد رامي ( من فيلم عايدة ) أغنية اکتب لی کثیر أغنية محمود بيرم التونسي بين ذل الهوي أغنية أحمد رامي أنا في انتظارك أغنية محمود بيرم التونسي الآهات أغنية محمود بيرم التونسي حبيبي يسعد أوقاته أغنية محمود بيرم التونسي الأوله في الغرام أغنية محمود بيرم التونسي محمود بيرم التونسي أهل الهوى أغنية برضاك يا خالقي موال محمود بيرم التونسي ( من فيلم سلامة ) مونولوج سلامالله محمود بيرم التونسي ( من فيلم سلامة ) عینی یا عینی أغنية محمود بيرم التونسي (من فيلم سلامة) طقطوقة غنى لى شوى شوى محمود بيرم التونسي ( من فيلم سلامة ) في نور محياك الهنا أغنية محمود بيرم التونسي ( من فيلم سلامة ) قوللي ولاتخبيش يا زين طقطوقة محمود بيرم التونسي ( من فيلم سلامة ) قولي لطيفك ينثني العاصى عبد الوهاب (من فيلم دنانير) قصيدة محمدالأسمر قصيدة زهر الربيع الأمل أغنية محمود بيرم التونسي أحمد رامي ( من فيلم فاطمة ) أغنية جمال الدنيا أغنية حلم محمود بيرم التونسي أغنية نصرة قوية محمود بيرم التونسي ( من فيلم فاطمة ) أغنية لغة الزهور محمود بيرم التونسي ( من فيلم فاطمة ) طقطوقة ليه عزيز دمعى تذله حسن صبحي محمود بيرم التونسي هو صحيح الهوى غلاب أغنية (آخر أعمال زكريا لأم كلثوم)

اللقاء بين أم كلثوم والسنباطى:

غنت ألحان رياض السنباطى أصوات متعددة . أما الصوت الذى أعطى هذه الألحان بريقا ذهبيا وقيمة فنية كبيرة كان ، بغير شك ، صوت أم كلثوم .

في لقاء مع إحدى الصحف، روى رياض لقاءه الثانى مع أم كلثوم (\*) فقال: هكنت أقيم في شقة لوحدى . وطلبت تليفون كى يسهل لى أعمالى واتصالاتى . وفي اليوم الأول الذى دخل فيه التليفون إلى الشقة ، سمعت أغنية لأم كلثوم من الراديو . فتلكرت تعارفنا في محطة الدلتا . وكنت قد عرفت رقم تليفونها من الإذاعة . فاتصلت بها . وعندما ذكرت لها اسمى ، تذكرت بأن والدها الشيخ إبراهيم ، كان يغنى مع والدى في الأفراح . ودار بيننا حديث قصير ، قالت لى في نهايته :

\_ابقى خلينا نشوفك يا أستاذ رياض ، ما دام انت في مصر وأنا في مصر . وانتهت المكالمة .

وفي حديث صحفي آخر قال رياض:

« بعد سبعة عشر عاما من لقائنا الأول في « درين » ، التقيت بالفتاة أم كلثوم مرة أخرى . كان صيتها ملأ الآفاق في القاهرة . حين بدأت عملي كمدرس للعود بمعهد الموسيقي ، وكنت أتابع ألحانها . . وأحسد اللذين يلحنون لها . وكانت تتحرك في أعهاقي ملكة التلحين ، تعبيرا عن عواطف جياشه يعيشها الشاب في مثل سنى .

كنت قد تقدمت بإنتاجي لشركة «أوديون» فعهدت لى بمطربين ومطربات جدد . وكنت على موعد مع القدر ، لأن الفنانة أم كلثوم استمعت إلى بعض هذه الألحان . . فطلبت أن ألحن لها .

. وهكذا بدأت أصنع صفحات عمرى . . تعاونت مع مطربة العرب الأولى على مدى أربعين عاما . . . »

<sup>( \* )</sup> كان اللقاء الأول في طفولتهما ، عندما التقيا في محطة قطار الدلتا في قرية درين . وكانا عائدين من إحياء ليالى الأفراح . فأم كلثوم كانت تصاحب والدها في حفلاته ، كذلك رياض الذي كان معروفا بلقب بلبل المنصورة ، يحيى ليالى الملاح والأفراح بصحبة والده

وكانت بداية اللقاء الفنى عام ١٩٣٦ حين لحن لها رياض « النوم يداعب عيون حبيبي» (أحمد رامي)

أعجبت أم كلشوم بهذا اللحن، وقدمته فى حفلها الشهرى ( الخميس الأول من شهر أكتوبر عام ١٩٣٧ ، على مسرح قاعة إيوارت التذكارية ( الجامعة الأمريكية بالقاهرة ) . وقفت أم كلثوم وفرقتها لتقدم ملحنها الجديد فى مونولوج « النوم يداعب عيون حبيبى»، وكان الحفل مذاعا . ويعتبر هذا اللحن تحولا فى حياة أم كلشوم ورياض السنباطى معا .

وبعد نجاح هذه الأغنية ، تمسكت أم كلثوم بهذا الملحن القدير . وانضم رياض السنباطي لملحني أم كلثوم : القصبجي وزكريا . وكوّنوا معا « الفرسان الثلاثة » .

وظل رياض يمد أم كلثوم بألحانه ورواتعه . . حيث وجد رياض في صوت أم كلثوم ضالته المنشودة . فبقدراتها الصوتية غير المحدودة ، وبإعجازها . . غنت ألحانه فأطربت وأبدعت . قدم رياض السنباطى ألحانه لأم كلثوم فترة تقترب من الأربعين عاما ، تخللها حصام دام حوالى سنتين . . لم تغن أم كلثوم خلالها سوى «حب إيه » التى لحنها بليغ حمدى و « هوصحيح الهوى غلاب » لزكريا أحمد .

وفى عام ١٩٣٥ ، اشترك رياض السنباطى بألحانه فى فيلم (وداد) ، حيث قدم ألحان المجموعات ، وبعض المقطوعات الموسيقية ، وطقطوقة «على بلد المحبوب» لصوت المطرب عبده السروجى . ولما نالت هذه الأغنية نجاحا كبيرا ، وشهرة واسعة ، طلبت أم كلثوم تسجيلها على أسطوانة بعد استئذان صاحبها .

ومن الملاحظ في ألحان رياض السنباطى الأولى لأم كلثوم، أنه كان شديد التأثر بأسلوب محمد القصبجى . . ناسجا على منواله، ثم بدأت شخصيته الفنية تستقل، وجاءت ألحانه بطريقته الخاصة المميزة .

ولا شك أن غناء أم كلثوم لألحان السنباطي ساعدت على شهرته ، كما فتحت له

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

أبوابا يظهر فيها إمكاناته الفنية في التلحين . فأم كلثوم غنت له الأشكال المتنوعة من الأغانى ، منها التقليدي ومنها المعاصر .

ومن أشهر القوالب الغنائية التي اشتهر السنباطي بتلحينها لصوت أم كلثوم: القصائد. ففيها استطاع أن ينفرد بأسلوب عميز متطور.

خص رياض السنباطى حبه وفنه للقصيدة . . قال : « الشعر أرقى أنواع الأدب فيجب والحالة هكذا أن تكرس له أرقى أنواع التلحين ، لأنه الوسيلة الوحيدة للارتفاع . بالمستوى الثقافي والفني للجهاهير . وهذا لن يتم إلا عن طريق أقرب وسيلة للتعبير عند الجهاهير . الغناء الذي يعتبر ألصق الفنون وأقربها إلى نفوس الجهاهير » .

### ومن أشهر ما لحن رياض من قصائد لصوت أم كلثوم:

(غنتها بمناسبة تولى الملك فاروق	أحمد شوقى	عيد الدهر
سلطته الدستورية عام ١٩٣٦ ).		
•	أحمدشوقي	أتعجل العمر
( من فيلم سلاّمه )	أحمدباكثير	قالوا أحب القس سلامة
	أحمد رامي	كيف مرت على هواك القلوب
( من فيلم فاطمة )	أحمد رامى	أصون كرامتي
·	أحمدشوقي	نهج البردة
	أحمدشوقي	سلُّوا قلب <i>ي</i>
	أحمدشوقي	سلوا كئوس الطلا
	أحمدشوقي	السودان
	أحمدشوقى	ولدالهدى
	أحمدشوقي	النيل
	أحمد رامي	رباعيات الخيام
( مترجمة عن اللغة الفارسية )	حافظ ابراهيم	مصر تتحدث عن نفسها
	أحمد رامي	أغار من نسمة الجنوب
	أحمدشوقى	بأبى وروحى

طاهر أبو فاشا (رابعة العدوية) عرفت الهوى طاهر أبو فاشا (رابعة العدوية) يا صحبة الراح محمدالماحي الفجر الجديد أحمدفتحي قصةالأمس عزيز أباظة قصة السد الأمير عبدالله الفيصل ثورة الشك عبد الفتاح مصطفى توبة أحمد العدواني (الكويت) أرض الجدود أحمدشوقي إلى عرفات محمود حسن إسماعيل ياربا الفيحاء دكتور إبراهيم ناجي الأطلال محمد إقبال حديث الروح أحمد رامي أقبل الليل الأمير عبدالله الفيصل من أجل عينيك صالح جودت الثلاثية المقدسة دكتور إبراهيم ناجي

مصر

تأثر رياض السنباطى فى بداية تلحينه للقصيدة بالمدرسة التقليدية الكلاسيكية ، كما تأثر بأسلوب الشيخ زكريا أحمد . وأخذ رياض عن عبد الوهاب الطريقة الحديثة التى أدخلها على المقدمة الموسيقية . حيث استبدل بالمقدمة القصيرة مقدمة أخرى طويلة .

ومن القصائد التقليدية التي لحنها رياض السنباطي لأم كلشوم قصيدة « أراك

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

عصى الدمع (\*)» ( لأبي فراس الحمداني ) وأضاف عليها الأبيات التالية :

وفيت وفى بعض الوفاء مذلة لفاتنة فى الحى شيمتها الغدر تسائلنى من أنت وهى عليمة وهل لشج مثلى على حاله نكر فقلت كما شاءت وشاء لها الهوى قتيلك قالت أيهم فهم كثير

ثم اتجه السنباطى فى تلحينه للقصيدة إلى أسلوب وسط بين القديم والحديث ، فظهر له عدد من القصائد لشعراء معاصرين من أمثال « اذكرينى » (أحمد رامى)، غنتها أم كلثوم (٥ يناير ولم تسجل على أسطوانة):

اذكريني كلما الفجر بدا ناشرا في الأفق أعلام الضياء يبعث الأطيار في أوكارها فتحييسه بترديد الغناء

ثم أوجد رياض بعد تجارب عديدة قالبا جديدا للقصيدة الحديثة . ومن أولى تجاربه قصيدة « سلوا قلبى » ( أحمد شوقى ) ( ١٩٤٦ ) « وأغار من نسمة الجنوب » (أحد رامى ) ١٩٥٤ .

غنت أم كلثوم قصيدة « سلوا قلبي » بعد انتهاء الحرب العالمية الثانية بعام واحد . اختارت منها عشرين بيتا من قصيدة المولد النبوي من ديوان أحمد شوقي .

وإختار رياض مقام الراست لتلحين القصيدة . وكانت أم كلشوم كلما غنت هذه القصيدة . . وجاء هذا البيت :

وما نيل المطالب بالتمنى ولكن تؤخذ الدنيا غلابا

يثب المستمعون من مقاعدهم يصفقون بحماس شديد . . فأم كلثوم كانت تضيف إلى معنى الكلمات الحماس والوطنية . غنت أم كلثوم هذه القصيدة عشرات المرات . . وفي كل مرة يتفاعل الجمهور مع كلمات القصيدة . وفي مايو من عام ١٩٦٧ عندما

( \* ) لحن هذه القصيدة عبده الحامولي في مقام البياتي وغنتها أم كلشوم عام ١٩٢٦ ، ومسجلة على أسطوانات أوديون . ثم أعاد زكريا أحمد تلحينها من مقام السيكاه وغنتها أم كلثوم عام ١٩٤٤ ولل تسجل . ثم لحنها رياض من مقام الكرد وغنتها أم كلثوم في ٣ ديسمبر عام ١٩٦٤ وسجلتها على أسطوانة صوت القاهرة .

sy .... combine (no semips dreappined sy registered telson)

كانت مصر تستعد للاشتباك في حرب ٥ يونيو ، قدمت أم كلثوم هذه القصيدة في حفلها الشهرى ، وقوبلت بنفس الحاس الذي كانت تقابل به في الأعوام السابقة ، إلا أن أم كلثوم لم تكن موفقة في أدائها . وذلك بسبب مرضها ، ونقص منطقة صوتها بسبب السن . ففي عام ١٩٤٦ ، عندما غنت القصيدة لأول مرة ، كانت في مجدها الصوتي . . فصوتها كان يحتوى على ستة عشر مقاما ، بينها في عام ١٩٦٧ نقص صوتها أربعة مقامات من مساحته ويظهر ذلك جليا إذا ما استمعنا إلى تسجيل القصيدة في المرتين . . ( في الأربعينيات والستينيات ) .

أحست أم كلشوم وهى تؤدى قصيدة «سلوا قلبى » في حفل ١٩٦٧ أن صوتها لم يبلغ الجواب الذى كانت تبلغه قبل عشرين عاما . . وارتبكت . . وأوشكت أن تقع في الخطأ . خانتها أنفاسها ومقامات صوتها في الخلمة الأخيرة من حيث البيت «كتابا » .

ومنذ هذا اليوم ، وأم كلثوم بدأت تدرك أنه لابد من مراجعة ما يناسب صوتها في الغناء . ومن روائع أحمد شوقي غنت أم كلثوم من ألحان السنباطي « ولد الهدي » .

روى السنباطى موقفًا مشرفا لأم كلثوم، فقال:

« وقفنا بمسرح معهد الموسيقى العربية قبل الشورة . . كنا نسجل قصيدة « ولد الهدى» لأحمد شوقى فى مدح الرسول . وأثناء التسجيل فوجئنا بشخصية هامة تصعد إلى المسرح وتطلب التحدث إلى أم كلثوم . توقف التسبجيل برهة . وبعد دقائق ، لاحظت انفعال أم كلثوم وغضبها . فحاولت أن أتبين الأمر . . فعرفت أن القادم موفد من القصر الملكى . . جاء يطلب حذف البيت الذى يتحدث عن الاشتراكية فى قصيدة شوقى .

قلت لأم كلثوم: لماذا يتدخل القصر في عملنا الفني بهذه الصورة ؟ إن هذا البيت يا ست في تصوري كملحن، أهم بيت في القصيدة. وهنا أعلنت أم كلثوم تمسكها

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

بالبيت ، وتحديها لمطالب القصر . بل هددت بإلغاء التسجيل في حالة إذا ما أصر القصر على التدخل . توقف التسجيل حوالى ساعة . . أجرت أم كلثوم خلالها اتصالاتها بالقصر ، وأعلنت إصرارها على غناء البيت . فها كان من القصر إلا أن رضخ لرأى أم كلثوم . . وأعيد التسجيل كها هو دون حذف . »

وفى عام ١٩٥٥ ، وبعد أداء أم كلثوم لرائعة السنباطى « ذكريات » ، نشب خلاف بين أم كلشوم ورياض . . وأعطى رياض عامدا متعمدا شهر زاد لحنه الكبير « يا ناسينى » ، نظم «مأمون الشناوى » . وشارك رياض السنباطى بالعزف على العود في تسجيل هذه الأغنية .

أدت شهر زاد هذه الأغنية في عيد « شم النسيم » في هذا العام نفسه . وكان الحفل مذاعا على الهواء من الإذاعة المصرية . ونجح اللحن ، واستعاده الجمهور عدة مرات . وكان اللحن جميلا والأداء بديعا . .

استمعت أم كلثوم إلى الراديو . . وبعد انتهاء الأغنية ، أمسكت التليفون واتصلت برياض السنباطي . . وسألته دون مقدمات :

-عملت الأغنية دي إمتى ؟؟

أجاب رياض:

ـ الشهر ده . .

- ومن إمتى بتعزف عود في مقدمة أغانيك ؟؟ انت عمرك ما عملتها معايا ؟ فأجاب :

\_اللحن عاوز كده!!

وبعد هذه المحادثة التليفونية ، عادت المياه إلى مجاريها . . وفهمت أم كلثوم أنها فقدت الكثير بابتعادها عن ألحان رياض . وكان السنباطي يهدف من وراء هذا اللحن ، أن يلقن أم كلثوم درسا . . وأن يفهمها أنه يستطيع أن يعمل مع أصوات غيرها .

ويتضح من المحادثة التليفونية التي دارت بينها أن رياض استطاع أن يدخل في قلب أم كلثوم الغيرة والحرص على ألا يؤدي ألحان رياض غيرها .

روى رياض السنباطى فى حديثه لتليفزيون الكويت أسباب الخصام الذى وقع فى الفترة بين عامى ١٩٦٠ ـ ١٩٦١ بينها ، وأنه كان بسبب تدقيقه فى كليات الأغنية التى يكلف بتلحينها . ومن طبع أم كلثوم التدخل فى صياغة اللحن والكليات . وأشاد فى حديثه بثقافتها العالية ، وذوقها الفنى الرفيع فى اختيار الكلمة . وقال إنه فى بعض الأحيان يقبل التعديل ، وفي أحيان أخرى لا يقبلها .

وفي حديث آخر أدلى به رياض السنباطي بعد وفاة أم كلثوم، قال :

« . . لم تحدث بينى وبين أم كلشوم أية خلافات فنية . وإنها كانت خلافات على المادة . ففى بعض الأحيان كنت أطلب منها أن تزيد لى ثمن اللحن ، الذى ألحنه لها . وعندما تجيب على هذا الطلب بالرفض . . يقوم الخلاف بيننا . وفي بعض الأحيان يكون الخلاف حادا ، فأتركها لفترة قصيرة ، ثم نعود للعمل معا من جديد . ولكن في إحدى المرات ، استمر الخلاف بيننا مدة عامين كاملين . ولم تغن لى أى لحن في موسمين متتاليين . »

وفى ألم وحسرة، استطرد رياض حديثه، فقال :

« ليت أم كلشوم عاشت . . لقد كنت على استعداد أن أقدم لها كل ألحانس بلا مقابل . ولا أتقاضى منها المال أبدًا . . . »

ويقول أحمد الحفناوي ( عازف الكيان الأول بفرقة أم كلثوم ) :

« كان خلاف أم كلثوم مع رياض السنباطى أحيانا بسبب بعض الجمل الموسيقية في ألحانه . ورياض إنسان يعتز بنفسه جدا ، ذو كبرياء حاد . . ولا يلين بسهولة . فحين كانست أم كلثوم تطلب منه أن يغير أو يبدل جملة موسيقية في اللحن ، وذلك لأنها ليست مرتاحة لهذه الجملة ، كان يرفض بشدة ، بل ويغضب جدا . ويتصور أن طلبها هذا يعنى أنها تدعى أنها أكثر فهما منه في الموسيقسى . وحين تحاول أم كلثوم

بدورها أن تقنعه بأن الجملة الموسيقية المراد تغييرها تعاكس صوتها . . أو تتعب غناءها ، فإنه يرضخ لها ، ويغير الجملة . لكنها تشعر بتردد لتنازله هذا !! ويساورها الشك والوسوسة . . لأن الأستاذ رياض تنازل لرأيها . فتأخذ رأيى . وكانت تثق فى ذوقى . . فأجيب بأننى أفضل الجملة الأولى التي كان يصر عليها رياض . لكنها تعرض عن رأيي أيضا . وهذا لكونها كانت تعتز بنفسها جدا . أم كلثوم كانت قوية الشخصية . وفي البروفة التالية ، تطلب أم كلثوم سماع الجملة الأولى مرة أخرى . . وترضى بها وتغنيها . كانت في النهاية تثق في قدرة رياض السنباطي الموسيقية . وتعلم أنه يعطيها أجمل وأفضل ما عنده من ألحان . وأن رؤيته وذوقه سليهان . وكانت علاقتي وصداقتي بأم كلثوم كبيرة . فعندما كان ينشب خلاف بينها وبين زكريا أحمد أو رياض السنباطي ، كنت أدعوهما لمنزلي . . وأعمل وسيطا ورسول سلام بينهها . .

ويصف رياض لقاءاته مع أم كلثوم فيقول:

« أم كلثوم كانت تعبد فنها بعد الله . . ولا تكتفى بها وصلت إليه من مجد وتفوق ، بل كانت دائها تتطلع إلى المزيد . وعلى سبيل المشال : فإن الجلسات التى كانت تحفظ دون فيها لحنا جديدا . . كانت تستمر من العاشرة صباحا حتى العاشرة مساء . تحفظ دون كلل أو ملل . وأحيانا كانت تسألنى عندما تطول الجلسة أكثر من ذلك . . إذا كنت جائعا ؟! وعندما أقول لها بأننى جعت فعلا ، فإنها تسألنى بذكاء . إذا كانت تحضر لى طعاما ؟ فأجيبها : إذا أكلت وجبة كاملة فإننى سوف أتعب وأنام ، وسوف يضيع الجو الجميل الذي نحن فيه . وهكذا كنا نقرر الاكتفاء بتناول سندوتش من الجبنة ، مع فنجان شاى أو قهوة .

وظلت جلساتنا هكذا طوال أربعين عاما . كانت ترفض أثناء البروفة استقبال أى إنسان ، لكى تتفرغ تماما لفنها . . كانت تستوعب كل نغمة فى اللحن . . وكل كلمة . لقد كانت أم كلثوم دائها متحفزة للنجاح . . تماما كالفرس التى تستعد

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

للسباق . . وتصمم على الفوز .

يا خسارة!! كانت مثل السد الكبير، الذى كان يحجب كل التفاهات والسخافات الفنية . فلما رحلت بدأ كل شمىء يظهر . وبدأت موسيقى البلد تنهار ، والأغانى تصاب بالانحلال . . »

وفي حديث آخر، قال رياض السنباطي:

«أين الطرب بعد أم كلثوم ؟ لقد انفض سامره ، وانتهى عهده ، طرب هذه الأيام تشنجات من المطربين وتهليل من الجمهور . وهذه في اعتقادى هستيريا من يتعاطون مكيفات محظورة . أما جمهور أم كلثوم فشىء آخر ، كنت أسمع أم كلثوم وأسمع في نفس الوقت جمهورها . وأقول لأم كلثوم «آه» وأقول للجمهور «الله» ، لأنه يتمتع بحس ذكى ، ويعرف أين يصفق ، ويحترم الجملة اللحنية فلا يقاطعها . وهو يصدر أحكامه على اللحن من أول مرة يسمعه فيها . كان الجمهور يعلمها ، ويعلمنى ، إن الجمهور عندنا يعرف من يحترم ، وماذا يحترم . »

لعب صوت أم كلشوم دورا كبيرا فى حياة رياض الفنية . فإذا استمعت لأغنية لرياض السنباطى مؤداة بصوت غير صوتها ، أحسست على الفور أن ملحن هذه الأغنية ليس هو رياض الذى استمعنا إلى ألحانه بصوت أم كلثوم . وفى ذلك يقول كهال النجمى :

« . . ملحنان مختلفان في المقدرة والإبداع ، ولكنها ملحن واحد اسمه رياض السنباطي . يبلغ القمة حين يضع لحنا لأم كلثوم ، ويأتي بخوارق تدهش العقول . وكان يفاجئ المستمعين في كل لحن كلثومي بلون من الإبداع لم يسبقه أحد إليه ، ولا يستطيع أحد أن يأتي بمثله . فإذا اقتضت الضرورة أن يضع لحنا لمطربة أخرى لم يأت بشيء من الخوارق الفنية . ولم يفاجئ المستمعين بشيء من الابداع . ويبدو عندئذ كأنه ملحن آخر من طبقة أقل بكثير من طبقة السنباطي . لا تطاولها طبقته عند التلحين لأم كلثوم . ولعل السبب أن روحه المعنوية ترتفع عندما يلحن لأم كلثوم .

فينعكس ارتفاعها على ألحانه.

لقيد تخصص السنباطى فى التلحين لأم كلشوم ، حتى ارتبطت ألحانه بصوتها ، وانطبع صوتها بألحانيه . واعتاد السنباطى لهذا السبب أن يطلب الدرجة العليا فى التلحين ، ما دام يلحن للدرجة العليا من الأصوات .

وبمرور المنزمن وكثرة ما صنع السنباطى من ألحان لأم كلشوم، أصبح لا يحس إلا الطيران في الأجواء التي يحلق فيها صوت أم كلثوم . . »

رياض كان واحدا من الذين رسموا « الذوق الكلثومي » . وارتاحت أم كلثوم إلى فن رياض السنباطي . . فقد كان يعطيها ما تريد .

ويقول رياض :

« . . عندما تعارفنا . . لمست في صوبها القدرة الفائقة النادرة . . . أحسست بطاقة فنية خطيرة تملكها . . قلما يمنحها الله لإنسان . الزمن لا يجود بكثير من العباقرة . . وأم كلثوم واحدة من العباقرة . . من عباقرة هذا الجيل . . »

كان رياض السنباطى يترك لأم كلثوم حرية مطلقة فى الأغنية الخفيفة «الطقطوقة»، لتقدم عروضا غنائية حرة تظهر إمكاناتها الصوتية وتفهمها للمقامات والضروب العربية.

وكانت أم كلثوم في حفلاتها حريصة عند تقديم الإعادات على إدخال التلوين والتغيير في كل إعادة، دون أن يفقد اللحن مستواه الفنى، أو يبتعد اللحن عن اللون والأسلوب الذي كتبه الملحن . والملاحظ أنه في السنوات العشر الأخيرة ، قللت أم كلثوم من أداثها للعرض الصوتى بسبب تراجع مساحات صوتها . وظهر ذلك جليا في أدائها لقصيدة « أقبل الليل » وأغنية « القلب يعشق كل جميل » .

وقبل وفاة أم كلثوم ، كان رياض فى زيارة لها . . فجلس إلى جوارها على الكنبة التى اعتادا الجلوس عليها ، وأعطته أم كلثوم أغنية لصالح جودت عن ٦ أكتوبر . . بمناسبة ذكرى العبور . . قال رياض :

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

« أخذت منها الورقة . . وقلت لها إننى لا أستطيع بهذه السرعة أن ألحنها في أسبوع . والحقيقة أننى حاولت أن أهرب . فقد لاحظت ضعفها ، ولاحظت رجفة يديها وهي تعطيني اللحن . . وصوتها أيضا ليس هو الذي أعرفه . ولكنها قالت : «حاول . . فكر . . نغبش في الكلمات . . يمكن . . حاول على كل حال » .

ولم أحاول، لأننى أعرف أنها لن تغنى . . إنها شيء عظيم . . قوة جبارة ، هبة من عند الله . . »

وفي وصف لأداء أم كلثوم . . قال رياض :

إن ختام جمل أم كلثوم أو بالتعبير الموسيقى « القفلة الغناثية » ، كانت مثل «الباكم» عند القطار أو في المترو . وهذه القفلة المحكمة القوية لم تكن موجودة عند أي مطربة أخرى . »

استمرت الشركة الفنية بين أم كلشوم ورياض ما يقرب من أربعين عاما . ففى ألحانه وجدت أم كلشوم ما يناسب صوتها وثقافتها وقدرتها الغنائية . وبألحان رياض قدمت أم كلشوم مجموعة كبيرة من أعمال الشعراء العرب القدامى والمعاصرين . قال رياض عن أم كلثوم :

لاعندما لحنت لها ، شعرت بأننى وجدت وعثرت على ما تصبو إليه روحى ومقدرتى . فأم كلثوم تجمع بين ملكة التعبير والصوت الحلو واللفظ السليم . كل هذه الصفات شجعتنى على أن أصل إلى ما تصبو إليه نفسى من خلال التلحين لهذا الصوت الجبار. وكانت الحصيلة عددا كبيرا من الأغانى التى جمعتنا معا ، تجاوزت التسعين بالماثة من ألحانى كلها . »

شارك رياض السنباطى بألحانه فى أغانى أفلام أم كلثوم . وسياتى الحديث عنها في حينه .

# ومن أشهر ما لحن السنباطى من ألوان الطقطوقة والمونولوج والأناشيد:

طقطوقة	على بلد المحبوب وديني	أحمد رامي ( ١٩٣٥) فيلم وداد
أغنية	الربيع	أحمد رامي (١٩٣٥ )فيلم وداد
أنشودة	افرح یا قلبی	أحمد رامي ( ۱۹۳۷ )فيلم نشيد الأمل
أغنية	قضیت حیاتی	أحمد رامي ( ١٩٣٧ )فيلم نشيد الأمل
نشيد	الجامعة	أحمد رامي ( ١٩٣٧ )فيلم نشيد الأمل
أغنية	ميلادالملك	أحمد رامي ( ۱۹۳۹ )
مونولوج	النوم يداعب عيون حبيبي	أحمد رامي ( ۱۹۳۸ )
مونولوج	اذكريني	أحمد رامي ( ۱۹۳۹ )
أنشودة	بغداد	أحمد رامي من فيلم دنانير ( ١٩٣٩ )
مونولوج	فاكر لما كنت جنبي	أحمد رامى ( ١٩٣٩ )
طقطوقة	لما انت ناوية تهاجريني	أحمد رامي ( ۱۹۳۹ )
أغنية	ياليلة العيد	أحمد رامي ( ١٩٣٩) فيلم دنانير
مشهد	الفصل الثاني من أوبرا عايدة	أحمد رامي (١٩٤٢) من فيلم عايدة
طقطوقة	ح أقابله بكره	أحمد رامي ( ١٩٤٦) فيلم فاطمة
أغنية	ظلموني الناس	محمود بيرم التونسي (٩٤٦) فيلم فاطمة
أغنية	غلبت أصالح	أحمد رامي ( ۱۹٤٦ )
أغنية	غنى الربيع	أحمد رامي ( ١٩٤٦ )
أغنية	هلت ليالي القمر	أحمد رامي ( ١٩٤٦ )
أغنية	یا طول عذابی	أحمد رامي ( ١٩٤٦ )
أغنية	يا للى كان يشجيك أنيني	أحمد رامي ( ١٩٤٩ )
أغنية	سهران لوحدي	أحمد رامي (۱۹۵۰)
مونولوج	ياظالمني	أحمد رامي ( ١٩٥١ )
أغنية	جددت حبك ليه	أحمد رامي ( ۱۹۵۲ )
نشيد	صوت الوطن	أحمد رامي ( ۱۹۵۲ )
117		

أغنية	على عيني بكت عيني	طاهر أبو فاشا (١٩٥٥) رابعة العدوية
أغنية	قصة حبى	أحمد رامی (۱۹۵۲)
أغنية	الصباح الجديد	محمود حسن اسهاعيل ( ١٩٥٦ )
نشيد	الله معك	صلاح جاهين ( ١٩٥٦ )
أغنية	صوت السلام	محمود بيرم التونسي (١٩٥٦ )
أغنية	أروح لمين	عبد المنعم السباعي (١٩٥٨)
أغنية	بطل السلام	محمود بيرم التونسي ( ١٩٥٨ )
أغنية	بعد الصبر ما طال	محمود بيرم التونسي ( ١٩٥٨ )
نشيد	بغداد	محمود حسن إسهاعيل (١٩٥٨)
أغنية	شمسالأصيل	محمود بيرم التونسي ( ١٩٥٨ )
أغنية	عودت عيني	أحمد رامی (۱۹۵۸)
أغنية	دلیلی احتار	أحمد رامي ( ۱۹۵۸ )
أغنية وطنية	منصورة يا ثورة أحرار	عبد الفتاح مصطفی ( ۱۹۵۸ )
نشيد	الجيش	طاهر أبو فاشا (١٩٥٩)
أغنية	هجرتك	أحمد رامي ( ١٩٥٩ )
أغنية	یا دارنا یا دار	أحمد العدواني ( ١٩٦٩ )
أغنية	الحب كده	محمود بیرم التونسی ( ۱۹۶۱ )
أغنية	ثوار	عبد الفتاح مصطفی ( ۱۹۲۱ )
طقطوقة	حيرت قلبي	أحمد رامی ( ۱۹۶۱ )
أغنية	ح أسيبك للزمن	عبدالوهاب محمد (۱۹۲۲
أغنية وطنية	الزعيم والثورة	عبد الفتاح مصطفی ( ۱۹۲۳ )
أغنية وطنية	بالسلام والمحبة	محمود بيرم التونسي ( ١٩٦٣ )
أغنية	لسه فاكر	عبد الفتاح مصطفی ( ۱۹۳۳ )
أغنية	يا جمال يا مثال الوطنية	محمود بيرم التونسي ( ١٩٦٣ )
أغنية	أقول لك إيه عن الشوق	عبد الفتاح مصطفی ( ۱۹۲۵ )
أغنية	تحويل النيل	عبدالوهاب محمد (١٩٦٥)

عبد الفتاح مصطفى ( ١٩٦٥ ) لا ياحبيبي أغنية عبد الفتاح مصطفى (١٩٦٥) ياحبنا الكبير أغنية عبد الفتاح مصطفى ( ١٩٦٧ ) طوف وشوف أغنية صالح جودت (١٩٦٧) حبيب الشعب نشيد عبد الوهاب محمد (١٩٦٧) قوم بإيهان نشبد (عندي خطاب عاجل إليك) نزار قباني (غنتها عقب وفاة الزعيم جمال رسالة عبدالناصر) محمود بيرم التونسي ( ١٩٧٢ ) القلب يعشق أغنية

#### ألحان محمد الموجى لصوت أم كلثوم:

ومحمد الموجى كان أول الملحنين الشبان الذين لحنوا لأم كلثوم ، وأول لحن قدمه لها أنشودة الجلاء ( أحمد رامى ) :

يا مصر إن الحق جاء فاستقبلي فجر الرجاء

وكان ذلك عام ١٩٥٤، بمناسبة جلاء قوات الاحتلال عن مصر ، غنتها أم كلثوم في ١٨ يونيه عام ١٩٥٤، ولم تسجل على أسطوانة .

ثم اشترك محمد الموجى في قصة رابعة العدوية عام ١٩٥٥ ، فلحن أغنية انقروا الدفوف (طاهر أبو فاشا):

> أوقددوا الشمدوع انقروا الدفوف مدوكب العدروس في السيا يطروف والمندي قطروف انقروا الدفوف

وقصيدة حانة الأقدار (طاهر أبو فاشا): سئالت عن الحب أهل الهوى سقاة الدموع ندامي الجوى وفي سبتمبر عام ١٩٥٧ غنت أم كلثوم أغنية «محلاك يامصرى» (صلاح جاهين)

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

وفى يوليو عام ١٩٦٤ غنت تحية للإذاعة أغنية « صوت بلدنا » ( عبد الفتاح مصطفى) ولم تسجل على أسطوانة .

وعام ١٩٦٤ غنت أغنية « للصبر حدود » ( عبد الوهاب محمد ) وهي مسجلة على أسطوانة صوت القاهرة .

وفى أول مارس عام ١٩٦٥ غنت أم كلثوم من ألحان الموجى أغنية «يا سلام على الأمة » (عبد الفتاح مصطفى) ولم تسجل أيضا على أسطوانة .

وآخر ما غنت أم كلثوم من ألحان محمد الموجى « اسأل روحك » ( عبد الوهاب محمد ):

اسأل روحك اسأل قلبك قبل ما تسأل إيه غيرنى أنا غيرنى عذابى في حبك بعد ما كان أملى مصبرنى غدرك بيه أثر فيه

وكان ذلك يوم الخميس الموافق أول يناير ١٩٧٠ ، وسجلت على أسطوانة صوت القاهرة .

تنبهت أم كلثوم إلى هذا الملحن المميز . . وكان رياض السنباطي أيضا يتابع أعمال الملحنين الشبان . . واستوقفه محمد الموجى بشكل خاص . . يقول الموجى :

« رأى السنباطى فى أعيالى أصالة وشرقية . أما أم كلثوم ، فلا أعرف تحديدا ماذا دار فى خلدها . . لكننى أعرف أن « صافينى مرة » و « أنا قلبى إليك ميال » أثرا فيها كها كانت تقول . فأخذت تتابعنى وتمعن الفكر فى ألحانى . إلى أن استدعتنى عن طريق محمد حسن الشجاعى . فذهبت إليها ، ووجدت مجلسها الشالوث العملاق : محمد عبده صالح عازف القانون ، والشاعر أحمد رامى . والأستاذ محمد القصبجى . فجلست خاتفا ، خجلا ، كأنى فى محكمة . وبدون مقدمات أعطتنى قصيدة «الجلاء» لأحمد رامى . وقالت باقتضاب : الحفلة بعد ١٥ يوما . .

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

خرجت وأنا في ذهول . . ماذا أفعل ؟ وكيف أجرؤ على التلحين ؟ إنها أم كلثوم . لحنت ونجحت بعون الله تعالى . . ثم كانت أعمالى : « ماحلاك يا مصرى وإنت ع الدفة » و « بالسلام إحنا بدينا بالسلام » . حتى جاء اليوم الدى استدعتنى فيه لتكلفنى بعملين على قدر كبير من الصعوبة ، هما أغانى فيلم « رابعة العدوية » :

« انقروا الدفوف » ، « وحانة الأقدار » للشاعر طاهر أبو فاشا .

إنني كملحن أعتبر نفسي عبدا للكلمة . . هي التي تقودني وتدلني على الطريق . شم إن حيى للشعر يجعلنس أتذوق وأمعن الفكر في الكلمة وأبعادها ، وأتأمل موسيقيتها. وحينها طالعتنى قصيدة « حانة الأقدار » ، وجدت أمامى ٣ قصائد في قصيدة واحدة ، مختلفة في شكلها وإيقاعها . وبدون أن أشعر ، أسرنس هذا الشكار الذي أبدعه طاهر أبو فاشا . فاستخدمت ثلاثة إيقاعات مختلفة . وعندما أرهفت السمع إلى مقطع « أيكة الأطيار » شعرت أنني في جو أندلسي . تخيلت أنني زرياب ، ووجدت نفسي أستعين بإيقاع الفالس . . ولكي أوحى بأصوات الكورس خصوصا أن اللحن سيغني في حانة . . حسبها جاء في السيناريو ، استخدمت في الإيقاع النقر على الكمان وآلة المثلث ، لتعطى صوتا بلوريا . وعندما فرغت من التلحين ، وجدت فسى أمام ثلاثة موشحات جيلة متصلة بعضها ببعض . . لا ارتباك فيها ولا تفكك، لأننى كنت في كل مرة أختتم المقطع الغنائي بالمقام الذي سأبدأ فيه المقطع الذي يليه. ومع ذلك تملكني الرعب . وراجعت نفسى كثيرا قبل أن أذهب إلى أم كلشوم . فإن استخدام كل هذا التلوين في الشكل والإيقاع لم يكن مألوفاً فيها سبق وغنته . . ولكنني توكلت على الله ، وأنجزت هذا العمل في ثلاث ليال. ثم أسمعته أم كلثوم. فأخذت تنصت باهتمام ، وتتمتم بأشياء غريبة ، فتوجست خيفة وسألتها : فيه حاجة ؟

فأجابت: لا . .

قلت: ما معنى هذه اللا؟

قالت : لا أجد ما أقوله . . عبثا أحاول النفاذ إلى ثغرة واحدة فلا أجد . هذه أول مرة يهزمني لحن بهذا الشكل .

ولم تتدخل أم كلشوم في هذا العمل . . وهي التي اعتادت التدخل في معظم أعالها . .

بالمقابل . . أذكر أنها « بهدلتنى » وأرهقتنى كثيرا فى أغنية « للصبر حدود » . إن تلحين أغانى المناسبات يأخذ توقيتا معينا . . وسرعة معينة ، لإنهاء العمل فى وقت المناسبة . . فيكون الملحن أنشط . أما قصة « للصبر حدود » فبدأت بعرضى عليها كلهات الأغنية . . فأعجبت بها ، وطلبت منى أن أقوم بتلحينها .

أخذت الكلمات ، وفضلت الكلمات عندى مدة . إلى أن اتصلت بى أم كلثوم تسألنى عن اللحن . . فأوضحت لها أننى لم أحصل بعد على الفكرة الأولى . . . أى بداية اللحن . . فاستدعتنى إليها . ولما ذهبت إلى منزلها سألتنى :

- انت مش لحنت لشريفة فاضل ، ومها صبرى ، وفايزة أحمد « أنا قلبى إليك ميال » . . والحاجات الحلوة دى ؟؟ حط فى دماغك إنك بتلحن لشريفة أو أى مطربة أخرى واللى يطلع فى بالك اعمله !!

خرجت من منزل أم كلثوم هادئا بعد ما كنت عصبيا . . وفي البيت أمسكت بالعود وسلطنت مقام السيكاه .

أنهيت المذهب وذهبت إلى أم كلثوم . . . بدأت تستمع إلى اللحن مرة . . ومرة أخرى تردده معى . . وبدأت تتدخل في اللحن . . يعنى أنا ممكن أقول إنى أحسست بنفسى في المقدمة والمذهب . أما ابتداء من الكوبليه الأول والثاني بمدأت تتدخل ، فكنت أحس أننى زكريا أحمد . واحتراما لها أتجاوب معها متعللا بأنها كانت تريد أن تريح صوتها . . واعتقد أننى كنت مخطئا أننى وافقتها على التعديلات التى طلبت إدخالها على اللحن ، لأنها لم تتوافق مع ما أردته أنا لهذه الأغنية . إلى أن جاء الكوبليه الأخير « . . ما تصبرنيش ما خلاص » . . فهنا ظهر أسلوب محمد الموجى . . وأنا راض كلية عن هذا الجزء .

غنت أم كلثوم « للصبر حدود » في موسم عام ١٩٦٤ . وفي الشهر التالي

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

فوجئت بأم كلثوم تغنى " إنت عمرى " . . وبهذا لم تعط فرصة لأغنية " للصبر حدود " أن تنتشر وتعيش موسيا كاملا . . فقد عودتنا أم كلثوم أنها تغنى لحنا واحدا جديدا فى السنة . . وتقوم بإعادة الأغانى القديمة فى الوصلات الأخرى . وبظهور " إنت عمرى " اهتز لحن " للصبر حدود " . لأن طبعا لقاء أم كلثوم وعبد الوهاب فى أول أغنية كان حدثا تاريخيا .

ولما غنت أم كلثوم « إنت عمرى » فى الوصلة الأولى . . غنت فى الوصلة الثانية «للصبر حدود » . وحماس الناس فى الوصلة الأولى . . مع « إنت عمرى » . . لم يستمر مع الوصلة الثانية « للصبر حدود » .

وفي اليوم التالي اتصلت بأم كلثوم أعاتبها:

كده برضه تدبحيني إنت وعبد الوهاب ؟؟

فردت عليه ( باللفظ ) . . . اتلهى . . بكره تشوف الأيام حتعمل إيه ؟

والله أعلم هل كانت أم كلثوم تطيب خاطرى ، أم كان عندها بعد نظر ؟؟ أن أغنية «إنت عمرى » تهبط قليلا وترجع ترتفع أغنية «للصبر حدود ».

مش عارف !!! المهم فاتت مدة وبدأنا نعمل معا في لحن « اسأل روحك » . وفي هذه الأغنية ، لم أترك أم كلثوم تتدخل في لحنى . . . إلا بقدر محدود جدا جدا . . . وأستطيع أن أقول إن لحن هذه الأغنية . . لحنى أنا . . وتصورى وإحساسى أنا فقط .

## أم كلثوم وألحان كمال الطويل:

وثنانى الملحنين الشبان كان كال الطويل الذى اشتهر بلحنه « والله زمان يا سلاحسى» ( صلاح جاهين ) ١٩٥٦ . . والدى اعتمد نشيدا وطنيا ( سلام جهورى) . . وأغنية « لغيرك ما مددت يدا » فى أوبريت رابعة العدوية .

وآخر ألحان كمال الطويل لأم كلشوم كان لحن « غريب على باب الرجماء » ( طاهر أبو فاشا ) .

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

كتبت « مجلة فن العدد الأول يونية ١٩٨٨ »:

« . . بعد ما يقرب من ربع قرن على تسجيل أغنية « غريب على باب الرجاء » ، نشرت الشركة التي تحتكر حق توزيع التراث الغنائي لسيدة الغناء العربي الراحلة أم كلثوم ، أغنية لها سجلت في أوائل الستينيات ، ولم يصرح بإذاعتها أو طرحها للبيع على أسطوانات أو أشرطة الكاسيت خلال حياة أم كلثوم - وأيضا خلال ١٤ عاما هي سنوات رحيلها عن الحياة .

وملحن هذه الأغنية الموسيقار كمال الطويل ، وكاتب كلماتها الشاعر طاهر أبو فاشا .

وطبيعى أن يثور «حول المنع - ثم التصريح » الكثير من التساؤلات حول أسباب تأخر ظهور هذه الأغنية ؟!

إن الأسباب التي عطلت ظهور هذا العمل الغنائي لأكثر من ربع قرن، يعود إلى أن صاحب اللحن كان قد صارح أم كلثوم فور تسجيلها للأغنية ، بعدم ارتياحه للتسجيل . وكان أن احترمت سيدة الغناء العربي الراحلة رغبته . فلم توافق على إذاعة الأغنية أو طبعها على أسطوائات أو كاسيت . وظل الحال كها هو ، حتى طرحت الشركة المحتكرة لتوزيع وتسويق أغاني أم كلثوم الأغنية من دون الرجوع إلى الملحن أو المؤلف، وبناء على حق الشركة في نشر غناء أم كلثوم ، وحيث إن تنازل الملحن والمؤلف عن اللحن والكلهات ، تم بموجب أوراق ومستندات ضمن تعاملات الشركة مع أم كلثوم .

ورضم أن لأغنية « غريب على باب الرجاء » مزايا ـ لا نعرف كيف أمكن حجبها عن الناس أكثر من ربع قرن ! ! ـ فالأغنية فيها فيض من المقدمات واللوازم الموسيقية التي تمهد للكلام المنغوم ، عبر استخدام جرىء للمقامات والإيقاعات ، وشكل فخم للغناء في داخل هذا الإطار اللحنى البديع . إن جهد كمال الطويل في هذا اللحن جهد رائع ، وتعد هذه الأغنية ثالث ما لحن لأم كلثوم ، بعد لحن قصيدة « لغيرك ما مددت يدًا » الذي كان من أجل ألحان « رابعة العدوية » ، وبعد نشيد « والله زمان

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

ياسلاحى » الذى ظل نشيدا وسلاما قوميا لجمهورية مصر العربية منذ عام ١٩٥٧. وحتى عام ١٩٥٧.

وقد حرص كيال الطويل في هذا اللحن ، على أن يلبى متطلبات صوت أم كلثوم وأن يرتفع إلى جو الإمكانات الفنية الرفيعة لهذا الصوت العبقرى . أما كليات الشاعر طاهر أبو فاشا ، فقد قدمت صورة شعرية بليغة لتائب على باب الرجاء . خصوصا في المقطع الأخير اللذي استلهم إيقاعات الذكر والدعاء ، بجانب تداخل الغناء مع إيقاعات الذكر ونقر الدفوف مع صوت أم كلثوم :

فی سر الهوی تغدو وفیه تسروح وداعی الهوی بالوالهین یصیح ینادید موصول الجوی وینوح فکیف وروح المستهام جسروح ولى فى مقام الوجد حال ونشوة بكيت إلى الجدران لا من عذابه غريب على باب الرجاء طريح يهون عذاب الجسم والروح سالم

## أم كلثوم وألحان بليغ حمدى:

وعن الظروف التي أوصلت ألحان بليغ إلى حنجرة أم كلثوم، قال بليغ:

«المرحوم الفنان محمد فوزى كان من أعز أصدقائى . وقد أنشأ شركة تسجيلات وأسطوانات باسم «مصرفون» . وقد تعاقد مع عدد من المطربين والمطربات ، لتسجيل إنتاجهم على أسطوانات ، وفي مقدمتهم السيدة أم كلثوم . وبالرغم من الصداقة التي تربط بيني وبين محمد فوزى ، إلا أنه لم يبلغني بتعاقده مع أم كلثوم . وفي الوقت نفسه ، كان الشاعر عبد الوهاب محمد مهندسًا يعمل في شركة «شل» ، أسمعني أغنية ألفها ، هي «حب إيه اللي انت جاى تقول عليه» . وقد أعجبني كلامها جنّا ، فلحنت مطلعها ، وأخذت أردده في المجالس التي تضمني مع عدد من الزملاء الفنانين . وتصادف في تلك الأيام أن جاءني الصديق محمد فوزى ، ودعاني إلى سهرة

ted by 1111 Commine - (no stamps are applied by registered version)

حلوة فى بيت الدكتور زكى سويدان ، وقال لى إن السيدة أم كلثوم ستكون فى الحفلة. . .

وذهبت إلى السهرة طبعاً . . وعرفت فيها بعد أن الحكاية كانت مهيأة سلفا ؟ فإن السيدة أم كلثوم كانت قد سمعت بعض الألحان التي وضعتها لعبد الحليم حافظ وشادية وصباح ونجاة ، فأرادت من باب الفضول أن تتعرف على ، وهكذا تم ترتيب السهرة بحيث يكون لقائي بها عاديا وطبيعيا . وأذكر أن السهرة ضمت يومئذ : عازف الكهان الراحل أنور منسى ، والمطرب المرحوم عبد الغنى السيد ، والشاعر مأمون الشناوى ، ومحمد فوزى طبعا . . كها أذكر أن الكلفة ارتفعت بيني وبين المطربة العظيمة من أول لحظة . . وأحسست وكأنني أعرفها من زمن بعيد . . وخصوصا عندما طلب منها أحد الساهرين أن تسمعنا شيئا ، فالتفت إلى أنور منسى ودعته إلى العزف على كهانه ، ثم طلبت عودا وأعطته لى وقالت : تفضل وأسمعنا شيئا من ألحانك .

وأسرع محمد فوزى يطلب إلى أن أسمعها أغنية «حب إيه». وكان المرحوم أنور منسى قد حفظ اللحن جيدا منى في سهراتنا الخاصة ، ولم أتردد ، فغنيت لها . . واستعادت اللحن مرة ، ومرتين وثلاثا ، وطربت له ، وسألتنى : لماذا لم أكمل تلحين الأغنية ؟! فأجبتها بأننى لم أجد سببا للاستعجال . . وهنا طلبت إلى أن «أفوت عليها بكرة» . وهكذا كان . . . .

ذهبت إلى بيتها ، وليس فى ذهنى إلا تصور واحد ، وهو أن سيدة الغناء العربى تريدنى أن أقوم بتلحين بعض الأغانى لابن شقيقها ابراهيم خالد ، الذى كان يفكر فى احتراف الغناء آنذاك . . وبالفعل ، أول ما وصلت إلى بيتها ، قابلتنى بالترحاب . . وحكينا فى شأن ابراهيم خالد ، واتفقنا على أن أعمل له لحنا ، وبعد قليل التفتت إلى قائلة :

ما تيجي نتسلطن شوية ؟

وأتت بالعود، وأعطته لي ، وهي تقول :

\_سمعنى اللي قلته امبارح.

وبعد أن أسمعتها المذهب بتاع « حب إيه » قالت :

\_کلام می*ن ده* ؟

فأجبتها:

\_شاعر صديقي ، يعمل مهندسا في شركة « شل » ، اسمه عبد الوهاب محمد . .

فقالت:

\_انت حافظ بقية الكلام ؟

فأجبت:

- لا . . لكن نكلم عبد الوهاب . .

ونهضت وطلبت عبد الوهاب محمد في التليفون وقلت له:

\_ألو . . يا عبد الوهاب . . والله تجيني حالا لبيت السيدة أم كلثوم . . .

فأجاب الرجل.

\_ يا أخى بلاش هزار ع الصبح .

وحاولت إقناعه بأن المسألة جـد . . لكنه لم يقتنع إلا بعد أن أخـذت أم كلثوم السياعة وقالت له :

- اسمع يا عبد الوهاب . . أنا أم كلثوم . . أنت عندك سيارة ؟؟ . طب خد تاكسي وتعالى لى حالا . .

وبعد نصف ساعة ، كان عبد الوهاب محمد يقرأ لها بقية الكلام ، وكانت هي تصغى إليه بكل إعجاب . . وبعدها قالت أم كلثوم :

- اسمع يا بليغ . . من غير زيطة . . ولا حد يعرف . . اشتغل في الأغنية دى . . . فقاطعتها متسائلا :

ـ هو حضرتك حاتغنيها ؟

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

فأجابت:

أيوه . . لكن ما تحملش همى . . خليك زى ما أنت . . اشتغل فى اللحن على راحتك . .

ونزلنا من بيت السيدة أم كلثوم ، ونحن في دهشة شديدة ، وقررنا أن ننهى العمل بأسرع ما يمكن . وهكذا . . وفي عشرة أيام فقط ، انتهيت من تلحين أغنية « حب إيه» التي قررت أم كلثوم أن تغنيها في افتتاح موسمها السنوى . . وما أذكره أيضا ، أنه خلال البروفات التي كانت تجرى في بيت أم كلثوم بالزمالك . . حدثت حكاية طريفة للغاية . فأعضاء فرقة أم كلثوم الموسيقية كانوا لا يعرفون اسم ملحن الأغنية الجديدة . ولما رأوني في بيت أم كلثوم . . اعتقدوا أني جشت مع عبد الغني السيد ، في زيارة تقليدية ، أو للتعرف . ولكن ما إن دخلت السيدة أم كلثوم ، وطلبت منهم أن يعطوني عودا ، حتى ساد الصمت لحظة ، بعدها نهض الجميع لتهنئتي . وكان محمد فوزى الذي جاء خصيصا ليحضر البروفة الأولى في طليعة المهنئين . . وهو بالمناسبة كان يحمل الحب اكل فنان . . وقد مهد لى الطريق للتعرف إلى السيدة أم كلثوم . .

هكذا كان لقائى الأول مع أم كلثوم . . كان لقاء تبعه لقاءات عديدة «فات الميعاد» و « الحب كله » و « ألف ليلة وليلة » وغيرها . . وارتبط اسمى بسيدة الغناء العربى . وبسببها صعدت إلى سلم الشهرة . . ومن أجلها لحنت أجمل ما لحنت من أغان ستبقى ، لأن أم كلثوم غنتها .

لحنت للكثير من الفنانين والفنانات . ولكن عملى مع أم كلثوم كان له طعم آخر. كانت منضبطة إلى أقصى حدود الانضباط . . مواعيدها بالدقيقة . وكانت دائما في إستوديو التسجيل قبل غيرها . وكانت بعد تسجيل كل مقطع من الأغنية ، تذهب إلى حجرة الهندسة ، لتستمع إلى ما سجل . . وكثيرا ما كانت تطلب الإعادة . كانت

سمحة مع الجميع ، طيبة القلب . أحبتها الفرقة الموسيقية ، وأحبها الفنيون الذين يقومون بالتسجيل . كانت تعرف مشاكل كل من عملوا معها . . وتحاول أن تحل تلك المشاكل .

ولن أنسى أغنية «حكم علينا الهوى» ، وهي آخر أغنية سجلتها . فكانت مشتاقة إلى تقديمها للجمهور في حفلها التاريخي ، ولكن المرض لم يسمح بذلك . فخرجت الأغنية في تسجيل عظيم سيبقى مع أغانيها الأغرى . »

ومن أجمل ألحان بليخ « فات الميعاد » الله عنته أم كلشوم فى ٢ فبرايس عام ١٩٦٧ . . وفيه أضاف بليغ آلة الساكسفون إلى الفرقة الموسيقية .

#### يقول كمال النجمى:

« . . دخل بليغ حمدى تراث الغناء العربى والموسيقى العربية ، منذ بدأ يلحن لأم كلثوم سنة ١٩٦٠ . وتصدرت أغنية « حب إيه اللى انت جاى تقول عليه » موسم أم كلثوم فى تلك السنة ، مع الأغنية الرائعة « هو صحيح الهوى غلاب » التى كانت آخر ما قدمه زكريا أحمد من الألحان لأم كلثوم !

كان بليغ حمدى وقتها هو أصغر ملحنى أم كلثوم سنا . وقد رفعته أم كلثوم إلى درجة المساركة مع ملحنها \_ زكريا أحمد \_ فى افتتاح موسمها . ولم يكن بين ملحنى أم كلثوم من هو أحدث عهدا بالتلحين لها من بليغ . ولا كان بينهم من هو أقدر من زكريا أحمد ، بعد تقاعد محمد القصبجى عن التلحين لها منذ عام ١٩٤٧ . وكانت آخر الأغانى التى لحنها لها طقطوقة « نورك يا ست الكل » التى غنتها فى فيلم «فاطمة» اللى عرض فى ذلك العام .

هكذا التقى بليغ بأم كلثوم فى ضربة من ضربات الحظ . وكان قبل أن يلاقيها فى بداية الستينيات قد بدأ طريقه كملحن ناشئ يبحث عن النجاح فى عالم التلحين بعدما جرب الفشل كمطرب محترف فى عالم الغناء . »

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

فى تلك المرحلة ، كان بليغ يجرى محاولا تقليد كمال الطويل وعبد الوهاب ، محاولا أن يجعل لنفسه طابعا خاصا أو « بصمة » خاصة ، على حد التعبير الردىء المتداول فى أيامنا الحالية . . ولم تكن الأغلبية قد اقتنعت بمواهب بليغ حمدى ، عندما فاجأ ته أم كلثوم بإبداء إعجابها بلحن « حب إيه » الذى كان قد فرغ لتوّه من إعداده لكى يغنيه إبراهيم خالد نجل المرحوم خالد ابراهيم ، شقيق أم كلثوم .

كان إبراهيم خالد يحاول أن يحترف الغناء فى نهاية الخمسينات . . تركته عمته أم كلثوم يحاول ويفشل ، إذ كان يفتقر إلى الصوت الغنائى الحقيقى . غنت أم كلثوم اللحن اللدى كان يتدرب عليه إبراهيم . . وفتحت به باب السعادة للملحن الصغير بليغ حمدى الذى وجد نفسه فجأة بين الكبار .

وقد نفخت أم كلشوم من روحها الفنية العظيمة فى لحن بليغ حمدى، فنجح وأعجب الجاهير . وأحس بليغ بصدمة النجاح ، ثم استجمع شتات مواهبه ، ونجح فى عدة ألحان كلثوميه أخرى ، واستحق النجاح . وانفتحت له أبواب المطربين والمطربات بمن بهرهم نجاح هذا الملحن الجديد .

ويعد بليغ أكثر الشبان إنتاجا لصوت أم كلثوم .

## ومن أغاني بليغ لأم كلثوم:

عبد الفتاح مصطفی ( ۱۹۵۷ )	إنا فداثيون	نشيد
عبد الوهاب محمد (١٩٦٠)	حبإيه	أغنية
مأمون الشناوي (١٩٦١)	أنساك يا سلام	أغنية
عبد الوهاب محمد ( ٦١ _ ١٩٦٢ )	أنا وأنت ظلمنا الحب	أغنية
مرسی جمیل عزیز ( ۱۹۲۶ )	سيرة الحب	أغنية
مأمون الشناوي (١٩٦٤)	كل ليلة وكل يوم	أغنية
مأمون الشناوي (١٩٦٥ )	بعيدعنك	أغنية

nverted by	/ Liff Combine -	(no stamps are applied by registered version)	

مرسی جمیل عزیز ( ۱۹۶۷ )	فات الميعاد	أغنية
مرسی جمیل عزیز (۱۹۲۹)	ألف ليلة وليلة	أغنية
أحمد شفيق كامل ( ١٩٧١ )	الحب كله	أغنية
عبد الوهاب محمد ( ۱۹۷۳ )	حكم علينا الهوى	أغنية

ولأغنية «أنساك يا سلام » قصة ، فهذه هى الأغنية الثانية التى غنتها أم كلثوم من ألحان بليغ حمدى . وهى من كلمات الشاعر الزجلي « مأمون الشناوى » . . بل الأغنية الأولى لمأمون الشناوى لأم كلثوم ، على الرغم من شهرته كمؤلف أغان منذ الأربعينيات .

وكانت أم كلثوم قد عهدت بهذه الكلمات إلى زكريا أحمد اللذى لحن منها الأسطر الأولى. لكنه توفى إلى رحمة الله قبل أن ينهى تلحين الأغنية . وبعد نجاح بليغ فى أغنيته الأولى لها ، عهدت بتلحينها إليه .

وجاء لحن بليغ لهذه الأغنية في شكل الطقطوقة المتطورة . . وقد اختار لها نفس المقام الذي كان زكريا أحمد قد بدأ تلحين الأغنية منه . . وهو مقام « الراست » . استخدم بليغ انتقالات مقامية عديدة أضافت إلى الأغنية جمالا وثراء .

وتعتبر أغنية « أنساك يا سلام » من أجمل ألحان بليغ لصوت أم كلثوم .

### لقاء السحاب (أم كلثوم وعبد الوهاب):

ظل جمهور الطرب ومحبى الموسيقى العربية يحلم بلقاء فنى بين القمتين أم كلثوم ومحمد عبد الوهاب . (١٣)

واستطاع الرئيس السابق عبد الناصر تحقيق هذه الرغبة . ففى احتفالات أعياد الثورة . وأثناء تقديم التهانى بالعيد للرئيس . . طلب عبد الناصر من العملاقين أم كلثوم وعبد الوهاب تقديم عمل مشترك . وعن هذا اللقاء روى عبد الوهاب :

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

« كنت قد تعودت خسلال أعياد ٢٣ يـوليو أن أقدم عملا فنيا . . . نشيدًا من تلحيني، أو مقطوعة موسيقية . وتصادف وجود أم كلثوم لتحية الزعيم جمال عبد الناصر. وكان إلى جـواره بنادى الضباط المشير عبد الحكيم عامر . قال عبد الناصر موجها الكلام لى ولأم كلثوم .

لن أغفر لكها عدم اشتراككها في عمل فني واحد حتى الآن . . أين « مجنون ليلي » التي سمعت أنك لحنتها ؟؟

وقال المشير عبد الحكيم عامر:

\_المهم أي عمل فني تشتركان فيه . .

وقالت أم كلثوم:

\_لامانع!!

وقلت:

أنا أتمني . .

وانتهى الحديث عند هذا الحد .

وفي أحد الأيام، زارني الفنان أحمد الحفناوي، وقال لي :

ـ لدى أم كلثوم استعداد لتغنى لحنا لك .

وكنت فى تلك الفترة ألحن أغنية « إنت عمرى » لأغنيها بصوتى . وبعد أن انتهيت من تلحين بعض مقاطعها ، اكتشفت أن هذه الأغنية مع بعض التعديلات فى اللحن تصلح كبداية للعمل الفنى المشترك بينى وبين أم كلثوم . فأسمعتها بداية اللحن فى التليفون . . فأعجبت بها .

ثم التقينا ومعنا مؤلف الأغنية « أحمد شفيق كامل » . . وعن لقائه الأول مع أم كلثوم قال : أول ما لحنت لأم كلثوم ، كنت أشبه بإنسان يزور عاصمة غريبة جيلة يسمع عنها ولا يعيشها . رحت يوم ذاك أتلهف على التعرف إليها و إلى معالمها . وكانت البداية في « إنت عمرى » . وفيها تعرفت على المظاهر الواضحة لي ولغيرى في هذه العاصمة .

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

وفى لقائى معها ومع كلمات أغنيتنا الأولى « إنت عمرى » ، حدث الآتى : أدخلت أم كلثوم بعض التعديلات على كلمات الأغنية ، وجعلت مطلعها « رجعونى عينيك » بدلا من « شوقونى عينيك » . وغنت أم كلثوم « إنت عمرى » فى أول خميس من شهر فبراير عام ١٩٦٤ . وكانت الجماهير تترقب هذا الحدث باهتمام شديد » .

وأذيعت الأغنية عبر موجات الإذاعات العربية.. وأبدعت أم كلثوم.. واستغرق غناء اللحن ما يقرب من الساعتين ، حيث انتهى الحفل فى تلك الليلة مع الفجر. » والتقست الصحف على تسمية العمل (لقاء السحاب). وجريدة الأهرام (٨/ ٢/ ١٩٦٤) تنشر مقالا تحت عنوان «لقاء مع الملايين» تصف أم كلثوم وهى تغنى إنت عمرى .. والاستعادات ، مع وصف انفعال الجمهور مع كل مقطع .

وفى العدد نفسه فى باب (حديث الناس) تحدثت المقالة عن الأغنية تحت عنوان «التقاء العملاقين» . .

وفى العدد نفسه أيضا كتبت الأهرام عنوانا : « الأغنية تعطل المرور في شبرا ساعتين أمس » . . وجاء بالمقال :

« فشلت محاولات رجال المرور في تفريق الجمهور الذي احتشد على ناصية شارعي مسرة وشبرا ، يستمع إلى الأغنية من ميكروفون استأجره تاجر خردوات سجل الأغنية على شريط . . » . وجاء في الجريدة نفسها أيضا عنوان :

« دمشق تلغى النشرة وتذيع الأغنية » .

وبظهور هذا العمل المشترك « إنت عمري » ، انتهت المنافسة بين القمتين .

يقول عبد الوهاب:

« لقد أورثتنى أم كلثوم الوسوسة طوال عملى فى أغنية إنت عمرى . . فهو أول لحن أضعه لها . . . وأم كلثوم ليست أى مطربة أخرى . . وعلى هذا كان على أن « أغربل » الكلمات واللحن . . وهذا ما أخر الأمر بعض الوقت » .

والمعروف أن عبد الوهاب ذهب إلى المسرح ليلة الحفل مبكرا، وآيات القرآن

الكريم تتردد على لسانه . وقبل رفع الستار أجرى عدة بروفات إلى أن بلغت الساعة العاشرة والنصف مساء . . .

وصاحت أم كلثوم:

\_ جرى إيه يا محمد . . . إنت مش عاوزنا نرفع الستارة واللا إيه ؟؟

وتنحى عبد الوهاب ، ورفعت الستارة . . وبدأت الفرقة في عزف المقدمة الموسيقية الطويلة . . التي ضمت إيقاعات راقصة عديدة . . والتي لاقت نجاحا كبيرا لدى الجمهور الذي استقبلها بتصفيق حاد . . مطالبا الإعادة .

وبدأت أم كلثوم الغناء . . فأبدعت . . واستعادها الجمهور ، يريد الزيادة فى الإبداع . . وهى لا تبخل بفنها وفن عبد الوهاب . . فهذا هو اللقاء الأول بينهما . . . وبعد نجاح أغنية « إنت عمرى » ، توالت ألحان عبد الوهاب مع صوت أم كلثوم . . فغنت له عشر أغنيات فى فترة لم تتجاوز تسع سنوات .

استطاع عبد الوهاب في أغنية « إنت عمرى » أن يجعل أم كلثوم تقتنع وهي التي كانت تقليدية في سلوكها الفني ، بإدخال الآلات الكهربائية الحديشة في أغانيها مثل الة الأورج والجيتار . كذلك استعان عبد الوهاب في هذه الأغنية بآلة الأكورديون .

ويقول عبد الوهاب:

« أردت أن أخرج أم كلثوم من كل القيود التي كانت تضع نفسها فيها . . وفرضت ذلك عليها . »

وبعد نجاح أغنية « إنت عمرى » ، استعان رياض السنباطى أيضا بهذه الآلات الحديثة في أغانيم لأم كلثوم . . كما قلد ، جميع الملحنين الذين لحنوا لأم كلثوم عبد الوهاب في طريقته .

كان عبد الوهاب يطمع فى تلحين قصيدة لصوت أم كلثوم بعد أن لحن لها أربع أغان باللهجة الدارجة . . هى « إنت عمرى - إنت الحب - أمل حياتى - وفكرونى » . وكانت أولى قصائد عبد الوهاب لأم كلثوم « هذه ليلتى » شعر « جورج جرداق » . 179

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

وفيها أراد عبد الوهاب أن يبتعد كل البعد عن أسلوب رياض السنباطي في تلحينه للقصائد.

ولم يبتعد عبد الوهاب في تلحينه لقصائد أم كلثوم عن الإيقاعات الراقصة ، فجاءت قصيدته الأولى « هذه ليلتى » حافلة بالإيقاعات المتحركة ، واكتسحت الموسيقى موجة راقصة . . تناولها بعنض المؤرخين الموسيقيين والفنانين بالنقد . وفي القصائد التي تلت هذه القصيدة قلل عبد الوهاب من الإسراف في الإيقاعات الراقصة ، وفي هذا كتب كمال النجمي في « مجلة فن » :

« . . من حق عبد الوهاب أن نقول إن قصيدة « هذه ليلتى » كانت قصيدة للمرح والرقص والغزل الجرىء . وأن مثل هذه القصيدة لا تتحمل الجزالة والوقار .

وقد تخفف عبد الوهاب من الرقص فى القصيدة الثانية التى لحنها لأم كلثوم عام ١٩٧١ . . وهى من تأليف الشاعر السودانى « الهادى آدم » . ففى قصيدة « أغدا ألقاك » استولت على عبد الوهاب حالة من « السلطنة » جعلته يجمع بين التعبير والطرب ، وبين خفة الظل والرقص والعذوبة . . فى خليط أو مزيج موسيقى نادر قدمه لأم كلثوم ، وهى فى السنة قبل الأخيرة من اعتزالها الغناء . . فأدته بقدر ما استطاعت صحتها المثقلة بالأوجاع فى تلك الأيام التى كانت تودع فيها عالم الغناء . »

ولعبد الوهاب لحنان آخران من الشعر الفصيح هما « على باب مصر » شعر « كامل الشناوى » ، التى جاءت فى شكل نشيد وطنى غنتها أم كلثوم عام ١٩٦٤ . . . و اصبح عندى الآن بندقية » شعر نزار قبانى غنتها أم كلثوم عام ١٩٦٩ » .

وجاء في مقال «كال النجمي » أيضا:

«إن نجاح عبد الوهاب في تلحين الشعر الفصيح لأم كلثوم كان في مستوى نجاحه الجاهيري المدوى في تلحين الأزجال الدارجة التي لحن منها لأم كلثوم ست قطع .

وقد شرح عبد الوهاب لى مرة وجهة نظره فى ألحانه لأم كلثوم فقال : إنه استطاع تقريب أم كلثوم من أذواق الشباب . وإنه لو لم يتجنب الطريق التقليدي لألحان

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

أم كلثوم ، لما استطاع أن يبلغ هذا الهدف الذى كان فى حينه ذا أهمية كبيرة ، بعدما بلغت أم كلثوم مرحلة متقدمة فى السن . والتفاف الشباب حول المطرب المعبر عن وجدانه وهو عبد الحليم حافظ ».

ولاشك أن وجهة نظر عبد الوهاب كانت في حينها تستحق التأمل والاعتبار . ويقول فكتور سحاب :

نجاح الأغنية والتقاء كبير الملحنين بأعظم المغنيات ، ينبغى ألا يعنى بالضرورة القول ، إن ألحان عبد الوهاب هى أعظم أغنيات أم كلثوم . ولكن أم كلثوم كانت قبل عبد الوهاب تغنى للخاصة . فلما لحن لها استمع إليها العامة . فكانت أغنياته لها مدخلا إلى جماهيرية أكبر . كانت دنيا أم كلثوم الأولى مغلقة قبل ١٩٦٤ . واستطاع عبد الوهاب ببراعته وذوقه أن يدل الناس على خبايا كنوز كلثوميه لحنها من قبله الثلاثى الكبير : القصبجى وزكريا والسنباطى ».

أرسلت منيرة المهدية برقية إلى أم كلثوم تقول فيها:

« لو كنت أستطيع أن أسير على قدمى لسعيت إليك مهنئة ، ولكن روحى وقلبى يحيطانك فى كل ما تقدمينه يادرة الزمن . أرجو من الله أن يمدنى بالقوة لأراك ولو مرة على المسرح لأستعيد فى شخصك أيامى ، وأتمتع بفنك الخالد وصورتك المرسومة فى كل قلب وأمام كل عين »

وتقول ( الجمهورية ): إن أم كلشوم بكت وهي تقرأ البرقية ، وإنها توجهت لزيارة السيدة منيرة في عوامتها بالكيت كات .

تقول د . نعمات فؤاد (٢)

« . . أخذت ألحان عبد الوهاب ( تقرب ) أم كلثوم من جمهور جديد ، وهي ظاهرة إن لم تغن فنيا فهي تغنى ماديا ، وهو كسب على أي حال .

فقد وفر عبد الوهاب في ألحانه لأم كلثوم أكبر عدد من الجمل الراقصة ليعجب سامع الترويح أو التفريح . والأمثلة كثيرة : ففي أغنية (أنت الحب) مشلا ، معنى

rerted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

شجى حزين ، لكنه فى لحن عبد الوهاب يرفل فى ثوب من الخرز والترتر الملون كأثواب الرقص الشرقى . . وأنا أقصد :

تجري دموعي وأنت هاجرني ولا ناسيني ولا فاكرني .

ومعنى آخر في الأغنية نفسها يشترك في حلبة الرقص وهو حاثر:

لكن غرامك حيرنى وليل بعادك سهرنى

إن عبد الوهاب بعد « أنت عمرى » استسلم كها يقول كهال النجمى ( للصيغة الخطابية في التلحين لأم كلثوم ، وللإيقاع الذي يفصل معنى الكبلام عن معنى اللحن . . وبلغ في ذلك مرحلة لم تخطر على بال أحد . فإن عبد الوهاب هو أول من جعل « الطبلة » تدق منفردة دقا راقصا عنيفاً « على واحدة ونص » ، وهو أسلوب في التلحين لا داعى له إطلاقا في أغانى أم كلثوم التي يجب أن تنعطف الآن نحو التطور . . . بدلا من هذه الفانتزيا الموسيقية التي لا ندرى لها مبررا فنيا . . »

جاء في نقد لصميم الشريف <sup>(٨)</sup>

حققت أغانى « أنت عمرى » ، و « أمل حياتى » و « فكرونى » النجاح الكبير . وعندما أراد عبد الوهاب أن يعطى للقصيدة المسرحية ثوبا جديدا غير الثوب الذى فصله لها رياض السنباطى فشل فى ذلك ، بسبب اعتماده على تصعيد الألحان ذات الإيقاعات الشرقية الحادة التى سبق واستخدمها فى قالب الأغنية الطويلة ، كما فى أغنيتى « أنت عمرى » و « فكرونى » ، وإصراره على ابتكار قفلات جماهيرية تختلف عن القفلات السنباطية المثيرة . وجاء فى رأى النقاد ، أن محاولة محمد عبد الوهاب فى هذا المجال لم تنجح نجاحا كاملا ، وإن دفعت إلى التأمل . والنجاح الذى حققه مع أم كلثوم فى الأغنيات الزجلية ، لم يستطع أن يحققه فى القصائد ، اللهم باستثناء العرض الصوتى » .

ولرياض السنباطي رأى في ذلك . . فهو يقول :

« إن ما يكتب للشعر يجب أن يظل محافظا على مستوى الشعر والشاعر واللحن

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

والملحن . وأن يحمى كل هذا من الانحدار ، لأن ما يكتب للرقص لا يمكن أن ينطبق على الشعر حتى لو كان شاعريا . »

ومجاملة من عبد الوهاب لأم كلثوم في حفل التكريم الذي أقامته لهما جمعية المؤلفين والملحنين ، قال :

« ينبغى أن أنتقل من صفوف المكر من إلى صفوف المكرمين . . فأنا ملحن . . ونحسن نكرم أم كلثوم الناشر العظيم ونحسن نكرم أم كلثوم الناشر العظيم للألحان . وقد منحها الله صوتا قويا وأداء عبقريا وحسا مرهفًا . والملحنون محتاجون دائها للناشر الكفء الذي يوصل الإنتاج الموسيقي بمهارة إلى آذان الناس » .

سبحان مغير الأحوال . . عبد الوهاب الذي كان منافسا لأم كلثوم أصبح الصديق المجامل الذي يحسن الحديث ويتودد .

#### ألحان محمد عبد الوهاب التي أنشدتها أم كلثوم:

أغنية	إنتعمري	أحمد شفيق كامل ( غنتها في ٥ فبراير ١٩٦٤ )
أغنية	أمل حياتي	أحمد شفيق كامل (غنتها في ٢ ديسمبر١٩٦٥)
أغنية	فكرون <i>ي</i>	عبد الوهاب محمد ( غنتها في ديسمبر ١٩٦٦)
		وإشترك في العزف على آلة القانون عبد الفتاح منسى
		نظرا لمرض محمد عبده صالح)
أغنية	على باب مصر	كامل الشناوي ( غنتها عام ١٩٦٤ )
أغنية	أنت الحب	أحمد رامي (غنتها في فبراير ١٩٦٥ )
قصيدة	هذه ليلتى	جورج جرداق ( غنتها فی ٦ دیسمبر ١٩٦٨ )
قصيدة	طريقواحد	نزار قبانی ( غنتها عام ۱۹٦۹ )
أغنية	ودارت الأيام	مأمون الشناوي ( غنتها في ٥ مارس عام ١٩٧٠ )
قصي <i>د</i> ة	أغدا ألقاك	شعر الهادي آدم ( غنتها في ٦ مايو عام ١٩٧١ )
أغنية	ليلةحب	أحمد شفيق كامل (غنتها في ٧ ديسمبر عام ١٩٧٢)

اللقاء الفني بين أم كلثوم وسيد مكاوى :

روى سيد مكاوى آخر الملحنين الذين لحنوا لصوت أم كلثوم:

« طلبت منى أم كلثوم أن أعمل لها لحنا ، فطلبت منها ألا يكتب لى إلا الأستاذ أحمد رامى . . حيث إن كلامه يمس وجدانى وأحاسيسى . وفعلا اتصلت أم كلثوم برامى وكلفته بعمل أغنية لألحنها . وبدأت الاتصال به يوميا . وكان رامى يسلمنى الأغنية على مراحل . . وبذلك كانت لنا لقاءات يومية . ومعروف عن رامى أنه من الشعراء السميعة ، وعلى علم بفن الأنغام . وواصلت تلحين الأغنية مدة تقرب من السنة تقريبا . وعندما انتهيت من تلحين أغنية « يا مسهرنى » ، ذهبت أنا ورامى إلى منزل أم كلثوم . واستمعت أم كلثوم إلى اللحن وسجلته على شريط . ثم بدأنا في البروفات . وكانت أيام البروفات تبدأ في الأستوديو من الساعة التاسعة صباحاً .

كانت أم كلثوم تملك ثقافة أدبية وفنية ضخمة . . وعلى الرغم من محاولة بعض الملحنين « فرنجة » المقدمات الموسيقية ، يضطر بعدها الملحن إلى العودة مستسلم لغناء وأداء أم كلثوم العربي الأصيل . . فأنا أحمد الله أنني في عملي الوحيد الذي قدمته لها وهو أغنية « يا مسهرني » ، أنقذتها من موسيقي أعداء الفن العربي الأصيل . وبغنائها لهذا اللحن ، عدنا إلى أصالتنا الشرقية ، التي أرجو لها أن تدوم حتى تحتفظ بملامحنا العربية» .

غنت أم كلثوم أغنية «يا مسهرنى » عام ١٩٧٢ . وكانت أم كلثوم من المعجبين بألحان الشيخ سيد مكاوى الذى بدأ نجمه يتألق بألحانه فى مسرحياته الاستعراضية . وكانت أم كلثوم ترى فى سيد مكاوى امتدادا لأسلوب سيد درويش . . فهو فى ألحانه مصرى عربى . . ومدرسة الشيخ سيد مكاوى نبعت من القرآن الكريم بها فيه من التنغيم والترخيم ، وحسن التوقيع والترجيع ، مضافا إلى هذا موهبته وذكاؤه وإحساسه .

وطلبت أم كلثوم من سيد مكاوى في ليلة إذاعة الأغنية لأول مرة ، أن يحضر ليقوم

بالإشراف على ضبط الآلات الموسيقية ( دوزان ) .

وحضر سيد مكاوى فى الموعد المحدد . . وكانت المفاجأة الكبرى لسيد . . فعند فتح الستارة ، قدمت أم كلثوم الشيخ سيد مكاوى للجمهور . . واتضح أن سبب استدعائها لم يكن لضبط الآلات الموسيقية ، و إنها لتقديمه إلى جمهورها .

وبعد غناء أم كلشوم لهذا اللحن الناجع ، بدأ أحمد رامى وسيد مكاوى فى إعداد موشح وموال لأم كلثوم كما جاء فى ( الكواكب تنبراير ١٩٧٦) ، تقول كلمات الموال:

يساللى تلوم فى الهوى مسالسك ومسال حبسى هسو انست دارى اللى جسوه القلسب متخبسى أنا باحبه رعانى فى بعده أو قربه . . . إلىخ

#### أما الموشح فتقول كلياته:

والحسوى أمسره عجسب بسين حسب ولعسب نالنسى منه غضسب حظنا منها الحبيب . . إلخ غلب الشوق غلب ذاب قلب لسوعة كلما قلب كلما المادة المسالم المادة المست رضاة

#### و یروی سید مکاوی :

«طلبت أم كلثوم إعداد لحن جديد لها من كليات عبد الوهاب محمد وهو «أوقاتى بتحلو معاك ». وعندى تسجيل لصوتها وأنا أعزف على العود . . إلى جانب تسجيل آخر بصوتها لكليات الأغنية . وكنت في نفس الوقت ألحن لها نشيدا من كليات الشاعر الأردني « وائل إسهاعيل » « يقول مطلعه :

مصرنا يا مصرنا أنت أغلى من المنى أنت للقلب الهنا والهوى يا مصرنا

وماتت أم كلثوم . . ودفنت معها تطلعاتها الفنية لإثراء الغناء العربي أكثر وأكثر" .

## مشروع أغنية من ألحان أحمد صدقى لصوت أم كلثوم:

عندما اشتهر اسم أحمد صدقى فى مجال التلحين، وكان ذلك فى أوائل الخمسينيات، طلبت منه أم كلشوم أن يلحن لها أغنية «أغار من نسمة الجنوب على محياك يا حبيبى ».

ولحن أحمد صدقى القصيدة . . وعندما عرضها على أم كلشوم أبدت رغبتها في تعديل جزء من الأغنية ، وهو بالتحديد البيت الأول من القصيدة . لكن أحمد صدقى اعتذر عن إجراء أى تغيير . حاولت أم كلثوم إقناعه . . وأوضحت له أن هذا هو أسلوب تعاملها مع الملحنين . . لكنه أصر على موقفه . . ولجأت أم كلثوم إلى رياض السنباطى لتلحين القصيدة . . وغنتها أم كلثوم بألحان رياض .

## ماولة تلحين فريد الأطرش لأم كلثوم:

بعد أن لحن محمد عبد الوهاب وبليغ حمدى لصوت أم كلثوم . . ذهب إليها فريد الأطرش ، وعرض عليها لحنا لقصيدة وطنية . فقالت له :

\_ليس لدى مانع من أن يلحن لى فريد الأطرش . . ولكن رأيي أن أبدأ معك بأغنية عاطفية .

اختار فريد قصيدة للأخطل ، ولحنها وسجلها بصوته مع الفرقة الماسية ، واصطحب معه أحمد الحفناوى :

« كان فريد طوال الطريق إليها خائفًا من عدم إعجابها باللحن . وعندما سمعته في منزلها ، أثناء وجودنا وفي وجود محمد الدسوقي ابن أختها ، قالت له :

\_ مبروك \_ وسأتصل بك لعمل البروفات .

وخرج فريد الأطرش سعيدا جدا لأن أم كلثوم ستغنى له لحنا .

ومرت الأيام والشهور ولم يحدث اتصال . ففهم فريد أنها أعرضت عن ذلك . فحزن ، وشعر أن هناك من يدسون له عند أم كلثوم ، محاولين إقناعها أن لحنه لها

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

سيفشل، وأن هذا سيعرضها لهزة فنية هي في غنى عنها . . لأن لون موسيقاه لا ينسجم ولا يتناسق مع صوتها وغنائها . بل وربها تعرضها هذه المغامرة ـ على حد قولهم ـ للفشل واستنكار الجمهور . وقد حاولنا إقناعها بعكس ذلك ، ولكنها ردت قائلة :

- إننى مستولة عن فني أمام الجمهور ، وليس هو السنول .

فقلنا لها:

- أبدا . . فعندما غنيت لبليغ وغيره ، لم يحاسبك الجمهور ، بل إنها مسئولية الملحن ، وليست مسئوليتك . كما أنك لم تفشلي مع أى ملحن . . ولكن المسألة انتهت عند هذا الحد . . ولم يحدث أن أثير هذا الموضوع مرة أخرى . »



verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered versio

## الفصـل الثالث أم كلثـوم والشـعر

قالت أم كلثوم (٦):

« أعتقد أن أهم ما يمكن أن يكتب عنى بعد موتى ، أننى نقلت الجمهور من الإسفاف الغنائى الله كان يعيشه . . من أغانى : ارخى الستارة اللى فى ريحنا والحسن جيرانك تجرحنا » . . إلى مستوى « إن حالى فى هواها عجب » و« الصب تفضحه عيونه » و « رباعيات الخيام » . وقد كان إصرارى على خوض هذه المعركة ، أننى ، وأنا وافدة على القاهرة من ريف المنصورة ، غنيت مرة للجمهور «سبحان من أرسله ـ رحمة ألى إ من يسمع » ، فصفر الجمهور وراح يصيح « عاوزين هات القزارة واقعد لاعبنى » . وليلتها لم أغضب من الجمهور . . فإنه معتاد على ما يقدم إليه . . وفكرت فى أن أعوده على أشياء أخرى .

كنت قد بدأت رحلتى مع الشعر والأدب ، وأنا في طهاى الزهايرة . فقد وقع فى يدى فى تلك الأثناء كتاب « النظرات والعبرات » للمرحوم « مصطفى لطفى المنفلوطى » ، فتلقيت عباراته . وكنت قد تذوقت قبله طبعًا آيات القرآن الكريم ، الذى حفظته قبل أن أبلغ العاشرة من عمرى . وإليه أعزو الفضل فى أننى تعلمت مخارج الألفاظ . . وفهم المعنى بل إن إنشاد القرآن هو أول ما جعلنى أتعلق بالغناء ، وأتعلم كيف يتموج الصوت ، وكيف أصعد به على طبقات .

والواقع أن الذى نقلنى إلى حب الشعر وتذوقه هو «أهمد رامى ». فقد التقيت به حوالى عام ١٩٢٢ \_ جاء به صديق له «محمد فاضل »، كان قد دعاه ليستمع إلى إحدى حفلاتى التى كنت أقدمها فى الأزبكية . وكان عائدًا لتوّه من باريس بعد أن

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

أتم دراسته . ولكى أحييه غنيت له قصيدة « الصب تفضحه عيونه » . . ولم يتح لنا أن نلتقى على الفور بعد ذلك ، لأننى سافرت إلى مصيف رأس البر . فلما عدت اتصلت به ، وقلت له إن الجمهور يجب أن ينتقل من الأغانى المسفة التى يسمعها ، إلى القصائد والشعر العظيم على مراحل . فقال رامى : ولكنى أعددت لك قصيدة "إن حالى في هواها عجب » .

قلت بعد أن قرأت كلماتها: تبدو في كلماتها السهولة. . . سوف أغنيها ، ولكنى أفضل أن تستعمل في كلمات الأغاني ما هو سهل ومتداول . . ما يمكن أن يفهمه الناس دون عناء .

فقال باحتجاج: هو هو الذي يسمعه الناس الآن.

فقلت : أنا أريد خطوة أبعد ، خطوة أوسع . . . أريد لغة مثل لغة الصحف . . يفهمها كل الناس ، فلا هي إسفاف . . ولا هي ألغاز .

وقدم لى رامى أغنيات : « إنت فاكراني ولا نسياني » و « إن كنت أسامح وأنسى الأسية ». ثم انتقل من هذه الطقاطيق إلى معلقاته الغنائية :

« سهران لوحـدى » \_ « غلبت أصالح » \_ « جددت حبك ليه » \_ « يا ظالمنى » \_ « سهران لوحـدى ) \_ « علبت أيننى » \_ و « هلت ليالى القمر » .

واستطاعت هذه الأغاني بألفاظها السهلة أن تأخذ الجمهور بعيدا عن أغاني الإسفاف التي سادت زمنا .

ولكن يبقى « لرامى » فضل آخر ، هو أنه جعلنى أتعلق بالشعر . فقد كان يعمل فى دار الكتب . وكان يحضر لى دواوين الشعر فأقرأ . أقرأ بصوت عال . فأسمع موسيقى الشعر . وأناقشه فى المعانى ، فيضيف إلى ما فهمته . وأحس أننى أغوص إلى أعياق جديدة فى بحور الشعر .

وعلى يد « رامى » قرأت الأغانى فى أحد عشر جزءًا . وقرأت كليلة ودمنة \_ وقرأت لكل الشعراء القدامى ، حتى تمنيت يوما أن أكون شاعرة . وأحس رامى بهذا . . وكان

يقول لى : لا عليك أن تكوني شاعرة ، إن تذوق الشعر وحده موهبة .

ولعل هذا التذوق، وحفظ ألوف الأبيات الشعرية بين قديم وحديث ، هو الذى أعاننى بعد ذلك على أن أختار من قصيدة فيها مائتا بيت، ثلاثين بيتا أغنيها ، فلا يحس المستمع أننى قفزت من بيت إلى بيت . . فتركت عشرة أبيات أو عشرين بيتا . بل لعل هذه الرحلة مع الشعر هى التى مكنتنى من أن أضع كلمة مكان كلمة في قصائد كثيرة ، أو أغنيات كثيرة ، فلا يحتج أصحابها لأنهم لم يحسوا أننى قصمت ظهر بيت . . . أو غيرت المعنى .

وإذا كان الشعر موسيقى . وقد غاص فى أعهاقى الكثير من هذه الموسيقى ، فإننى أؤكد أن تصرفى فى اللحن كلها أعدت غناءه ، مرجعه إلى هذه الأعهاق الزاخرة بموسيقى الشعر ، التى لا تفترق فى شيء عن موسيقى الآلة الموسيقية . ولو راجعت أغنية طويلة غنيتها خمس مرات فى خمس حفلات ، فإنك لن تجد كل مرة مثل الأخرى . . لأنى لست أسطوانة تدور ، بل إنسانة تنفعل بها تقول .

وأحمد رامى هو من جعل للأغنية بداية ونهاية \_ جعل لها وحدة تشبه وحدة القصة المكتوبة ، يشوقك السطر الأول فيها إلى السطر الأخير . وهذه المدرسة الراقية قلدها عشرات بعده ، فلم يغضب . بل لقد تعاونت مع عشرات غيره فها احتج . وظل ينفعل فيضع أغنياته لى التى تتفوق دائها فى رقتها . . والتى تعرفها من أول شطرة فى أول بيت منها . وحين رحنا ننتقى من رباعيات الخيام بدا حائرا . فالشاعر يحس أن من يحدف من قصيدته بيتًا يقطع من لحمه قطعة . ولهذا نحيته عن المهمة الصعبة ، وقمت أنا بالاختيار . فارتاح إلى النتيجة . ولعل رباعيات الخيام من أحلى ما غنيت على الإطلاق .

واستطاع أحمد رامى أن يضع بالكلام السهل الممتع صورًا أخاذة ، ومعانى رائعة حين قال :

من كتر شوقى سبقت عمرى وشفت بكره والوقت بدرى . .

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

كذلك جاءت أبياته:

وكل عاشق قلبى معاه .» من غير نديم أشرب وياه .» فضلت أعيش بقلوب الناس شربوا الهوى وسابوا لى الكاس

وروت أم كلثوم عن بيرم التونسي . . فقالت :

« . . فضلا عن شاعرية بيرم ، فقد كان « دودة كتب » كما يقولون . كان يقرأ فى كل اتجاه . . والحقيقة أننى كنت أستفيد من قعداتى معه ، لأنه موسوعة . وكانت له طباعه التى تدل على الكبرياء والأنفة . وكنت أعرفه من أول كلمة يقولها ، إذا تحدث بالتليفون . وكانت عادته أن يقول كل طلباته فى بضع كلمات ، ثم ينهى المكالمة قبل أن أجيب بكلمة .

كان بيرم يقول دائها إن التليفون اخترعوه لقضاء الحاجة . وقضاء الحاجة لا يحتاج لأكثر من دقيقة كلام . وكنت أدعوه إلى بيتى لأسمعه وهو يتحدث عن البخلاء ، ويروى من نوادرهم ، ويقول الشعر الذي يهجوهم . ولكنه إذا انتهى من حديثه سكت . فلا يتكلم إلا إذا دفعته للكلام دفعًا .

وكان الذين لا يعرفونه يتصورونه فظا . . مع أنه رقيق الحاشية . مرة طلب إلى أن أوصله إلى بيته بسيارتى . فقلت : يوصلك السائق . فقال بصراحة : بل وأنت معى ، حتى تراك القهوة التى أجلس عليها ، والحارة التى أسكن فيها . وكنت أردد دائها فكاهاته . فلها أقيمت لى إحدى حفلات التكريم وقف يقول : يا باسطة كل الناس وفاضحانى . »

وتستطرد أم كلثوم في حديثها فتقول:

« . . غنيت لعشرين شاعرا غير هؤلاء . غنيت « هذه ليلتى » لجورج جرداق اللبنانى ، و « البندقية » لنزار قبانى السورى . . و « أغدا ألقاك » لآدم السودانى ، و « ثورة الشك » لعبد الله الفيصل السعودى « ودارنا يا دار » لأحمد العدوانى

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

الكويتى . . فإننى أحس أننى مطربة كل البلاد العربية . . وخطتى أن أغنى لشاعر من كل بلد .

لقد غنيت لكل شعراء مصر تقريبا . . غنيت لصالح جودت « ثلاثيته المقدسة » وشعر صالح فيه رائحة شعر ناجى . . فضلا عن أنه رفيت « رامى » . وغنيت لمأمون الشناوى ، وعبد الفتاح مصطفى ، وعبد الوهاب محمد ، ومرسى جميل عزيز . أما أحمد شوقى . . فهو أمير الشعراء حقا » .

وعن لقائها مع أحمد شوقى قالت:

«التقيت بأمير الشعراء أحمد شوقى فى أواخر أيامه . وكانت أول مرة رأيته فيها فى على سولت فى شارع فؤاد القديم بجانب شيكوريل . وكان معه « محمود فهمى النقراشى (باشا) والدكتور « محجوب ثابت » . وقد دعانى إلى الغناء فى الفيللا التى كان يسكنها على النيل حاملة اسم « كرمة ابن هانى » ، فذهبت مع أبى وأخى . وغنيت ليلتها كها لم أغن من قبل ، ورأيته يتهايل طربا . ولكنه يقطع النشوة التى هو فيها فيختفى لدقائق ثم يعود إلينا ساهما . ولم أكن أدرى لماذا يختفى ، فهمس أبى فى أذنى ، إنه إلهام شعر يجيئه ، فيقوم ليدون شيئا شم يعود . وفى صباح اليوم التالى ، جاءنى من يقول :

الحقى يا ست . . شوقى بك أمام الباب الخارجى . . فهرولت لأجده . . كان وجهه مضيئا بابتسامة طيبة . وقد دفع إلى بمظروف . . وهو يقول : هذه هدية متواضعة تعبر عن إعجابى .

وترددت. . فقد ظننت المظروف ينطوى على أجر لى . ولكنه قاوم ترددى حين قال : \_لم أتكلف في الهدية شيئا . . إنها من وحيك .

وفتحت المظروف لأجد قصيدة :

سلوا كثوس الطلا هل لا مست فاها واستخسيروا السراح هل مست يداهسا

ولكنى لم أغن الأغنية في حياته . . غنيتها بعد موته . . وغنيت له بعد موته عديدا

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

#### من قصائده منها:

سلوا قلبي \_ وريم على القاع \_ وولد الهدى \_ إلى غير ذلك .

وكنت أقتنى دواوينه ، وأضعها بجانب فراشى قائلة : إن ثروة مثل هذه يجب أن تكون دائما فى متناول يدى . وكانت قصائد شوقى آخر ما يحتضن عقلى وعينى قبل النوم . وكنت لا أكاد أسمع عن مسرحية مما كتب تمثل فى مسرح الأوبرا ، حتى أذهب لرؤيتها عدة مرات . ولست أنسى على وجه الخصوص « مجنون ليلى » و « وأنطونيو وكليوباترة» . وقد رأيت فى أدوار البطولة الفنانة العظيمة « فاطمة رشدى » والفنانة القديرة « أمينة رزق » . فأنا متعصبة لشوقى تعصبا لا حد له . . فلم يجد ولن يجود الزمان بمثله . إننى أضعه فى مرتبة تسبق مراتب البحترى . . والشريف الرضى ، وعمر ابن أبى ربيعة . ما أروعه وهو يقول :

وما نيسل المطالب بالتمنى ولكن تؤخذ الدنيسا غلابا

أو وهو يقول في قصيدة النيل:

« والأرض تفرقها فيحيا المفرق »

أو وهو يضع دستور الأخلاق في بيت :

إنها الأمم الأخملاق ما بقيت فإن همو ذهبت أخلاقهم ذهبوا ومرة كنا فى بيت «شارل حلو» رئيس جمهورية لبنان السابق . وكان التليفزيون ينقل حوارا بين أناس يقارنون بين شوقى ومطران . فغضبت ، وقلت لهم : شوقى لا يقارن بأحد . . لأن المقارنة فيها ظلم لهذا الأحد . وضربت المثل ليلتها بروعة شوقى حين اغترب فى المنفى . وكان فى الأندلس فأرسل قصيدته :

يا ناتح الطلح أشباه عوادينا ناس لواديك أم ناس لوادينا حتى يقول:

مسكية الذيل لو خلنا غلالتها قميص يوسف لم نحسب مغالينا وبين ما يقوله شوقى وآذان المستمعين جسر من حب وشغف. فهو الشاعر الجزل

erted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

السهل . ولكنه أحيانا يقول شعرا رصيناً يحتاج فى فهمه إلى جهد . وعندما غنيت قصيدة « ولد الهدى فالكائنات ضياء » كنت مترددة لأنها صعبة . ولكنى غنيتها لأنها أخذتنى بمعانيها الصوفية العميقة .

وذات ليلة كنت في الإسكندرية وذهبت إلى كازينو الشاطبي ذات مساء . . هناك تتناثر الملاهي التي تقدم الفنون المختلفة . وبلغ سمعي من ميكروفون مرتفع الصوت . . صوت مطربة تغني :

أبا الزهراء قد جاوزت قدري . . .

وليلتها أحسست بسعادة لا توصف ، لأن معنى ما سمعت ، أن شوقى أثير عند الناس فى كل ما قال . »

#### وعن حافظ إبراهيم قالت:

«مرة طلبوا منى أغنية وطنية . . وقالوا لى : كلفى من تشائين من شعراء الأغانى لينظم قصيدة فى أسرع وقت . . لتغنيها فى أقرب فرصة .

فلم عدت إلى البيت تذكرت أننى أحفظ لشاعر النيل « حافظ إبراهيم » قصائد رائعة . . وعكفت على ديوانه . . وانتقيت قصيدة من ديوانه . ورحت أختار أبياتا تغنى من بين أبياتها العديدة . وقبل أن أنام . . . في الرابعة فجرا . . كنت أدندن باللحن بيته الرائع :

أنا إن قدر الإله بماتى لاترى الشرق يرفع الرأس بعدى وعندما وقفت لأغنى القصيدة أحسست أننى وفيت دينا في عنقى لشاعر لم أره . ولكن من حقه على أن أحمل رائعة من روائعه إلى الجماهير العربية ».

### وعن الشاعر على الجارم قالت:

«من شعراء القصيدة الواحدة في حياتي المرحوم «على الجارم» الذي كان كبير مفتشى اللغة العربية . كان في شعره فحولة الشعراء القدامي . ولما كان د . النجريدي عاشقًا للموسيقي، فقد اختار لي من أشعار الجارم . قصيدة : « مالي فتنت بلحظك

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

الفتاك » . . ولحنها لى . . ولا أنسى هذه القصيدة فقد كانت أول أسطوانة سجلتها عام ١٩٣٦» .

#### وعن د . إبراهيم ناجي قالت :

"ولا أنسى الشاعر الدكتور " إبراهيم ناجى " . . وقد رأيته حين كان يزور نقابة الموسيقيين ، وكان يبدو بائسا محطها . يجلس إلى الموسيقيين ، فتحس أنه يطوى صدره على قصة حب بلا أمل . ولم نتحدث فى الشعر مرة واحدة . ولكنى كنت أحس فيه رقة المشاعر التى لابد أن تؤتى ثهارًا فنية طيبة ، سواء شعرية أو موسيقية . وقرأت له ديوانه بعد أن مات . ووقفت عند الأطلال :

« وهل رأى الحب سكاري مثلنا »

ودفعت بالقصيدة إلى رياض السنباطى الذي قال:

\_ «ستكون الأطلال حدثا فنيا . . لا نظير له » .

ولعل الذي يميز ناجى صدق إحساسه ، فإن صدق الإحساس هو شرط النجاح في أي عمل فني . »

### يقول مصطفى أمين:

« تعلمت أم كلثوم من شوقى أمير الشعراء ، ومن أحمد رامى ، ومن إبراهيم ناجى ، ومن العقاد ، ومن المتنبى ، ومن أبى العلاء . وكانت تجلس أمام كل واحد من هؤلاء أشبه بتلميذة . وكانت تجلس فى غرفة نومها تحفظ الشعر وكأنها ستتقدم فى اليوم التالى لامتحان صعب .

ولم تكن أم كلثوم في معظم حياتها الفنية مجرد مطربة تردد أغانيها لمجرد التطريب والشهرة . . وجمع المال ، وإنها قيمة أم كلثوم الحقيقية في أنها كانت فنانة ملتزمة .

والملاحظ أنه منذ عام ١٩٢٢ عندما نزحت أم كلثوم إلى القاهرة ، التف من حولها خيرة الأدباء والشعراء والموسيقيين . . مفتونين بجال صوتها . كل منهم يبذل ويعطى من عصارة روحه أجمل الكلمات ، لتشدو بها صاحبة الحنجرة الذهبية . . فتطرب الملايين . »

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

## لقاء أم كلثوم وأحمد شوقى :

كانت أم كلثوم على علم بالصلة القوبة التي جمعت أمير الشعراء بالفنان محمد عبد الوهاب. وعلى الرغم من أنها أعجبت بشدة بديوان أحمد شوقى ، فانها لم تقدم على غناء إحدى قصائده ، نظرا لاهتمام شوقى بمنافسها على عرش الغناء « محمد عبدالوهاب » .

دعا أحمد شوقى أم كلثوم لحفل أقامه فى فيلا « كرمة ابن هانئ » عام ١٩٣١ ، وفيه غنت طقطوقة « اللى حبك يا هناه » ( زكريا أحمد ) . أعجب أحمد شوقى بصوت أم كلثوم وأدائها . . فنهض من مكانه وقدم للفنانة كأسا من الشراب ، رمزا للتحية والإعجاب . وأحرجت أم كلثوم . وتأدبا منها لهذا الرجل العظيم ، أمسكت بالكأس ورفعته إلى فمها دون أن تمس شفتاها الخمر . ثم أعادت الكأس إلى مكانه . وفى اليوم التالى ، ناول أحمد شوقى أم كلثوم أبياتا من الشعر مكتوبة بخط يده يقول فيها :

سلوا كثوس الطلا هل لا مست فاها واستخبروا الراح هل مست ثناياها

وقيل إن شوقى صرح باسم « أم كلثوم » فى القصيدة مرتين: أولاها فى البيت «سل أم كلثوم من بالشرق طارحها » والذى غنته أم كلثوم : «حمامة الأيك من بالشوق طارحها » . والمرة الثانية فى البيت الأخير حين قال : « يا أم كلثوم أيام الهوى ذهبت » والذى غنته أم كلثوم :

يا جارة الأيك أيام الهوى ذهبت كالحلم آها لأيام الهوى آها

قرأت أم كلثوم هذه الأبيات وحفظتها في مكتبها ، ولم تجرؤ على غنائها إلا في منتصف الأربعينيات ، بعد وفاة أمير الشعراء ، فدفعت القصيدة إلى رياض السنباطى، ليصنع منها تحفة غنائية . وغنت أم كلثوم هذه القصيدة عام ١٩٤٦ وسجلتها على أسطوانة كايروفون .

ومن العجيب أن هذه القصيدة لا وجود لها في الأجزاء الأربعة من ديوان

الشوقيات. ولولا احتفاظ أم كلثوم بالورقة المدون بها نبص القصيدة ، لا نضمت إلى الشوقيات المجهولة أو الضائعة .

غنت أم كلثوم من أشعار أحمد شوقى تسع قصائد . لم تكن قصيدة سلوا كثوس الطلا أولى هذه القصائد . وإنها غنت أم كلثوم عام ١٩٣٦ قصيدة « الملك بين يديك في إقباله » وذلك بعد وفاة أحمد شوقى بأربع سنوات ، ثم تلتها قصيدة « سلوا كثوس الطلا » .

وقصيدة « الملك بين يديك في إقباله » كان شوقى قد ألفها عام ١٩١٠ ، مدحا للسطان محمد رشاد الخامس الذي كان يحتفل بعيد جلوسه على عرش السلطة والخلافة العثمانية، بعد السلطان عبد الحميد الثاني المعزول عام ١٩٠٨ .

أعجبت أم كلشوم بهذه القصيدة، وعهدت إلى السنباطى بتلحينها ، وغنتها بمناسبة تولى الملك فاروق سلطته الدستورية عام ١٩٣٦ . وعرفت بقصيدة «عرف الدهر».

ومن شعر أحمد شوقى غنت أم كلثوم قصيدة « أتعجل العمر » و « النيل » و « بأبى وروحى » التى غنتها أم كلثوم بمناسبة توقيع معاهدة الجلاء، بين حكومة الرئيس جمال عبد الناصر ، والحكومة البريطانية .

وأول قصيدة دينية غنتها أم كلشوم من شعر أحمد شوقى هى: «سلوا قلبى» التى ألفها شوقى في العشرينيات مدحاً في رسول الله ــ صلى الله عليه وسلم ـ في ذكرى مولده. جاء الجزء الأول من القصيدة في السوعظ والحث على الكرم والبعد عن الشر، والمدعوة إلى طلب العلم. وجاء في ختام القصيدة ذكر النبي عليه الصلاة والسلام، منوها بأنه هو الذي علم الإنسان بناء المجد حتى صار سيد الدنيا. . في البيت الذي يقول فيه:

وعلمنا بناء المجد حتى أخذنا إمرة الأرض اغتصابا ويُروى أنه عندما غنت أم كلثوم البيت الشعرى:

وما نيل المطالب بالتمنى ولكن تؤخيذ الدنيا غلابا وكان ذلك بعد انتهاء الحرب العالمية الثانية ، أن نهض المستمعون يطالبون المحتلين بجلاء قواتهم عن أرض مصر .

وبعد نجاح قصیدة «سلوا قلبی » ، غنت أم كلثوم قصیدة « نهج البردة » و « ولد الهدی » و « إلى عرفات الله » وهی القصیدة التی امتدح بها شوقی الخدیوی عباس حلمی الثانی ، عندما سافر إلى مكة الأداء فریضة الحج .

والقصائد التسع التي غنتها أم كلشوم من شعر أحمد شوقي لحنها رياض السنباطي.

ودفعت أم كلثوم لورثة أحمد شوقي ألف جنيه عن كل قصيدة سجلتها من شعره .

وبقصائد أحمد شوقى نقلت أم كلثوم الشعب ـ الذى تعود أن يستمع إليها فى أغان باللهجة العامية القريبة إلى الشعبية مثل: « إيه اسمى الحب » و « الأوله فى الغرام » وكلها من كلمات بيرم التونسى وألحان زكريا أحمد إلى قصائد جادة.

وأدخلت أم كلشوم بعض التعديلات في أشعار أحمد شوقي . ففي قصيدة « نهج البردة » غيرت أم كلثوم كلمة واحدة في البيت الذي يقول فيه شوقي :

لقد أنلتك أذنا غير واعية في ورب منتصت والقلب في صمم

طلبت أم كلثوم من الشاعر أحمد رامى تغيير كلمة منتصت ، فاستبدلها رامى بلفظ «مستمع » .

وعام ١٩٤٦ ، غنت أم كلشوم قصيدة نظمها أحمد شوقى فى العشرينيات ، عندما أطلق أحد الشبان الرصاص على سعد زغلول ، لاعتزامه السفر إلى لندن لمفاوضة الحكومة البريطانية حول قضية الجلاء والاستقلال .

وتبدأ هذه القصيدة بأبيات تعبر عن الفرح لنجاة الزعيم والتهليل لشفائه من جرحه البسيط:

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

نجا وتماثل ربانها ودق البشائر ركبانها تحدول عنها الأذى وانثنى غياب الخطوب وطوفانها وفي الأرض شر مقاديره لطيف السماء ورحمانها

ونظرا لأن هذه القصيدة قدمت بمناسبة الوحدة بين مصر والسودان ، فقد حذفت أم كلثوم بعض الأبيات . وأخذت أبياتاً أخرى قالها شوقى عن السودان . وبذلك جمعت أم كلثوم في أغنيتها بين وحدة مصر والسودان .

والمعروف أن أم كلثوم لم تكن دائها تأخذ قصيدة كاملة من ديوان شعرى واحد . . وإنها كثيرا ما كانت تجمع بين أكثر من قصيدة في عمل واحد كي يطابق الزمن والمناسبة التي تتغنى بها . ووجدت أم كلشوم في قصائد شوقى القديمة ما يتمشى مع الحوادث الجديدة . . وكانت من أشد المعجبات بأشعار أحمد شوقى .

ومن أشعار شوقى غنت أم كلثوم قصيدة « النيل » :

من أي عهد في القرى تتدفق وبأي كف في المدائن تغدق

وكان شوقى قد أهدى هذه القصيدة إلى صديقه المستشرق « مرجليوث » أستاذ اللغة العربية وآدابها في جامعة أكسفورد . اختارت أم كلثوم من بين هذه القصيدة الطويلة التى تزيد أبياتها على مائة وخمسين بيتا ، بضعة أبيات لحنها رياض السنباطى فجاءت درة نادرة .

# لقاء أم كلثوم بأحمد رامى:

فى يوليو عام ١٩٢٤ التقت أم كلثوم بالشاعر أحمد رامى . . ولهذا اللقاء ذكرى بل ذكريات عزيزة فى قلب ووجدان شاعر الشباب . . فهو يقول : « بينها أنا أدرس اللغة الفارسية فى باريس عام ١٩٢٤ ، نها إلى علمى أنه ظهر فى سهاء مصر كوكب جديد من كواكب الفن ، فتاة فى ميعة الصبا تغنى القصائد والموشحات . وقيل لى إنها تغنى

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

قصيدة من قصائدى مطلعها «الصب تفضحه عيونه» ، أخذتها عن عميد الغناء فى ذلك الحين ، المرحوم الشيخ أبو العلا محمد ، الذى أخذ الغناء عن فقيد الفن عبده الحامولى . وأثار هذا الخبر فضولى . فكان أول همى عند عودتى إلى الوطن ، أن أسمع ذلك البلبل الجديد . فأخذت أبحث عن كيفية سماعها ، وكانت تغنى فى «حوش» صغير بحديقة الأزبكية . فإذا جمع محتشد ينتظر حضور هذه الشادية . وما إن هلت على الحاضرين ، حتى تطلعت الأنظار إليها ، وأرهفت الأسماع . وبدأت تنشد ، فإذا صوب ساحر ، وإذا خفة ظل وبشاشة وجه ، وإذا طرب ينساب ويحمل النفوس إلى أجواء ساحر ،

وتقدمت إليها معرفا نفسى ، راجيا منها أن تغنى قصيدتى ، فلبت طلبى ، وهى فرحة للقاء ذلك الشاعر الذى غنت شعره قبل أن تتعرف عليه .

وأجادت ما تمكنت لها الإجادة ، واستمعت لها وأنا في ذهول من هذا الصوت النادر الذي يتردد في جنبات الحديقة . وعدت إلى منزلى في تلك الليلة ، ولا يزال يتردد في سمعى رجع تلك الشادية ، ولم يستقر لى قرا رحتى لقيتها مرات تالية ، نهلت فيها من ينبوع ذلك النغم الذي أشبع روحى ، وأمد خيالى بالصور الجميلة ، وغذى نفسى وخاطرى ، وجاد بالوحى والإلهام . فنظمت لها عشرات الأغانى التي أصبحت تجرى على الألسن ، وتتردد في ساء مصر وكافة الأقطار العربية . وشرف اسمى بالاقتران باسمها . . فأفسحت لى إلى جانبها مكانا في سجل الخلود » .

ومن وحى أم كلثوم نظم أحمد رامي ثلاث قصائد :

القصيدة الأولى (\*\*): ونظمها في عام ١٩٢٤ ، والثانية أيضا في السنة نفسها . أما الثالثة فقد نظمها سنة ١٩٣٢ في مؤتمر الموسيقي العربية .

<sup>( \* )</sup> نظمها في ١٤ سبتمبر عام ١٩٢٤ أثناء سفر أم كلشوم إلى رأس البر . ولما عادت قدمها إليها في إحدى حفلاتها بكازينو البوسفور .

القصيدة الأولى

صوتك هاج الشجو في مسمعي سمعته فانساب في خاطري ودب في نفسي دبيب المنسى سلوي من الدنيسا تعسري بها طال به السهد كأن الدُّجي حتم إذا غنيت ذاق الكسرى ك\_\_\_أنما لفظ\_ك في ش\_دوه فيسه صبابساتسي وفيه الضنسي نظميت أشعاري وغنيتها أودعتها الشكوي فيا رق لي ولىنو تغنيست بها عنسده حسبى من الشعبر ومن نظمه غنى وخلى الدمع يروى الذي

لعلِّ في صوتك إحياء ما

والقصيدة الثانية (\*)

يا من شعرت بنسيب ورددت مسن شكساتسي وأودعيت في الأغياني أنضرت غصين الأمياني أغنيت حيزن فيوادى

وأرسل المكنون من أد معي للشعـــر ثــرة المنبــع والبرء في اليساس والموجسم قلب شديد الخفق في أضلعي ضـــل بــه الفجــر فلــم يطلــع ونام ندوم الطفل في المضجع منحسدر مسن دمعيى الطيع يشكو تباريح فوادى معي منظومة الحبتات مسن مدمعي من راح بالقلب ولم يسرجم عــاد إلى الـود ولم يقطـع صوتك يسرى في مكدي مسمعي قد جف من نفسي ولم ينسع دفنيت مين حبيي ومين مطمعيي

ناجيت فيسه حبيبى ورجعست مسن نحيسي تنـــادي حبـــي وحبيبـــي وكــــان غير رطيــــب مـن بعـد طـول النضـوب بصــوتــك المحبــوب

<sup>(\*)</sup> نظمها في ١٨ سبتمبر ١٩٢٤.

وظل روحسى الغدريب ف العيش من تعديب شريكتي في نصيبي وهان حَمُلُ خطووسي خيالُ تلك الكروب نجيّسه في القلوب ك من هوي وحييب وكنت مالف حسيًى شاطرتنى ما ألاقى مى وكنت فى البيث عندى وكنت فى البيث عندى فى المنت عندى فى وزال مين ليبل سهدى وزال مين ليبل سهدى وآنسس اليبوم قلبي

#### والقصيدة الثالثة (\*):

كرمت دوحة رعت أم كلشوم فهى قمرية تغنت على الفرع شم أنت ولم تكد تعرف الدمع واستوى ريشها فخفت على الأيك تبعث الشجو في النفوس وتلقى رزة العود شدوها وهداها خُلِقتُ آهة فكانت عزاء وجرت دمعة فكانت شفاء وسرت أنة فكانت شفاء وبراها الخلاق من خفة الظلّ وبراها الخلاق من خفة الظلّ تتسل الشعر منطقا عربيا ترسل الشعر منطقا عربيا فياذا صورة تجلت إلى العين

وجادت بظلها الفينان ولما تهم بسلطيران متى فيضه من الأجفان متى فيضه من الأجفان وحامت على الربّي والمغاني سحرها في القلوب والآذان حنة النساى أو أنين القيان مسن هموم الحياة والأحزان لمعنى ورحمة للعاني ومن رقة النسيم الواني ولماة كالخالص السرنان ولماة كالخالص السرنان التيان التيان التيان التيان ولمات في مستقر الجناني وغابت في مستقر الجنان

<sup>(\*)</sup> ألقاها رامي في الحفل الذي أقامه معهد الموسيقي العربية بعد انتهاء أعمال مؤتمر الموسيقي العربية الذي عقد بالقاهرة عام ١٩٣٢ . . وغنت أم كلثوم قصيدة : ( أفديه إن حفظ الهوي أوضيم )

أغاني رامي لأم كلثوم (مواقف إنسانية ـ ورسائل حب):

لم يتقاض أحمد رامى نقودا على ما ألف من أعمال لأم كلثوم . . . باستثناء أغانى الأفلام \_ التى يقوم المنتج بدفعها . . وليست أم كلثوم . كان يوم الاثنين من كل أسبوع . . لقاء القلبين .

وجاءت أغانى رامى لأم كلشوم تجارب عاشها . . عبر عنها بالكلمة، وغنتها حنجرة أم كلثوم . . عبرت عن الصدق بينهما .

أيها الفلك على وشك الرحيل إن لى فى ركبك السارى الخليل رقرقت عيناي لما قال لى حان الوداع وبكى قلبى مما ذاع فى الكون وشاع

(كتب رامي هذه الكليات يودعها عند سفرها إلى أوربا)

وجاءت رسائله لها في أوربا :

طقطوقة « إنت فاكراني ولا ناسياني » وطقطوقة « ليه تلاوعيني و إنت نور عيني». أما أغنية « رق الحبيب »، فكتبها رامي وهو في حالة صفاء .

وعندما كان رامى ذات يوم فى طريقه إلى أم كلثوم ، فتح الكوبرى فجأة ، وأحس بأنه يكاد يغرق . . وتذكر موعد الجبيب . . فحل الأمل مكان اليأس :

ولما قرب ميعاد حبيبي ورحت أقابله

هنیت فؤادی علی نصیبی من قرب وصله ولقیتنی طایل م الدنیا کل اللی أهواه بس اللی کان فاضل لیه أسعد بلقاه لم خطر ده علی فکری حیر أمری

والقرب سبب تعذيبي

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

ولقیتنی خایف علی عمری لا یروح منی من غیر ما أشوف حسن حبیبی .

وأغنية « غلبت أصالح فى روحى » نظمها رامى عندما تصالحا بعد جفوة ، وكانت يدها مريضة . . لا تقدر على تحريكها . . فكان رامى يطعمها بيده هو . . فبكت تأثرا . . ونسى رامى وغفر . . وجاء بهذه الكليات :

غلبت أصالت في روحي عشان ما ترضي عليك بعد سهدى ونوحي ولوعتي بين إيديك وفي ساعة صفاء خالصة أبدع رامي (١٩٥٢)

جــددت حبــك ليــه بعـد الفــؤاد مـا ارتــاح حــرام عليــك خليــه غـافــل عــن اللي راح

قيل عن أم كلثوم ، إنها عرفت بذكائها اللياح . . أن رامى شاعر يشغله الحرمان . فلكى تستبقى الشعلة متوهجة أمعنت في تلويعه . . وإن كان له مكان خاص عندها.

غنت أم كلثوم لرامى أكثر من ثلث قرن . . ويقول هو : « لم يشاركنى فيها شاعر خسة وثلاثين عاما . ( من العشرين إلى الخمسين ) . كان رامى صادقا . . لم يتجاوز الواقع ، إذا ما استثنينا قصائد أحمد شوقى ـ وبيرم التونسى ـ وقصيدة حافظ ابراهيم «مصر تتحدث عن نفسها » وقصيدة الأسمر « زهر الربيع يرى أم سارة تحب » .

رافق أحمد رامى أم كلثوم في رحلتها الفنية أكثر من نصف قرن . شدت فيه من كلهاته ما يقرب من ثلاثهائة أغنية وقصيدة .

قال أحمد رامى:

« سبب إعجابى بغناء أم كلثوم يرجع إلى الاتفاق التام بينى كمؤلف وبينها كمغنية، وبين من يلحن لها قطعتى . وقد كان استمرارى معها فى أن أرضى بها يُقترح

من إضافة وحذف وتغيير . . فها دمت أقتنع بصحة الرأى . فأنا أمثل أحد السامعين لهذا الغناء . . ويهمني أن يكون الرضا مضمونًا عن القطعة المغناة . »

كان رامى قبل أن يلتقى بأم كلثوم ينظم القصيدة الشعرية وحدها . ولم يكن يخطر على باله أنه كشاعر غنائى سينزل عن عرش الشعر ليخاطب جمهور الغناء بالزجل العامى . لكن أم كلثوم وصلته القوية بها ، استطاعت أن تجعله يطرق ميدانا جديدا يمزج فيه الشعر بالزجل ليكون خفيفا على المستمع . فنظم أول مونولوج «خايف يكون حبك ليّه شفقه عليّه ( ١٩٢٧ ) .

كان يوم الاثنين يوم إجازة دار الكتب التي كان رامي موظفًا بها . . كان هذا اليوم هو لقاء أم كلثوم ورامي . . يسميه هو يوم أم كلثوم ، وتسميه هي يوم رامي .

وظل يوم الاثنين في عمر رامى خالصا لأم كلثوم حتى بعد زواجه . . فلم تستطع زوجته استخلاص يوم الاثنين الذي يقضيه رامى في ضيافة أم كلثوم .

بعد لقاء رامى بأم كلشوم، وضع فى إصبعه خاتما مكتوبًا عليه O. K أى أم كلثوم . . وبقى هذا الخاتم فى إصبعه إلى يوم وفاته .

ألهمت أم كلثوم أحمد رامى أحلى قصائده ، وأعذبها . . ومن أجلها نظم مئات الأغانى من الطقاطيق والمونولوجات باللهجة العامية ، بعد أن كان لا يكتب غير الشعر الفصيح . وهو ما حدث لأحمد شوقى مع محمد عبد الوهاب . . فقد نظم شوقى العديد من الأغانى باللهجة العامية ، ليشدو بها عبد الوهاب .

وعن علاقة أحمد رامي بأم كلثوم يقول « مدحت عاصم » :

« . . كانت علاقة خاصة مثل البحار والمحيطات . . علاقة أعمق وأشمل وأقوى من أن يصفها الإنسان ببضع كلمات . علاقة جمعت كل أحاسيس ومشاعر الفنان حسا وروحا . كان كل منهما ينظر إلى الآخر نظرة خاصة ، يفلسفها من خلال رؤيته وحده . كان كل منهما في حاجة إلى الآخر . لم يكن احتياجا ماديا أو أدبيا أو جسديا ، بل كان احتياجا معنويا في المقام الأول . لهذا ظلت علاقتهما ذات وضع خاص ، وفي

الوقت ذاته احتفظت بسموها ورفعتها وخلودها . . تماما مثلها خلدت أعهالهما الفنية معا .

قال رامى: (٦)

« إن أيامى كلها . . أم كلثوم . . زفافى أحيته أم كلثوم . وغنت فيه « يا نجم مالك حيران بين الغيام والليل داجى » . وفى اليوبيل الفضى لزواجى غنت لى : « هجرتك يمكن أنسى هواك » و « أودع قلبك القاسى » . عشق أحمد رامى صوت أم كلثوم ، وراح يأخذ منه الإلهام ويقدم له الإبداع . . يقول رامى :

« إنك إذا أردت أن تكون شاعرا ، فاقرأ الشعر الجيد من الشعر العربى والعالمى ، وأكثر من الاستماع إلى أم كلشوم . ذلك لأنها تجلو الألفاظ وتجعلها واضحة شجية » . وقد وجدت أم كلثوم الفرصة للعودة إلى المدرسة والجامعة التى تعلمت فيها . . جامعة الشيخ أبو العلا الذى قدم لها مجموعة من القصائد الغزلية ، ذلك أنها قد وجدت في ألحان السنباطى لهذا اللون الغنائي ما يناسب صوتها وثقافتها وقدرتها الغنائية . وقدمت من ألحانه مجموعة كبيرة من أعمال كبار الشعراء العرب القدامي والمعاصرين . من هذه القصائد : «ثورة الشك» و « النيل » و « مصر تتحدث عن نفسها » و«من أجل عينيك» و « غداً ألقاك » و « ورباعيات الخيام » وغيرها .

## خلاف بين أم كلثوم ورامى:

أقام معهد الموسيقى الشرقى حف لا كبيرا ، تكريها لأم كلثوم ، وذلك عام ١٩٣٢ . وقام أحمد رامى ببإلقاء قصيدة تكريها لأم كلثوم . واتهمت مجلة روز اليوسف ( العدد ٢٦٦ في ٢٦/ ٦/ ١٩٣٢ ) أحمد رامى بأنها نفس القصيدة التي كان قد كتبها تمجيدا في عمد عبد الوهاب . ونشرت روزاليوسف القصيدتين في مكان واحد من المجلة لتؤكد التكرار . وجاء عنوان المقال : « الشاعر أحمد رامى يهين أم كلثوم » . وتوسط المقال صورة كاريكاتورية لرامى يقدم لأم كلثوم القصيدة ملفوفة قائلا : « إلى ثومه . . إلى إلمة الوحى . . أقدم هذه القصيدة » . فيرد عليه عبد الوهاب حائلا بينه وبينها :

« حاثب ياثي رامي ، انت بتعطيها قثيدتي أنا »

وعندما التقت أم كلثوم برامي ، واجهته قائلة :

« أنا متأسفه اللي عرفتك » .
 وتقول د . نعمات فؤاد (^)

« وأصاب السهم قلب الشاعر المحب فأدماه . وقفل الرجل عائدا إلى بيته . وآل على نفسه ألا يسعى إليها بعد يومه هذا ، ولا يجدد لها عهدا . بل حرم على نفسه سماع الراديو حين يذيع لها لحنا .

فأهين فيك كرامتى ودموعى أصلى بنار الوجد بين ضلوعى نفسى وطال إلى سناه نزوعى أيام كان القلب غير سميع

من أنت حتى تستبيحى عزتى وأبيت حران الجوانح صاديا أعمى عن الحسن الذى هامت به وأصم عن نغم عشقت سماعه ترى أى حسن ؟

ثورة عاتبة أعلنت عن نفسها بكلمتين ( من أنت ؟ )

لقد طارت على أجنحة شعره ، وسمت إلى سياء الأدب ، ببدائع الكلمة ، وروائع المعنى ، ومنظم القصيد . . مما أغرى الملحن بالارتفاع بالإبداع ليتسابق اللحن مع اللفظ التياه ، ويتواءم النغم مع توشيح الشعر وفن الشاعر » .

وظل الرجل في عزلته ثهانية شهور يتمزق في صمت ، ويسعى إليه الموفقون فيأبى في شمم مستمهلا إياهم حتى يبرأ القلب الطعين . ويعاودونه فلا ترضى المعاودة كبرياءه بل تنكأ الجرح القديم . . فيرفض من جديد . وذات يوم حملوا إليه في غضبه نبأ سفرها إلى العراق بالطائرة وتهيبها الطيران ، إذ لم يسبق لها بـه عهد راجين منه توديعها . . مهولين أمر سلامتها في السفر . ولكنه لم يلن . والتف حولها في المطار المودعون . . الصادقون والمتملقون . . ولكنها كانت في شغل عن الجميع بالتطلع المستخفى والتفرس المستتر في الوافدين على المطار . ولكن الغائب المنتظر عبثا يعود . ولم تفقد الأمل حتى حان موعد قيام الطائرة ، فآمنت أن الأمر أكبر مما تصورت .

وعادت من رحلتها، وهرع إلى استقبالها الكثيرون، ولم يكن رامي بينهم!

وعادت من رحلتها، وهرع إلى استقبالها الكثيرون، ولم يكن رامى بينهم! وطالت الجفوة، حتى جاء يوم مرضت فيه، وقرر طبيبها أن يستأصل لها الزائدة الدودية.

ومن جدید، سعی الساعون لیحملوه علی زیارتها . وألحوا فی الیوم السابق علی العملیة . ٢٠ مارس سنه ١٩٣٣ . والعملیة فی ذلك الوقت كانت شیئا رهیبا . باعتبارها فی رأیهم بین الحیاة والموت . فأذعن - كها یقول الفصحاء - بعد لأی .

ذهب إليها رامى فى المستشفى ، وعادت المياه إلى مجاريها . ولكن حدث بعد حين أن سافرت أم كلثوم إلى أوربا . . وزار رامى فى هذه الأثناء إحدى قريباته ، وكانت لها فتاة رسبت فى الامتحان . ودار الحديث حول الشابة الراسبة ، وأعربت أمها عن رغبتها فى وقفها عند هذا الحد من الدراسة واستبقائها بالبيت .

وهنا سنح لرامى خاطر ارتسم على وجهه . . واستطاعت أخته بغريزة المرأة وهى رادار من نوع فريد أن تنفذ إلى الخاطر السانح . . واتجهت الأخت إلى أخيها وقالت : هيه . . ما رأيك ؟ فقال : ولكن من أين آتى بالمال ؟ قالت . أو ليس معك ما يشترى خاتم الزواج ؟

وكان هذا هو ما يملكه رامي في تلك الساعة ، فأعطاها إياه ، وقبل أهل العروس الوضع على هذه الصورة .

ودهش المحيطون به . . . أحقا يتزوج رامي المحب ؟ وكان جوابه :

نعم ، سأتزوج ، لأن نفسى تاقت إلى إنسان يجبنى بلا غاية . يحبنى لنفسى خالصا خلصا . تزوجت لأنى أريد أن أسمع أعلب كلمة فى الدنيا «بابا» . وعادت أم كلثوم من أوربا وأنهوا إليها النبأ همسا « رامى تزوج » . وكان آخر خبر تتوقعه . ولكن أم كلثوم الحصيفة سكتت أمام القول ، كأن الأمر لا يعنيها . حتى إذا التقت برامى بادرته قائلة : أحقا تزوجت يا رامى ؟ فقال لها وكأنه يعتذر أو يتهرب من السؤال العاتب: «أصلها بنت يتيمة وهى قريبة لى . . حاجة على قدنا . . »

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

وعن حب رامي لأم كلثوم نظم:

أرادونك على أنك أبوح وهل يتكلم القلب الجريع ومساذا يبتغون وفى فسؤادى جوى أفضى الدمع الفصيح نعم أهوى ولا أخفى غرامى ومن شرف الهوى أنى صريح. ولخ.

ظلت أم كلثوم عروس أشعار أحمد رامى وقصائده . . والمعنى المتجسد للحب في كل ما كتب .

ومن أخريات لقاءات رامى بأم كلثوم ، ذلك اللقاء عندما ودعها حين سفرها في آخر رحلة علاجية في الخارج . . ويومها ، وقبل أن يعود رامى إلى منزله . . جلس في إحدى صالات المطار، وكتب قصيدة طويلة يودعها فيها . . . وبدا فعلا كأنه يودعها الوداع الأخير إذ يقول فيها :

وإن أنسى لا أنسى يوم المطار وقد دنت الساعة القاضية جلسنا مع الناس في نجوة وغبنا عن الأعين الفانية أسابقها في شمس الحديث عن الشوق والذروة الأنسية وأين يكون اللقاء القريب قمر ، أم في دارها الغالية ومر الزمان بنا لم نجد له في حساب الهوى ثانية للى أن دنا وقتها للرحيل على متن طائرة ماضية

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

ونادى المنادى على الراحلين وليس لنا أذن واعية ودارت رحاها وهمت عن عملها إلى البلدة النائية ونحن نطيل إليها الرنو ونسمع أصواتها الداوية ولا تدرك العين ماذا يدور إلى أن علت في عنان السياء وغابت . . ومحبوبتي باقية

عندما عادت أم كلثوم من رحلتها . . لازمت الفراش . . وذهب رامى لزيارتها . . وعندما هم بالانصراف ، أصرت أم كلثوم أن تقوم هى بتوصيله بصحبة أحد أقاربها . وفعلا أوصلته بالسيارة إلى حدائق القبة . . إشفاقا عليه من التعب والإرهاق .

وكان ذلك . . هو لقاء الوداع ا

#### ورثاها أحمد رامي بقصيدته:

ما جال فی خاطری أنی سارثیها قد كنت أسمعها تشدو فتطربنی صحبتها من ضحی عمری وعشت لها سلافة من جنی فكری وعاطفتی لحنا یدب إلی الأسهاع یبهرها ومنطقا ساحسرا تسری هواتفه ویی من الشجو من تغرید ملهمتی وما ظننت وأحلامی تسامرنی

بعد الدى صغت من أشجى أغانيها واليوم أسمعنى أبكسى وأبكيها أوف شهد المعانى ثم أهديها تديرها حول أرواح تناجيها بها حسوى من جمال فى تغنيها لل قلوب مجيها فتسبيها ما قد نسيت به الدنيا وما فيها أنى سأسهر فى ذكرى لياليها

يادرة الفن ياأمي لآلئه مهما أراد بيسانسي أن يصسورها فريدة من عطاياه يجود بها وآبية مين ليدنيه لا يمين بها صوت بعید المدی ریا مناهله وآهة من صميم القلب ترسلها وفطنه لمعسانسي مسا تسردده تشدو فتسمع نجموي روح قائلها كانيا جعت أبداع ناظمها يا بنت مصر ويا رميز الوفياء لها كنت الأنيس لها أيام بهجتها أخذت منذ الصبا تطوفين شقتها حتى رفعت على أرجائها علما وحن أحدق بالأرض التم نشرت أهبت بالشعب أن يسعى في مودتها وطفت بالعرب تبغين النصير لها حتى إذا صدقت في العون همتهم عاد الصفا لها وارتاح خاطرها وأقبا الغيرب يسعي في مسوتها

یا من أسیتم علیها بعد غیبتها و کیف نسسی وهذا صوتها غرد أضفى المحى علیها ظل رحمت تبلى العظام وتبقى الروح خالدة

سبحان ربى بديم الكون باريها لا يستطيع لها وصفا وتشبيها على بسرايساه تسرويحا وتسرفيها إلا على نـادر مـن مستحقيهـا له من النبرات الغير صافيها إلى جسراح ذوى الشكسوى فتشفيها بترنيمها أسرار خافيها وتستبين جمال اللحين مين فيهيا شعرا وواضعها لحنا لشاديها قسدمت أغلى السذى يهدى لواديها وكنت أصدق باك في ماسيها وتبعثين الشجا في روح أهليها يرف باسمك في أعلى روابيها عليك أفياءها شريعنيها بالمال والجهد إحياء لماضيها والمستعيان على أقصياه عياديها وجاءها النصر وإنجابت غواشيها بعد القضاء على ما كان يضنيها لما رأى مسن طمسوح في أمسانيهسا

لا تجزع وا فلها ذكر سيبقيها يرن في مسمع الدنيا ويشجيها وظل من منهل الرضوان يسقيها حتى ترد إليها يوم تحييها أحدرامي

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

كان رامى فى أشعاره رومانتيكيا صميها ، له العديد من القصائد الفصحى كما نظم عددا كبيرا من المونولوجات والطقاطيق التى أسهاها فى ديوان شعره الفصيح «المقطعات».

وهذه « المقطعات » يمكن اعتبارها فكرة مبتكرة ، فهى مليئة بالشعور والتعبير الشعرى الجديد .

وتاريخ أحمد رامى الشعرى مرتبط بتاريخ فن أم كلثوم . وكان أبلغ تعبير عن ذلك هو منحه الدكتواره الفخرية من أكاديمية الفنون فى الذكرى الأولى لوفاة سيدة الغناء العربى أم كلثوم .

قالت أم كلثوم:

« كان رامى يحب الغناء ، وكنت أنا أعشق الشعر . وأصبحت أقرأ القصيدة بنفس المتعة التى تقرأ بها الفتاة أول قصة غرامية . وكان الأحمد رامى كل الفضل في تمذوقي الشعر وتفهم معانيه » .

وكانت أم كلثوم تغنى أغنيته الجديدة مرة واثنين وثلاثة. وعندما لا تتلقى منه كلمات جديدة، تعمد عدم تقديم عمل من أعماله في حفلها.. وهو الذي تعود أن يستمع إلى كلماته بصوت أم كلثوم في كل حفل من حفلاتها. فكان ينتظر أن تلقى بأشعاره في الوصلة الأولى .. فتأتى بلاشيء .. فيتطلع إلى الوصلة الثانية .. ولكنها تخذله أيضا هذه المرة .. فيتعلق بالوصلة الثالثة .. فتغنى لغيره ... فيصاب بالصدمة الكبرى .. فيعود إلى بيته يبكى أسفا وحزنا .. وتنقلب هذه الآهات إلى كلمات جديدة .. تكون مولدا لأغنية يقدمها لأم كلثوم في اليوم التالى .. وبدلك وصلت أم كلثوم إلى ما كانت تصبو إليه .

## لقاء أم كلثوم ومأمون الشناوى :

روى مأمون الشناوى عن ذكرياته مع أم كلثوم . . فقال :

« التقيت بأم كلثوم في الفترة التي كنت أعمل فيها مع روز اليوسف اليومية . التقينا ١٦٣

في المحكمة أثناء نظر قضية زواجها الوهمي . . من المغامر الصعيدى ، وكنت أنا شاهد ذلك المغامر . وبعدها انقطعت علاقتي بها ، إلى أن التقينا في عزبة مصطفى القشاش في شم النسيم . . وعادت صلتي بها عام ١٩٤٢ ـ وقالت لى : قبل ما تكتب أغنية وتعطيها لمطرب ، أريد أن أسمعها أولا . فكتبت حبيب العمر وأعطيتها لها ، فأرادت أن تغير بعض الكلمات . وكنت ما أزال أرعن مغرورا . . وفي نظري أن كلماتي لا تُغير مطلقا . أخذت الأغنية وقابلت مصادفة فريد الأطرش وهو يصلح عربته ، فأعطيته الأغنية ، ولم يُغير منها حرفا واحدا . وسمى الفيلم أيضا باسم الأغنية . بعد فأعطيته "الربيع " . وجاءت أم كلشوم تزور أخبار اليوم ، في أواثل أيامها ، حين ذلك كتبت " الربيع " . وجاءت أم كلشوم تزور أخبار اليوم ، في أواثل أيامها ، حين كانت على سطح بيت في شارع قصر النيل ، ونادتني قائلة : انت ياواد فين الأغنية ؟ فقلت : والله فريد مسك فيها كما هي ، وأنا غير مقتنع بها تريدين تغيره . فقالت : مين اللي حايغني . . أنا وإلا إنت ؟

وكانت أغنية الربيع، فسمعتها . وطلبت منى أن أزورها فى البيت . . وطلبت أيضا بعض التغييرات . . وكان فريد يسكن بجانبها ، فأعطيته الأغنية .

ولكن بعد ذلك حاسبت نفسى : إلى متى أظل بعيدا عن صوت القمة ؟ ولماذا لا أسمع كلامها ؟ فكتبت « أنساك » ، وغيرت بعض الكلمات . . ووافقتها على التغييرات ، وكانت تغير ما تريد باقتناع تام . . . قالت أم كلثوم :

إذا كان المطرب مقتنعا بها يؤديه . . فثق وتـ أكد أنه سينجح . . وإذا لم يكـن لديه اقتناع بها يقول ، فتأكد من فشله ، ولو كانت من شعر شوقى .

وبأغنية « أنساك » بدأ التعاون بيني وبينها . والسبب في حدم غنائها لي كثيرا ، كثرة التغييرات التي كانت تطلبها ، وعدم موافقتي على ذلك » .

ومن الأغانى التى كان مأمون الشناوى قد أعدها لتغنيها أم كلثوم « أول همسة » ، ولكن عندما طلبت إدخال بعض التعديلات عليها ، أعطى مأمون فريد الأطرش الأغنية . وعندما طلبتها منه مرة أخرى كان رده :

by fill Combine - (no stamps are applied by registered version)

\_ هل من المعقول أن يطلب واحد من رسمام وهو يشاهد معرض صوره ، أن يصغر الأنف، ويرفع الحواجب ، إلى غير ذلك ؟؟ نفس الشيء في الأغنية . . عاجباك خديها على كده . . »

### وعلقت أم كلثوم:

ـ « انت مش فاهم حاجة خالص . . بكرة تفهمنى . . وبكره تندم » . وفعلا بعد فترة قصيرة ، كتب مأمون الشناوى أغانى لأم كلشوم ، وقبل التعديلات بصدر رحب . وغنت له أم كلثوم بعد أنساك ـ كل ليلة ـ بعيد عنك ـ ودارت الأيام .

وقبل وفاتها بعام واحد، كتب لها مأمون الشناوى «خلينا أصحاب»، وأعطتها أم كلثوم لرياض السنباطى ليقوم بتلحينها . ولكن المرض عاجلها ، ورحلت قبل أن تؤدى هذه الأغنية . . وظلت كليات الأغنية حبيسة الأدراج إلى أن حضرت إليه ذات يوم ياسمين الخيام تطلب منه أغنية «خلينا أصحاب» . وكان رياض قد لحن جزءا منها . ولكن حدث خلاف بين ياسمين والسنباطى ، أوقف بعدها رياض تلحين الأغنية ، إلى أن أخذ حلمى بكر الكليات ليقوم بتلحينها .

## أم كلثوم وبيرم التونسي :

اعتمدت أم كلثوم فى بداية حياتها الفنية على أحمد رامى لوضع كلمات أغانيها . ولكن أم كلثوم ، الذكية ، أدركت ، أن نهوض رامى بالعبء وحده مهمة صعبة . . وأنها لابد أن تواكب التطور، وتتجه بأغانيها إلى كلمات شعبية إلى حد ما . . تساير الزمن وتعجب الجمهور . . ولم يكن أمامها إلا الزجل . وفي الحرب العالمية الثانية حينها أثرت الطبقة الشعبية من التجارة والتوريد ، تطلعت هذه الطبقة بحكم الثراء إلى حضور حفلات أم كلثوم . فوجدت أم كلثوم أن هذه العقلية لا يناسبها إلا كلمات الزجل . . وشخصية بيرم التونسى . فأقبلت على فارس هذا الميدان وغنت له العديد من الأغاني في الفترة بين عامى ١٩٤٢ ـ ، ١٩٥ (أي سنوات الحرب وماتلاها .)

منها: الأمل \_ أنا في انتظارك \_ أهـل الهوى \_ حلم \_ حبيبى يسعد أوقاته \_ والكهات \_

منها: الأمل \_ أنا فى انتظارك \_ أهل الهوى \_ حلم \_ حبيبى يسعد أوقاته \_ والأهات \_ وكل الأحبة اثنين اثنين \_ والأوله فى الغرام \_ والحب شبكونى \_ وإيه اسمى الحب \_ وأنا وأنت .

وقد كان ملحن كل هذه الأغانى زكريا أحمد ، الذى يعتبر توأم بيرم . . فزكريا وبيرم كونا معاً ثنائيا فنيا جميلا . كما وقـف زكريا وبيرم خلف أم كلثوم فى هذه الفترة ، فقدما معا ألحان أغانى أفلامها .

عن بيرم التونسي قالت أم كلثوم:

« كان أحمد شوقى يخاف على الفصحى من بيرم . فبيرم يكتب فى أى موضوع . ببديهية حاضرة ، حتى لتتصور أنه يرسل شعره كلاما كالقول والضحك . وكان بيرم موسوعة من الشعر القديم والحديث . كان صوفيا . ولعل هذه الصوفية هى ينبوع إلهامه . غنيت له الآهات والأمل ، وأنا فى انتظارك . . . والقلب يعشق كل جميل . . وكل قصائده ، فيها عدا الأخيرة ، كانت كلها من ألحان زكريا الذى قدم لى بيرم . . عدا الأغنية الأخيرة ( القلب يعشق كل جميل ) قام بتلحينها رياض السنباطى ، بسبب الفجوة التى كانت بينى وبين زكريا . »

وغنت أم كلثوم من كلمات بيرم التونسى لحن « شمس الأصيل » الذى وضع ألحانها رياض السنباطى . وكان ذلك بعد وفاة الفنان زكريا أحمد .

\* \* \*

ومن الشعراء العرب غنت أم كلثوم « لنزار القبانى » : أصبح عندى بندقية \_ و « المورج جرداق » : هـ له ليلتى \_ ولشاعر السودان « الهادى آدم » غنت : أغدا ألقاك . ومن شعر « عبد الله الفيصل» غنت أم كلثوم ثورة الشك \_ ومن أجل عينيك . كما غنت للشاعر الباكستانى « إقبال » و أبو « فراس الحمدانى » « وعمر الخيام » و « أحمد العدوانى » وغيرهم .

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version

# الفصل الرابع أم كلثوم وعبقرية الغناء

## صوت أم كلثوم وأسلوبها في الغناء:

يقول شاعر الشباب « أحمد رامي »:

«كانت أم كلثوم صوت حنان تشعر فيه بالصدى . . . كان صوتها قادما من قلبها وليس من الحنجرة . . . كانت تغنى لنفسها قبل أن تغنى للناس . . . لقد كانت تبكى وتبتلع دموعها . . . كانت راهبة في محراب الفن . . تغنى كأنها تصلى ».

### التقييم العلمي لصوت أم كلثوم:

قام « المعهد القومى للقياس والمعايرة » في مصر ، بتجربة فريدة ومثيرة عام العهد التعان فيها بألفين من الأسطوانات ، التي سجل عليها المطربون والمطربات أغانيهم منذ نصف قرن من الزمان ـ بهدف وضع سلم الموسيقى العربية على أساس علمي .

وقد جاء في نتائج هذه التجربة الفريدة والأولى من نوعها في مصر:

أن صوت أم كلثوم هو أكثر الأصوات ضبطا ، لأن معادلته الرياضية تكاد تتطابق مع المعادلة الرياضية للسلم الموسيقي الطبيعي .

وأثبتت الأجهزة الإلكترونية التي استخدمت في هذا البحث أن ترددات صوت أم كلثوم تبلغ ( ٣٩٩٦ ) ذبذبة في الثانية الواحدة . وكان الصوت الثاني بعد صوت أم كلثوم هو صوت المرحوم الشيخ محمد رفعت ، تلاه صوت المرحوم صالح عبد الحي . واعتبر البحث صوت أم كلثوم من أنقى الأصوات العربية وأعلاها ، من حيث تطابق معدنها الصوتى ، مع المعادلات الرياضية للسلم الموسيقى .

وصوت أم كلثوم له مساحة من الدرجات الموسيقية يمكن قياسها بأوكتافين (أى ست عشرة نغمة) ». إن صوت أم كلثوم ينتمى إلى الكونترالطو . والمتزو سوبرانو (\*) ويمتاز صوتها بالقوة والجهال . وبحكم حفظها وتجويدها للقرآن الكريم، اكتسبت خبرة تجعلها قادرة على إعطاء كل كلمة وكل حرف ما ينبغى للنطق الصحيح . وهي دقيقة الحس، عظيمة الذكاء ، كثيرة الاطلاع ، تحس بكل المعانى التي تتضمنها الأغنية ، وبذلك استطاعت أن تعبر عن كل المعانى التي تتضمنها أغانيها مهها كانت صعوبة الكلمة . كان صوت أم كلثوم عجينة طيعة بين يديها ، تعرف كيف تشكلها وتسمو بها وتطورها مع كل تكرار بصورة جديدة ، بتنمية صحيحة ، وتطوير وانتقالات مقامية ، وتغييرات إيقاعية . كانت تكرر اللحن مرارا بابتكارات لا نهائية . . منها إعادة تأليف اللحن بها يجعله يتفاعل تلقائيا مع المستمعين .

كانت أم كلشوم تدقق في اختيارها للكلمات . . وتشترط أن تكون على مستوى صوتها وأدائها . كانت ملمة بقواعد التجويد ، وتدرك قواعد النحو والصرف والإعراب . وقد ساعدها على إجادة غنائها الأداء المبكر لعدد كبير من الموشحات الدينية في بداية حياتها الفنية ، كذلك محاكاتها لأداء الشيخ أبو العلا محمد في طفولتها . كما تدربت أم كلثوم على أداء ألحان القصائد والموال الريفي ، الذي أكسبها القدرة على الارتجال وأداء الحركات اللحنية التي يتكون منها الموال . .

<sup>( \* )</sup> الكونترا لطو ( أغلظ أنواع أصوات النساء ) والميتزوسوبرانو ( الصوت المتوسط بين الحاد والغليظ في أصوات النساء ).

حنجرتها أثناء الغناء ، وإنها كانت تستخدم إمكاناتها الطبيعية ، وتضيف قدرتها على تلوين الصوت لخدمة التعبير الموسيقى بها يتناسب والكلهات . وكان صوتها يتميز بروح البيئة العربية ، إلى جانب معرفتها الدقيقة بالمقامات الموسيقية العربية . ومن المعروف بين المطربين والمطربات . . أن كلا منهم عنده في صوته منطقة تمثل نقطة القوة عنده . . لذلك نجد الملحن يقوم بتفصيل اللحن تبعا لهذه الإمكانية . أما صوت أم كلثوم فمناطقه كلها كانت قادرة . وهذا سر تنقلها بين النغهات الموسيقية بسهولة واقتدار ، حتى قفلاتها في نهاية الجملة الغنائية كانت تؤديها بسهولة وتمكن واضح . وعن هذه القفلة قال عبد الوهاب :

« لم تَضِعْ من أم كلثوم قفلة واحدة في حياتها . . كانت داثيا تفاجئ الجمهور بقفلة قوية . . تشبه « الجول » عند لاعب الكرة » .

وصف عبد الوهاب ؛ صوت أم كلثوم بقوله:

« إن فيها الجمع عصر جديد في طريقة الغناء والسلوك والشخصية والخلق ، وقدمت فنا بلا ابتذال . . وسمت بأخلاق المهنة . »

وقال أيضا في ذكري وفاتها التاسعة :

« إن فيها عشر مغنيات معا . فكل ميزة تجعل منها مطربة كبيرة . من أهم ميزاتها التعبير : بالجسم ، باليدين ، بالحركات ، بالإيهاء بالوجه ، بالعبوس ، بالضحك . . كانت محثلة . ولا أعنى أنها كانت تفتعل ، بل كانت تحس ، وهذه سمة الفنان العظيم ، تحس الغضب أو الفرح أو العتاب فتؤديه . كانت مجموعة عجيبة من عطايا الله السخية .

أما الصفة العظيمة فيها ، فهى أنها ظلت هاوية حتى آخر رمق في حياتها . . وكانت مستمعة من الطراز الأول ، فتبكى حين تشأثر بأغنية تعجبها . ولو لم تكن مستمعة عظيمة . . لما كان في مقدورها أن تكون مطربة عظيمة . »

تقول د . نعمات فؤاد (٦)

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

يقف إلى جانب صوت أم كلثوم نطقها و إلقاؤها و إخراجها للأغنية .

فنطق أم كلثوم نطق (مثقف) . . نطق أديب . وقد كان النطق سلاحها الذى اقتحمت به مسارح القاهرة فى العشرينيات . فأم كلثوم على المدى الطويل ، لم تخطئ غير مرتين اثنتين لا يلحظها إلا متخصص . حتى أن أحد النقاد أطلق عليها (مطربة النحو والصرف) .

المرة الأولى حينها تصل في قصيدة (سلوا قلبي) إلى البيت . . .

فمن يغتر بالدنيا فإنى لبست بها فأبليت الثيابا

يغتر فعل الشرط مجزوم ، والقاعدة النحوية فتح المشدد للتخفيف في حالة الجزم . فصحة الكلمة يغتر بالسكون ، فإذا أدغمت الراء فالجائز في الشعر كسرها لا ضمها . وفصاحتها يغتر بالفتح ، ولكن أم كلثوم تنطقها بالضم ( يغترُّ ) . وقد نبهت إلى هذا فأصلحت الخطأ عند تسجيل الأسطوانة .

أما المرة الثانية ففي قصيدة . (قالوا أحب القس سلامة ) والبيت :

كأنما لم يدر طعم الهوى والحب إلا الرجل الفاجر

فنطقت كلمة الحب بالضم ، والصواب ( الكسر ) . ولا وجه عند النحويين لضم هذه الكلمة في هذا الوضع . ولو نطقتها أم كلثوم بالفتح لأمكن للنحويين أن يجدوا لها تأويلا نحويا مقبولا يجعلها معطوفة على كلمة ( طعم ) . »

كانت أم كلثوم تتكلم اللهجة الفلاحية لمحافظة الدقهلية ، ولكن لهجة أم كلثوم الفلاحية لم تظهر في نطقها الغنائي ، لفرط ذكائها ودقة التقاطها للمخارج الصحيحة للألفاظ من مؤلفي أغانيها وملحنيها.

وعن صوت أم كلثوم يقول زكريا أحمد :

إن الجملة الموسيقية بأداء الملحن تكون عادة أفضل منها بأداء المغنى أو المغنية ، لأنه هو خالق الجملة . أما بالنسبة لأم كلثوم فكان هذا القانون الفني ينكسر . لأن

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

أداءها للجملة الموسيقية يكون أفضل من أدائه . إنها تجهد الملحن أولا ، لمعرفة مواطن القوة في صوتها . . وتتحداه بموهبتها أن يقدم إليها أصعب الألحان . ثم حين يؤدى هذا اللحن بصوتها الذكى أداء متميز الشخصية ، فهى تضفى من فهمها للمعنى على الأداء . وتلون هذا الأداء بحيث يتوهج عذابا وحبا في كل مرة تغنى فيها عن الحب الإَلَمى . إذن فقد كنان صوتها العبقرى وأداؤها الذكى أول درجتين في صعود نجمها كظاهرة فنية .

السبب الثانى نظرة الشرق إلى الحب . إن الشرق ينظر إلى الحب نظرته لشىء عرم . في نفس الوقت يهارس فيه الآلاف في نفس الوقت يهارس فيه الآلاف تجارب الحب . وهذا التناقض بين العقل والفكر ، يخفف من أن تغنى لنا أم كلثوم ساعات عن الحب . وكان لابد لهذا التنفيس عن المشاعر الخاصة ، أن يجد صدى في نفوسنا . فهناك غناء يضع الإنسان وسط أعظم صنوف العذوبة والرقة . وكان غناء أم كلثوم من هذا النوع . كانت عندما تغنى تصبح مهدئا لمتاعب الحياة . وأحيانا يتوقف الزمن . ويدوب المكان ولا يبقى غير اللحن والكلمة . حتى اللحن والكلمة يتبددان ولا تبقى غير قصة الحب الخاصة بالمستمع . فلا يبقى غير حبه هو وذكرياته هو وأحلامه هو . وغذابه هو . . مذابا في الألحان . ناظرا إليه من وجهة نظر أم كلثوم . وهكذا يتحول المحب إلى شهيد ، حيث تعبر له الأغانى عن الحكم وتصفى قصص حبه من شوائب الحياة وكدرها . كانت هذه إحدى ميزات أم كلثوم .

والميزة الثانية لها هى ارتباطها بالفكرة العربية واللغة العربية . وكانت نشيدا مشتركا يذكر بعروبتهم . فهى شىء مشترك بين العرب جميعا ولا اختلاف عليه . إن الأذن العربية مها يكن صاحبها مثقفا ثقافة تطريبية . فإن أم كلشوم تزيد التعبير أيضا على التطريب . . وبذلك ترضى الأذواق على اختلاف ألوانها .

الميزة الشالثة: أن أم كلثوم حافظت لفترة طويلة على إحساس الحب والمحب كها كانا في الغناء العربي القديم: وقد كان هذا يستمد أصوله من العصر الجاهلي حين

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

كانت النساء والرجال من قبيلة بني عذرة يهلكون بسبب الحب .

سئل شاعر من بنى عذرة: ما بال قلوبكم تذوب كها يذوب الملح . . قال: إنا لننظر في محاجر أعين، لا تنظرون إليها ولا ترونها . . ولا بأس إذن أن يذوب العاشق حبا في محبوبه . بل يعاب على المحب إذا أعطى نفسه مكانة أمام حبيبته . فواجب المحب أن يظل دائها هو المتفانى . وأن يستعطف هذا الطابع الوجدانى في صورة المحب .

كان هذا أمرا واضحا في غناء أم كلشوم . ومثلها حافظت هي على هذا الطابع باختيار مؤلفي أغانيها . . فقد حافظت على طابع الأغنية الشرقية . حيث للأغنية الشرقية طابع يقوم على إبراز مظهر الارتجال الفنى أو التصرف والإعادة مع التصرف . وهذا ما امتازت به الفنانة أم كلثوم وحدها . وكان ذلك شيئا يغبطنا عليه الموسيقيون في الغرب . . . فقد كانت أم كلثوم تمثل الحصن الأخير لطابع الأغنية العربية ، كانت تزيد من ابتكاراتها في اللحن . وتمزج الكلمة بالنغم . لاهية جمهورها فلم يعد ممكنا أن تعرف موقع المغنى من موقع الجمهور . ولا من أين ينبع السحر ولا من هو المسحور . . ولقد استغرقت أم كلثوم فترة طويلة حتى أكدت نفسها كظاهرة فنية . . ثم تجاوزتها إلى تحويلها إلى ظاهرة عامة .

يقول زكريا هاشم زكريا:

« . . بدأت أم كلثوم \_ خلال الأربعينيات \_ تخصص « وصلة » فى بعض حفلاتها لأداء إحدى أغانى العشرينيات \_ فسمعنا منها « وحقك أنت المنى والطلب » و «أفديه إن حفظ الهوى » وبعض الأغانى القديمة الأخرى .

وكانت عودتها إلى أغنيات تلك الحقبة، لتؤديها بصوت أكمل وأجمل . . من خلال مقدرة وذوق أكثر نضجا .

صحيح أنها لم تتمسك في أدائها هذا بها كانت تتمسك به في العشرينيات من الانضباط الصارم . . إنها سببه في العشرينيات حاجتها وهي ناشئة إلى إثبات تفوقها

الساحق في الأداء مستوفيا درجات الصوت مع قوة بالغة في الأسر: أي التحكم الدقيق في اللحن . على نحو ماكان متبعا في تلك الأيام .

أما فى الأربعينيات . . فإن أم كلثوم أصبحت بلا شريك بين المطربات والمطربين . وأصبح المستمعون يعرفون أن صوتها يحتوى بضعة عشر مقاما . ويدركون نفاسة معدنه ، واستحالة وجود قطعتين من هذا المعدن النفيس فى زمن واحد . .

واختتمت أم كلثوم مرحلة الأربعينيات بروائعها التى لحنها السنباطى: سلوا قلبى من أى عهد . . وفي الأرض شر مقاديسره . . ريم على القاع . . . ولد الهدى . . رباعيات الخيام . . . »

كانت أم كلشوم تبدأ موسمها الغنائي في الخميس الأول من شهر ديسمبر وينتهى بالخميس الأول من يونيو . . أى سبع حف لات سنويا . لم يتغير هذا الانتظام منذ إبريل ١٩٥٤ إلى ١٩٦٢ . وكان يقام بمسرح الأزبكية . . وعندما ضاق المسرح بالسميعة ، انتقلت ليالي الخميس إلى سينها قصر النيل (١٤٢١ كرسيا ) ، وكانت في كل حفل يضاف عدد من الكراسي يصل إلى حوالي (١٥٠ كرسيا ) . وكان جهور أم كلثوم يأتي بالطائرة من دول مختلفة لحضور حفلها . وآخر حفل غنت فيه أم كلثوم الخميس ٣٠ يناير عام ١٩٧٣ على مسرح سينها قصر النيل ، وفيها غنت في الوصلة الأولى ليلة حب (محمد عبد الوهاب ) ويا مسهرني (سيد مكاوي ) . وآخر أغنية طبعت على أسطوانات حكم الهوى (بليغ حمدى ) كلهات عبد الوهاب محمد . . ولم تغنها في حفلة .

يقول إلياس سحاب (٧):

« عظمة أم كلثوم قد فرضت نفسها في سوق الغناء العربي، لدرجة أن كل الملحنين الذين تعاملوا معها ، كانوا في ألحانهم يدورون في فلك صوتها ، أكثر بما دار صوتها في فلك ألحانهم .

فالظاهـرة التي تبـدو الآن واضحة لو ألقينا نظـرة سريعـة شاملة على كـــل إنتاج ١٧٣ onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

أم كلثوم . . هى أن هناك لونا « كلثوميا » فى الغناء العربى ، يوظف فى خدمته عددا من الملحنين اللذين لا شك فى قيمتهم اللذاتية . ولكنهم مع ذلك كانوا مع أم كلثوم جزءا من مدرستها الغنائية . فكانت تنوعات أساليبهم تنعكس بين ألحان السنباطى عندما يضع لحنا لأم كلثوم ، ثم عندما يضع لحنا لصوته أو لأى صوت آخر . كذلك الأمر واضح مع محمد عبد الوهاب، فألحانه لأم كلثوم كانت ذات طابع خاص . . تنتمى غالبا إلى مدرسة الغناء الكلثومى ، أكثر من انتهائها إلى مدرسة الغناء الوهابى وإن كانت بصيات عبد الوهاب الخاصة بارزة جدًّا فى مجموعة ما أعطى لأم كلثوم من ألحان » .

وحدث أكثر من مرة أن نسيت أم كلثوم كلمة . . وهنا يأتى دور عبده صالح (القانونجى)، فيبدأ بإعادة الجملة الموسيقية مرات ومرات تسترد نفسها ، وتتذكر الكلمة .

ويقول عبده صالح إن صوتها يتبع جسمها ونفسيتها . . لذلك فهو فى كل حفلة يضبط طبقة الصوت وفقا لحالتها النفسية والصحية . . فهى إلى جانب معاناتها من المرارة ، كانت تعانى أزمات الغدة الدرقية . . وينجم عن هذا المرض توتر الأعصاب - ضيق النفس .

#### يقول كمال النجمى:

« لقد أسهم صوت أم كلثوم إسهاما جوهريا فى خلق أساليب التلحين العربية المتطورة . وأتاح للملحنين أن يجوبوا آفاقا شاسعة ما كانت لهم على بال لولا وجود هذا الصوت الذى حملهم بإمكاناته الباهرة إلى تلك الآفاق . وأعمال القصبجى وزكريا أحمد والسنباطى تشهد بذلك .

أم كلثوم قادت موكب الملحنين في عصرها إلى الطريق الذي سارت فيه ».

كتبت الكواكب عام ١٩٣٢ تقول:

erted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

« لأم كلثوم ميزة تمتاز بها عن غيرها ، تلك هى حسن احتيار الأدوار التى تلائم الوسط الذى تغنى فيه . فقد رأيناها في حفل المؤتمر الشرقى للموسيقى العربية الذى حضره الملك تغنى قصيدة :

أفديه إن حفظ الهوى أو ضيعا ملك الفؤاد فها عسى أن أصنعا

كما شاهدنماها مرة، وقد جلس لفيف من شيوخ الأدب العربي يستمعون إليها، فتهز قلوبهم بنغماتها الجميلة حين غنتهم :

عارضا بى ركب الحجاز أسا ثله متى عهده بسكان جمع واستعيدا حديث من سكن الخيف ولا تكتباه إلا بدمعسى فلعلى أرى الدينار بسمعسى فلعلى أرى الدينار بسمعسى

حتى إذا جمعتها الفرصة بالشباب سمعتها تصدح: إن حالى في هواها عجب . وإذا اختلت بالجنس اللطيف ، آثرت أن تنشد « اللي حبك يا هناه » . وفي الحفلات العامة تـولف بين هذا كله لتروى كل طائفة بها يناسبها . . فهي كالطير الذي يحسن الهبوط على مختلف الغصون .

ومن أهم مظاهرهما تمسكها الشديد بها يلقى عليها من نغم . فإذا أخمدت عن المرحوم الشيخ أبى العلا مثملا طريقة مما لإلقاء قصيدة ، فإنها خير من يخرج بها على الجمهور . وكأنك تسمع أبا العلاء من خلف ذلك الغصن الرطيب . »

## أم كلثوم تلحن :

ولأم كلثوم تجربتان في التلحين طقطوقة «على عينى الهجر ده » من مقام الراست (سجلت على أسطوانات جرامفون عام ١٩٢٨) ، ومونولوج « يا نسيم الفجر » من مقام حجاز كار ( مسجلة على أسطوانات أوديون عام ١٩٣٦) ، وهما من كليات أحمد رامي. ولم يظهر لأم كلثوم عمل آخر من ألحانها . ويقال إنها فضلت « أن تعطى العيش لخبازه» ، فهي تؤمن بمبدأ التخصص . والذي يستمع إلى هذين اللحنين

يجد أن أم كلثوم حالفها التوفيق في تلحينهما . . ويتضح تفهمها واتقانها فن المقامات وعلمها .

## أم كلثوم والإذاعة:

وكيا افتتحت أم كلثوم الإذاعة المصرية عام ١٩٣٤، افتتحت التليفزيون في يوليو عام ١٩٣٠. معن وقفت لأول مرة أمام عدسات التليفزيون لتسجل أغنيتها الجديدة.

كان العقد الأول الذى وقعته أم كلثوم مع الإذاعة المصرية فى الثلاثينيات بأجر قدره خسة وعشرون جنيها تشمل أجور الموسيقيين والمؤلف والملحن . . وكان هذا هو أعلى أجر فى ذلك الوقت .

وسجلت ما غنت أم كلثوم في ثلاثة دفاتر . . وبلغ عدد الأغانى ٣٦٠ أغنية . وكان من عادتها أن تسجل الأغنية قبل تقديمها في الحفلات . . لأنها في الحفل تلبى رغبات مستمعيها . . فتأتى الأغنية طويلة يصعب إذاعتها . ومع ذلك كانت الإذاعة لا تكتفى بها تسجله أم كلثوم قبل الحفل . . فكانت تقوم بتسجيل جميع حفلاتها . فمثلا أغنية « أنت عمرى » من ألحان « محمد عبد الوهاب » ومن كلمات « أحمد شفيق كامل» غنتها أم كلثوم في ثلاث ساعات إلا عشر دقائق .

ومن ضمن تسجيلات الإذاعة لصوت أم كلثوم شريط منقول من أحد أفلامها مسجل عليه قراءة للقرآن الكريم مدته ثلاث دقائق . . وتم تسجيله في ٧ يونية من عام ١٩٥١ . وهو التسجيل الوحيد لأم كلثوم للقرآن الكريم . فلم تكرر هذه المحاولة مرة أخرى .

ويعتبر الشاعر أحمد رامى صاحب النصيب الأكبر من بين الشعراء والزجالين الله عند الشعراء والزجالين الله عند المعارد المع

erted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

كلثوم من هذه الأغانى ما يقرب من مائة وخسين أسطوانة، تم نقلها عام ١٩٤٥ على شرائط، مع احتفاظ الإذاعة لهذه الاسطوانات للرجوع إليها عندما يتعرض الشريط للتلف.

وجاء فى إحدى المجلات الأسبوعية أن الأسطوانة الوحيدة الباقية لأم كلثوم من الزجاج (كانت الأسطوانات القديمة تصنع من الألمنيوم أو النزجاج ) قد كسرت أثناء نقل الاذاعة من مبناها فى شارع علوى إلى شارع الشريفين . . وكان مسجلا عليها أغنية «أوانى الورد» .

كانت أم كلثوم تغنى حفلا واحدا فى كل شهر ، رغم أن أحدًا لا يشك مطلقا فى قدرتها على إعطاء المزيد . . ولكنها كانت تصون كرامة الغناء ، وتحرص على تقديم الجديد . . كانت طيلة السهرة تعطى بثراء ، وتتعبد فى العطاء . كانت مدرسة تحافظ على تقاليد الغناء العربى الأصيل .

### الحفلة الشهرية:

كانت أم كلشوم أول مطربة تقدم أغانيها في شكل حفلات ووصلات غنائية بالإذاعة ، منذ افتتاحها عام ١٩٣٤ . وكان مقدم حفلاتها الإذاعية الإذاعي الكبير محمد فتحي الذي اقترن اسمه بحفلات أم كلثوم الاذاعية لنجاحه في تقديمه للحفلات . اقترح محمد فتحي على الإذاعة خروج حفلات أم كلثوم إلى المسرح . وتم الاتفاق مع أم كلثوم على تقديم حفلة واحدة يوم الخميس الأول من كل شهر على أن تنقلها الإذاعة على الهواء مباشرة .

وفى الحفلة الأولى، قدمت أم كلثوم ثلاث وصلات جديدة. وجاءت فى الشهر التالى أغنية جديدة فى الوصلة الأولى وإذا بالجمهور يحتج مطالبا بإعادة أغانى الحفل الأولى. وأرست أم كلثوم تقليدا جديدا لحفلاتها، وهى أن تقدم فى الموسم كله أغنية جديدة أو أغنيتين وتعيد أغانيها المشهورة.

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

تقول د . نعمات فؤاد <sup>(٦)</sup> :

كانت أم كلثوم منذ عام ١٩٢٥ تغنى فى مسرح فؤاد بشارع عماد الدين . وكان هذا المسرح يتسع لثلاثماثة متفرج فى الصالة والألواج ، وكان حلم أم كلثوم الكبير مسرح حديقة الأزبكية باستعداده الضخم نسبيا .

ولاحت الفرصة في عام ١٩٣٤ ، حين غنت فيه حفلة خاصة ببنك مصر. فلها تعاقدت معها الإذاعة على الحفلات العامة، تمسكت بمسرح الأزبكية ».

## الوتر الحساس للإسلام:

ظل صوت أم كلثوم الوتر الحساس للإسلام . فقد استطاعت أن تجعل الدين موضوعا للفن . كتب أحد علماء دمشق يقول : إن أم كلثوم تقوم بدعاية للإسلام أكثر مما يقوم به الأزهر. وكتبت مجلة لايف تصف هذه السيدة بأنها ظلت لمدة خسة وثلاثين عاما الوتر الحساس للإسلام .

فأم كلشوم قدمت منذ طفولتها العديم من الموشحات الدينية ، ثم قامت بغناء قصائد أحمد شوقي الدينية التي رددتها أفواه عامة الشعب .

# نقد أم كلثوم لأغانيها:

سألتها مجلة الجيل ( ١٩٥٨/١١/١٧ ) عن حقيقة شعورها عندما تسمع صوتها قالت:

« إنه شعور بالضيق ! ا وسبب ضيقى أننى عمرى ما رضيت عن أدائى لأغنية من أغنياتى رضاء تاما . عمرى ما اعتقدت أننى قد نجحت فى أ داء أغنية مائة فى المائة . وفى الوقت الذى قد يكون فيه الناس معجبين بصوتى وأدائى أكون أنا فى حالة حساب عسير مع نفسى . ففى كل مرة أستمع فيها إلى نفسى أحس أنه كان يمكننى أن أؤدى الأغنية بطريقة أفضل . وأنا أعتقد مادمت أستطيع اكتشاف عيوبى الفنية فى الأداء

فسأظل أتقدم ولن أقف ولن أتأخر ». وفي حديث آخر قالت :

« عندما أستمع إلى غنائى أحس بضيق أحيانا . . فقد يخيل إلى أننى فى هذا المقطع من الأغنية لم أكن دقيقة بالقدر الكافى . وكان فى إمكانى أداؤه أحسن مما قدمت . وهذا يسبب لى شيئا من العصبية . ولكنى مع الوقت أجد نفسى مستفيدة من هذه الملاحظات، وأحاول عند إعادة الأغنية تلافى عيوبى . . وتقديم الأغنية بشكل أحسن . »

ويروى أن أم كلثوم على الرخم من أنها قامت بنقد أغانيها نقدا مبالغا فيه . . فإنها كثيرا ما تعجب بأدائها وغنائها . فعندما تستمع إلى شريط أغانيها أو أسطوانة وتكون وحدها . . وتعجبها (حركة)، تصيح كما يفعل أى سميع معجب :

ـ يا شيخة مش كده ! ده جنان . . إيه ده !!

وكان لصوت أم كلثوم أثر كبير على ملحينها ، فقد فرض هذا الصوت نفسه على الألحان . فالأغانى التى لحنت لأم كلثوم كان لها طابع معين يتمشى مع القيمة الفنية لحذا الصوت . فالألحان كلها كانت تدور في فلك صوتها أكثر مما يدور صوتها في فلك الألحان ، ولذلك كثيرا ما نسمع كلمة «لون كلثومي في الغناء » . فأم كلثوم تعتبر مدرسة غنائية متفردة .

كانت أم كلثوم حينها تغنى تنفعل بها تتغنى . . وكان إحساس المستمع أنها تغنى له وحده . . وأكد الشاعر « أحمد رامى » هذه الحقيقة في حديث له . حين قال :

« إنها فعلا \_ ودائها \_ تغنى لشخص واحد . . ولايهم أن تعرفه ، فهى تختار من الجمهور أي واحد ترتاح إليه . . وتغنى له وحده . . وتكلمه وهي تغنى . »

وذات ليلة \_\_ أبدعت في غنائها إلى حد بعيد . ولاحظ « رامى » أنها كانت طول الوقت تنظر إلى آخر الصالة . . تغنى لشخص واحد . . وفي الاستراحة ذهب إليها يسألها . . فقالت :

a by fill combine - (no stamps are applied by registered version)

« إنها كانت تغنى لشيخ ضرير لمحته فى المقاعد الأخيرة . . فقررت أن يكون غناؤها له وحده . »

وتقول أم كلثوم:

«عندما أغنى أغنية جديدة \_ لأول مرة \_ أشرحها للجمهور . وأفسر معانيها ولحنها . . وعندما أتأكد أنها وصلت إليه : أبدأ في الحفلات التالية أتصرف فيها . . وأترنم على راحتى » .

### الصوت يتحدى

تحدى صوت أم كلثوم قوانين الطبيعة . فالصوت عادة يشيخ مع التقدم فى السن . ولم يحدث غير تغيير طفيف فى صوت أم كلثوم فى السنوات الأخيرة . وذلك بعد تخطيها سن الستين . . وهو انخفاض فى مساحات طبقات صوتها المرتفعة بينها احتفظت بجهال رنين صوتها .

وكمتخصصة فى فن الغناء ، أستطيع أن أحلل ذلك بأن أسلوبها فى الغناء كان بعيدا عن العنف . . إلى جانب تأهيلها فى بداية حياتها الفنية « بالتكنيك » الغنائى المتين، وهو تلاوتها للقرآن الكريم وأداؤها للموشحات الدينية والقصائد لفترة طويلة ، عما أكسب صوتها مدرسة غنائية سليمة . ونلاحظ أن قارئى القرآن الكريم يستمرون فى قراءتهم فترة طويلة تصل فى أحايين كثيرة إلى سن السبعين . فأساليب تلاوة القرآن الكريم ، إذا ما قورنت بأساليب الغناء العالمى، نجد أنها تتفق معها فى القواعد المتبعة فى التنفس ومخارج الحروف . والمعروف أن العرب كانوا سابقين لأوربا فى وضع أسس الغناء السليم وكان ذلك على يد « زرياب » .

هذا إلى جانب الحياة المستقرة التي كانت أم كلثوم تحياها، واهتمامها بصحتها وابتعادها عن السهر .

وكتب الأستاذ حماد في مجلة الناقد عام ١٩٢٧ ، يقول :

« تقف أم كلثوم للغناء . . أمام الجمع المحتشد في الإنال كيل جوارحها تشعرك بقلق وحركة دائمين كأنها تتصل بأسلاك الكهرباء أو كأنها ريشة في مهب الرياح . وما إن تستجمع قواها وتبادل الجمهور التحية حتى تبدأ غناءها في نغمة رقيقة تنساب في هدوء كمجرى النهر العذب . وما تكاد تملك زمام الجمع المنصت حتى تعلو رويدا ويدا في أنغامها ، وأنت تلمس ما وراء تلك الضلوع من الثورة المكتومة . فإذا تملكها الانفعال ، وجاشت الألحان التي تعترك في قرارة نفسها ، أرسلتها رئينا عاليا ، فيعم الجميع الشجو والطرب فيثور هو أيضا . وصوتها عذب ينساب في رقة النسيم . وهي ترسله على حريته ، وما إخالك إلا مقدرا ما في الحرية من جمال ومالها من سحر ! ثم ترسله على حريته ، وما إخالك إلا مقدرا ما في الحرية من جمال ومالها من سحر ! ثم إنها لا تلزم نفسها بكثير أو قليل من القواعد والقيود . بل تكاد تساير طبيعتها التي نشأت على أكمل معانى الحرية وأوسع حدودها يوم كانت تمرح في أرض الله الواسعة متنقلة بين المزارع ووسط مناظر ريف مصر البهيجة » .

# يقول إلياس سحاب(٧):

يعتبر البعض صوت أم كلثوم رمزا من رموز الوحدة العربية، والارتباط بأرض الوطن. بينها البعض الآخر يعتبر صوتها رمزا للتخلف، وحجر عثرة أمام أى تطور فنى فى الوطن العربى، وسببا مباشرا من أسباب النكسة. وعلى صغر حجم هذا البعض الأخير، فإن صوته كان يعلو من وقت لآخر بالنقد المر، والتهجم على ما تمثله أم كلثوم وفنها.

والذى يريد أن يصدر حكما اجتهاعيا أوسياسيا أو حضاريا على فنان ما (خاصة إذا كان فنانا كبيرا فى وزن أم كلثوم)، فإن ذلك لا يعفيه أبدا من التعرف الكامل على آثار هذا الفنان وعلى عصره، وعلى العصر الذى سبقه، وإلا فقد حكمه قيمته وتحول إلى مجرد ثرثرة أو تخمين فى أحسن الأحوال، فقبل أم كلثوم كان هناك نوعان من الغناء، يقف بينهما سيد درويش كظاهرة جديدة، كانت فى ذلك الوقت تشكل شيئا قائما بذاته، مستقلا عن سياق الحياة الموسيقية الغنائية.

كان هناك تراث القرنين الثامن عشر والتاسع عشر ، الذى توج بالأعمال التطويرية والانتقالات المقامية والتغييرات الإيقاعية . فكانت تعوض قصور الكتابة الموسيقية العربية ، وتمثل قمة هذا التقليد القديم الذى يعتمد على التحفيظ البسيط للحن المفرد الذى يصحبه الإيقاع . فكانت تأتى بالكثير مما يقوم به الموسيقى الدارس الأصول التأليف العالمي في كتابته وتعامله مع اللحن بأساليب التطوير، إذ كانت تكرر اللحن مرارا بابتكارات لا نهائية ، مما يمكن إعتباره إعادة لتأليف اللحن . . وبطريقة تتجاوب تلقائيا مع مزاج الجاهير ، ومدى مقدرتهم على السمع والاندماج ـ هذا من ناحية موسيقيتها النادرة ، وحسها وسرعة بديهتها وعمق فهمها . أما نبراتها ، فكانت قوية وثابة وحلوة عذبة ، صامدة . . كانت تحفر في تجاويف الفراغ زخارف نادرة ترسخ في ذاكرة جماهيرها وتكون أحاسيسهم وتوجه فكرهم وتوحد بين نبضات قلوبهم » .

جاء فى مقال للناقسد الفنى كهال النجمى تحست عنوان «أم كلثوم ومذهب حنكش (١١)(\*) «.. يرى حنكش أن الغناء العربى الآن أشبه بالإمبراطورية البريطانية فى أواخر أيامها ، لا يحميه من الزوال ، ولا يحفظ هيبته إلا أم كلثوم المتربعة بعبقريتها التى لا تتكرر ، فوق عرشه ، ومن حوله وحولها ملايين المستمعين بين المحيط والخليج !..

جددت أم كلثوم فن الغناء العربى ، وردته إلى أسلوبه الحضارى الأول . وكان ما صنعته أم كلثوم فى الغناء العربى شبيها بها صنعه محمود سامى البارودى باشا فى الشعر العربى ، منذ مائة عام تقريبا . كلاهما رد فنه الجميل إلى الطريقة العربية التى داستها أقدام العثمانيين والجركس وشراذم الغجر والوافدين على مصر من البلاد الأعجمية طوال مئات السنين .

كانت ثورة البارودى فى الشعر العربى لمحة من تباشير ثورة عرابى باشا فى سبيل القومية المصرية والعربية . وكانت ثورة أم كلثوم فى الغناء المصري امتدادا لليقظة القومية المصرية الشاملة بعد ثورة ١٩١٩ ، وما حملته من بذور الانفتاح على الأمة

<sup>(\*)</sup> نجيب حنكش ( سميع قديم لأم كلثوم . . وهو لبناني الأصل ) .

العربية التى تقع مصر فى وسطها . واكتملت بتحرير الشعر العربى وتحرير الغناء العربي ، ثورة مزدوجة لهذين الفنين الجميلين العظيمين ، ردت إليها أصالتها العربقة فى صورة معاصرة ، تعبيرا عن عودة الروح القومية فى الفن والأدب بعد طول غياب! . .

لم تكن أم كلثوم وحدها في هذا المجال بطبيعة الحال ، كما لم يكن البارودي وحده . فلا ينسى أحد ما صنعه سيد درويش الذي عاصر نشأة أم كلثوم ، وكان يعبر بأمانة ونبوغ عن الروح المحلية للشعب المصرى خاصة ، وعن المزاج المصرى المحلى الذي قد يختلف بعض الاختلاف عن الأمزجة عند الشعوب العربية الأخرى . .

وكانت بداية محمد عبد الوهاب المصاحبة لبداية أم كلثوم ، فأدت دورا بالغ الأهمية في إعادة الغناء المصرى إلى ذوقه ولسانه وخياله العربى ، وارتبط دوره هذا بدور أحمد شوقى الشاعر الكبير الذى حمل راية الشعر بعد البارودى .

وإلى المشايخ والفنانين ذوى الفطرة المرهفة فى العشرينيات والثلاثينيات، يرجع الفضل فى تحريك الغناء العربى من رقدته الطويلة، وإحياء الموشحات القديمة التى جمعها الشيخ الفنان شهاب الدين خلال النصف الأول من القرن التاسع عشر فى كتابه «سفينة الفلك»، والذى اشتهر بين المشايخ الفنانين وغيرهم باسم «سفينة شهاب»!

ولما كانت الحمولة ثمينة، تبلغ ثلاثهائة وخمسين موشحا مختلفة المقامات والإيقاعات والأوزان العروضية وأساليب التلحين، فقد أخذوا منها وتعلموا وأنشئوا فنا جديدا. وبعد هؤلاء المشايخ والفنانين، مضت أم كلثوم ترفع راية الغناء العربى وسط ملايين المستمعين في البلاد العربية. وهكذا أصبح الباب موحدا أمام كل طريقة أخرى في الغناء ».

تخصصت أم كلثوم فى المحافظة على طابع الموسيقى المصرية العربية الأصيل ، وتفننت فى تطويره والارتقاء به . هذا الفن الذى يعتمد على التراث وعلى المقامات والضروب . . والارتجالات والزخارف اللحنية ، وعلى الأداء . فكانت هى تتويجا لعظمة

هذا الفن فى قمة ما وصل إليه . فلم تستمع منها إلى لحن صرف أو نظم فقط . . ولكن إلى صوت وإبداع . . استمعنا منها دائها إلى أم كلثوم . فقد كان اللحن يخرج من كيانها بمزوجا بأحاسيسها وذوقها ، وارتجالاتها الخاصة التى كانت تعطى للحن كيانه ، وتعمق أصالته وتربطه بتاريخ الموسيقى العربية وسائر مقدماتها . ففى قوالب الموسيقى العالمية ، تبنى الكتابة الموسيقية على دراسات يهتم فيها المؤلفون بدراسة كل لحن وتطويره فى انتقالات مقامية وهارمونية ، وتلوينات أوركسترالية ، وتطورات لحنية .

منذ أن بدأت أم كلثوم حياتها الفنية فى القاهرة ، وهى تتمتع بأكبر جمهور من المستمعين عرفه الغناء حتى يومنا هذا . والدليل على ذلك ما كتبت عنها الصحف منذ أن اعتلت خشبة المسرح . . فكتب محرر مجلة الكشكول ( العدد ٥٧ الصادرة فى ١٨ يونية عام ١٩٢٢ تحت عنوان « إرادة الشعب وأم كلثوم » :

« لم تتهيأ لى فرصة أستمع فيها إلى صوت الآنسة أم كلثوم التى كثر الإعلان عنها ، وتحدث الناس بها ، إلى أن كانت ليلة السبت الماضية ، وعلمت أنها تغنى الناس أو على الأصح تنشدهم فى تياترو برنتانيا تلك الليلة . فشخصت إليه فى رفقة من صحبتى . وبعد الجهد أصبنا « لوجا » فى الطبقة الثانية ، إذ كان التياترو كله قد غص بالناس على اختلاف طبقاتهم . وقد أجلت بصرى طويلا ، وتفحصت فى جميع أقطار المكان ، فلم أجد كرسيا واحدا خاليا .

وبدأت أم كلثوم تغنى، فكانت رائعة الصوت ، بارعة الصنعة ، حسنة الإلقاء ، بديعة الإشارة ، لطيفة الإياءة، تجتهد في أن ترضى الناس وتدخل السرور على ألبابهم، ولقد كان لها من هذا ما أرادت » .

# أم كلثوم والعود:

أجادت أم كلثوم العزف على العود . تعلمته على يد أكثر من فنان . أخذت أصول العزف في البداية على يد ملحنها الدكتور أحمد صبرى النجريدى ( الطبيب الهاوى ) ، ثم على يد إبراهيم القبانى ، ثم محمد القصبجى ، وأخيرا داود حسنى . كانت

تصاحب غناءها بالعود . . كما كانت تتوسط أفراد فرقتها ( التخت ) في حفلاتها بالمسارح في مطلع الثلاثينيات . . وهي ممسكة بالعود . ثم تفرغت للغناء وحده .

# أم كلثوم الباحثة عن الثقافة والعلم:

اتصفت أم كلثوم بذكائها وحضور بديهتها وسرعة الخاطر . . سعت وراء تثقيف نفسها . فدرست اللغتين الإنجليزية والفرنسية ، وحفظت مثات الأبيات من الشعر لفحول الشعراء . . واستفادت بصلتها القوية بشاعر الشباب أحمد رامى ، الذى علمها تذوق الشعر .

قرأت أم كلثوم أمهات الكتب العربية . . ودواوين الشعراء القدامي والمحدثين . تعلمت اللغة الفرنسية حتى أتقنتها . . بل وأجادتها . كما حرصت على مجالسة الأدباء والمفكرين تتزود منهم علما وثقافة . وانعكس كل ذلك على أدائها واختيارها للكلمة .

# أم كلثوم والغدة الدرقية:

منذ عام ١٩٤٩ ، وأم كلثوم تعانى من الغدة الدرقية . وعرضت الولايات المتحدة الأمريكية على مصر أن تعالج أم كلثوم ، بمستشفى البحرية الأمريكية ، وهو مستشفى تخصصى . . له يعالج به غير رجال البحرية الأمريكية وعظهاء شخصيات العالم .

وعندما سافرت أم كلثوم ، لم يجرؤ واحد من الأطباء الأمريكان أو العرب على إجراء عملية جراحية ، تهيبا لما قد يترتب عليها من مشاكل في صوتها . وفضلوا استعبال الذرة في علاجها . . وشفيت أم كلثوم . . وعادت إلى مصر . . واستقبلت استقبالا شعبيا رائعا في الإسكندرية . . وأقام الفنانون والشعراء والأدباء مهرجاناً جمع بين الخطب والقصائد الشعرية والزجل والغناء . وقدم لها « المصور » ميدالية عليها صورتها من صنع المثال « عباس الشيخ » ، وتبارت الهيئات والجمعيات في تكريمها .

وفى ١٨ يناير من عام ١٩٥٥، نشرت جريدة الأخبار تحت عنوان «أم كلثوم هى السبب فى إنشاء معهد للذرة فى مصر »: إن المعونة التى قدمتها الطاقة الذرية لإنقاذ الحياة الفنية لأم كلثوم، أشهر مطربات مصر ، كان لها الفضل فى وضع الحجر الأول فى مشروع الرئيس أيزنهاور لاستغلال الذرة فى الأغراض السلمية فى الدول الأجنبية .

وأثناء وجود أم كلثوم في الولايات المتحدة الأميريكية، توفي شقيقها وأعز إنسان لديها. . وأوصى الأطباء بإخفاء الخبر عنها ، حتى لا تموت من الصدمة أثناء العلاج .

ومن المعروف أن أحد كبار موظفى وزارة الخارجية الأمريكية ، طلب من أم كلثوم أن تغنى أغنية واحدة لمحطة إذاعة صوت أمريكا بعد شفائها. ورفضت أم كلثوم، وقالت:

سيكون أول غناء لى بعد شفائى لإذاعة مصر، لا لإذاعة أمريكا . وأنا مستعدة أن أدفع كل مصاريف العلاج، لأغنى في بلدى أولا!!

## في أيامها الأخيرة:

كانت أم كلثوم عندما تقوم بتسجيل أغانيها، تقف طيلة فترة التسجيل ، مهما طالت المدة . . دون أن تشكو أو تشعر بالتعب . وفي آخر تسجيل لها . . وكان لحن محمد عبد الوهاب . . . كان يبدو عليها التعب الشديد . حاولت أن تتاسك . . ولكن التعب كان أقوى منها ، فجلست على كرسى . . وجاء مهندس الصوت وأصلح من وضع الميكروفون ، حتى تستطيع الغناء دون أن تبذل مجهودا كبيرا .

ومنذ هذا اليوم، أحس الحاضرون في الأستوديو بمرض أم كلثوم الشديد .

وفى السنوات العشر الأخيرة من حياتها ،أى بين منتصف الستينيات ومنتصف السبعينيات، بدأت أم كلثوم تشعر بخوف فى مواجهة الجهاهير على الرغم من عبته العظيمة لها . وكان هذا الخوف كثيرا ما يسبب لها اللجلجة والنسيان . . فيتأثر مستواها الفنى المعهود . وظهر ذلك واضحا بعد مرضها بالغدة الدرقية .

ويؤيد المؤرخ كمال النجميى هذا الرأى بقوله: « إن هناك فرقا بين أداء أم كلثوم قبل مرضها بالغدة الدرقية ، حين كانت تواجمه الجمهور بصوتها مجردا يهز المسرح بلا ميكروفون ، وبعد مرضها عندما لجأت إلى الميكروفون .

# الفصل الخامس القوالب الغنائية التي غنت منها أم كلثوم

فى الثلاثينيات ، اكتمل بنيان الغناء العربى على قواعده الأصولية . . واكتملت المدارس الغنائية . . فالمطربات بزعامة أم كلثوم ، والمطربون بزعامة عبد الوهاب . وانقسم الملحنون أيضا وراء أم كلثوم وعبد الوهاب . وظهرت قوالب غنائية جديدة . كما انكمش الدور . . فلم يعد مسموعا فى الثلاثينيات إلا من مطربى الغناء ، مع أدوار قليلة بصوت أم كلثوم وعبد الوهاب

فى الثلاثينيات تغير تكوين « التخت » ، وظهر إلى جانب العود والقانون والناى والكهان ، عدد كبير من الآلات الأوركسترالية الأوربية . واستطاع الموسيقيون تعريب هذه الآلات الأوربية ، وتطويعها لتؤدى المقامات العربية . كها انصرف الجمهور فى الثلاثينيات عن المسرح إلى السينها ، بعد أن أصبحت ناطقة . . وانتقلت الأصوات من المسرح إلى السينها ، بعد أن أسبحت ناطقة . . ومن لم يستطع الظهور فى السينها اتجه للغناء بالإذاعة .

### السدور:

كان فن الدور يوشك أن يطوى أوراقه ويودع الدنيا ، عندما بدأ زكريا أحمد فى تلحين الأدوار لأم كلثوم ، وذلك بداية من عام ١٩٣١ . وهو دور « هو دا يخلص من الله» . وكان زكريا يحاول تطوير فن الدور، بينها فن الدور يغادر ساحة الغناء المعاصر .

ويبدو أن زكريا لحن هذه الأدوار بناء على رغبة أم كلثوم ، لتعلقها بهذا اللون من الغناء . فزكريا لم يلحن أدوارا لغيرها من المطربات والمطربين ، باستثناء الدور الذي

غنته ليلى مسراد ، ودور آخر غناه عزيـز عثمان . وثمة دور ثالـث غناه زكريا بصــوته . وهذه الأدوار الثلاثة جاءت في نفس الحقبة التي لحن فيها زكريا أدواره لأم كلثوم .

وفى المدة نفسها، لحن داود حسنى لأم كلشوم عشرة أدوار . إلا أن أدوار زكريا امتازت بمحاولاته للتجديد والإبداع فيها . . في حين تمسك داود حسنى بطريقة التلحين الأصولية للأدوار، كما تعلمها وسمعها من أساتذته محمد عثمان وعبده الحامولي .

إن هذه الأدوار التسعة عشر لـزكريا أحمد وداود حسنى ، هى كل مـا غنته أم كلثوم من الأدوار طوال حياتها الفنية الحافلة .

والدور يتطلب أصواتا قوية ، متمكنة ، وهو ما كانت أم كلثوم تتميز به . أشار «نجيب محفوظ » في روايته «خان الخليلي » ، عندما وصف في سياق الرواية « قعدة » في حى الحسين ، تحدث فيها الأصدقاء عن الغناء ، إلى أن قال أحدهم :

« أجمل ما تسمع الأذن سى عبده الحامولى إذا غنى ياليل . والشيخ على محمود إذا صعد مثذنة مسجد الحسين وأذن لصلاة الفجر، وأم كلثوم فى دور « امتى الهوى ييجى سوا »، وما عدا هؤلاء فحشيش مغشوش بتراب ».

وكانت لدور « امتى الهوى ييجى سوا » عند المستمعين ضجة . وهو من كليات الزجال « حسن صبحى » ، لحنه زكريا من مقام هزام . ويبدأ بمقدمة قصيرة . . ولم تكن للأدوار مقدمات . . وأدخل في الدور لزمات موسيقية تصل الفقرات . . وعدل عن استخدام مذهبجية من المطربات ، كما فعل في دور « ابتسام الزهر » الذي شارك في غنائه مذهبجيات . سجلت أم كلثوم هذا الدور على أسطوانة أوديون عام ١٩٣٦ ، وفيه يظهر صوت زكريا أحمد الغليظ القدير، يتردد بين أصوات المذهبجية في جزء الأهات والمذهب

ومن أجمل أدوار زكريا أحمد لأم كلثوم ، دور « هـو دا يخلص مـن الله » . وهو أول أدوار زكريا لها ، والذى أحدث صدى واسعا عند المستمعين . فهو من مقام زنجران ، ومن كلمات بديع خيرى .

ويعتبر هذا الدور قمة غنائية أبرزت إمكانات أم كلثوم الصوتية وقدرتها على أداء هذا اللون من الغناء . ويعتبر هذا الدور أعظم أدوار زكريا على الإطلاق ، فضلا عن كونه من أعظم الأدوار في تاريخ الغناء المعاصر .

ومن أدوار زكريا المميزة ، دور « مين اللي قال » و «ابتسام الزهر » و « يا قلبي كان مالك و « يا للي تشكى م الهوى هوّن عليك » . وقد توالت هذه الأدوار خلال أربع سنوات .

وآخر ما لحن زكريا لأم كلثوم من أدوار كان فى أواخر عام ١٩٣٨، وهو دور للزجال يحيى محمد، ومطلعه «ما كانش ظنى فى الغرام»، وكان زكريا قد أخذه من إحدى المجلات وقام بتلحينه. غنته أم كلثوم عام ١٩٣٩. وبهذا الدور طوى زكريا أحمد صفحة فن الدور واكتفى بها لحن فى هذا القالب الغنائى..

### يقول كمال النجمى:

« لولا ما صنعه محمد عثمان والمسلوب وعبده الحامولي في فن الدور ، لما استطاع المغناء المصرى أن يثب تلك الوثبة التاريخية الهائلة ، منذ منتصف العشرينات إلى يومنا هذا ، ولما أمكن أن تظهر أم كلثوم وعبد الوهاب وغيرهما في الثوب الفني الرائع المتجدد الذي رأيناه . . فالحقيقة أن عصر أم كلثوم وعبد الوهاب مدين للملحنين الفحول ، الذين تفننوا في تلحين الأدوار الخالدة التي استوعبت مالا يمكن إحصاؤه من الضروب والمقامات ، والتي لم يسبق للغناء المصرى والعربي أن يكون قد سلك طرقها من قبل . »

ويمكن أن يقال إن الأغنية الطويلة التي اشتهرت بأدائها أم كلثوم بداية من الأربعينيات ، وليدة فن الدور، وإن اختلفت عنه في الشكل والصياغة . ويرى كمال النجمي أن الطقطوقة أيضا وليدة الدور . . فهو يقول :

« إن الطقطوقة الحديثة وليدة هذا الفن ، وليست امتدادا للطقطوقة القديمة مثل

«ارخى الستارة اللى فى ريحنا » وغيرها من طقاطيق ما قبل ستين عاما . فصالح عبد الحى عندما غنى فى الخمسينيات طقطوقة « ليه يا بنفسج » من تلحين رياض السنباطى ، كان صالح يقول مفتخرا «إن هذه الطقطوقة تساوى دورا غنائيا بأكمله . »

أما عن الأدوار التي لحنها داود حسني لصوت أم كلشوم ، فقد تحدثنا عنها في الفصل الأول من هذا الكتاب .

### القصيدة:

غنت أم كلثوم الدور والموشح والموال والطقطوقة ، غير أنها اختارت قالب القصيدة الشعرية . غنت العديد من القصائد لكبار الشعراء العرب . غنت من شعر « أبى نواس الحمداني » ولحن « عبده الحامولي » قصيدة « أراك عصبي الدمع شيمتك الصبر» ، ومن قصائد « عمر بن الفارض » غنت « غيرى على السلوان قادر » . و«للشيخ عبد الله الشبراوي » ( أحد مشايخ الأزهر السابقين في القرن الثامن عشر ) غنت «وحقك أنت المني والطلب » . ومن شعراء العصر الأيوبي غنت « لابن النبيه المصرى» «أفديه إن حفظ الهوي أو ضيعا » . . وغيرهم .

ويرجع لأم كلثوم وملحنى قصائدها فضل كبير فى أن جعلت أفراد الشعب العادى يتغنى بالأشعار . . ويفهم مضمونها . والمعروف أن الشعر هو أعلى ما بلغت إليه ألفاظ اللغة العربية .

وكان لأم كلثوم ذوقها الخاص فى اختيارها القصائد المغناة . . والكثير منها مأخوذ من دواوين بأكملها مثل قصيدة سلوا قلبى (أحمد شوقى) ، فهى من ديوان مؤلف من واحد وسبعين بيتا . . اختارت منها أم كلثوم واحدا وعشرين بيتا للغناء . الأبيات الستة الأولى فى الغزل . والخمسة التالية فى الحكمة . . وباقى الأبيات فى مديح الرسول (صلى الله عليه وسلم) .

كما اختارت أم كلثوم قصيدة « نهج البردة » التي تضم ثـ لاثين بيتا من ديوان لشوقي

يضم مائة وتسعين بيتا . ومن الثلاثين بيتا التي اختارتها أم كلثوم ، ستة منها في الغزل وثلاثة في الحكمة . . وخمسة في الضراعة والتعبد ، واثنا عشر في مدح الرسول ، وأربعة في الدعاء . وقصيدة « إلى عرفات الله » مأخوذة من ديوان شوقي الذي يضم ستين بيتا . اختارت أم كلثوم منها خمسة وعشرين بيتا ، منها ستة أبيات حداء لركاب الحجيج ، وثيانية دعاء واستغفار لرب الكعبة . وبيتا واحدا في الحكمة ، وعشرة أبيات في زيارة الرسول . وقصيدة همزية شوقي مأخوذة من ديوان يتألف من مائة وواحد وثلاثين بيتا ، اختارت أم كلثوم منها أربعة وثلاثين بيتا . جاءت تسعة أبيات منها في بشرى مولد النبي ، وثلاث عشرة بيتا في الإشادة بدعوته للدين الإسلامي ، وسنبعة في مدح الرسول ، وخمسة في التضرع والدعاء . والأمثلة عديدة .

غنت أم كلثوم في طفولتها عددا من القصائد التي تعلمتها عن طريق استهاعها لفونوغراف العمدة . كذلك حفظت بعض القصائد من والدها الذي كان يحرص على تقديم القصيدة ، ضمن أغانيه في الحفلات . وكان أستاذ أم كلثوم الأول المطرب والملحن « الشيخ أبو العلا عمد » الذي التقي بها في قريتها « طهاى الزهايرة » قبل بدء حياتها الفنية بالقاهرة .

غنت أم كلثوم من ألحان الشيخ أبو العلا:

قصيدة	الصب تفضحه عيونه	( أحمد رامي ) (*)
قصيدة	أقصر فؤادى	(أحمد رامي)
قصيدة	قل للنحيلة بالسلام تورعا	
قصيدة	مثل الغزال	( صفى الدين الحلبي )
تصيدة	وحقك أنت المني والطلب	( الإمام عبد الله الشبراوي )
قصيدة	یا آسی الحی	( إسهاعيل صبرى باشا )
قصيدة	أفديه إن حفظ الهوى	( ابن النبيه المصري )
قصيدة	أمانا أيها القمر المطل	( ابن النبيه المصري )
قصيدة	أكذبنفسي	( ابن النطاح )
	•	

<sup>(\*)</sup> أول قصيدة تغنيها أم كلثوم الأحمد رامى .

ولم تكن هذه القصائد ملحنة لصوت أم كلثوم . . ولكنها أخذتها عن الشيخ أبو العلا ومن تسجيلاته . وكان الشيخ أبو العلا قد غنى هذه القصائد بصوته .

وسجلت أم كلثوم هذه القصائد بصوتها على أسطوانات شركتى « جرامفون » و (صوت سيدة » .

كما سجلت أم كلثوم قصيدة « أراك عصى الدمع » شعر « أبى فراس الحمدانى » ولحن « عبده الحامولى » من مقام البياتي على أسطوانة أوديون في عام ١٩٢٦ . ويقول كمال النجمي :

« الشيخ أبو العلا » أول من أدرك من ملحنى العقدين الأول والثانى من القرن العشرين أهمية التوافق بين الكلام والألحان . مع اهتمامه فى الوقت نفسه باستعراض جمال الصوت وقوته وإنضباطه فى الأداء . لم يسبقه إلى المطابقة بين اللحن والكلام أحد من معاصريه فى العقد الأول من هذا القرن . ثم لحق به فى هذا المجال سيد درويت وبقية الملحنين منذ العقد الثانى . وتوسعوا وبخاصة سيد دوريش فى تصوير معانى الكلمات والألحان .

وقد تجلى ذلك كله فى القصائد الأولى التى غنتها أم كلثوم من تلحينه مثل « الصب تفضحه عيونه » من تأليف الشاعر أحمد رامى ، وقصيدة « وحقك أنت المنى والطلب» للشيخ عبد الله الشبراوى أحد مشايخ الأزهر القدماء ، وقصيدة شاعر العصر الأيوبى « أفديه إن حفظ الهوى أو ضيعه » . •

وهذا الشيخ الفنان هو الذي أعاد الغناء المصرى إلى أصوله العربية ، ونفى عنه لهجته التركية والغجرية وغيرها ».

واستطاع الشيخ أبو العلا وأم كلثوم معا أن يردا الغناء العربي إلى طريقته الحضارية التي كانت له قبل سقوط بغداد في أيدى التتار سنة ١٢٥٨م، ثم سقوط غرناطة وضياع الأندلس على أيدى القشتاليين « الأسبان » سنة ١٤٩٢ ميلادية .

وكان انطلاق حنجرة أم كلثوم بهذه الطريقة في غناء القصائد في العشرينيات ثورة

tersory missions are dispersed by registerior tersory.

غنائية قائمة على بعث الطريقة العربية في الغناء ، بدلا من الاقتباس أو التنزود من طرق الغناء الأوروبي .

والعجيب أن الشيخ « أبو العلا محمد » ترك هذا الأثر الفنى العظيم ، مع أنه لم يعايش أم كلثوم فى القاهرة إلا حوالى خمس سنوات ، أى من سنة ١٩٢٢ إلى أوائل سنة ١٩٢٧ حينها توفى .

وهذه السنوات القلائل كانت المدرسة الحقيقية التى تلقت فيها أم كلثوم فن القصائد من شيخها الفنان ، وكان هو نفسه شاعرا يملك موهبة نظم الشعر، وموهبة تلحينه في وقت واحد . وله قصيدة يمدح بها أم كلثوم ، ويبدى فيها إعجابه بصوتها في تلك المرحلة المبكرة من عمرها .

ويذكر عارفو الشيخ أبو العلا أنه كان شديد الخوف على أم كلثوم ، متوقعا لها حياة قصيرة ، لأنها على حد تعبيره « تغنى بدمها » ، أى تحرق دمها فى الغناء ، ولهذا لن تعمر طويلا أ

ولكن مخاوف الشيخ لم تتحقق لحسن الحظ . »

ثم جاء الطبيب الهاوى د . أحمد صبرى النجريدى ليلحن لأم كلثوم بعض القصائد . ويمكن القول إن أسلوب النجريدى فى تلحينه للقصيدة يعد امتدادا للشيخ أبو العلا محمد . من هذه القصائد:

قصیدة کم بعثنا مع النسیم سلاما ( إبرهیم حسنی میرزا ) قصیدة لی لذة فی ذلتی وخضوعی قصیدة مالی فتنت بلحظك الفتاك (علی الجارم )

ثم جاءت مرحلة محمد القصبجى وألحانه لأم كلثوم التى جاءت بالجديد فى فن الغناء ،غير أن محمد القصبجى لم يكن من ملحنى القصائد ، وإنها تعد أغانيه الناجحه لأم كلثوم من لون « الطقطوقة » و « المونولوج » .

حاول القصبجى أن ينقل نجاحه فى تلحين المونول وج إلى القصائد . . ولكنه لم يوفق . .

ويقول كمال النجمي:

« لم يوفق القصبجى فيها حاول تلحينه من القصائد ، ولم يتيسر له إلا القليل ، فإن قصائده مثل « يها غائبا عن عيونى » و « يا نسيم الفجر ريان الندى » و « أيها الفلك على وشك الرحيل » لم تكن الا تقطيعات لحنية ، مصحوبة بنقرات على العود ، تصاحبها أصوات آلات موسيقية أخرى قليلة تعزف على استحياء ، بينها يجهد صوت أم كلشوم لتنفيذ سيناريو « التعبير » الذي رسمه القصبجى ، كأنه دوائر هندسية جامدة » .

وليس للقصبجى إلا قصيدة واحدة جمع فيها بين التعبير والطرب العربى الأصيل وهي قصيدة « يا فؤادى ضن ألحان الوفاء » التي غنتها أم كلثوم في فيلم « دنانير » . ويخيل إلى المستمع أن القصبجي تأثر في بعض مقاطعها بلحن النجريدي لقصيدة «كم بعثنا مع النسيم سلاما » .

لم يلحن القصبجي لأم كلثوم إلا سبع قصائد وهي:

\_إن حالي في هواها عجب سنة ١٩٢٦

\_انظری سنة ١٩٢٦

-إن يغب عن مصر سعد سنة ١٩٢٧

\_أيقظت في عواطفي سنة ١٩٢٨

\_أيها الفلك على وشك الرحيل سنة ١٩٣١

يا غائبا عن عيوني سنة ١٩٣١

ـ يا فؤادي غن ألحان الوفاء سنة ١٩٣٩

واشترك محمد القصبحى مع رياض السنباطى فى تلحين قصائد أوبرا عايدة من «فيلم عايدة » الذى مثلت فيه أم كلثوم دور الأميرة الحبشية (عايدة). وكان الهدف

من تقديم هذا الجزء من أوبرا عايدة فى فيلم من أفلام أم كلثوم ، هو البدء فى تأليف هذا اللون من الغناء الغربى ، وإدخاله ضمن ألوان الغناء العربى . فشلت هذه المحاولة ، بل وفشل الفيلم بأكمله على الرغم من جمال الألحان الأخرى التى تغنت بها أم كلثوم . وعلى الرغم من جودة ألحان القصبجى والسنباطى فى جزء أوبرا عايدة . . الا أن الجمهور لم يستسغ هذا اللون من الغناء الأوبرالى . . وكانت عايدة هى المحاولة الأولى ، ولم تكررها أم كلثوم فى أفلامها أو غنائها فيها بعد .

لم يكن القصبجى ميالا إلى تلحين الشعر ، وحاول إخضاع القصائد التى لحنها لنفس أسلوب تلحينه للزجل العامى فى الطقطوقة والمونولوج ، وهذا هو السبب الأساسى لفشل القصبجى فى تلحين الشعر الفصيح .

وجاء زكريا أحمد بقصائده المميزة . فلحن لصوت أم كلثوم القصيدة الشعرية الوحيدة في فيلمها الأول وداد ( ١٩٣٥ ) ، وهني من شعر الشريف الرضى . أحد كبار شعراء العصر العباسي الثاني . نظمها على بحر « الخفيف » ومطلعها :

أيها الرائح المجد تحمّل حاجة للمتيّم المشتاق

لحنها زكريا أحمد من مقام الصبا . . وأبدع في صياغتها . وكانت هي أول قصيدة يلحنها لأم كلثوم . . وفيها أثبت براعته الفائقة في تلحين الفصيح . وعندما شرعت أم كلثوم في تقديم فيلم « دنانير » ، أسندت إلى زكريا تلحين جميع ما فيه من قصائد الشعر . . وكانت أربع قصائد ثلاث منها مجتمعة في موقف واحد ، تبدأ كل منها بقول الشاعر :

قولى لطيفك ينثنى عن مضجعى . أما القصيدة الرابعة ، فهى من تأليف أحمد رامى . . وهى قصيدة باكية من مقام الصبا مطلعها : « رحلت عنك ساجعات الطيور » .

وآخر ما لحن زكريا من القصائد لأم كلشوم ، كان من شعر الشيخ محمد الأسمر . وقد نظمه تحية للجامعة العربية سنه ١٩٤٥ ومطلعه :

# زهر الربيسع يسرى أم سسارة تحب وروضة أينعت أم حضلة عجب

أى أن حصيلة زكريا أحمد لأم كلثوم من القصائد لم تخرج عما قدمه لأفلامها السينمائية . . وتلك المناسبة التاريخية المتعلقة بالجامعة العربية . وقصيدة « بين ذل الهوى وعزة نفسى » وهى من الأعمال التي لم تنتشر ولا يذكرها الآن أحد .

أما الوثبة الكبرى فى فن القصيدة ، فكانت على يدرياض السنباطى الذى لقب بأبى القصيدة . فقصائد السنباطى هى شوامخ هذا المجال من الغناء . أدخل عليها رياض المقدمات واللزمات الموسيقية كها أكثر من تنقلاته فى المقامات ، عما أكسب اللحن ثراء .

كان السنباطى متأثراً بالرعيل الأول من ملحنى القصائد . كما كان متأثراً بأسلوب زكريا في هذا المضار . ويبدو ذلك واضحا في أول قصيدة من ألحانه لأم كلثوم ، وهي من شعر أحمد رامي ومطلعها :

كيف مرت على هواك القلوب فتحيرت من يكون الحبيب

ولكن سرعان ما استطاع رياض التخلص من جاذبية أسلافه في التلحين، وانطلق بأسلوبه المميز في فضاء هذا الفن العريق . فن تلحين القصيدة الذي فتح له صوت أم كلثوم أبوابا سحرية . وبذلك تفتحت موهبة السنباطي ولبي بألحانه صوت أم كلثوم وارتفع به إلى قمة الغناء .

يقول كمال النجمى (١٣).

« لقد تخطى السنباطى أسلافة ومعاصريه فى تلحين القصائد بالاستعاضة عن الطرب الزخرفى بطرب أكثر تعبيرا . وأحاط الجملة الغنائية فى القصيدة بإطار مبتكر من المقدمات واللوازم الموسيقية يزيد الجملة الغنائية بكلامها ولحنها معا ، وضوحا فى الأسماع ، ورهافة فى القلوب ، ويعقد صلة شديدة القوة بين الصوت واللحن وعزف الآلات الموسيقية . وقد تزايدت مقدرته من مرحلة إلى مرحلة ، وزودته تجاربه بها يمكن

تسميته « سر الصنعة » وهو سر لم يستطع أحد من ملحنى عصرنا كله أن يشارك فيه السنباطى ، وحسبك أن تتذكر ألحانه الفذة لقصائد مثل « سلوا قلبى » و « ريم على القاع » و « وقف الخلق ينظرون » و « سلوا كئوس الطلا » و « رباعيات الخيام » و «الأطلال » .

وبين الثلاثينيات والستينيات تدرجت الألحان السنباطية لأم كلشوم في القصائد التالية :

سنة ١٩٣٥	_كيف مرت على هواك القلوب
سنة ١٩٣٩	_اذكريني كلها الفجر بدا
سنة ٤٤٤ ١	_سلوا كثوس الطلا
سنة ٥٤٥ ١	_سلوا قلبى
سنة ٦ ٩ ٤ ١	_ريم على القاع
سنة٢٤٩١	ـ من أي عهد في القرى تتدفق ( النيل )
سنة ١٩٤٧	_أصون كرامتي
سنة ٩٤٩	_ولدالهدى
سنة ٩٤٩	رباعيات الخيام
۱۹۰۱) سنة ۱۹۰۱	_وقف الخلق ينظرون جميعا ( مصر تتحدث عن نفسه
سنة ١٩٥٤	_أغار من نسمة الجنوب
سنة ١٩٥٤	_بأبي وروحي الناعهات الغيدا
سنة ٢٩٥٦	_ذكريات
سنة ١٩٥٧	_قصائد رابعة العدوية
سنة ١٩٥٨	ـِ أَنَا لَنْ أَعُودُ إِلَيْكُ ﴿ قَصَةَ الْأُمْسِ ﴾
سنة ١٩٦٢	_ ثورة الشك
سنة ١٩٦٤	_أراك عصى الدمع
سنة ١٩٦٥	_ إلى عرفات الله
سنة ١٩٦٦	_الأطلال

حديث الروح - أقبل الليل سنة ١٩٦٧

\_من أُجل عينيك سنة ١٩٧١

كما لحن رياض السنباطى العديد من القصائد التى قيلت فى مناسبات سياسية عابرة ، وأناشيد وطنية . والتاريخ يشهد لرياض السنباطى أنه ليس بين جميع معاصريه من استطاع أن يلحن مثل هذه القصائد كما وكيفا. وقد اهتم رياض بالمقامات الموسيقية التى تعبر عن معانيها العربية . . فأعطى كل قصيدة ما يناسبها من المقامات الموسيقية التى تعبر عن معانيها فأكسبها ثراء .

وانضم إلى ركب ملحنى القصائد الكلثومية ملحنان جديدان ، هما كمال الطويل وعمد الموجى . استعانت بهما أم كلثوم في ألحان قصائد « رابعة العدوية » . وهي تمثيلية غنائية ضخمة ، بطولة سميحة أيوب ( تمثيلا ) وأم كلثوم ( غناء ) . وكانت هده بداية لمرحلة أخرى من الغناء الكلثومي للقصائد الفصيحة . جاءت قصائد «رابعة العدوية » عصرية الطابع . مع أن رابعة عاشت قبل ألف ومائتي سنة . . عقب زكريا أحمد على هذه القصائد بقوله : « إن القصص التاريخية القديمة تحتاج لألحان ذات نكهة تراثية ، مثل الألحان التي وضعتها لفيلم سلامة سنة ١٩٤٤ . » وكانت هذه القصائد من أروع ما غنت أم كلثوم .

لم تشأ أم كلثوم أن تسند إلى السنباطى تلحين القصائد فى رابعة العدوية ، فأسندت إلى الطويل والموجى تلحين البعض منها . . وكانت هذه مفاجأة لمتابعى فن أم كلثوم . فإن تجارب الموجى والطويل فى تلحين القصيدة كانت لا تزال فى بدايتها .

لحن الموجى قصيدتى : « انقروا الدفوف » و « حانة الأقبدار » . كمّا لحن الطويل قصيدة « لغيرك ما مددت يدًا ( شعر طاهر أبو فاشا ) .

يقول كمال النجمي (١٣):

« إن الطابع الأساسى في غناء أم كلثوم للقصائد في تلك الفترة كان إطلاق صوتها ١٩٨

على امتداد مقاماته السبعة عشر (فى العشرينيات) ، والتشدد فى دقة الأداء ، تحقيقا لعنصر أساسى من عناصر الغناء العربى المتقن ، وهو «قوة الأسر». أى شدة الضبط والإحكام فى الأداء . . ومتانة بناء الأداء نبرة فوق نبرة .

وقوة الأسر في الغناء العربي المتقن كانت منذ بدايته استطرادا للفصاحة في الشعر العربي . فلا تجتمع الفصاحة الشديدة في الشعر مع ركاكة الغناء واسترخائه .

وقد حققت أم كلثوم فى تلك الفترة الحافلة بالنشاط ، تدريب صوتيا بالغ الأهمية . كما حققت نصرا ساحقا على طريقة الغناء الغجرى والعثماني والسوقى العامى . ومضت بعد ذلك مع ملحنى قصائدها بل أعظم ملحنى القصائد وغير القصائد في عصرنا كله . وعلى رأسهم رياض السنباطى . »

ودخل عبد الوهاب مضهار القصائد الكلثومية متأخرا . . فلم يلحن لها القصيدة إلا بعد أن لحن لها أربع أغنيات هي :

« إنت عمري » \_ « إنت الحب » \_ « أمل حياتي » \_ « وفكروني » .

وأول قصيدة لحنها عبد الوهاب لأم كلثوم من شعر « جورج جرداق » قصيدة «هذه ليلتى » . وفيها ابتعد عبد الوهاب عن أسلوب السنباطى والقصبجى وزكريا فى التلحين . وجاء بأسلوبه الوهابى الخاص . وعبد الوهاب ذو تاريخ طويل فى تلحين القصائد . فقد لحن وغنى مجموعة كبيرة منها فى العشرينيات والخمسينيات .

أدخل عبد الوهاب الإيقاعات والألحان الراقصة فى قصيدته الأولى لأم كلثوم الهذه ليلتى ». ولم يكن المستمع العربى قد اعتاد هذا الأسلوب فى غناء أم كلثوم . فجاءت هذه القصيدة للمرح والرقص والغزل الجرىء . وقد تخفف عبد الوهاب من هذه الإيقاعات الراقصة فى قصيدته الثانية التى لحنها لأم كلثوم عام ١٩٧١ . وهى قصيدة اغذا ألقاك » (شعر الهادى آدم) . ففى هذه القصيدة عاد عبد الوهاب للسلطنة والطرب . وتعتبر هذه القصيدة من أجل ما لحن عبد الوهاب لصوت أم كلثوم ففيها جمع بين التعبير والطرب وبين خفة الظل والرقص والعذوبة . . وأدتها أم كلثوم باقتدار . . وفيها كانت تودع عالم الغناء .

هوجم عبد الوهاب في أسلوب تلحينه لأغانى أم كلثوم ، بإدخاله الإيقاعات الغربية والآلات الكهربائية « الأورج » و « الجيتار » . كذلك آلة « الأكورديون » . وعلل عبد الوهاب استخدامه لهذا الأسلوب الجديد بقوله :

« استطعت بهذا اللون الجديد الذي فرضته على صوت وأداء أم كلثوم ، تقريب أغانيها إلى الشباب الذي التف حول المطرب المعبر عبد الحليم حافظ .

ولعبد الوهاب لحنان آخران لقطعتين من الشعر الفصيح . . إحداهما من شعر كامل الشناوى وهي « على باب مصر » ، والثانية من نظم نزار قبانى ( أصبح عندى الآن بندقية ) .

ومنذ أن بدأت أم كلشوم في غناء القصائد في أوائل العشرينيات ، وهمي تظهر بحنجرتها المثقفة ولهجتها ونطقها السليم .

كان الناس فى تلك الفترة يستمعون إلى غناء سوقى ، حتى إذا جاءت أغنياتها باللغة العربية الفصحى فإنها تؤدى باللهجة السوقية التى كانت المطربات يتغنين بها الطقاطيق الزجلية الرخيصة المنتشرة فى ذلك الوقت .

فقد جاءت أم كلشوم بمدرسة الشيخ أبو العلا محمد . . وهنا صمت المطربون ، وأنصت المستمعون .

وتعرف أم كلثوم بمطربة القصائد في عصرنا ـ لأنه لا ينازعها في هذا المضهار مطرب أو مطربة . . غنت ما يقرب من ثهانين قصيدة . وبين القصائد التي تغنت بها في العشرينيات وقصائدها في الستينيات والسبعينيات مشوار طويل وصعب . فخلال هذه الفترة الزمنية تطورت بأدائها للقصيدة ، حتى وصلت بها إلى أزهى صورة عرفها تاريخ الغناء العربي المتقن .

### الطقطوقة:

استطاعت الطقطوقة أن تتفوق على ألوان الغناء الأخرى ، فهى أغنية بسيطة في معانيها شعبية في ألحانها .

والطقطوقة أغنية ذات مذهب وأربعة أو خمسة أدوار أو أغصان . وعند ظهور

« الفونوغراف » وانتشار الأسطوانات ، انتشرت الطقطوقة التي كانت أكثر ألوان الغناء مناسبة للتسجيل . فهي الأغنية الخفيفة ، القصيرة ، التي لا تزيد على خمس دقائق .

وكانت الطقطوقة تختلف في عدد أدوارها أو أغصانها تبعاً لحجم الأسطوانة وأسلوب المغنى في الإلقاء من حيث السرعة والبطء. وبظهور الطقطوقة ،استغنى المطرب عن البطانة أو السنيدة في أدائه لهذا اللون الجديد من الغناء.

وتعد الطقطوقة بمثابة لحن شعبي يشعر بها رجل الشارع ، ويرددها في كل مكان لبساطة تركيبها وبعدها عن التعقيد .

ولتعلق الشعب المصرى بهذا اللون من الغناء ، أخذ الملحنون والمطربون يقدمون على أدائه . كما اهتمت شركات الأسطوانات بتسجيل هذا اللون من الغناء الذى جاءت من وراثه مكاسب طائلة . تطورت الطقطوقة على يد الشيخ زكريا أحمد وأصبحت « الأغصان » لا تلحن جميعها من مقام واحد . كما أدخل زكريا جملا موسيقية (لازمات) تمهد لكل غصن .

ومن تطوير زكريا للطقطوقة صياغته للموال الزجل في قالب الطقطوقة المتطورة ، مثل « الأولة في الغرام » ، وهي من تأليف بيرم التونسي .

وكان من نصيب صوت أم كلثوم عدد كبير من هذه الطقاطيق . . فغنت أم كلثوم في الثلاثينات من ألحان زكريا « اللي حبك يا هناه » ، و « العزول فايق ورايق» ، و «الليل يطوّل و يكيدنى » ، و « بكره السفر » ، و « جمالك ربنا يزيده » وغيرها .

وفى الأربعينيات غنت أم كلثوم: «قل لى ولا تخبيش يا زين »، و«غنى لى شوى شوى شوى » وغيرهما .

وغنت أم كلشوم من بين هذه الطقاطيق في حفلاتها الإذاعية : « كل الأحبة اثنين اثنين » ، و « إيه اسمى الحب » ، و « آه من لقاك في أول يوم » ، و « أنا في انتظارك » و « أهل الهوى ياليل » و « حبيبي يسعد أوقاته » . . وكانت كل هذه الطقاطيق من نظم بيرم التونسي وألحان زكريا أحمد .

أما محمد القصبجي فاستطاع أن يساهم في تطوير هذا اللون من الغناء ، بأنه ابتعد

بها عن مفهوم التطريب المتزلف ، إلى أبعاد أخرى أكثر رفعة ووقارا . ومن الأمثلة على ذلك: طقطوقة « ليه تلاوعيني » التي غنتها أم كلثوم في الثلاثينيات .. « وتبيعيني ليه كان ذنبي إيه »، و « انت فاكراني والانسياني »، و « محتار يا ناس» . . إلى غير ذلك .

كها اهتم رياض أيضا بالطقطوقة ، فوضع لها معزوفة ترتبط بالمعنى وتثير الانتباه . ومن بين أشهر أعهاله الأولى لأم كلثوم « افرح يا قلبى » . وكان رياض لا يخرج فى ألحانه عن القالب الموضوع من أسلافه الملحنين . ثم لحن من لون الطقطوقة لأم كلثوم :

لما انت ناويه تهاجرينى \_ ياليلة العيد آنستينا \_ ظلمونى الناس \_ وغيرها . وطور رياض تلحينه للطقطوقة حتى أصبح لها أسلوب متطور متقدم ، تتنوع فيها اللازمات الموسيقية بين كل غصن وآخر . . كها تتنوع الألحان في الأغصان المختلفة . وهو في كل ألحانه ، كان حريصا على التعبير عن معانى الكلهات تعبيرا حقيقيا صادقا .

ولأم كلثوم طقطوقة واحدة قامت بتلحينها فى عام ١٩٢٨، وهى من كلمات أحمد رامى ، ومن مقام الراست ، وهى طقطوقة «على عينى الهجر دا منى » مسجلة على أسطوانة جرامفون فى عام ١٩٢٨. وتقول كلماتها

### طقطوقة

على عيني الهجر دا مني

تأليف أحمد رامى ـ تلحين أم كلثوم ـ ( مقام راست )

مذهب

دا بعادك كان غصبن عنى

على عينسى الهجسر دا منسى

سطن وجفاني وجفيته النوم عيني المجسر دا مني

حبيتك ورضيت باللوم تعاليلي وشوفي حالي اليوم

غصن

وهادیتك باعز ما عندی على عینی الهجسر دا مِنی غصن

في غرامك يا ما شفت الويل سهران بـك ونديمـي سهيـل أتــالم وتنـامــي الليــل على عينـي الهجــر دا مِنـي

غصن

اصفى لى يصفالك قلبى وراضينى ترضى من حبى حبيتك والأمرر لربى فصن على عينى الهجر دا منسى غصن

عاد عاد عاد

### المونولوج :

الشاعر أحمد رامى هو الذى أضاف مصطلح « المونولوج » إلى مصطلحات الغناء العربي الجديد . وكلمة « مونولوج » معناها باللغة الإغريقية الأداء الانفرادى .

وخلال ثورة ١٩١٩ ظهر القالب الغنائى النقدى الخفيف الذى عرف بالمونولوج الفكاهى . واشتهر بأدائه يوسف وهبى - حسن فايق - فكرى أباظة وغيرهم . وتطور هذا اللون من الغناء على يد إساعيل يس ومحمود شكوكو وثريا حلمى وغيرهم . وانتشر المونولوج الخفيف بأنواعه النقدى والشورى والوطنى . . وكانت هذه المونولوجات تثير حماس الشعب خلال ثورة ١٩١٩ .

ثم جاء المونولوج الغنائى الذى طوّر قالبه اللغوى أو النظمى أحمد رامى بعد عودته من بعثته فى باريس عام ١٩٢٤. ففى المونولوج استخدم رامى أكثر من بحر وقافية فى القطعة الواحدة ، وبذلك أعطى الملحن الفرصة لإدخال التنويع واستخدام المقامات والضروب الإيقاعية المتعددة .

استطاع القصبجى أن يجعل من تلحينه للمونولوج قالبا غنائيا عربيا جديدا . ففيه استبدل القصبجى بالمقدمة الموسيقية القصيرة (الدولاب) ، أخرى تفصح عن روح الأغنية . وقوبلت هذه المحاولة من الملحنين الزملاء بالهجوم وعدم الاقتناع . وذلك بخروج القصبجى عن التقليد المتبع . ولكن سرعان ما انتشر هذا اللون الجديد من

الغناء ، ولقى استحسانا من المستمعين .

كتب أحمد رامى فى عام ١٩٢٧ لأم كلثوم مونولوجا دراميا " إن كنت أسامح وأنسى الأسية » ولحنه محمد القصبجى . ويمتاز هذا المونولوج بالقالب الجديد . ففيه اختفت القفلة المتكررة . . وظهرت مقدمة موسيقية قصيرة مستقلة ، شبيهة بمقدمات الأغانى الأوربية حينداك . كما أدخل القصبجى من مقام الماهور ( الماهورك ) ، وهو مقام عربى الأصل ، اتخذ اسما أجنبيا بعد سقوط هولاكو سنة ١٢٥٨ وانطواء صفحة الغناء العربى المتقن . والماهور أو الماهورك باللغة الفارسية معناها " الهلالى " . وكان مونولوج " أهون " المين كنت أسامح وأنسى الأسية " حافزا لعبد الوهاب على غناء مونولوج " أهون عليك " .

وتوالت بعد ذلك المونولوجات التى لحنها القصبجى لأم كلثوم . محاولا إضافة الجديد في هذا اللون من الغناء . . فغنت مونولوج « عينى فيها المدموع » ، و « يا للى جفاك المنام » ، و « يا ما ناديت من أسايا » ، و « فين العيون اللى سابتنى » . ومن مونولوجات الأفلام « يا طير يا عايش أسير » ( فيلم وداد ) و « فنيت شبابى » و « امجد يا ما اشتهيتك » ( فيلم نشيد الأمل ) . ثم آخر لحن بصوت أم كلثوم من ألحان القصبجى « رق الحبيب وواعدنى » . ( ١٩٤٦ )

وفى هـذه الفترة ، غنى عبد الوهاب « النيل نجـاشى » ، و « بلبـل حيـران » ، و «يا دنيـا يا غرامى » ، و « أحـب عيشة الحرية » ، و « فى الحليل لما خلى» ، و « ياللى بتنادى أليفك » ، وغيرها .

ثم جماء السنباطى ولحن مونولوجاته الأولى لأم كلثوم من سنة ١٩٣٥ إلى أوائل الأربعينيات: «النوم يبداعب عيون حبيبى»، و «قضيت حياتى»، و «يا للى صنعت الجميل»، و «يا طول عذابى واشتياقى»، و «يا للى كان يشجيك أنينى»، وغيرها.

وكان أثر القصبجي واضحا في مونولوجات السنباطي الأولى . ثم استقل الأحير

بأسلوبه الخاص في التلحين.

ويرى «كمال النجمي» أن السنباطي لم يتحرر بالكامل من أسلوب القصبجي، إنما بقى هناك شيء يربط السنباطي بالقصبجي ولو من بعيد . . . و يعيد جدا . ولحنت أم كلثوم مونولوجا من كلمات أحمد رامي ( مقام حجاز كار ) وغنته وسجلته على أسطوانة أوديون عام ١٩٣٦ .

### الأغنية الوطنية:

بدأ الشعور الوطني لدي أم كلثوم منذ صغرها . فعند وفاة الزعيم سعد زغلول عام ١٩٢٧ ، انقطعت عن الغناء مشاركة في أحرزان الشعب. ولم تعد للغناء إلا يوم ذكري الأربعين ، فرثته بأغنية نظمها أحمد رامي ولحنها القصبجي:

> إن يغيب عن مصر سعيد فهو بالذكري مقيم للــذى لاقــى العــذاب

> ينضب الماء ويبقب يعده البيت الكريم خلـــدوه في الأمــانــي وإذكــروه في الـــولاء وإنديسوه في الأغسانسي أعدب الشكوي البكساء أنشدوا الشعر ثناء ف سجاياه العذاب أرسلسوا السندمسع وفسساء

> ف سبيـــل الـــوطـــ ف \* مــ ن صفــوف المحــن في مشيـــب وشهــاب خلــــدوه في الأمــــانــــى

ين سجــــن واغتراب ع الأغاني

### ولتعييش ذكري السزعيسم

وحينها قامت ثورة ١٩٥٢ ، انفعلت أم كلثوم بالأحداث، وراحت تغنى للشعراء اللَّذِينَ نظموا ، وانفعلوا بهذه المواقف الوطنية . وكان أولهم أحمد رامي الذي غنت له :

مصر التي في خاطري وفي فمي أحبها من كل روحي ودمي كا غنت من الشعر القديم لحافظ ابراهيم :

وقف الخلق ينظرون جميعا كيف أبنى قواعد المجد وحدى وانتشرت الأغاني الوطنية بصوت أم كلثوم في الإذاعة والتليفزيون فسمعنا:

يا دعاة الحق هذا يومنا لاح في آفاقه نـور الرجـا وقصيدة بين عهدين (أحمد رامي\_رياض السنباطي) غنتها أم كلثوم عام ١٩٤٩:

أيها السارى إلى فجر المنى غنى للنور الذى قد أشرقا إلى غير ذلك . . ويمكن حصر أشهر الأغانى الوطنية والقومية التى غنتها أم كلثوم فى الآتى :

يا شباب النيل	أحمد رامى ـ رياض السنباطي	1984
مصر التي في خاطري	أحمد رامى ـ رياض السنباطي	1907
يا مصر إن الحق جاء	أحمد رامي ـ محمد الموجي	1908
والله زمان یا سلاحی	صلاح جاهين _كهال الطويل	1907
راجعين بقوة السلاح	صلاح جاهين_رياض السنباطي	1907
كشف النقاب عن الوجوه الغابرة	عبد الفتاح مصطفى _ بليغ حمدى	1904
بغداديا قلعة الأسود	محمود حسن إسهاعيل ـ رياض السنباطي	1901
منصورة يا ثورة أحرار	عبد الفتاح مصطفى ـ رياض السنباطي	1901
مشى المجد في يومه المرتقب	طاهر أبو فاشا رياض السنباطي	1909
ثوار ولآخر مدي ثوار	عبد الفتاح مصطفى _ رياض السنباطي	1971

الزعيم والثورة	عبد الفتاح مصطفى ـ رياض السنباطي	1975
على باب مصر	كامل الشناوى ـ محمد عبد الوهاب	3781
قم واسمعها من أعياقي	صالح جودت_رياض السنباطي	1977

### روى كمال النجمي:

« فى بداية عصر جمال عبد الناصر، كانت أم كلثوم مستبعدة عن ثقة العهد الجديد ورضاه . فقد استطاعت مجموعة صغيرة من العسكريين والمدنيين، أن تدخل فى روع بعض ذوى النفوذ ، أن أم كلثوم كانت من رموز العهد البائد ، وأن من واجب العهد الجديد منعها من الغناء!

ونجح أولئك السذج في منع إذاعة أغانس أم كلثوم بعض الوقت ، ولكن العقلاء من مستشارى العهد الجديد استطاعوا وقف هذه الحملة البلهاء ، وإعادة أغانى أم كلثوم إلى ميكروفون الإذاعة .

ولم يكن لعبد الوهاب يد في هذه الحملة من قريب ولا من بعيد ، لأن السلج اللين منعوا إذاعة أغانى أم كلثوم ، يمكن أن يمنعوا أغانيه هو أيضا إذا تراءى لهم ذلك .

وانفرجت هذه المشكلة بعد انطلاق الرصاصات الطائشة على جمال عبد الناصر في حادث المنشية بالإسكندرية بعد عقده «معاهدة الجلاء» مع الإنجليز عام ١٩٥٤ فقد سارع أصدقاء أم كلثوم ، ينصحونها بانتهاز الفرصة وتسجيل أغنية تعبيرا عن ابتهاجها بنجاة الرئيس . وكانت طقطوقة « يا جمال يا مثال الوطنية » ، من زجل بيرم التونسي وتلحين رياض السنباطي ، هي العصا السحريه التي ألغت ما حاول السلج والجهلاء تلفيقه وتدبيره لخنق صوت أم كلئوم .

بعد هذه الأغنية المطربة ، الخفيفة الظل ، التي تعانق فيها صوت أم كلثوم بألحان السنباطي ، صارت أم كلثوم هي مطربة العهد الجديد . وتحولت هذه الأغنية إلى ما

يشبه « النشيد القومى » . . وتلقفها ميكروفون الإذاعة يبثها بلا ملل ولا كلل ، يوما بعد يوم .

# أم كلثوم والسينها:

فى عام ١٩٣٣، وبعد نجاح فيلم « الوردة البيضاء » الذى لعب بطولته محمد عبد الوهاب ، فكرت أم كلثوم أن تنتج فيلما لحسابها، تقوم ببطولته . ولكنها تراجعت عن الفكرة عندما بلغها أن تكاليف فيلم الوردة البيضاء بلغت اثنى عشر ألف جنيه .

عرض بولس حنا (باشا)، وهو أحد أغنياء الصعيد ، على أم كلثوم القيام بإنتاج فيلمها الأول ، على أن تكون شريكة له بمجهودها الفنى . وافقت أم كلثوم . وقررت أن تكون قصة « وداد » لأحمد رامى أول أفلامها . ولكنها عادت وفسخت عقدها مع بولس حنا (باشا). وقامت شركة مصر للتمثيل والسينما بإنتاج فيلم « وداد » . وتقاضت أم كلثوم عن دورها فى الفيلم خمسة آلاف جنيه . وكان أجرا خياليا فى ذلك العهد . وقام بإخراج الفيلم المخرج الألمانى « فريتز كرامب » ، وكتب السيناريو له أحمد بدرخان ، وقام بالبطولة أمامها أحمد علام . وكان العرض الأول لفيلم وداد فى ١٠ فبراير عام ١٩٣٦ . وضم الفيلم تسع أغنيات .

وفي هذا العام نفسه ، اشتركت مصر بفيلم « وداد » في معرض السينيا الدولي الذي أقيم بمدينة البندقيه ، على اعتبار أنه أول إنتاج لإستوديو مصر .

غنت أم كلثوم في فيلم وداد:

« ليه يا زمان » \_ و « يا طيريا عايش أسير » \_ و « يا للى ودادى صفا لك » \_ و « يا به يا زمان » \_ و « يا جهجة العيد السعيد » ، وكلها من ألحان محمد القصبجى وكلهات أحمد رامى \_ كها غنت من ألحان زكريا أحمد « يا بشير الأنس » ( أحمد رامى ) \_ وقصيدة « أيها الرائح المجد » (  $^{**}$  \_ و « ياليل نجومك شهود » ( أحمد رامى ) . ومن ألحان رياض السنباطى

<sup>( \* )</sup> من نظم الشاعر العباسي المشهور « الشريف الرضي ».

غنى عبده السروجى «على بلد المحبوب ودينى» وغنت المجموعة «حيوا الربيع» و «البحر زاد يا فرحنا» كلمات أحمد رامى . كما ألف رياض موسيقى بعنوان رقصة «شانجهاى» لتؤدى في مقهى في أحد مناظر الفيلم . وعندما سئلت أم كلشوم عن سبب اختيارها لقصة وداد أجابت : « لأن وداد جارية مغنية ، وبذلك يسهل إيجاد مناسبات الغناء . وبذلك لا تحشر الأغانى حشرا . . أو تأتى بتكلف» .

ويقال إن أم كلثوم بكت طربا وفرحا وهي تسمع أغاني فيلم وداد ، وذلك عند رؤيتها للفيلم في عرضه الأول .

وعند الحديث عن فيلم وداد، لابد من ذكر اسم « طلعت حرب » فخر الاقتصاد وسياسة المال. الذي حداه إخلاصه لوطنه وحبه للفن إلى التفكير في إنشاء شركة مصر للتمثيل والسينها. وشيد لها أستوديو أراد به أن يكفى بلاده مئونة الاتكال على غيرها من البلاد. وأعد هذا الأستوديو بأرقى المعدات وأحدث وسائل الإخراج. وبعد نجاح فيلم وداد. وإقبال الجهاهير عليه، أعلنت منيرة المهدية مسئولية أم كلثوم عن انهيار المسرح الغنائي. فهى بهذا الفيلم، جذبت جمهور الغناء الذي أدار ظهره لمنيرة وللمسرح، واتجه إلى الفن الجديد. فن السينها.

واتجهت منيرة أيضا إلى السينها طمعا في الربح ، وشفاء لغليلها ، فأنتجت فيلها غنائيا هـو « الغندورة » ، الذي اقتبس من مسرحيتها الغنائية التي كانت تحمل نفس الاسم . . وكانت أكثر مسرحياتها نجاحا . إلا أن منيرة لاحقها الفشل على الشاشة . . فخسرت جزءا كبيرا من ثروتها . . لأنها أنتجت الفيلم لحسابها الخاص . . كها احترق الفيلم وضاع أثره .

وعند الحديث عن فيلم وداد ، لابد من التوقف عند أغنية «على بلد المحبوب» (لحن رياض السنباطى) ، التى قام بغنائها فى الفيلم المطرب عبده السروجى . فقد نجمت هذه الأغنية جماهيريا . وبعد عرض الفيلم بعدة شهور ، ظهرت أسطوانة لهذه الأغنية بصوت أم كلثوم . وفيها استطاعت أم كلثوم أن تضيف لمسات فنها البديع .

وسجلت مبيعات هذه الأسطوانة رقبا خياليا فى كل أرجاء الوطن العربى . ويقال إن أغنية « على بلد المحبوب » كانت قد وضعت أصلا لتغنيها أم كلثوم فى فيلم وداد . . لكنها لم تعجبها . فلم سمعتها بصوت عبده السروجى ، وبعد نجاحها الشعبى ، ندمت وعاودت تسجيلها على أسطوانتها التى اشتهرت شهرة بالغة . وفى ذلك يقول السنباطى:

« إن هذه كانت من أندر هفوات أم كلثوم في تقديرها للألحان » .

وفي حديث آخر أدلى به رياض السنباطى من إذاعة القاهرة عام ١٩٧٧ ، قال: عرض على « أحمد سالم » (\* ) كلمات أغنية « على بلد المحبوب ودينى » لأحمد رامى، وهو يعتذر بأنها الأغنية الوحيدة التى سألحنها لفيلم وداد . وبعد أيام أنهيت تلحينها وسلمتها لأحمد سالم ليعود إلى في اليوم التالى قاثلا : اللحن لم ينل الرضا ، ولم يخظ بقبول من أم كلثوم ، وطلب إلى أن ألحنه ثانية ، فرفضت ، وطلبت منه أن يكلف ملحنا آخر ليلحنها، وأعلمته بأنى سأعطى هذا اللحن لعبده السروجى . وعندما استمع إليه « باروخ » أحجب به ، وسجله بصوت السروجى . وقبل أن ينتهى الفيلم ، ظهرت الأغنية ونجحت نجاحا شعبيا كبيرا . وزادها نجاحا على نجاح ظهورها ثانية في فيلم وداد . . عندما أسند إلى عبده السروجى تمثيل دور ثانوى في الفيلم . و بعد نجاح الأغنية وإقبال الناس عليها ، طلبت أم كلثوم تسجيلها بصوتها على أسطوانة نجاح الأغنية وأوديون » بشرط إرضاء عبده السروجى أولا . وتم ذلك ، وظهر لحنى للمرة الثانية . . » ولقد تحولت كلمات هذه الأغنية ، في بعض الأقطار العربية مثل للمرة الثانية شعبية وطنية إبان النضال ضد الفرنسيين ؛ فغنت الجماهير المذهب على الوجه التالى : على بلد المحوب وديني لأفدى وطنى بعينى .

ويمكن اعتبار فيلم وداد خطوة أولى لبداية العلاقات الفنية بين أم كلشوم والسنباطي .

<sup>(\*)</sup> المنتج المنفذ.

S, III combine (the destripping of registered relating

ثم توالت أفلام أم كلشوم . . فظهرت في ستة أفلام ، منذ عام ١٩٣٥ حتى عام ١٩٤٥ . . من إنتاج شركات السينها الكبرى نظير أجرها الكبير . وثانى أفلام أم كلثوم «نشيد الأمل » الذي عرض في ١١ يناير من عام ١٩٣٧ ، وكان من إنتاج أفلام الشرق، والفيلم عن قصة لإدمون تويها وسنياريو وإخراج أحمد بدرخان .

وغنت أم كلشوم من ألحان محمد القصبجى « منيت شبابى النعيم » . و « نامى نامى يا ملاكى » ، و « يا بهجة العيد السعيد » ، و « يا للى صنعت الجميل » ، و «يا جد يا ما اشتهيتك » .

ومن ألحان رياض السنباطي غنت أم كلثوم:

«افرح يا قلبى » .. « قضيت حياتى جرى عليك » .. و يا شباب النيل » . وجميع أغانى أم أغانى هـذا الفيلم من كلمات أحمد رامى . كان رامى فى ذلك الوقت يحتكر أغانى أم كلثوم . . ألف كلماتها عدا القصيدة الشعرية القديمة . والمعروف عن رامى أنه كان لا يتقاضى أجره على أغانى أم كلثوم . . عدا أغانى الأفلام التى كان يتقاضى عنها من منتج الفيلم .

واختارت أم كلثوم طقطوقة « افرح يا قلبى » لتقدمها على المسرح ضمن الفقرات الغنائية لحفلها الساهر . . كما قدمت نشيد الجامعة بقاعة الحفلات بجامعة القاهرة . . وفيها استعانت أم كلثوم بعدد من طلبة وطالبات الجامعة للقيام بأداء المجموعة ( الكورال ) . وقام السنباطى نفسه بتدريبهم . والأغنيتان من فيلم نشيد الأمل .

وفى عام ١٩٣٩، عرض لأم كلثوم فيلم « دنانير » . . الذى عرض يوم ٢٩ سبتمبر. . وهو عن قصة لأحمد رامى ، وسيناريو أحمد بدرخان ، وإنتاج أفلام الشرق . وفيه غنت أم كلثوم من ألحان القصبجى :

« الزهر في الروض » \_ « طاب النسيم العليل » \_ « يا فؤادى غن ألحان الوفاء » ومن ألحان زكريا أحمد غنت أم كلثوم :

ted by in combine—(no statings are applied by registered version)

« بكره السفر » ـ « رحلت عنك ساجعات الطيور » ـ « قولى لطيفك ينثنى (\*)» . وغنت أم كلثوم من ألحان رياض السنباطى :

« الشمس مالت للمغيب » ( بغداد ) ـ و « ياليلة العيد أنستينا » .

والفيلم الرابع لأم كلثوم «عايدة » عرض فى ٢٨ ديسمبر عام ١٩٤٢ ، وهو عن قصة لعبد الوارث عسر ، وسيناريو وإخراج أحمد بدرخان ، وإنتاج أفلام الشرق . وفيه سجلت سبع أغنيات لحنها لها رياض السنباطي ـ و الفصل الأول من أوبرا عايدة قام بتلحينه محمد القصبجي ـ أما الفصل الثاني من الأوبرا فكان من ألحان رياض السنباطي . وقام بالتوزيع الموسيقي الموسيقار «إبراهيم حجاج » ، وقام بغناء المشاهد مع أم كلثوم ، إبراهيم حودة في دور راداميس ، وفتحية أحمد في دور ابنة الملك «امنيريس» ، غناء . أما التمثيل ، فقامت به الممثلة القديرة فردوس حسن .

وفى فيلم عايدة قدمت الأوبرا « الممصرة » لأول مرة . ولم ينجح هذا الجزء الأوبرالى لبعده عن اللوق الفنى العربى . . مما اضطر إلى حذف الفصل الأول من الأوبرا والاكتفاء بتقديم الفصل الثانى فقط .

أما أغاني فيلم عايده التي غنتها أم كلثوم فهي:

« عطف حبيبى وهنانى » \_ « بكره السفر » وهما من ألحان محمد القصبجى . كها غنت لنزكريا أحمد : « القطن فتح » \_ « يا فرحة الأحباب » \_ « وموال فضل لى إيه يا زمان» .

وفى عام ١٩٤٤، ظهرت أم كلثوم فى فيلم سلامه الذى لحن كل أغانيه زكريا أحمد عدا قصيدة واحدة هى « قالوا أحب القس سلامة » التى نظمها ( على أحمد باكثير ) ، صاغ رياض هذه القصيدة بلغة العصر ، مع احتفاظه بالجو الذى كانت سلامة تعيش فيه أزمتها العاطفية . وقصة (سلامة ) لعلى أحمد باكثير . سيناريو وإخراج « توجو مزراحى » . وأغانى فيلم سلامة :

<sup>( \* )</sup> شعر الشريف الرضى .

« برضاك يا خالقى » \_ «سلام الله على الحاضرين » \_ «عينى يا عينى » \_ « فى نور محياك» \_ « قل لى ولا تخبيش » \_ « غنى لى شوى شوى » \_ وهى من كلمات بيرم التونسى . و « يا بعيد الدار» (عباس بن الأحنف ) .

وآخر أفلام أم كلثوم، هـو فيلم فاطمة الذى عرض عـام ١٩٤٦ أمام أنور وجدى وسليهان نجيب ، والذى حقـق أرباحا خيائية بلغت نصف مليون جنيه . وهى عن قصة لمصطفى أمين . . سيناريو وإخراج أحمد بدرخان ، والفيلم من إنتاج ستوديو مصر وتـوزيع شركـة مصر للتمثيل . ومـن أغانى فيلـم فاطمـة ، من ألحان رياض السنباطى :

« أصون كرامتى» ــ « حقابله بكره » ـ وهما من كلمات أحمد رامى ، و « ظلمونى الناس » ( بيرم التونسى ) . وغنت أم كلثوم من ألحان زكريا أحمد :

« جمال الدنيا » ( أحمد رامي ) ـ « نصرة قوية » ـ « الورد جميل » وهما من تأليف بيرم التونسي .

ومن ألحان محمد القصبجى ، غنت أم كلثوم « نورك يا ست الكل» ( بيرم التونسى) و « يا للى انحرمت الحنان » ( أحمد رامى ) و « يا صباح الخير » ( بيرم التونسى ) .

ويلاحظ في الأفلام التي قدمتها أم كلشوم ، أنه لم يغن مع أم كلثوم في أفلامها غير مطرب واحد هو إبراهيم حمودة ، وذلك في فيلم «عايدة» . أما عبده السروجي فغني أغنية في فيلم وداد بعيدا عنها . أي أن أفلام أم كلثوم كانت كلها خاصة لها . واعتمدت أغلب أفلام أم كلثوم على القصص التاريخية ، فلم تحقق هذه الأفلام الإيرادات العالية . . وإنها يمكن القول بأن أقل إيرادات الأفلام الغنائية باستثناء فيلم فاطمة ، كانت أفلام أم كلثوم . وقد استمدت هذه الأفلام قيمتها الفنية بها قدمته فيها من أغاني . فقد أدت أغانيها في الأفلام باقتدار وتفوق . إلا أن موضوعات الأفلام لم تكن تجذب الجمهور العادى . ونحن اليوم لا نشاهد هذه الأفلام إلا في النادر ، ونجد أغانيها دخلت التاريخ من أوسع أبوابها .

# مشروع فيلم « ثومة » :

عام ١٩٦٨ ، ولدت فكرة إنتاج فيلم « ثومة » الذي يجسد سيرة حياة أم كلثوم .

وكان « ثومة » هو الاسم الذي كانت أمها فاطمة تدللها به . . وتحت عنوان « إلى ثومة » نظم أحمد رامي عددا من قصائده الوجدانية والعاطفية ، بعد لقائه الأول معها ، وتعلقه الشديد بها .

« ثومة » الفتاة الريفية المصرية التي خرجت من ريف مصر لكى تصبح سيدة الغناء العربى .

تبنت المؤسسة العامة للسينها عام ١٩٦٨ مشروع إنتاج هذا الفيلم . وكلفت الكاتب الكبير سعد الدين وهبة بكتابة السيناريو والحوار له . وتعاقدت مع المخرج يوسف شاهين لإخراجه . وفعلا قام يوسف شاهين بتصوير حفل « أم كلثوم » الشهير في صالة مسرح أوليمبيا بباريس ، وصور أيضا جانبا من حفل غنائى لها في طنطا عاصمة الغربية . . وقد كان واحدا من حفلاتها الأخيرة .

وكان المبلغ المرصود لهذا العمل الفنى الكبير نصف مليون جنيه . وشرع يوسف شاهين في إعداد الأجزاء التى صورها لأم كلثوم فى حفلاتها الغنائية . . كما عاد إلى أرشيفها السينهائى . . وأعها القليلة فى التليفزيون . فالمعروف أن أم كلثوم كانت تكره أن تسلط عليها كاميرات التليفزيون ، وهى تغنى . . وإذا تم التصوير فلابد أن تكون اللقطات بعيدة عنها . . فهى تحرم استخدام عدسة « الزوم » ، وكانت تحدد أماكن تواجد الكاميرات لكى تظهر فى صورة جانبية واحدة ترضى عنها . كل هذا جعل يوسف شاهين يعانى فقر المادة الفيلمية ، التى يمكن أن يستخدمها فى فيلم « ثومة » .

وكانت أم كلثوم موافقة على هذا المشروع . . وكانت تعطى الكثير من وقتها للجلوس مع سعد وهبة . كما عرض عليها يوسف شاهين المرشحات للقيام بدورها على الشاشة في مرحلة الصبا والشباب ، وكان يأخذهن ويذهب ليلتقى معهن بأم كلثوم . ويقول سعد الدين وهبة :

ted by 1111 Combine - (no stamps are applied by registered version)

قضيت أكثر من خسة شهور أتردد على أم كلثوم في فيلتها بالزمالك، وذلك بعد أن قرأت كل ما كتب عنها منذ اللحظة الأولى التي بدأت فيها الغناء في قرية «طاي»، في الصحف المصرية، وفي الصحف العربية وفي صحافة العالم. وبعد هذا كنت أجلس إليها وأتركها تتكلم عن حياتها كيفها شاءت. كانت تركز على بعض النقاط بإسهاب، وتوجز في البعض الآخر. وعندما انتهيت من كتابة ملخص سيرتها الذاتية في نهاية الجلسات. قرأته لها . . وكانت شغوفة لمعرفة ما سوف يتعرض له الفيلم من قصة حياتها وجوانبها المتعددة .

ولم يتم إخراج هذا العمل السينهائي الكبير . . ويعلل سعد الدين وهبة سبب توقف العمل في فيلم « ثومة » بقوله : . .

« إن المخرج يوسف شاهين هـو السبب . . فقد كان مصرا على أن يشترك معى فى كتابة السيناريو » .

ورفض سعد الدين وهبه مطلب يوسف شاهين . وحدث في الفترة نفسها أن توقف القطاع العام عن الإنتاج ، وآل الإنتاج إلى يوسف شاهين ، لكنه اختلف مع الورثة ، فتوقف المشروع كله .

روى سعد الدين وهبة ، الذى كتب سيرة حياة أم كلثوم لفيلم « ثومة » الذى كان مزمعا إنتاجه في عام ١٩٦٨ ، أن الفيلم يحكى من خلال قصته الكثير من الأسرار الخافية التى احتفظ بها وحافظ عليها لينفرد بها الفيلم كما سمعها من أم كلثوم نفسها . إن ثمة علاقة كبيرة بين الاقتصادى المصرى الكبير « طلعت حرب » ( باشما ) « وأم كلثوم » . . خاصة في العشرينيات والثلاثينيات . وإن طلعت حرب أنشأ بنك مصر وجموعة شركاته الكبرى ، ومنها شركة مصر للتمثيل والسينما التي أسست ستوديو مصر ، ولعبت دورا خلاقا وبناء في تاريخ السينما المصرية فيما بعد . طلعت حرب كان ، إلى جانب اشتغاله بالاقتصاد وحمله عبء نهضته ، يهتم كثيرا بالفن ، وهو الذي أعاد المخرج محمد كريم عندما قابله في ألمانيا ليكون واحدا من رواد السينما وهو الذي أعاد المخرج محمد كريم عندما قابله في ألمانيا ليكون واحدا من رواد السينما

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

في مصر. وهو الذي أنتج أول فيلم مثلته أم كلثوم، وهو فيلم "وداد"، وأرسله إلى مهرجان فينيسيا السينهائي الدولي، لكي يمشل مصر عام ١٩٣٦ في أول دورة للمهرجان. وهو الذي أرسل أحمد بدرخان وصلاح أبو سيف ونيازي مصطفى إلى بعثات سينهائية دراسية من ستوديو مصر. وكانت صلته بأم كلثوم فريدة. فقد أرادها كموهبة عظيمة أن تسهم في نقل أغانيها على أسطوانات. وشجعها على أن تتعاقد مع إحدى شركات الأسطوانات التي تعمل في السوق عندئذ، والتي يلقى إنتاجها رواجا كبيرا لتعاقدها مع مطربات ومطربي الصف الأول. وعملت أم كلثوم بنصيحة الاقتصادي طلعت حرب. لكن الشركة أحملت أغ كلثوم ، ووضعتها في الصف الثاني بعد مطربة القطرين فتحية أحمد. وذهبت أم كلثوم تقابل طلعت حرب تستشيره فيها يجب أن تفعل ، خاصة وأن الشركة كانت قد وضعت شرطا جزائيا في العقد يلزم أم كلثوم إذا فسخته بدفع ألفي جنيه ، ولم تكن تملك هذا المبلغ الضخم. وكان رأى طلعت حرب أن تفسخ العقد فورا، وأن تدفع المبلغ من بنك مصر لتنفيذ وياتها مطربة في الصف الثاني. أكثر من هذا أقرضها المبلغ من بنك مصر لتنفيذ نصيحته.

## مشروع فيلم سميراميس:

قدم الشاعر والكاتب الإذاعى طاهر أبو فاشا (صاحب أغانى رابعة العدوية ـ وألف ليلة وليلة ) عملا دراميا غنائيا ضخا هو «سميراميس»، كتبه منذ مستهل الستينيات ـ وكان المقرر أن تقوم كوكب الشرق أم كلثوم بالبطولة فيه .

نشرت مجلة الكواكب ٨ مارس عام ١٩٦٦ في صفحاتها الأولى :

نجحت المحاولات التى بـذلت مع أم كلثوم فى السينها ، لتقوم ببطولة فيلم سميراميس . وسميراميس أسطورة تروى أن واحدة من الملائكة أحبت رجلا من البشر ، ونزلت إلى الأرض معه . وحملت منه وأنجبت طفلة صغيرة ، فاستحقت غضب الملائكة . واضطرت لأن تترك ابنتها الوليدة فى غابة ، ليجدها أحـد الرعاة ،

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

وقد راحت تحوم حولها الحمامات البيضاء، فأخذها إلى كوخه ورباها، وأطلق عليها «سميراميس». وكانت نصف ملاك ، صوتها فيه حلاوة أصوات الملائكة ، وأصبح هذا الصوت إلهاما للشعب الذى كان يلاقى الهوان والاستعباد. واستطاع هذا الصوت أن يحرض الشعب على الشورة والتحرر من العبودية . كانت أم كلشوم ستقوم صوتا فقط بدور «سميراميس». ويحاول «سعد الدين وهبة» الآن أن يقنع الموسيقار «محمد عبد الوهاب» بتلحين أكبر عدد من الأغنيات التي ستغنيها الموسيقار « في هذا الفيلم ، والتي كتبها الشاعر « طاهر أبو فاشا » .

إلى هنا تنتهى سطور الخبر الذى نشرته مجلة « الكواكب » . غير أن المشروع تعشر لأكثر من سبب ، من بينها : العقبة المالية ، فالعمل تطلب ميزانية ضخمة . . لما فيه من مجاميع كبيرة يتطلبها الفيلم . . والديكور الهائل وأعمال التصوير والجو الأسطورى المصاحب للقصة . . كل هذا يتطلب ميزانية لم تقدرها تكاليف الفيلم المصرى .

ورحلت أم كلشوم . . وطوى طاهر أبو فاشا أوراقه حزينا آسفا، فهو لا يتصور وجود صوت جدير بالقيام ببطولة هذا الفيلم الغنائي . . هذا الصوت الذي يقود شعبا بأسره إلى التمرد والثورة والقضاء على الطاغية .

### أغان مجهسولة:

غنت أم كلثوم مثات من الأغانى، لاقت جميعها نجاحا وانتشارا لدى الجمهور العربى . إلا أن هناك أغنيتين فقط لم يقدر لهما الرواج . . ولم تصلا إلى جمهورها . . واكتفت أم كلثوم بغنائهما مرة واحدة فقط . في الثلاثينيات والأربعينيات اعتمدت أم كلثوم في أغانيها على ملحنيها الكبار القصبجى وزكريا ورياض . . الدى انضم مؤخرا إلى قائمة ملحنيها . أرادت أن تغنى لحنا جديدا لملحن جديد . واستعانت بالملحن « فريد غصن » لتلحين أغنية « وقفت أودع حبيبى » كلمات أحمد رامى .

قدمت أم كلثوم أغنيتها الجديدة في حفل من حفلاتها الغنائية في عام ١٩٤١،

وكانت مقتنعة باللحن . . ولكن ، فاجأها استقبال الجمهور لأغنيتها الجديدة بفتور شديد . . وذلك من بداية المقطع الأول . . فاضطرت إلى تكملة غناء اللحن كيفيا كان . . ولأن اللحن لم يضرب » مع الجاهير ، لم تعد أم كلثوم إليه ثانية .

وهناك لحن آخر لم يلق قبولا لدى مستمعيها . . وهو من ألحان زكريا أحمد وكلهات بيرم التونسى . غنته أم كلثوم بعد نجاح لحنها « أنا في انتظارك » و «الآهات» ، وذلك في الأربعينيات أيضا . واللحن الذي لم يلق قبولا لدى الجهاهير ، هو « اكتب لى اكتب لى . . اكتب لى كثير» .

أيضا لم تحاول أم كلثوم إعادة غناء هذه الأغنية بعد سقوطها الفاحش، وعدم تقبل جمهورها لها .

## التقدير و الأوسمة والنياشين التي حصلت عليها أم كلثوم :

كرمت أم كلثوم تكريها لم يكرم به فنان من قبل . فعند حصولها على وسام الجمهورية الأكبر ، عزف لها السلام الجمهورى من باب الاستثناء . كها منحتها الدولة جواز سفر دبلوماسيا، تقديرا وعرفانا لفنها . غنت أم كلثوم فى نوفمبر عام ١٩٦٧ فى باريس . وكانت أول فنانة مصرية تغنى فى باريس . وعلى مسرح أولمبياد . عقد لها مؤتمر صحفى ضم كبار العاملين بالصحافة بالعالم . . كها انتشرت صورها بالحجم الطبيعى بالأنوار النيون فى معظم شوارع باريس المهمة . وتبارت الصحف الفرنسية الكبرى فى وصفها ، ووصف حفلها الغنائى وإقبال الجهاهير المحتشدة على حفلها وخارج المسرح . وكانت أم كلثوم فى غنائها ومقابلاتها تعلن رفض الهزيمة . وغادرت أم كلثوم فرنسا ، بعد أن كانت خير سفيرة لمصر والعرب . وأرسلت برقية إلى الرئيس السابق ديجول تناشده وقوفه مع السلام جاء فيها :

« قبل أن أغادر فرنسا العظيمة . . أحيى فيك وقوفك مع العدالة وفى جانب السلام . »

erted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

وجاء رد الرئيس ديجول:

« لقد لمست بصوتك أحاسيس قلبي وقلوب الفرنسيين جميعا » .

وفى هذا العام نفسه ، اتجهت أم كلثوم إلى الغناء من أجل مصر ، متبرعة بالدخل لدعم المجهود الحربى . فسافرت إلى العديد من الدول العربية ، وأصبحت سفيرة الفن العربى فى أوربا . تنشر وتدافع عن قضية العرب ، مطالبة بالسلام .

تقول د . نعمات فؤاد (٢) :

" . . وبعد العدوان ، أصبحت أم كلثوم عنوانا ثابتا في الصحف ، فهي تدعو السيدات إلى التجمع الوطني . وكانت تجتمع بالصياغ وتجار المجوهرات لحثهم على التبرع بالذهب . وتنتقل لجنة التبرعات بالذهب ببنك القاهرة إلى منزلها لتتسلم مجموعة المصوغات المتبرع بها من سيدات التجمع الذي ترأسه . ومن بينها إسورة كبيرة لها مرصعة بالماس ، وعقد عبارة عن سلسلة ذهبية مجدولة طولها متران ، وساعة ذهبية وعقد آخر مرصع بالماس . »

كها جمعت أم كلشوم مثات الآلاف من العملة الصعبة قدمتها لمصر وللمعركة . وتنافست البلاد العربية في تكريمها .

غنت أم كلثوم فى حيد استقلال الكويت عام ١٩٦٣ . . كما غنت عام ١٩٦٨ فى الخرطوم . لصائح المجهود الحربى العربى . وفى السودان صلى الناس فى المسرح أثناء غنائها شكرا لله . وزارت بها مدرسة ، فأطلق اسمها عليها .

وفى إبريل من عام ١٩٦٨، غنت فى الكويت . . وخرج الناس يرشون فنانتهم بالعطر . . واستقبلها قصر الحاكم . وقدمت الإذاعة اليابانية بمناسبة هذه الزيارة للكويت برنامجا خاصا عنها ، مدته ١٢ دقيقة . وهمى المرة الأولى التى تقدم فيها الإذاعة اليابانية (ن . هـ . ك) برنامجا عن فنان عربى .

وفى المغرب قدم لها أهل مدينة فاس شمعة خضراء طولها متر ، مرصعة بالذهب الخالص ، رمزا للمحبة والإعجاب . وكما فعل السودانيون والتونسيون حين سموا مواليدهم الإناث أم كلثوم ، فقد أطلق سكان مدينة فاس نفس الاسم على المواليد

خلال زيارة أم كلثوم لهم .

وفي مراكش ، استقبلت بحشد كبير من الراقصين والراقصات في رقصاتهم الشعبية المصحوبة بالغناء .

وفى تونس ، أحاطوها فى المسرح ببستان من زهور القرنفل ، وصل عددها ما يقرب من ٢٨٠ ألف زهرة . . كما وزعت مناديل مرسوم عليها صورتها . . وأطلق اسم أم كلثوم على أحد شوارع تونس .

وفى عام ١٩٧٠، أحيت أم كلثوم مهرجان بعلبك الدولى بلبنان. وسجل التليفزيون الإنجليزي والفرنسي حفلها الأول كاملا ليعرض في لندن وباريس.

وفى ديسمبر عام ١٩٧١، غنت أم كلثوم فى أبو ظبى، لتضيف إلى عطائها للمجهود الحربي ٢٤ ألف جنيه إسترليني .

وقد أهدت مدن عديدة أم كلشوم مفاتيح من الذهب الخالص . كما ألف وذير المعارف الباكستاني كتابا عن سيرة أم كلثوم .

ومن أهم الأوسمة التي حصلت عليها أم كلثوم من الرؤساء والملوك في العالم العربي والغربي :

- -نيشان الكمال في سبتمبر عام ١٩٤٤ ( مصر ) .
  - \_وسام النيل .
- ـ نيشان الرافدين من الدرجة الأولى من الملك فيصل عام ١٩٤٦.
  - \_نيشان الرافدين العراقى .
  - ـ وسام الأرز اللبناني عام ١٩٥٥ .
  - \_وسام النهضة من ملك الأردن عام ١٩٥٥ .
- ـ وسام الاستحقاق من الدرجة الأولى من الرئيس هاشم الأتاسي عام ١٩٥٥.
  - ـ وسام الاستحقاق من الدرجة الأولى في مارس من عام ١٩٦٠ . (\*)

<sup>( \* )</sup> نال محمد عبد الوهاب أيضا في نفس هذا التاريخ هذا الوسام تقديرا لفنه .

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

- \_وسام الجمهورية الأكبر من تونس فى ٤ يونيه عام ١٩٦٨ ( منحت مصر أم كلثوم فى نفس هذا العام جواز سفر دبلوماسيا ) .
  - \_وسام الكفاءة العسكري المغربي .
  - \_وسام الاستحقاق من لبنان عام ١٩٦٨ .
- \_ جائزة الدولة التقديرية عام ١٩٦٨ ( تنازلت أم كلثوم عن قيمتها ٢٥٠٠ جنيه لصالح صندوق معاشات الفنانين ) .
- \_ وسام « نجمة الامتياز » من باكستان تقديرا لغنائها قصيدة إقبال « حديث الروح» ، وهو أرفع أوسمة الباكستان .
- \_ وفى يناير عام ١٩٧٢ ، منحتها مصر لقب « فنانة الشعب » . وقد أهدى اللقب أيضا إلى محمد عبد الوهاب ويوسف وهبى .
- \_ وعام ١٩٥٣ ، انتخبت أم كلثوم عضو شرف فى جمعية « مارك توين » الأمريكية الدولية . ومن أعضاء الشرف فى هذه الجمعية « الجنرال أيزنهاور » ومستر « تشرشل » . ومستر « روزفلت » .



#### verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered versio

## الفصل السادس أم كلثوم في ذمة التاريخ

## الشهور الأخيرة في حياة أم كلثوم الفنية :

كان آخر ما غنت أم كلثوم بصوتها لحن سيد مكاوى ، وكليات عبد الوهاب محمد أغنية « أوقاتى بتحلو معاك . . وحياتى بتكمل برضاك » . كانت فى بداية البروفات متفتحة للحياة . . ولكن بعد ساعات من البروفة وقعت أم كلثوم صريعة المرض . . كان مرض النهاية .

قررت أم كلثوم أن تسافر إلى لندن للعلاج . . وكانت ، إلى جانب مرضها ، تفكر في أغنية جديدة . . أغنية تؤديها بمناسبة نصر أكتوبر .

طلبت أم كلثوم من الشاعر صالح جودت أن يكتب لها أغنية لعيد أكتوبر، وأن ينتهى من كتابتها قبل عودتها من الخارج .

وفى لندن قال الأطباء لها إن الكلى تفرز الأملاح . . وعليها أن تشرب ماء بالملح . . وفر وصولها إلى مصر، اتصلت وظلت أم كلثوم بقوة إرادتها تشرب الماء بالملح . . وفور وصولها إلى مصر، اتصلت بصالح جودت الذى قدم لها كلمات الأغنية التي كانت قد طلبتها منه قبل سفرها . وأعطتها أم كلثوم لرياض السنباطى ليلحنها . . فهى مصرة على غنائها في ٦ أكتوبر . ولكن المرض لم يمهلها ، فقد رحلت أم كلثوم قبل أن تؤدى أغنيتها هذه . وتقول كلمات الأغنية :

يا للي شبابك في جنود الله . . والحرب في قلوبهم صيام وصلاة . .

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

ودمهم عند الشهادة زكاة . . زى اللى عزوا الدين فى غزوة بدر . . طول أعهارهم أحرار أولاد أحرار . . متسلحين بالعزم والإصرار . . ساعة ما ناداهم منادى الثأر . . قاموا فى شهر الصوم . . وعدوا البحر وقالوا دا احنا نموت وتحيا مصر . . الله يزيدك منزلة يامصر » .

وفى صباح ٢٢ يناير عام ١٩٧٥ ، أعلنت الصحف نبأ مرض أم كلثوم ، وأخلت تنشر التقارير الطبية . وكانت الإذاعة تستهل نشرتها بالنشرة الطبية عن أم كلثوم . وعرض الناس التبرع بالدم لأم كلثوم . وتوفيت أم كلثوم فى ٣ فبراير من نفس العام . وقطعت الإذاعات فى مصر وفى باقى بلاد العالم جميع براجها ، لتديع النبأ الأليم ، لقد كانت ملحمة أمة .

## الفن التشكيلي يخلد أم كلثوم:

لعب الفن التشكيلي دورا في تكريم أم كلثوم . فبعد وفاتها ، قام المثال عبد الحميد حمدى بصنع بورتريه لها (تمثال نصفى) ، عبر فيه عن شخصية أم كلثوم كإنسانة وفنانة . وفي الذكرى الثانية لوفاتها . . كلف محافظ الدقهلية الفنان عبد الحميد حمدى بإقامة تمثال كامل لها يوضع في أحدث ميادين المنصورة (ميدان المحطة) ، وأطلق على هذا الميدان اسم «أم كلثوم » . وقد استغرقت إقامة هذا التمثال عاما كاملاً . والتمثال طوله ثلاثة أمتار ، ويزن ما يقرب من ألف كيلو باستثناء القاعدة . مثل الفنان عبد الحميد حمدى تمثاله لأم كلثوم وهي تغنى وتمسك بمنديلها الطويل . . وتنظر إلى أعلى .

كانت أم كلثوم أنيقة . . . بل مغالية فى الأناقة . وربيا جاء ذلك نتيجة للحرمان الذى عاشت فيه فى طفولتها . . والملابس التى ارتدتها عندما نزلت لأول مرة إلى القاهرة (زيها الريفى) ، كانت دافعا لرغبتها فى إثبات أناقتها فى المجتمع .

و كانت الصحف و أجهزة الإعلام ، حريصة على وصف تفاصيل ما ترتديه

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

أم كلثوم فى حف الاتها . كانت أن اقتها بسيطة الخطوط ، ثرية الخامات . . مغ الية فى الاحتشام . وكانت أم كلثوم تبدو دائها بوجهها الريفى الطبيعى ، وتحرص على ألا تغير تسريحة شعرها .

و هذا الوجمه الريفى الجميل ، نقله الفنان محمود مختار ، الذى قام بنحت تمثال لأم كلشوم من بداية حياتها الفنية حوالى عام ١٩٢٤ ، عندما اهتم مختار بفن أم كلثوم ، فطلب منها أن تجلس في مرسمه ، لينحت لها تمثالا . . و يقول :

«كانت تحكى لى نوادرها و ذكريات صباها . . وكانت لا تزيد عن ٢٦ سنة » . و يقول كيال الملاخ :

« . . كانت تسرى بينهما ومضات حب عذرى . وإذا تطلعنا إلى وجه فلاحة نهضة مصر الواقفة الشامخة بجوار الأسد ، وهى من أعمال مختار المميزة ، لرأينا بعض ملامح أم كلثوم مع بعض ملامح الفنانة الفرنسية التى عشقها محمود مختار» .

## زواج أم كلثوم :

خرجت أكثر من مرة إشاعات بزواج أم كلثوم ، والعرسان الذين أكدت الإشاعات عقد قرانهم منهم :

١ ـ النبيل عمرو إبراهيم

وقصته أن أم كلثوم اشترت منه مائة فدان . . فجاء إليها صحفى يسألها عن سر اجتماعها به فأجابت أم كلثوم : كنا بنكتب العقد يا أخى . .

وفي اليوم التالي نشر خبر عقد زواج أم كلثوم على النبيل عمرو إبراهيم .

٢ \_ الشيخ عبد الرحيم بدوى (صاحب مطبعة الرغائب)

أرادت أم كلثوم السفر إلى فلسطين لإحياء بعض الحفلات بها . واعترضت حكومة فلسطين على التصريح لها بدخول فلسطين ، إلا بصحبة الزوج . فعقد الشيخ

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

عبدالرحيم بدوى عليها ( صوريا ) ، لتتمكن من السفر ، ثم طلقها بعد عودتها . ٣\_ الفنان محمود مختار ، لكثرة ترددها عليه أثناء نحته تمثالا لها .

٤ \_ أحد كبار الدولة المشتغلين بالقانون .

٥ \_ الشاعر أحمد رامي . . وكانت أسرته نفسها معتقدة بزواجهما سرا .

٦ \_ الفنان محمود الشريف

## زواج أم كلثوم من محمود الشريف:

روى محمود الشريف : (أخبار اليوم ١٩٤٤)

كنت فى يوم من الأيام على موعد مع الأستاذ محمد فتحى كبير المذيعين آنذاك . . وبينها كنت أخترق مدخل المبنى فى طريقى إلى الدرج كانت سيدة فاضلة تسبقنى . . أخليت لها الطريق لتأخذ طريقها على سلم المبنى . . الهمسات تعلو بين السعاة . . «الست أم كلثوم . . . »

السعاة يحومون حولها مهللين . . مرحبين بسيدة الغناء العربى . . إذن هله أم كلثوم التي تملآ أساع الوطن العربى . . هي بدمها ولحمها ترتقي سلم الإذاعة في تواضع ، حتى بلغت باب الإذاعي الكبير الأستاذ محمد فتحي . . .

عمد فتحى يقف عند الباب لاستقبالها . . هاشا . . مرحبا بها . . تلكأت قليلا حتى تنتهى مراسم الاستقبال على خير ما يرام . . ترددت فى الدخول ، وفكرت فى الزوغان . . رغم موعدى مع الإذاعى الكبير . . لكنه لمحنى من بعيد . . نادى على . . تسمرت فى مكانى ، أسرعت إليه بعد لحظات . . تصافحنا . . بادر بتقديمى لسيدة الغناء العربى . .

كان محمد فتحى مهندس حفلاتها الذى ابتدع أساليب جديدة في تقديمها . استمر بينها الحوار . . وانتقل بها إلى الحديث عنى . . أصغت إليه باهتام وهو

يحدثها عن حياتى . . نشأتى . . . معاناتى . . مشوارى الطويل مع الفن . . وأدهشها أن تعرف لأول مرة أن أغنية « بتسألينى بحبك ليه » من ألحانى . فقد كانت حتى ذلك اللقاء المثير ، تعتقد أنها من ألحان الموسيقار محمد عبد الوهاب . . استمر صديقى محمد فتحى في الحديث عن شخصى المتواضع . . حتى قال :

\_ قريبا سوف تستمعين إلى عمل غنائى رائع . . صورة غنائية باسم « بالوما » ، سيكون له شأن عظيم . . وفتح جديد في عالم التوزيع الأوركسترال . .

سألت: ومن المغنى ؟

\_رد محمد فتحى:

ـ هو نفس الملحن الجالس أمامك. . رمقتني بنظرة ذات مغزي . . وقالت ضاحكة .

\_إذن أنت مطرب أيضا . . .

انحبس صوتى في حلقى، وأنا أحماول الرد . . . فخرج وكأنه حشرجات : لا . . دى مجرد محاولة . . تجربة فقط . .

نهضت أم كلثوم . . وقبل أن تغادر الغرقة قالت موجهة حديثها إلى الأستاذ فتحى: طيب يا محمد . . أنا فى انتظار تليفون ، نتفق فيه على زيارة عندى . . وتبقى فرصة نسمع ملحنك ومطربك الجديد . .

مدت يدها . . مددت يدى للسلام . . وكم كنت أتمنى أن تكون يدها بلا قفاز، حتى ألمس بكفى أناملها . . أنامل الإنسانة المعجزة . ولكن اللقاء الذى وعدت به أم كلثوم لم يتم .

وكان لقائى بها للمرة الثانية من لون آخر . . حدث فى إحدى سهراتنا بشارع عهاد المدين . . كنا نستعمد لتسجيل إحمدى أغنيات فيلم « ليلة العيمد » للممثل أنور وجدى .

وفى إستوديو مصر قامت مشادة بين ضابط الإيقاع إبراهيم عفيفى وبين أنور وجدى . انتهت باعتداء الأخير على ضابط الإيقاع بالضرب والسب، الأمر الذى

od by Hirr Combine - (no stamps are applied by registered version)

أثارني . فأمرت الفرقة بالتوقف وركبنا « الباص » الذى أقلنا إلى الشقة التي كان الموسيقيون يجتمعون فيها ، ويؤدون فيها البروفات . .

كان الموسيقيون يلتفون حولى . . فقد كنت فى ذلك الوقت أسعى إلى تنظيم نقابة الموسيقيين فى مصر . . وكانت أم كلشوم فى ذلك الوقت تسعى حثيثا للتقرب من الموسيقيين ، أملاً فى أن تصبح أول نقيبة لهم . وإثر ما حدث من مشادة بين الفرقة وبين أنور وجدى ، تدخلت أم كلثوم لفض الإشكال . وكانت فى حديثها شديدة التعاطف مع أنور وجدى ، الأمر الذى أثار غيظى ، وحملنى على القول بأعلى صوتى دفاعا عن الموسيقيين وعن كرامة الفن ، لأم كلثوم : إن مطلبنا يتلخص فى الآتى :

ـ يـدفع أنور وجـدى أجر الموسيقيين الذيـن انتقلوا للتسجيل في أستـديو مصر ، وكأن التسجيل قد تم فعلا . .

\_أن تقوم الفرقة نفسها بالتسجيل . . وسوف يحدث مالا تحمد عقباه ، إذا ما حاول أنور وجدى تسجيل اللحن عن طريق فرقة أخرى .

- أن يدفع أنـور وجدى مبلغ عشرين جنيها لضابط الإيقاع إبـراهيم عفيفي ، كرد شرف على إهانته بالإستوديو . .

فزعت أم كلثوم مما قررته . . ووقف كل الموسيقيين صفا واحدا إلى جانب كل ما اقترحته ، مما جعل أم كلثوم تقف بعيدة عن تأييد أى واحد منهم . ولقد أحست يومها بأننى أقف في حماس مع قضايا الموسيقيين العادلة ، وأقف بشدة أكثر ضد أية إهانة تلحق بهم . وقد كان للموقف الصلب الذى وقفه الموسيقيون ، أن تراجع أنور وجدى ، ونفذ كل ما طلبناه . . وكان أول انتصار جماعى للموسيقيين قبل أن تضمهم أية نقابة . . .

كان لقائى بأم كلثوم ذلك اليوم لقاء مثيرا حقا . . . دفعها إلى محاولة التعرف على أكثر فأكثر .

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

ومع تراكم مشاكل الموسيقيين . . أحسوا بأنهم في حاجة ، لا إلى مكان يجمعهم لعمل البروفات ، ولكنهم في حاجة إلى نقابة تساندهم وتحميهم وتحافظ على حقوقهم . ومع تكتلهم ، صدر القانون رقم ١٢٣ لسنه ١٩٤٤ بإنشاء أول نقابة للموسقيين . اجتمعت الجمعية العمومية وتم انتخاب أول مجلس إدارة للنقابة . . فازت فيها أم كلثوم بمنصب النقيب ، وانتخبت وكيلا للنقابة . وكان من بين أعضاء المجلس : أحمد الحفناوي \_ إبراهيم حجاج \_ محمد القصبجي \_ عبده صالح \_ كامل إبراهيم \_ الشيخ زكريا أحمد \_ محمد بخيب (سكرتيرا للنقابة) . انعقد المجلس لأول مرة وبعد مناقشات صاخبة انتهى الاجتماع ، وانصرف من انصرف وبقى من بقى . .

وفى نهاية الاجتماع جلست إلى أريكة بالقرب من النافذة . اقتربت أم كلشوم من النافذة وأطلت منها . . ثم عادت وألقت بحقيبتها إلى جوارى . . جلست إلى جانبى على الأريكة . . مدت يدها إلى حقيبتها . . وأخرجت علبة سجائر . « لكى سترايك » . . قدمت لى سيجارة وأشعلت لها الأخرى . ودار حديثها حول مصيف رأس البر الذى عادت منه منذ أيام . . .

اقترح عازف الكمان المشهور أحمد الحفناوى أن يعزمنا الليلة على الحاتى، بشرط أن يقدم لنا « محمد القصبجي.» بعضا من تقاسيم على العود . . .

فوجئ القصبجي بالاقتراح ، وخيم عليه صمت كثيب بعد أن وافقت أم كلثوم ووافق باقي الحاضرين . . و بعد لحظات غيرت أم كلثوم من الاقتراح قليلا :

\_ أنا عندى فكرة أحسن . . إيه رأيكم بـدل سهرتنا فى النقابة . . أعزمكو ونقضى السهرة عندى فى البيت . . مش أحسن ؟

حمل القصبجي عوده على مضض ، ولكنه فوجئ بأم كلثوم تضحك مل مشدقيها وهي تقول له :

\_سلامتك يا قصب . . طب خليك أنت ما دام تعبان !!

ولكن القصبجي انتزع نفسه من على مقعده وهو يقول:

\_أمرى لله آجي أسهر معكم . .

لقد كان للقصبجي مع أم كلثوم قصة حب من طرف واحد ، تحسها أم كلثوم .

المهم أننا هبطنا سلم النقابة . أخذتنى إلى جوارها فى المقعد الخلفى بينها جلس القصبجى حاملا عوده إلى جانب السائق . . وفى سيارة أحمد الحفناوى ، كان محمد عبده صالح إبراهيم عفيفى وآخرون لا أذكرهم .

وفى القياعة الكبرى بمنزل أم كلشوم بدأت السهرة . جياءت ميأكولات الحاتى وملحقاتها . . وعزف القصبجى أحلى مقطوعاته . وغنت أم كلثوم ، كما لم تغن من قبل . . وكانت ليلتها شديدة المرح . . شديدة الجاذبية . . تلقى بالنكتة وتغنى وكأنها ابنة ستة عشر ربيعا .

امتدت السهرة حتى مطلع الفجر . . . قمت إلى شرفتها المطلة على النيل أتنسم بعض الهواء البارد . . بعد أن بلغت النشوة بالجميع مداها . . أحسست بيدها تمسح على كتفى . . تلفت إليها . . إلى الرمز الخالد . . إلى ثومة . . أحسست أنها مسحت عنى الأحزان . . اقتربت منى . . فهمست في أذنى ببضع كلهات . .

\_ أنت تتغذى معايا بكره هنا في البيت .

ما سر اهتمام أم كلشوم بى ؟ قد يكون لأنى المشاكس الدائم فى مجلس النقابة ، ومعظم أعضاء النقابة من أسرة فرقتها الموسيقية . وهى تريد بكرمها وحسن استقبالها لى ،أن تلوى ذراع هذا المشاكس وتطويه تحت إبطها . وقد يكون لأنى أحد أصدقاء الموسيقار محمد عبد الوهاب . فى وقت كانت تتصارع فيه القمتان ، فظنت أننى مجرد أحد رجال الموسيقار الكبير . . اللين يروجون لفنه بمناسبة وبدون مناسبة . . فأرادت بذلك أن تستميلنى إلى جانبها . . فتكسر بلالك حدة أحد أنصار عبد الوهاب . إننى كنت فع لا صديق عبد الوهاب نلتقى ونتناول طعام الغداء معا . . ولكننى كنت أتعامل معه معاملة الند للند . استفدت من أعمال عبد الوهاب العظيمة ولكنى لم أخرج من معطفه . . ولم أتصور فى يوم من الأيام أن أكون نسخة مكررة لأحد . . حتى ولو كان ذلك عبد الوهاب نفسه . لقد كنت معتزا بفنى وبأسلوبى الخاص اللى كان

symmosimum (mosamips are appreca by registered tersion)

متميزا . . الأمر الذى كان يتلقاه الموسيقار الكبير بانبهار شديد ، ويعلن عن انبهاره هذا فى مناسبات مختلفة . . ولكنها مع مرور الأيام اكتشفت أننى شىء آخر . . بعيد عن كل ما دار بخلدها ، وأننى سأظل رغم كل كرمها وعطفها ذلك النقابى المشاكس ، وذلك الملحن الذى يتعامل بأسلوبه المتميز فى التلحين بندية حتى مع القمم . .

ومع تطور علاقتى بأم كلشوم، بدأت شخصيتى الحقيقية تتكشف لها . . أدركت أننى لا أدور فى فلك أحد . . ولا أعيش على بقايا موائد عالم الموسيقى والتلحين . .

جاء في كتاب أم كلثوم «عصر من الفن»: (<sup>٨)</sup>

رشحت الإشاعات يوما فى شبه تأكيد شريف صبرى باشا خال الملك فاروق زوجا لأم كلثوم . ولكن الباشا تخلى تحرجا بحكم العقلية القديمة أو تهيبا ، أو تحت ضغظ أسرته المالكة .

وأحست أم كلثوم بجرح غائر . . إن تقبيل يدها والهيام بها حركات للاستهلاك المحلى فقط ، مراسم حفلات وشغل صالونات .

وبكل كبرياء المرأة الطبيعية ، ردت اللطمة لأصحاب الحياة العالية بارتضائها فنانا من صميم الشعب ومن صميم عملها . . محمود الشريف .

ونجحت فى تدبيرها ، فقد هرع إليها شريف صبرى هذا يتلظى هياما ومعه بهى الدين بركات باشا .

\_كيف ؟ ولماذا ؟ وما هذا ؟ إلىخ علامات التعجب والاستفهام . وأخيرًا ذكرها بنيشان الكمال الذي أنعمت به أسرته عليها . وكان هذا آخر سهم في الجعبة :

\_ أنسيت أنك تحملين نيشان الكمال ، وأن زواجك من أجل هذا مرهون بإرادة فاروق ، ومتوقف على رضاه . . السامي ؟

وذات صباح . . .

erted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

تعلن الصحف نبأ زواج أم كلثوم من محمود الشريف الفنان الشعبي المذي يقف على أولى درجات السلم في ذلك الوقت .

وجاء دور الشعب . . كثرت الأسئلة ونشط الفضول . . وحينئذ قال البعض إنها أساءت الانحتيار ، وأنها بعد الانتظار الطويل لم تلتق بالرجل المنشود . والرجال من جمهورها الغفير لم يفرحوا . . جلسوا كعجائز الفرح ينهشون « محمود الشريف » أصله و . . . كل شيء خاضوا فيه عدا فنه وموهبته . . وكأن الرجل ليس له حسنة واحدة !! ولكن هؤلاء ظلموا الرجل وظلموها معه . فمحمود الشريف هو الفنان الذي حصل على وسام الفنون من الدرجة الأولى في عيد العلم فيها بعد هذا التاريخ وعلى وجه التحديد سنة ١٩٦٠ . وحصل على أكثر من وسام من دول عربية شقيقة . وفاز بالميدالية الذهبية عن لحن السد العالى . وميدالية بورسعيد عن نشيد بناء بورسعيد . . وميدالية التسلح والجلاء في عيد الجلاء . . وغيرها .

ومن وجهة نظر الفن الصحيح محمود الشريف هو الفنان الذي ساهم في كل ألوان الفن الموسيقي . . وله ألحانه الكثيرة التي لاقت نجاحًا كبيرا .

وفي مذكراته كتب:

ولدت مرتين . . يـوم ولدتنى أمى ويـوم أحببتها . سنتان ونصف السنة ، ولم أقل الأحد إنى أحبها ، ما أسعد القلب حينها يسعى إلى قلبه في غفلة عن عيون الرقباء .

ليس عندى شيء أقوله سوى أن يتركني الناس وشأنى حتى أتفرغ للعناية والسهر على هذا القلب الكبير ، إنني أرجو من الدنيا أن تبتهل إلى العلى القديس ، أن يبارك هذا الحب ويرعاه ويحفظه من شياطين الإنس . »

هذا الحب القوى كان الناس أقوى منه ، لم تستطع أم كلثوم أن تتحدى الرأى العام الذى ارتفع همسه إلى استنكار مسموع ، فلم تقو وهى العنيدة الصلبة الرأى ، ذات الهيلان ، على المقاومة . . والمخالفة والمخاطرة .

وانتهت العلاقة . . واستراح المعجبون . وجاءت قصة حبها الثانية .

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

## زواج أم كلثوم من د . حسن الحفناوى:

كان أحد أطبائها . . وكان يسهر عليها . إلى جانب أنه كان واحدا من محبى فنها ، مستمعا من أصحاب الصفوف الأولى .

نشرت الأهرام فى ١٧/ ٩/ ١٩٥٤ نبأ عقد قران أم كلشوم بالدكتور حسن سيد الحفناوى الأستاذ المساعد بكلية طب قصر العينى . وهو من مواليد ٨/ ٨/ ١٩١٥ فى مدينة أسيوط . . أى أنه أصغر منها سنا .

واستمر هذا الزواج إلى وفاتها في فبراير من عام ١٩٧٥ .

### قصص وحواديت:

روى المهندس محمد دسوقمي ( ابن أخت أم كلشوم ، وكان أقرب أفراد الأسرة إلى قلبها ) :

« كانت أم كلثوم تجلس إلى جانبي في السيارة . وكنا في طريقنا إلى المسرح . كانت مستغرقة في تلاوة آيات القرآن الكريم ، كأنها تدخل الامتحان للمرة الأولى . سألتها :

ـ لماذا هذا القلق ؟ هل نسبت أنك أم كلشوم ؟ لو غنيت أى شيء ، حتى لو كان «ريان يا فجل » فإن الجمهور ملهوف إليك . التفتت إلى في حسم وقالت :

\_ بـ لاش يا محمد . . إوعى تقـول كده تانى . . إن الجمهور يقبل منك ما تعطيه لأنك تتفانى معه . إذا خطر ببال أى إنسان أن يثق فى نفسـه لدرجة الغـرور . . فلا يعطى كل ما عنده بإتقان ، فإن الجمهور لا يرحمه .

وبهذا العمق سجلت أغنياتها . تعرف أنها تغنى فى الحفلات، وتصل إلى القمة ، وما يبقى هو التسجيل ، لذلك تهتم لتتركه ثروة للمصريين و العرب ، تظل تذاع ، ولا يأتى يوم نبحث عن أغنية لأم كلثوم فلا نجدها .

يقول المهندس محمد الدسوقي:

ted by in combine - (no stamps are applied by registered version)

«كان أشد ما تحرص عليه أم كلثوم قبل أن تغنى فى حفلة عامة . . هو إجراء عدة بروفات . . فهى تارة تجتمع بالملحن ، وتارة تجتمع بأفراد فرقتها . ولا يمكن أن تذهب إلى حفلة دون أن تجرى بروفة لها ، ولكنها فى كثير من الأحيان تغنى أغانى غير التى غنتها فى البروفة . فقد كانت تعتبر الأغنيات التى تغنيها من الأسرار التى يجب ألا يعرفها أحد . وكانت تجرى البروفات على عشر أغان لتختار منها ثلاثا . وكانت تحرص على أن تختار الأغنية التى تلائم الجو . فكانت تتمتع بقدرة فائقة على معرفة ذوق جهور الحفلة بمجرد أن تلقى نظرة سريعة من فتحة الستار . .

وكانت تـذهب إلى الحفلات وهي جائعـة جدا . . ولا تأكل إلا في الساعـة الرابعة صباحـا ، بعد أن تنتهى مـن الحفلة . . ثم تنام ثلاث أو أربع ساعات ثـم تستيقظ لتتناول إفطارها . . وكان العشاء والغداء يتكونان من الفاكهة . »

### حينها قررت اعتزال الغناء:

## تقول أم كلثوم:

مزقتنى محنة وطنى . . قررت اعتزال الغناء بعد ١٩٦٧ . لم يكن ممكنا أن أفرح ، وأن أضع فى صوتى لحظات فرح تمنح طربا ولا ترضى مزاجا . . كان الحزن طاغيا . . كاد يشلنى . . ويحبس صوتى . ولم ينقذنى إلا بريق أمل فى لحظة يأس قائلة إن مصر لن تنهزم . . إن تاريخها فى النضال تحدى كل النكسات . لقد صمدت فى أيام المحن لتنتفض ، وصنعت انتصاراتها العظيمة .

رأيت في صوتى رغبة في الانطلاق . أصبح الغناء مجندا . والطوب وسيلة لهدف عظيم قادم .

تحويل الهزيمة إلى نصر . . الثار من النكسة . . مشاركة أبناء وطنى فى المخاض العظيم لميلاد الحرب التى تستعيد فيها مصر كرامتها وأرضها وكبرياءها . . وتراجعت فى قرارى عن الاعتزال . ولكن عودتى بعد ٦٧ لم تكن للغناء . . بالمعنى الذى عشته

وأديته . فقد عرفت هذا الفن وعرفني . . كانت عودتي نوعا من وضع السلاح الذي أملكه في خدمة بلدي . . ووضعت صوتي . . وكانت رحلاتي حول العالم . . »

بدأت أم كلثوم رحلاتها بعد النكسة إلى باريس ، حيث غنت على مسرح أولمبيا . . وحققت نجاحا كبيرا ، وعادت من رحلتها بعائد كبير ، مساهمة من الفن فى الإنفاق على صد معارك الأعداء . وهكذا أصبحت أم كلثوم سفيرة تساهم بفنها العظيم فى قضايا الوطن والإنسان .

أم كلثوم بريشة الفنان صلاح طاهر : ( الكواكب ٧ فبراير ١٩٧٨ ) :

عاشت أم كلشوم في وجدان الرسام الفنان صلاح طاهر اللهي رسم لها صورتين لم يكتملا حتى وفاتها . . وعن اللوحتين تحدث الفنان فقال :

شرعت في عمل اللوحة قبل رحيلها بأربعة أعوام على وجه التقريب . وسبب عدم اكتهال الصورة أو أحد أسباب عدم اكتهالها بمعنى أصبح ، هو سفرها إلى أمريكا فترة طويلة للعلاج . وبعد أن عادت ، سافرت مرة أخرى إلى بلاد أخرى في رحلات فنية ورحلات للاستشفاء . . وسافرت أنا أيضا لإقامة معارض في بلاد أوربية متعددة . من أجل هذا تعطل العمل في اللوحة عدة مرات . . أضف إلى هذا سببا آخر، هو أننى حينها كنت أذهب إلى بيتها المطل على نيل الزمالك ، كان وقت طويل يمر دون أن أشعر به من فرط أنها . . وفي حضرتها ، ومن خلال حديثها الممتع ، فقد كان الرسم يستغرق دقائق محدودة في كل مرة ، بينها يستغرق حديثها وأنسها الساعات الطوال .

أدهشنى فى أم كلثوم الجوانب الثقافية المتعددة . . فقد كانت على جانب كبير من الثقافة ، وأبرزها صولاتها وجولاتها فى الأدب والشعر العربى . حتى أنها كانت تحفظ نصوصا بأكملها من كتاب الأغانى لأبى الفرج الأصفهانى . . . .

. . ومن الدوافع التي جعلتني أرسم أم كلثوم . . شكلها المصرى الذي يشبه الأميرة « نفرت » ، والموجود تمثالها في المتحف المصرى أيام كانت في سن الشباب .

To some the samps are applied by registered version;

كذلك المعانى التى كانت تفيض من وجهها ويديها وجسمها وهى تقوم بغناء روائعها من أغنياتها البديعة . ثم حضورها الذى كان يستقر فى النفوس دائها ، والذى ما كان يستطيع أى إنسان أن يتجاهله حتى وهى صامتة . مضافا إلى كل ذلك خفة الروح والذكاء اللذين كانا يشعان منها فى كل لحظة .

رسمت لوحتين لا لوحة واحدة . . وكلتاهما لم تتم بالألوان والخطوط . وفي نيتى أن أعيد الكرة من جديد وأصورها في لوحة جديدة تجمع كل تلك الصفات التى احتشدت في خاطرى ، وهي حصيلة تلك الجلسات التي لا تنسى ، ولا تنسى صاحبتها أبدًا .

## أم كلثوم في عهد الأسرة المالكة:

روت أم كلثوم قصتها مع الملكة نازلي:

طلبت الملكة نازلى من أم كلثوم أن تزف العروس الأميرة فوزية والأمير رضا بهلوى (الشاه السابق لإيران). وكان من مبادئها \_ أم كلثوم \_ أنها لا تزف أية عروس تحيى فرحها . . كانت تقوم بغناء وصلتها فقط . وكانت كبريات العائلات تلجأ لفرفة بديعة مصابنى ، أو فرقة إحسان وثريا سالم ، أو غيرها للقيام بزفة العروسين .

أرادت الملكة نازلى « الأم » أن تخرج عن هذه التقاليد . فبحثت عن الأقوى والأقيم . . فلم تجد غير صوت أم كلثوم . ووقعت أم كلثوم في حرج شديد . . بين مبدئها في الحياة والخضوع للسلطة . . للأسرة الحاكمة ، قررت أم كلثوم أن تقبل هذا المطلب على أن تكون أول وآخر عروس تزفها ، وقد كان ، وضعت أغنية خاصة لهذه المناسبة من كلهات « بيرم التونسي » وكانت مطلعها » « مبروك على سموك وسموه » .

وأعدت أم كلثوم لهذه المناسبة فستانا من الدانتيل الأسود ، وكان ذلك قبل أن
 يعرض عليها زفة العروسين .

وعلمت الملكة نازلي من « الخياطة ريتا » أن أم كلشوم سترتدى فستانا أسود . . فطلبت الملكة تغيير لون الفستان . . ولم تجد أم كلثوم أمامها إلا أن تغير بطانة الفستان

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

من اللون الأسود إلى اللون البمبى . وكانت أول مرة يبطن فستان بلون آخر . . وأصبحت موضة أطلقت عليها مدام ريتا « موضة ثومه » .

## أم كلثوم في عهد الثورة:

وفى بداية عصر الثورة . . همس بعض المغرضين للرئيس جمال عبد الناصر بأن يجعل للثورة مطربة أخرى غير أم كلثوم . . التي غنت للملك « حبيبي يسعد أوقاته» ، ونالت نيشان الكمال . . وأصبحت صاحبة العصمة . . وأنه يجب أن تعامل كما يعامل زعماء أحزاب العهد البائد!!

واقتنع جمال عبد الناصر بهذا الرأى . وطلب أن تنصب المطربة ليلى مراد على عرش الغناء . وفعلا كانت ليلى المطربة الأولى لقطار الثورة ، وغنت في أول أعياد الثورة .

أسفت أم كلثوم لتصرف الرئيس جمال عبد الناصر، ولكنها كانت تعرف قدر نفسها . . قالت :

« أنا أم كلثوم . . أمامى اليوم عاصفة . . سأتركها تمر من فوق رأسى . . ثم أعود شاخة كعادتي . . »

وفعلا لم يمر على الشورة غير عام أو ربها أقل . . حتى استدعاها عبد الناصم وطلب منها أن تعود . . بسؤاله لها !

أين أنت ؟

ومرت العاصفة . . وعادت أم كلثوم لمكانها الطبيعي . . على قمة الغناء .

### عبد الحليم حافظ يبكى:

روى « أحمد الحفناوى » ( عازف الكمان الأول بفرقة أم كلثوم ):

حدث فى بداية الاحتفالات بأعياد الثورة ، أن كانت أم كلثوم تغنى بمفردها فى هذه الحفلات . . فاقترح عبد الحليم حافظ أن يشارك مع بقية زملائه الفنانين

rted by 1111 Combine - (no stamps are applied by registered version)

والفنانات في هذه الحفلات، كنوع من التعبير عن فرحهم ومشاعرهم تجاه الثورة أيضا. ووافق الرئيس عبد الناصر، ولم يهانع المشير عبد الحكيم عامر. وأصبحت الحفلة تبدأ بغناء أم كلثوم وتنتهى بها . وبين الوصلتين الأولى والأخيرة يغنى عبد الحليم حافظ وبقية الفنانين . ولكن هذا الوضع كان يرهقها صحيا ومزاجيا ، لأنها كانت تنتظر وقتا طويلا . . كها أن هذا الانتظار الطويل يخرجها من جو السلطنة والسخونة التي عاشتها في الوصلة الأولى . . ولا يجعلها تتألق كعادتها في الوصلة الثانية وهكذا . . . وعلى ذلك ، طلبت أن تغنى الوصلة الأولى، ثم تُقدَّم فقرتان قصيرتان ، ثم تغنى الوصلة الثانية . . ثم يتعاقب بقية الفنانين في بقية السهرة فأجيب طلبها .

وحدث أن كان عبد الحليم آخر من يغنى . . فغضب لذلك، وأعلس في الحفلة وعلى الملأ أمام الميكروفون، بأن هناك شيئا غير عادى في تنظيم فقرات الحفل . . وهذا ليس سليها .

وكان إعلانه رأيه هذا والكل يسمعه سببا في غضب أم كلثوم الشديد منه عندما سمعت بذلك . . فقاطعته لأنها اعتبرت أن هذه الكلمات إهانة مباشرة وموجهة لها . ولكن عبد الحليم طبعا لا يقصد ذلك إطلاقا، وإنها كان يعنى مراعاة ظروفه الصحية . كما أنه كان من رأيه أن أم كلثوم تمتع الناس ببداية الحفل ، وتمتع الناس أيضا بختامها للحفل ، سواء تمتع الجمهور ببقية الفقرات التي تتخلل الوصلتين أم لا .

ومرت الأيام والشهور على هذه الواقعة . وفي إحدى هذه الحفلات قابلنى وسألنى عن أم كلثوم لأنه يريد أن يسلم عليها ، فذهبت معه إلى حجرتها الخاصة ليسلم عليها ، فتجاهلت دخوله الحجرة ، وقد كان الغضب منه ما زال بداخلها ولا أدرى ـ فقالت خاضبة منى : إيه يا أستاذ فيه إيه ؟

فقلت لها: إن عبد الحليم حافظ جاء ليسلم عليك . . فردت قائله بانفعال: أنا . . لا أريد أن أسلم على عيال . .

فخرج عبد الحليم متأثرا أشد التأثر من إهانتها وقسوتها . . وبكي . .

لقد كانت في خصوماتها قاسيه جدًّا.

## أمنية القرآن:

روى مصطفى أمين:

« في يوم من الأيام طلبتني أم كلثوم ، وبمجرد لقائنا ، قالت لي إن لها أمنية تحلم بها وهي أن تسجل القرآن بصوتها . . وأن تسجل كل القرآن في أسطوانات . وأنها لا ترغب في أن تستفيد من هذه العملية . . وقد قدر لها الخبراء في ذلك الوقت أن تربح مليون جنيه كل عام . وسألتني رأيي في الجهة التي سوف تخصص لها المليون جنيه سنويا . فاقترحت أن يخصص المليون جنيه لطلبة الجامعة ومساعدتهم . وتوجهنا إلى الأستاذ نجيب الهلالي ، وكان محاميا في ذلك الوقت ، وطلبنا منه أن يكتب لنا تنازلا من أم كلثوم عن هذا المبلغ لصالح الطلاب . وعندما اتصلت أم كلثوم بشيخ الجامع الأزهر آنداك للحصول على موافقته ، رفض شيخ الأزهر أن يوافق على أن تقرأ أم كلثوم بصوتها جميع سور القرآن . حدث ذلك ، بالرغم من أن أم كلثوم قرأت بعض آيات من القرآن في فيلم « سلامة » ، ونالت استحسان العالم الإسلامي كله . »

## من هواة الكرة:

ويقول مصطفى أمين:

« ربيا الناس لا يعرفون أن أم كلثوم كانت من هواة الكرة . وأنها في وقت من الأوقات كانت تحضر كل مباريات كرة القدم في النادى الأهلى . وأنها وقفت حكيا في بعض مباريات كرة القدم . وأنها في رأس البر كانت تلعب معنا . . وكانت تقف (حارسة مرمى) . وكان الذين يلعبون معها كرة القدم الأستاذ التابعي وكامل الشناوى ومأمون الشناوى وأحمد ألفى عطية .

## فضل أم كلشوم على أخبار اليوم:

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

كتب مصطفى أمين في مجلة آخر ساعة (١٢ فبراير سنة ١٩٧٥ ) يقول: « . . كانت أم كلشوم أول من شجعنا على إصدار أخبار اليوم . . وأول من وقفت معنا. . كانت أمنية حياتها قيام جريدة مصرية كبيرة . . . وحدث أن خاضت أخبار اليوم معركة طاحنة مع إحدى الحكومات . . صحفها تصنادر كل يوم . . . المظاهرات تضربها بالطوب . . مجهولون يلقون عليها القنابل والديناميت . . محرروها يوضعون في السجون والمعتقلات . . وأصدرت الدولة أمرا إلى الشركات والمحال التجارية بعدم نشر إعلانات في أخبار اليوم . وخضعت بعض الشركات للضغط . . وخافت أن تغضب الدولة ، فامتنعت عن نشر الإعلانات . ووقعت أخبار اليوم في ضائقة مالية . وبعنا البيت الذي نملكه في الروضة . . ولكنه لم يكف لسداد المطلوب . . وبعنا أسهم أبي في شركة بيع المصنوعات المصرية ، ولكن ابتلعتها الجريدة الجائعة . وذهبنا إلى البنوك نقترض منها . ولكن صدرت الأوامـر للبنوك بـالامتناع عن إقـراض أخبار اليوم . وكنا قد استنفدنا كل ما نستطيع أن نقرضه من البنك العربي . ونذكر هنا أن صاحبه الفلسطيني عبد الحميد شومان فتح حسابا لأخبار اليوم على بياض بثلاثين ألف جنيه . . ولكن الثلاثين ألف جنيه انتهت أيضا . وإمتدت أيد كثيرة لتخنقنا . وكنا نخفي هذه الحقيقة على كل من يعمل معنا . كنا نضحك وقلوبنا تبكى . . كنا نكتب ولا نعرف هل سنجد ثمن الورق الـذي ستصدر به الجريدة في اليوم التالي ؟ . . وذات يموم دق جرس التليفون في مكتبى ، وإذا بها أم كلشوم ، وقالت إنها تريد أن تقابلني أنا وعلى أمين فورا في بيتها . فذهبنا إليها ، فقالت إنها علمت أننا في أزمة خانقة ، وأن أخبار اليوم مهددة بالإفلاس . . وأنها على استعداد لأن تضع كل مليم تملكه تحت تصرف أخبـار اليوم . . وبهتنا !! وسـألناها مـن أين عرفـت هذا السر ؟؟ فقالت إنها ترفض أن تقول من أين علمت السر، وأحضرت لنا مبلغ عشرين ألف جنيه . . وقالت إنها مستعدة لأن تبيع مصوغاتها وأسهمها وبيتها وتقدم لنا لغاية ماثة ألف جنيه . قلنا لها : أنت مجنونة !! إن هذا المبلغ قد يضيع !

قالت : إن الذي يهمني هو ألا تموت جريدة مصرية . فقلنا لها : إننا نشك في أننا

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

نستطيع أن نسدد لك هـذا المبلغ قبل سنوات . . قالت : لا أريد أن تسددوه إلا بعد أن تسددوا آخـر دين عليكم لـالآخرين . واكتفينـا بمبلغ ١٨ ألف جنيـه . وأردنا أن نكتب إيصالا باستلامنا المبلغ . . ورفضت أم كلثوم أن نكتب هذا الإيصال . . وجلسنا وكتبنا الإيصال ، فمزقته ورمته في وجوهنا . وكنا قد سمعنا قبل ذلك ألوف القصص والأكاذيب عن بخل أم كلثوم . ولكن أم كلثوم فعلت في ذلك اليوم ما لم تفعله البنـوك. وفعل هذا المبلـغ فعل السحر في أخبـار اليوم. واستطعنا بعـد بضعة شهور أن نسدد هذا المبلغ كله إلى أم كلثوم . ولكنها اشترطت علينا شرطا واحدا . . وهو أن نخفي هـذا الأمر عن كل إنسان. وأخفينا الأمر عن الجميع سنوات طويلة. وفي شهر نوفمبر سنة ١٩٦٠ ، أحسست أنني لن أبقى طويلا في أخبار اليوم. وأحسست أن وإجبي أن أذكر أسماء الـذين وقفوا بجوارنا في أزماتنا . . وكتبت القصة في عدد أخبار اليوم الصادر في ١٢ نوفمبر سنة١٩٦٠ . وغضبت أم كلشوم وخاصمتني. فقلت لها: إنني فعلت ذلك لأنني شعرت أن أيامي معدودة في أخبار اليوم. وبعد أسابيع قليلة صدقت نبوءتى، وصدر قرار بإخراجى أنا وعلى أمين من أخبار اليوم . . وبأن نلزم بيوتنا . واتصلت بي أم كلثوم وصالحتني . وقلت لها إنني لا أعرف سر غضبها الشديد للنشر . قالت ضاحكة : خشيت أن تطلب مني جريدة الأهرام سلفة هي الأخرى ا

ثم قالت إنها تضايقت لأننى قضيت على شهرتها التى كونتها على مر السنين كامرأة بخيلة . وأنها استفادت من هذه الشهرة فائدة عظيمة لأنها أبعدت عنها النصاء والمحتالين!!

## عندما جلست أسمهان عند قدمى أم كلثوم:

جاء هذا العنوان في مقال كتبه للكواكب فؤاد الأطرش شقيق أسمهان (عام المعاد) ، وفيه قال :

« كنا قادمين ، فريد وأنا ، من جبل الدروز في رحلة الفرار من ثورة الجبل على

ted by THI Combine - (no stamps are applied by registered version)

الفرنسيين ، وقد رأينا صورة أم كلثوم تتصدر ملهى البوسفور حوالى عام ١٩٢٣ ، وكانت تضع على رأسها عقالاً مما يضعه الرجال عندنا . وقد استوقفنا المشهد . . فلما سألنا عنها ، اتهمتنا أمنا بالجهل لأننا لا نعرف فنانة مصر الصاعدة . ومنذ ذلك الحين بدأنا نستمع إلى أغانى أم كلثوم .

وقد كان اللون الذى قدمته أم كلثوم فى الأغنية المصرية صاروخا حملها إلى سهاء الطرب . . وما لبشت أن أصبحت أكبر الفنانين جميعا واحتلت كل العروش بغير توقف . . وأم كلثوم في سعيها للتجديد سبقت كل جديد .

وأذكر أن أسمهان لما تزوجت وذهبت إلى جبل المدروز لتعيش مع زوجها الأمير حسن الأطرش ، أرسلت بعد ثلاثة أعوام تريد أن تزور مصر بشرط أن ترى أم كلثوم . كانت أسمهان شغوفة بأم كلثوم عاشقة لصوتها . وما من مرة سمعتها تغنى وجمعها مكان واحد ، إلا واختارت أسمهان أن تجلس عند قدمى أم كلثوم ، حتى ينساب صوت الست أول ما ينساب إلى أذنيها . ذهبت لأم كلثوم بالخطاب فقالت لى :

ـ خليها تيجي . . . والله وحشتنا .

وجاءت أم كلثوم وكنا جيرانها فى بيت الزمالك ، وأمضت معنا ليلة من ليالى العمر التى قبل أن يجود الزمان بمثلها . . كنا أسمهان وزوجها وفريد والقصبجى وعمر شوقى وعبده صالح وأنا وغنت أم كلثوم سلوا كثوس الطلاهل لا مست فاها » فزحفت أسمهان إلى قدميها وجلست وهى تردد الآهة الإعجابية فنقولها معا كأننا كورس . . . فها إن وصلت أم كلثوم إلى البيت الذى تغنى فيه :

حمامة الأيك من بالشجو طارحها ومن وراء الدجى بالشوق ناجاها حتى استبد بنا الطرب ، فاستعدناها لا أقل من خمسين مرة .

صاح القصبحى:

ـ حرام عليك يا ست الكل . . أنت ذبحت تحت قدميك كل الحام اللي في الحجرة !

وكان يقصد أسمهان لأنها استسلمت للبكاء من فرط التأثر!!

## من أقوال أم كلثوم المأثورة

- الفنان الأصيل هو الذي يكرس نفسه لخدمة هذه الأصالة .
- إذا أحس الإنسان أنه قمة وأنه نال وحقق كل ما يريد ، فهذا يعنى الموت . .
   يعنى النهاية .
- يجب أن نكون شرقيين . . وموسيقانا شرقية . . حتى نثبت للعالم كله شخصيتنا .
  - لا سر في احتفاظي بصوتي ، إنه هبة من الله \_ والله وحده هو الذي يحفظه .
    - الأمل هو أول مصادر الحياة . . والتحرك في رأيي هو الحياة .
- إننا قد نعجب بالموسيقى الأفرنجية ، ولكننا لا نطرب لها . وإن الجمهور قد يعجب مثلا بأنغام الفالس المحشورة في القطعة . ولكن عندما يصل اللحن إلى جزئه العربي، يتغير حاله ويغلبه التأثر . وهذا هو الفرق بين شعورنا أمام الموسيقى الأفرنجية والموسيقى العربية . . الفرق بين الإعجاب والطرب .
  - الفن وحده هو الذي يفرض نفسه .
- إن الفنان يجب أن يشعر بأهميته ، فإذا شعر بذلك كان جادا ، وكان حريصا على أن يكون عند حسن ظن الناس . وهذا يرهقه ويعذبه ، ولكن هذا هو أحلى ما فى الفن : إن يلتقى فيه العذاب والعذوبة .

## عن طه حسين قالت أم كلثوم:

« المفضل عندى هو طه حسين . فكتابات ه فيها رقة الشعر وموسيقاه . وكلما قرأت كتابه « الأيام » أحسست أننى أمام شاعر حساس موهوب . كلماته غنية بالأنغام ،

by the Combine - (no stamps are applied by registered version)

غنية بالأصالة الشعرية .

وكتاب الأيام هو في حقيقته مجموعة من القصائد الجميلة البديعة . طه حسين هو الكاتب الشاعر » .

● من محمد عبد الوهاب قالت (\*)

« هو مطرب الشرق الأول بلا منازع . . له من حرارة صوته والعاطفة المرهفة ما يوفر النجاح الكبير. فهو موسيقى ماهر خصوصا فى الاقتباس عن الموسيقى الغربية . وهو يعتز بهذه المهارة فى الاقتباس، حتى أنه ينسب أحيانا إلى نفسه لحنا مقتبسا على أنه مؤلفه الأول والأحر أيضا ».

قالت أم كلثوم عن المطربين والمطربات والملحنين :

● محمد عبد الوهاب:

إنه قمة في كل شيء

• رياض السنباطي:

هو الوحيد الذي يستطيع أن يتـذوق الشعر ، ويستطيع أن يلحنه . ولا أظن أحدا قد أوتي هذه الموهبة .

€مدالموجى:

له ملامح خاصة وله مزايا نعرفها بسهولة ، وهو شرقى مصرى ، وفنه نابع منه ، وجمله الموسيقية نابعة منه .

● كمال الطويل:

موهوب، وعباراته جديدة وشابة ، ولكن ليس عنده صبر .

● عبد الحليم حافظ:

صوته جميل جدًّا، وهو قادر أن يطربك ويشجيك ، ولا أعتقد أن عندنا صوتا في جمال صوت عبد الحليم .

<sup>(\*)</sup> آخر ساعة ١٩٤٣.

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

#### عمد عبد المطلب:

ابن بلد وجدع ، وفيه نبرة مصرية شعبية ، والجدعنة التى فى صوته تجعلك تضحك أو تفرح به ، لأنه جدع فى زمن اختفت فيه الجدعنة . . ثم إن أولاد البلد أصبحوا يخجلون من أنهم أولاد بلد .

● محمد رشدی:

أيضا ابن بلد ، وصوته فيه نبرة حلوة ، ولكن أخشى عليه أن يتفرنج .

● محمد العزبي:

صوته شرقي وحلو ومريح للأذن . .

● محمد قنديل:

هـذا الصوت القـوى الجميل . . لا أعـرف بالضبط هل قنـديل سـاذج ، أو غير ساذج أو غير ساذج أو غير ساذج أو هـ لا يعرف أنه يملك حنجرة ممتازة ؟

• فايزة أحمد :

صوتها جميل جدا وقدرتها الغنائية هائلة .

• شادية:

صاحبة صوت ظريف حلو ، وهو شبيه بالوشوشة ، وربها هذا هو السر في شعور الناس بالراحة عند سهاع أغانيها .

\* \* \* \*

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

# قالوا عن أم كلثوم:

### ● قال الحبيب بورقيبة ( رئيس جمهورية تونس السابق )

« عرفتها وأكبرت فيها مع المقدرة الفنية سعة الشخصية ، وقوة الخاطر ، وجملة من الخصال جعلت منها سيدة بارزة في مقدمة سيدات العالم العربي المرموقات . »

### ● قال يوسف السباعي:

« إنها فنانة الشعب التي أعطت فأجزلت العطاء ، وقدمت فبذلت بسخاء ، ومن خلال صوتها أذابت روحها ، ووهبتها لخير وطنها . عاشت عدة أعيار فنية ، كانت فيها همزة الوصل بين أجيال وأجيال . إنها نسيج نادر لا يجود به الدهر إلا بعد أجيال وأجيال ، وسيبقى فن أم كلثوم تراثا خالدا تتغنى به الدنيا وسيظل مشعلا هاديا يضىء طريق الفن العربى . »

### ● قال مصطفى أمين.

« رخم أن أم كلثوم كانت أشهر امرأة في العالم ، إلا أنها كانت زاهدة في الشهرة . وكانت إلى سنوات قريبة تخاف من الصحفيين . ولم تهاجم فنانة في مصر كما هوجمت أم كلثوم . نشرت عنها القصص والأكاذيب . . ألفت عنها الأكاذيب . . أطلقت الإشاعات ، ولكن كل الطوب والأحجار التي ألقيت عليها لم تهدم الهرم ، بل زادته ضخامة . »

### وقال أيضا:

"أم كلثوم عدة شخصيات في امرأة واحدة . فهي مثلا على المسرح تظهر طويلة بالنسبة للناس ، مع أنها في حقيقة الأمر قصيرة . . وللناس تبدو بخيلة وهي كريمة ، ولأهل السنبلاوين تبدو فلاحة ، وهي "سيدة صالون " من الطراز الأول . ولأساتذة الجامعة سيدة لها فكر راق ، وبالتحديد هي لم تدخل مدرسة . ومع ذلك فهي أكبر النساء المثقفات في مصر . . "

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

### ● قال محمد عبد الوهاس:

« الألحان الكلشومية وجدت للحنجرة الكلشومية . إن لون أم كلثوم يعتمد على القفلات ( قفلات الطرب ) . وأم كلشوم أقدر الجميع على أداء القفلة التي تعتبر أصعب امتحان للصوت ، والتي تحتاج إلى شجاعة وإحساس عميق ، وصوت سليم مدرب وقوى . وهذه المزايا من الصعب أن تجتمع في حنجرة واحدة بعد أم كلثوم .

ويقول محمد عبد الوهاب أيضا:

« . . إن أم كلثوم فيها ملامح عصر في طريقة الغناء والسلوك الشخصية والخلق . قدمت فنا بلا ابتذال ، وسمت بأخلاق المهنة . »

ومن كلماته أيضا عنها في ذكري وفاتها التاسعة في حديث له بإذاعة القاهرة:

« إن فيها عشر مغنيات معا . . فكل ميزة تجعل منها مطربة كبيرة . من أهم ميزاتها التعبير بالجسم واليدين بالإيهاء بالوجه بالعبوس بالضحك . . كانت ممثلة . ولا أعنى أنها كانت تفتعل ، بل كانت تحس . . وهذه سمة الفنان العظيم . . تحس الغضب أو الفرح أو العتاب فتؤديه . . كانت مجموعة عجيبة من عطايا الله السخية . أما الصفة العظيمة فيها ، فهى أنها ظلت هاوية حتى آخر رمق فيها . كانت مستمعة من الطراز الأول ، فتبكى حين تتأثر بأغنية تعجبها . ولو لم تكن مستمعة عظيمة لما كان في مقدورها أن تكون مطربة عظيمة ».

### • ومن أقوال عبد الوهاب أيضا:

« أم كلثوم المغنية الوحيدة التي جمعت بين القوة والعاطفة والحساسية في صوتها . وإنها الصوت الوحيد الذي تمرد على ذل الميكرفون » .

### ● قال توفيق الحكيم:

« أم كلثوم تؤدى كل قصيدة ، وكل أغنية ، وكل لحن : الأداء الكامل . إنها صفة الفنان الأصيل . »

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

#### ●قال د. طه حسين:

إن أم كلثوم بصوتها النادر في امتيازه سواء في الجال . . أو في سلامة نطق اللغة العربية \_ ساهمت عندما غنت القصيدة : في إثبات جمال اللغة وطواعية موسيقاها ، حتى في أصعب الكلمات لموسيقى الغناء . وكان لصوتها فضل في انتشار الشعر العربي على ألسنة العامة والخاصة . »

### ● قال عباس محمود العقاد:

«أيها الكوكب الذى أسعد الأرض باللقاء أنت كالشمس لا تعدد في هذه السياء وقال أيضا:

أم كلثوم هي المطربة الموهوبة التي أثبتت ، أن الغناء فن رءوس وقلوب . . وليس فن حناجر وأفواه فحسب . »

### قال أحمد رجب :

« قال محمد عبد الوهاب لى مرة أن أم كلشوم « تكلثم » اللحن فتزيده جمالا على جمال !!

« وتكلثم » تعبير ابتدعه عبد الوهاب ليعبر به عها يضفيه فن أم كلثوم على اللحن وأداء اللحن! ولكن أم كلثوم لا تكلثم اللحن فقط! إنها أيضا تكلثم كلهات الأغنية قبل أن تغنيها ، ثم « تكلثم » معانى هذه الكلهات خلال الأداء .

إن دور أم كلثوم فى الأغنية لا يقتصر على مجرد تلقى الكلمات من المؤلف واللحن من الملحن ثم أداء الأغنية وانتهينا . . برغم أن هذا الأداء الساحر فى حد ذاته معجزة تكفى ! أبدا ! إن دور أم كلثوم فى الأغنية يشمل خلق الكلمة والمعنى ، وأحيانا فكرة الأغنية كلها».

### ● قال الدكتور مصطفى محمود:

أم كلثوم لها صفة غير أنها تغنى . . وتفلسف الحب . . وتمثل أعظم دار للنشر. .

أم كلثوم في الوطن العربي أقوى من ألف خط طيران يربط الأرض العربية . أقوى من أى خط تليفون! أقوى من ألف خط سكة حديد تمتد من بغداد والكويت وقطر شرقا ، إلى الدار البيضاء في أقصى الغرب . ومن القامشلي وحلب في أقصى الشيال ، إلى عدن والخرطوم في الجنوب . فإنك تستطيع أن تسمع في يوم الخميس من أول كل شهر صوت أم كلثوم وهو ينساب من نوافذ البيوت في الموصل أو عيان ، وفي نفس الوقت يملأ صوتها ليل بنغازى ، وبيروت وتونس ، وفي ذات اللحظة يشد صوتها الناس حول أجهزة الراديو في جدة وصنعاء والخرطوم وكل مكان فيه عرب . فلو أنك خرجت بسيارة ليلة حفلة أم كلثوم لتتجول في الوطن العربي ، فإنك تستطيع أن تحدد معالم هذا الوطن وحدوده! كل أرض لا يتردد فيها صوت أم كلثوم ليلة حفلتها معناها أنك خرجت بسيارتك عن حدود الوطن العربي . أم كلثوم أجمل وأوضح خريطة مسموعة تبين الحدود المترامية للوطن العربي . إنها أقوى الأدلة على أن الوطن العربي يعيش فوق أرضه شعب واحد ، له عقل واحد ، قلب واحد ، وجدان واحد ،

## ● ومن أقوال الدكتور مصطفى محمود أيضا:

« أم كلثوم في الغناء مثل طه حسين في الأدب . تمثيل العربية الفصحى في الأداء ،
 والإعراب السليم للحروف الغنائية ، والجزالة في الصوت والنغم .

صوتها يشبه فى نقائه وشرقيته سلالة الخيول العربية الأصيلة ، وهى تخطر فى اختيال مثل الخيول فى رقصها فى أبهة وجلال . . وفخامة ، وهو يذكرنس بهائدة حافلة من موائد رمضان .

### ● قال الدكتور إبراهيم ناجى:

« أم كلثوم تملك جوهرة يسجد لها عرش الدولار المعظم ، ولا تقدر بهال فى خزائن الأرض . وليست ثروة أم كلثوم بها تملك من مال فحسب ، ولكن ثروتها الكبرى هى ما تملك من ملايين القلوب التى تعبد عظمة الله فى صوتها الحنون . وهمى بهؤلاء العباد

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

### أغنى من قارون :

قارون ما شافش من الغنى ربا الله « ثابومة » شافته ولا عارفش مان الغنا شاء م الله هيا عارفته ولا حاد حبا آدى الغناف افي روعتا آدى الغناف وعتان سمعها زينا

كها وصفها د. إبراهيم ناجى : بأنها مطربة الجنة . . على كل وتسر من أوتار حنجرتها يجلس إله .

### ● وقال عزيز أباظة:

تشدو فتسكب فى الأرواح صافية مر تعطيك من دمها لحن الخلود فها داو هزت ربى الشوق هزا فاستدار لها وقد تلك التي ازدانت بها فغسدت غني

من سلسل من رحيق الخلد مختوم داود أحسرى وإن أوفى بتقسديسم وقال من تلك؟ في فخر وتعظيم غنية باسمها عن كمل تقديسم

### ●قال المؤرخ عبد الفتاح غين:

«ميزات أم كلثوم الحقيقية » «مصريتها » . لم تكن مطربة ، وإنها خطيبة . كانت على أنغام صوتها تخطب فى الناس : تحرضهم . . تشرح لهم . . تنقل انفعالها إليهم . وكان انفعالها مصريا دائها . . وهذا الإخلاص لمصريتها كان منبعه الأساسى هو إخلاصها لفنها ، وحبها الخارق للموسيقى والشعر ، والأداء ، وإحساسها طول الموقت بأنها تنقل للمستمع رسالة ، تحاول كأى خطيب أن تقنعه بشىء . كانت

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

تترنح من فرط الاستمتاع بها تغنى والإيهان به ، والرغبة في أن يؤمن به الآخرون . » 

■ قال الدكتور محمود أحمد الحفني :

« لو أننى تنازلت لحظة عن موسيقيتى الخاصة لأعيش فى صفة مصريتى العامة ، لقلت عن إيان وثقة وجدارة إن الفن والموسيقى لا يستأثران وحدهما بكل هذا الفضل، بل مصر ومعها العروبة والشرق أحرزت بها فوزا ونصرا ، وسمت بفنها عزا وقدرا . فالفنان العظيم مجد لوطنه كها هو مجد لفنه ، ودعاية لأمته قبل أن يكون دعاية لمهنته ، فثروات الشعوب ليست أموالا ، وإنها هي محصولها من العلوم والفنون . والفنانون فى الدولة هم كنوز ثروتها وباعثو قوتها وخلدو عظمتها . ومصر مهد الموسيقى والتي انبعث منها أشعة الفن الأولى فأضاءت العالم ، قد وهبتها العناية الإلهية فى نهضتها الحديثة أم كلثوم لتكون لحن التعبير عن مجدها ، ونغمة الإيضاح عن الإلهلية فى نهضتها الحديثة أم كلثوم لتكون لحن التعبير عن مجدها ، ونغمة الإيضاح عن أمالها ، والصوت المترنم باستقلالها ، المتغنى بذكرياتها وأمجادها وما خلده التاريخ من مآثر دينها ودنياها . فقد ولدت فى فجر النهضة لتكون عنوان عظمتها ومذيعة رسالتها» .



الصفحة

المقدمــة:

الفصل الأول: النشأة والتطور الفني ٩-٧٠

نشأتها \_أم كلثوم والحفلات \_ أم كلثوم تولف \_ لقاء أم كلثوم والشيخ أبو العلا على أم أبو العلا محمد \_ نداء القاهرة \_ أنا ورامى \_ فضل الشيخ أبو العلا على أم كلثوم \_ أم كلثوم تغنى فى القاهرة \_ من البيت إلى القصر \_ أول اسطوانة \_ لقاء أم كلثوم والشيخ سيد درويش \_ أم كلثوم والملحن الهاوى \_ داود حسنى \_ الصراعات الفنية \_ البنت المفعوصة \_ بين منيرة المهدية وأم كلثوم \_ المنافسة بين المطربات الثلاث \_ حديث عن أم كلثوم ومنيرة المهدية فتحية أحمد وأم كلثوم \_ التنافس بين أم كلثوم وعبد الوهاب \_ محاولة للجمع بين أم كلثوم وعبد الوهاب في عمل واحد \_ أم كلثوم نقيبة للموسيقيين .

الفصل الثاني : ملحنو أغاني أم كلثوم . ١٣٧-٧١

لقاء أم كلثوم ومحمد القصبجى ـ القصبجى ودوره فى المونولوج ـ من أشهر ألحان محمد القصبجى لصوت أم كلثوم ـ زكريا أحمد وأم كلثوم ـ من أشهر ألحان زكريا أحمد التي أنشدتها أم كلثوم ـ اللقاء بين أم كلثوم الشهر والسنباطى ـ من أشهر ما لحن رياض من قصائد لصوت أم كلثوم ـ أشهر ما لحن السنباطى من ألوان الطقطوقة والمونولوج والأناشيد ـ ألحان محمد الموجى لصوت أم كلثوم ـ أم كلثوم وألحان كال الطويل ـ أم كلثوم وألحان بليغ حمدى ـ من أغانى بليغ لأم كلثوم ـ لقاء السحاب (أم كلثوم وعبد الوهاب) ـ ألحان محمد عبد الوهاب التي أنشدتها أم كلثوم ـ اللقاء الفنى بين أم كلثوم وسيد مكاوى ـ مشروع أغنية من ألحان أحمد صدقى ـ محاولة تلحين فريد الأطرش لأم كلثوم ـ

الفصل الثالث: أم كلثوم والشعر

177-189

روت أم كلثوم عن بيرم التونسي ـ عن لقائها مع أحمد شوقى ـ عن الشاعر على الجارم قالت \_ عن د . إبرهيم ناجى قالت \_لقاء أم كلثوم وأحمد شوقى \_ لقاء أم كلثوم بأحمد رامي \_ أغاني رامي لأم كلثوم \_ خلاف بين أم كلثوم ورامى لقاء أم كلثوم ومأمون الشناوى أم كلثوم وبيرم

الفصل الرابع: أم كلثوم وأسلوبها في الغناء . 147-174

> التقييم العلمي لصوت أم كلثوم \_ أم كلثوم تلحن \_ أم كلثوم والإذاعة \_ الحفلة الشهرية \_ الوتر الحساس للإسلام \_ نقد أم كلثوم لأغانيها \_ الصوت يتحدى ـ أم كلثوم والعود ـ أم كلثوم الباحثة عن الثقافة والعلم \_ أم كلثوم والغدة الدرقية \_ في أيامها الأخيرة .

الفصل الخامس: القوالب الغنائية التي غنت منها أم كلثوم **111-117** 

> الدور \_ القصيدة \_ الطقطوقة \_ المونولوج \_ الأغنية الوطنية \_ أم كلثوم والسينها - مشروع فيلم ثومة - مشروع فيلم سميراميس - أغانسي مجهولة -التقدير والأوسمة والنياشين التي حصلت عليها أم كلثوم.

الفصل السادس: أم كلثوم في ذمة التاريخ 727\_77

> الشهور الأخيرة في حياة أم كلشوم الفنية \_ الفن التشكيلي يخلد أم كلثوم \_ زواج أم كلثوم \_ زواج أم كلثوم من محمود الشريف \_ زواج أم كلثوم من د . حسن الحفناوي \_ قصص وحواديت \_ حينها قررت اعتزال الغناء \_ أم كلثوم بريشة الفنان صلاح طاهر \_ أم كلثوم في عهد الأسرة المالكة \_أم كلثوم في عهد الثورة \_ عبد االحليم حافظ يبكى \_أمنية القرآن \_من هواة الكرة \_ فضل أم كلثوم على اخبار اليوم \_ عندما جلست أسمهان عند قدمي أم كلثوم

من أقوال أم كلثوم المأثورة, 724 قالوا عن أم كلثوم 727

408

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

# المراجع والمصادر

صبري أبو المجد	١ _زكريا أحمد
( المؤسسة المصرية العامة للتأليف والترجمة والطباعة	
والنشر ) ( تاريخ لسلسلة أعلام العرب ـ ١٩ )	
أمين فهمى	٢_زكريا أحمد
( جمعية أنصار الموسيقار زكريا أحمد_بدون تاريخ )	
محمود کامل	٣- محمد القصبجي
( الهيئة المصرية العامة للتأليف والنشر ١٩٧١)	
خليل المصرى ومحمود كامل	٤ ـــــ أم كلثــــوم ( النصـــوص
( اللجنة الموسيقية العليا)	الكاملة لجميع الأغاني)
صميم الشريف	٥ - الأغنية العربية
( منشورات وزارة الثقافة والإرشاد القومي دمشق ١٩٨١)	
د . نعيات فۋاد	٦ ــ أم كلثوم وعصر من الفن
إلياس سحاب	٧_دفاعا عن الأغنية العربية
( المؤسسة العربية للدراسات والنشر ـــ بيروت	
ط١/ ١٩٨٠)	
صميم الشريف	٨-رياض السنباطي
کیال النجمی ( ۱۹۲۸ )	٩ _ أصوات وألحان عربية
أحمد عبد المجيد	١٠ ـ لكل أغنية قصة
( مكتبة الأنجلو المصرية ــ ١٩٧٠ )	
رتيبة الحفني	۱۱_محمد عبدالوهاب
( دار الشروق ۱۹۹۱ )	
كهال النجمى	١٢ ـ سحر الغناء العربي
كيال النجمى ( ١٩٦٦ )	۱۳ ـ الغناء المصري

iverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

رقم الإيداع ٥٩/٣٨ ع ٩٤/ I.S.B.N 977-09-0209-8

## مطابع الشروة\_\_\_

القاهرة: ١٦ شارع جواد حسنى ـ هاتف : ٣٩٣٤٥٧٨ ـ فاكس : ٣٩٣٤٨١٤ ـ ٣٩٣٤٨١٤ ـ ٣١٧٢١٨ ـ ٣١٧٢١٨ ـ ٣١٧٢١٨



